

مشتی محمد رفوان صاحب

امن دفترت حاجی محمد غلزار ای خان صاحب رحمۃ اللہ

پیدائش  
۱۸ اگسٹ ۱۹۶۸ء  
ارمنیان البارک

قابل و مفتقی

لماحت و خطاوت

## **مناصب**

ایجادی اسلامی تعلق

## تصویب و طریقت می خلافت و اجازت

دولاٰ نا سپهانداری بلال احمد صاحب

## امانیف

# دینِ اکرم کی فضائل



مصنف  
هُفْتَیْ مُحَمَّد رضوان

ادارہ لیکچرل  
راوی پرنسپلی پسندید

صدقہ کے فضائل اور بکرے کا صدقہ

مختصر  
مفتی میرزا خسرو

الكتاب المقدس

## حدائق کے فضائل

بی محل اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ایک آدمی نے (ایمان کے علاوہ) کچھی خیر کا عمل نہیں کیا تھا، وہ لوگوں کو قرض دیا کرتا تھا، پھر اپنے تمدن کے (لحظی ملازم و خادم وغیرہ) سے کہہ دیا کرتا تھا کہ جو سر ہو، وہ لئے اور جو میسر ہے، وہ پچھڑ دو، اور در گزر کر دو، شاید کہ اللہ ہم سے در گزر کر دے، پھر جب وہ فوت ہو گیا، تو اللہ عزوجل سے اس سے فرمایا کہ کیا تو نے کچھی کوئی خیر کا عمل کیا ہے؟ اس نے کہا کہ نہیں، سو اس کے کہ میرا ایک لڑکا (لماز وغیرہ) تھا، اور میں لوگوں کو قرض دیا کرتا تھا، پس جب میں اس کو قرض کے تقاضا کے لئے بھیجا کرتا تھا، تو اس سے یہ کہہ دیا کرتا تھا جو میسر ہو، وہ لے اور جو میسر ہے، وہ پچھڑ دو، اور در گزر کر دو، شاید کہ اللہ ہم سے در گزر کر دے، پھر جب وہ فرمایا کہ میں نے تجھے سے در گزر کر دیا (مندا احمد)

ادارہ تحریک  
راوی پرنسپلی پست

ادارہ غفران کا قیام

شیعیان المحتشم ۱۹ نومبر ۱۹۹۸

بائی و مدیر  
مشتی محمد رضا وان صاحب

## گپاست

دارہ غفران میں قائم شعبے

دارالافتخار

شہرِ تصنیف و تایف

شیعہ اشر و اشاعت

میکد ادارہ غفران

جیہے حفظ و تأثیر (بائبلی لایب نوائیز)

دیانت و دین و دل (بادیل، طلب، طلب)

پا سان سوں (ہائے لینڈ ٹائم)

# صدقہ کے فضائل

اور

## بکرے کا صدقہ

شرعی صدقہ پر مُرثّب ہونے والے عظیم فضائل و فوائد  
صدقہ کی حقیقت و مفہوم اور اس کی مختلف صورتیں  
شرعی صدقہ کے مقاصد اور مقبول صدقہ کی شرائط  
صدقہ میں بے جا قیود اور فضول پابندیوں کے نقصانات  
بکرے کے مرrogje صدقہ کا شرعی حکم اور بکرے کے صدقہ  
کرنے کی نیت کر لینے اور منت مان لینے کے بعد شرعی حکم  
عبادت مالیہ سے متعلق شرعی و فقہی قواعد و ضوابط

مصطفیٰ

مصطفیٰ محمد رضوان

ادارہ غفران راوی پنڈی پاکستان

صدقة کے فضائل اور بکرے کا صدقہ

﴿ 2 ﴾

مطبوعہ: ادارہ غفران، راوی پنڈی

(جلد حقوق بحق ادارہ غفران محفوظ ہیں)

نام کتاب:

صدقہ کے فضائل اور بکرے کا صدقہ

مصنف:

مفتی محمد رضوان

صفات:

طبع اول: ربیع الثانی 1427ھ مئی 2010ء۔ طباعت سوم: ذی الحجه 1437، ستمبر 2016ء

224

ملنے کے پتے

## فہرست

صفحہ نمبر

مضامین

¶

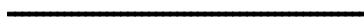
¶

|    |   |
|----|---|
| 7  | <b>تمہید</b><br>(از مؤلف)                           |
| 9  | <b>صدقہ کے فضائل و فوائد اور اس کی صورتیں</b>       |
| 11 | صدقہ، کامیابی کا ذریعہ اور بخل سے بہتر ہے           |
| 13 | بخل اور صدقہ کرنے والوں کی مثال                     |
| 15 | شدید بخل اور مال کی حرص مہلک چیزوں میں سے ہے        |
| 21 | شدید بخل اور ایمان کا ایک دل میں جمع ہونا مشکل ہے   |
| 22 | شدید بخل اور مال کی حرص کا تعلق نفاق سے ہے          |
| 23 | بخل سے پناہ طلب کرنے کا حکم                         |
| 24 | قیامت کے قریب بخل کا عام ہونا                       |
| 27 | مرتے وقت صدقہ کی تمنا کرنا                          |
| 11 | صدقہ پر ملنے والا آجر و ثواب سات سو گناہ تک ہوتا ہے |
| 28 | صدقہ کو اللہ بڑھاتا ہے                              |
| 34 | صدقہ، ایمان کی دلیل ہے                              |
| 35 | صدقہ، گناہوں کی معافی اور پاکی کا ذریعہ ہے          |

|     |  |
|-----|--|
| 37  | صدقہ، شیطان سے خلاصی کا ذریعہ ہے                             |
| 39  | صدقہ، اللہ کے غصب سے حفاظت کا ذریعہ ہے                       |
| 41  | صدقہ، عذاب قبر سے حفاظت کا ذریعہ ہے                          |
| 46  | صدقہ، جہنم سے حفاظت کا ذریعہ ہے                              |
| 48  | صدقہ کرنے والے کو قیامت کے دن سایہ حاصل ہوگا                 |
| 53  | صدقہ، جنت کے راستے کو آسان بنانے والا عمل ہے                 |
| 54  | صدقہ کرنے والوں کا جنت کے دروازے پر استقبال                  |
| 57  | صدقہ کیا ہوا مال اپنے مال میں داخل ہے                        |
| 58  | صدقہ، اپنے لئے محفوظ ہے                                      |
| 60  | صدقہ سے مال میں کمی نہیں، بلکہ برکت ہوتی ہے                  |
| 67  | صدقہ، بیماریوں کی دوام ہے                                    |
| 70  | صدقہ سے تجارت میں شامل، نعمتوں اور قسموں کا کفارہ            |
| 72  | مسکین، بیتم اور قیدی کو کھلانے اور مدد کرنے کی فضیلت و اہمیت |
| 90  | مسلمان کی بھوک پیاس مٹانے، اور کپڑا اپہنانے کی فضیلت         |
| 91  | مسلمان کا قرض ادا کرنے اور بھوک مٹانے کی فضیلت               |
| 94  | مفلس مقرض کو معاف کرنا یا مہلت دینا بھی عظیم صدقہ ہے         |
| 103 | بھوکے، پیاسے جانور کو کھلانے، پلانے پر بھی اجر و ثواب        |
| 106 | درخت اور فصل سے جانور کے کھانے پر صدقہ کا ثواب               |
| 113 | دودھ دینے والا جانور صدقہ کرنے کی فضیلت                      |
| 114 | موت سے پہلے صحت کی حالت میں صدقہ کرنا افضل ہے                |

|     |  |
|-----|--|
| 116 | اپنی جان کے ضروری حقوق دوسروں پر صدقہ سے مقدم ہیں      |
| 121 | مستحق رشته داروں پر صدقہ کرنا دو ہری فضیلت رکھتا ہے    |
| 122 | اپنے اہل و عیال اور مستحق قربی عزیز صدقہ میں مقدم ہیں  |
| 127 | پڑوںی اور قربی علاقہ کے افراد دو رووالوں سے مقدم ہیں   |
| 128 | صدقہ کرنے کے بعد اس سے رجوع کرنے کی برائی              |
| 129 | والدین وغیرہ کے ایصال کا ثواب کے لئے صدقہ              |
| 132 | صدقہ جاریہ کی فضیلت اور صدقہ جاریہ کی بعض صورتیں       |
| 137 | صدقہ کا ثواب حسب اخلاق و حسب حیثیت ہے                  |
| 144 | مال کے علاوہ بھی کئی خیر کے کام صدقہ کا ثواب رکھتے ہیں |
| 167 | صدقہ کرنے والا ہاتھ لینے والے ہاتھ سے بہتر ہے          |
| 171 | لوگوں سے استغنا کرنے والے پراللہ کی مدد                |
| 172 | لوگوں سے سوال نہ کرنے پر جنت کی بشارت                  |
| 173 | سوال کر کے جو مال حاصل ہو وہ با برکت نہیں ہوتا         |
| 174 | لوگوں سے سوال کرنے پر فاقہ بننہیں ہوتا                 |
| 176 | پیشہ ور بھکاری اور سائل، حقیقی مسکین نہیں              |
| 178 | مال بڑھانے کے لئے مانگنے پر وعدید                      |
| //  | غیر مستحق کے مانگنے پر قیامت میں عذاب                  |
| 180 | مانگنا سخت ضرورت کے علاوہ جائز نہیں                    |
| 185 | اللہ کے نام پر سوال کرنے اور دینے کی حیثیت             |

|     |  |
|-----|--|
| 190 | <b>صدقہ و خیرات مقبول ہونے کی شرائط</b>      |
| 〃   | (1)..... نیت میں اخلاص کا ہونا               |
| 192 | (2)..... صدقہ کا سنت کے مطابق ہونا           |
| 〃   | (3)..... صحیح مصرف کا انتخاب کرنا            |
| 198 | (4)..... صدقہ کر کے احسان نہ جتنا            |
| 〃   | (5)..... صدقہ کر کے تذلیل و تحقیر نہ کرنا    |
| 199 | (6)..... صدقہ، حلال مال سے کرنا              |
| 201 | <b>بکرے کے صدقہ کا شرعی حکم</b>              |
| 〃   | بکرے کے مروج صدقہ میں پیدا شدہ خرابیاں       |
| 208 | صدقہ کی مروجہ رسم پر چندار دو فتاویٰ         |
| 214 | بکرے کے صدقہ کی نیت کر لینے کے بعد شرعی حکم  |
| 215 | بکرے کے صدقہ کی منت مان لینے کے بعد شرعی حکم |
| 220 | <b>عبادت مالیہ سے متعلق چند فقہی قواعد</b>   |



بسم اللہ الرحمن الرحیم

## تمہید

(از مؤلف)

اسلام میں جن چیزوں کو عبادت قرار دیا گیا ہے، ان میں سے بعض عبادات کا تعلق بدن کے ساتھ ہے، اور وہ بدین عبادات کہلاتی ہیں، جیسے نماز، روزہ، تلاوت، درود شریف اور ذکر واذ کار وغیرہ۔

اور بعض عبادات کا تعلق مال کے ساتھ ہے، اور وہ مالی عبادات کہلاتی ہیں۔

مالی عبادات میں زکاۃ کا درجہ سر فہرست ہے، اور زکاۃ کے ساتھ ساتھ واجبی صدقات مثلاً فطرانہ، قسم کا کفارہ، منت کی ادائیگی اور دیگر عام نفعی صدقات بھی مالی عبادات ہی سے تعلق رکھتے ہیں۔

قرآن و سنت میں زکاۃ اور صدقات کے عظیم الشان فضائل اور فوائد آئے ہیں، جن کے اخروی فضائل و فوائد تو اپنی جگہ ہیں، اور بہت عظیم ہیں، اسی کے ساتھ زکاۃ و صدقات کے دنیاوی فوائد بھی بے شمار ہیں، اور بعض خیر کے کام بھی صدقہ کا ثواب رکھتے ہیں۔

لیکن ظاہر ہے کہ خواہ زکاۃ کا معاملہ ہو یا صدقات کا، نماز، روزے کی طرح زکاۃ و صدقات کے صحیح اور مقبول ہونے کے لئے شرعاً کچھ شرائط و آداب مقرر ہیں، جن کو مخوض رکھ کر ہی زکاۃ و صدقات کے اخروی و دنیاوی فضائل و فوائد کو حاصل کیا جانا ممکن ہے۔

مگر شریعت کے احکام سے علمی کی وجہ سے بہت سے لوگ زکاۃ و صدقات اور خیرات وغیرہ کے عنوان سے بھاری بھر کم مال خرچ کرنے کے باوجود زکاۃ، صدقات و خیرات کے مختلف فضائل و فوائد سے نہ صرف یہ کہ محروم رہتے ہیں، بلکہ بعض اوقات نیکی بر باد اور گناہ لازم کا مصدقہ بن جاتے ہیں۔

اسی سلسلہ کی ایک کڑی ہمارے یہاں بکرے کے صدقے کا مروجہ طریقہ ہے، کہ شرعی صدقہ

کی حقیقت اور اس کے صحیح مفہوم کو نظر انداز کر کے بہت سے لوگوں نے اس میں علمی کے باعث اپنی طرف سے بے شمار ایسی پابندیاں اور شرائط عائد کر دی ہیں کہ جن کی وجہ سے بلاوجہ کی مشقت اور پریشانی تو اپنی جگہ ہے ہی، اس کے ساتھ ہی صدقہ کے حقیقی فضائل و فوائد سے محرومی بلکہ بعض صورتوں میں کئی گناہ بھی لازم آ رہے ہیں۔

اسی حقیقت کو واضح کرنے کے لئے مدت پہلے ایک مختصر رسالہ ترتیب دیا گیا تھا، جو اس سے پہلے کئی مرتبہ شائع ہو چکا ہے، اس مرتبہ کی اشاعت میں کچھ مزید مفید اضافے شامل کئے گئے ہیں، اور قرآن و سنت کا مزید ذخیرہ شامل کیا گیا ہے، نیز احادیث کی تحقیق و تخریج پر بھی کام کیا گیا ہے، اور معتبر احادیث و روایات کو ہی شامل کیا گیا ہے، اور جن احادیث و روایات میں ضعف وغیرہ سامنے آیا، ان کی بھی نشاندہی کردی گئی ہے، تاکہ تو یہ اور ضعیف احادیث و روایات اپنے اپنے درجہ پر قائم رہیں، اور خلط ملط نہ ہوں، کیونکہ جو احادیث موضوع یا شدید ضعیف نہ ہوں، بلکہ ہلکے درجہ کی ضعیف ہوں اور وہ حسن لعینہ یا حسن لغیرہ کے درجہ کی نہ ہوں، وہ اکثر اہل علم حضرات کے نزدیک فضیلت کی حد تک بعض شرائط کے ساتھ معتبر ہو جاتی ہیں، ان شرائط میں سے ایک شرط یہ بھی ہے کہ ان کے ثبوت و سنت ہونے کا یقین و عقیدہ نہ رکھا جائے۔ اگرچہ بہت سی اردو کتابوں میں قوی و ضعیف بلکہ شدید ضعیف اور بعض موضوع احادیث و روایات کو بھی بغیر وضاحت کئے ہوئے نقل کر دیا جاتا ہے، جس سے متعدد غلط فہمیاں اور بے اعتدالیاں لازم آتی ہیں، جن کی اصلاح کی ضرورت ہے۔

جبکہ ”زکاۃ کے فضائل و احکام“ کے نام سے مفصل و مدلل کتاب الگ سے شائع ہو چکی ہے۔  
اللہ تعالیٰ اعلیٰ کی توفیق عطا فرمائیں۔

محمد رضوان

24 / رمضان المبارک / 1437ھ 30 / جون / 2016ء بروز جمعرات

ادارہ غفران، راولپنڈی، پاکستان

بسم اللہ الرحمن الرحيم

## صدقہ کے فضائل و فوائد اور اس کی صورتیں

سب سے پہلے قرآن و سنت کی روشنی میں بخل اور مال کی حرص کی مذمت اور شرعی صدقہ پر مرتب ہونے والے مختلف فضائل و فوائد کر کئے جاتے ہیں، تاکہ ہر مسلمان بخل اور مال کی حرص سے اپنے آپ کو بچائے، اور شوق و ذوق کے ساتھ شرعی صدقہ کا اہتمام کرے۔

**صدقہ، کامیابی کا ذریعہ اور بخل سے بہتر ہے**

قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

وَأَنْفِقُوا خَيْرًا إِلَّا نَفْسُكُمْ وَمَنْ يُوقَ شَحًّ نَفْسِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ (سورة التغابن، رقم الآية ١٦)

ترجمہ: اور خرچ کرو تم، جو بہتر ہے تمہاری ذات کے لئے، اور جو شخص بچالیا گیا اپنے نفس کے بخل (و حرص) سے، تو یہ لوگ ہی کامیابی پانے والے ہیں (سورہ تغابن)

اور قرآن مجید ہی میں ایک مقام پر اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

وَمَنْ يُوقَ شَحًّ نَفْسِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ (سورة الحشر، رقم الآية ٩)

ترجمہ: اور جو شخص بچالیا گیا اپنے نفس کے بخل (و حرص) سے، تو یہ لوگ ہی کامیابی پانے والے ہیں (سورہ حشر)

اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَبَعَثَ إِلَيْهِ نَسَائِهِ فَقُلْنَ: مَا مَعَنَا إِلَّا الْمَاءُ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ يَضْمُنْ أَوْ

يُضِيفُ هَذَا، فَقَالَ رَجُلٌ مِّن الْأَنْصَارِ: أَنَا، فَانْطَلَقَ بِهِ إِلَى امْرَأَةٍ،  
 فَقَالَ: أَكْرِمِي ضَيْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَتْ: مَا  
 عِنْدَنَا إِلَّا قُوْثٌ صِبِيَّانِي، فَقَالَ: هَيَّئِي طَعَامَكِ، وَأَصْبِحُي  
 سِرَاجَكِ، وَنَوِّمِي صِبِيَّانِكِ إِذَا أَرَادُوا عَشَاءً، فَهَيَّأَتْ طَعَامَهَا،  
 وَأَصْبَحَتْ سِرَاجَهَا، وَنَوِّمَتْ صِبِيَّانَهَا، ثُمَّ قَامَتْ كَانَهَا تُصلِحُ  
 سِرَاجَهَا فَأَطْفَافَهُ، فَجَعَلَاهَا يَأْكُلُانَ، فَبَاتَا طَاوِيْنَ، فَلَمَّا  
 أَصْبَحَ غَدَّا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: ضِحَّكَ  
 اللَّهُ الْلَّيْلَةَ، أَوْ عَجِبَ، مِنْ فَعَالِكُمَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ: وَيَوْمَرُونَ عَلَى  
 أَنفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَاصَّةٌ وَمَنْ يُوقَ شَحَّ نَفْسِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ  
 الْمُفْلِحُونَ (بخاری) ۱

ترجمہ: ایک آدمی نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا، تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے  
 اپنے گھر کی عورتوں کے پاس (اس آدمی کے کھانے کے لئے) پیغام بھیجا، تو ان  
 گھر کی عورتوں نے جواب میں کہا کہ ہمارے پاس تو صرف پانی ہے، تو رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کون ہے وہ شخص جو اس آدمی کی ضیافت کرے گا، تو  
 انصار میں سے ایک آدمی نے کہا کہ میں کروں گا، وہ انصاری صحابی اس آدمی کو  
 اپنی بیوی کے پاس (یعنی گھر میں) لے گئے، اور (اپنی اہلیت سے) کہا کہ تم رسول  
 اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے مہمان کا اکرام کرو، ان انصاری صحابی کی بیوی نے کہا کہ  
 ہمارے پاس تو صرف آج کے دن اپنے بچوں کا کھانا ہے، تو ان انصاری صحابی  
 نے فرمایا کہ تم کھانا تیار کر لینا، اور (کھانے کے وقت) اپنے چراغ کو جلا دینا،  
 اور جب بچے کھانا مانگلیں، تو ان کو سلا دینا، تو ان انصاری صحابی کی بیوی نے اپنا

۱ رقم الحديث ۳۷۹۸، كتاب مناقب الانصار، باب قول الله: ويؤثرون على أنفسهم ولو كان بهم خاصية.

کھانا تیار کیا، اور اپنا چراغ جلا دیا، اور اپنے بچوں کو سُلادیا، پھر ان انصاری کی بیوی اٹھیں گویا کہ وہ چراغ کو درست کرنے لگی ہیں، پھر انہوں نے اس چراغ کو بجھادیا، پھر (اندھیرے میں) وہ دونوں میاں بیوی اس طرح ظاہر کرنے لگے، گویا کہ وہ کھانا کھا رہے ہیں (لیکن انہوں نے خود کھانا پیٹ بھر کر نہیں کھایا، بلکہ سارا کھانا مہمان کو کھانے دیا) اور ان حضرات نے خود بھوک کی حالت میں رات گزاری، پھر جب صبح ہوئی، تو وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اللہ رات کے تمہارے عمل پر ہنسا یا بہت خوش ہوا، پھر اللہ نے (سورہ حشر کی) یہ آیت نازل فرمائی کہ:

وَيُؤْثِرُونَ عَلَى أَنفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ وَمَنْ يُوقَ شَحَّ نَفْسِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ.

”اور یہ لوگ ترجیح دیتے ہیں (دوسروں کو) اپنے آپ پر، اگر چنان کو سخت محتاجی ہو، اور جو شخص بچالیا گیا اپنے نفس کے بجل (وحرص) سے، تو یہ لوگ ہی کامیابی پانے والے ہیں“ (بخاری)

حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ سورہ حشر کی مذکورہ آیت میں جو ”ش“ کا لفظ استعمال ہوا ہے، اس سے مال کا ایساشد یہ بخل اور حرص مراد ہے، جس میں دوسرے کے مال کو ناقص ہر پ کیا جائے۔ ۱

۱۔ عن الأسود بن هلال، قال " : جاء رجل إلى عبد الله بن مسعود رضي الله عنه، فسألته عن هذه الآية (ومن يوقد شح نفسه فأولئك هم المفلحون) ، وإنما أمره ما قدرت، ولا يخرج من يدي شيء، وقد خشيته أن يكون قد أصابني هذه الآية فقال عبد الله : ذكرت البخل، وبثس الشيء البخل، وأما ما ذكر الله في القرآن فليس كما قلت، ذلك أن تعمد إلى مال غيرك أو مال أخيك فتأكله (مستدرک حاکم، رقم الحديث ۳۸۱۵)

قال الحاکم: هذا حديث صحيح على شرط الشیخین ولم یخرجا به  
وقال الذهی فی التلخیص: على شرط البخاری ومسلم.

اس سے معلوم ہوا کہ بھل یا شدید بھل شریعت کی نظر میں بہت بڑی چیز ہے، اور اس کے مقابلہ میں صدقہ و خیرات کرنا فضیلت کی چیز ہے۔

حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا ابْنَ آدَمَ إِنَّكَ أَنْ تَبْذُلَ الْفَضْلَ خَيْرًا لَكَ وَأَنْ تُمْسِكَهُ شَرًّا لَكَ وَلَا تُلَامُ عَلَى كَفَافٍ وَابْدًا بِمَنْ تَعْوُلُ وَالْيَدُ الْعَلْيَا خَيْرٌ مِنَ الْيَدِ السُّفْلَى (صحیح مسلم) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اے ابن آدم! تیرے لئے (اپنے، اور اپنے اہل و عیال کی ضرورت سے) زائد کو (صدقہ و خیرات کے طور پر) خرچ کرنے میں خیر ہے، اور اس کو تیرے لئے روک کر رکھنے میں شر ہے، اور بقدر کفایت اپنے پاس رکھنے پر تجھے کوئی ملامت نہیں کی جائے گی، اور (خرچ کرنے میں) ان لوگوں کو مقدم رکھیں، جن کی آپ کفالت کرتے ہیں، اور اپر (یعنی دینے اور مدد کرنے) والا ہاتھ بیچ (یعنی لینے) والے ہاتھ سے بہتر ہے (مسلم، ترمذی)

اس سے معلوم ہوا کہ صدقہ و خیرات کرنا باعثِ خیر و برکت ہے، بشرطیکہ اپنے اور اپنے اہل و عیال کی ضروریات کے بعد نجیج جانے والے مال میں سے کرے۔ ۲

۱ رقم الحديث ۱۰۳۶ "۹" ، كتاب الزكاة، باب بيان أن اليد العليا خير من اليد السفلة، سنن الترمذی، رقم الحديث ۲۳۲۳

۲ (ولاتلام على كفاف) هو يفتح همسرة أن و معناه إن بذلت الفاضل عن حاجتك و حاجة عيالك فهو خير لك لبقاء ثوابه وإن أمسكته فهو شر لك لأنك إن أمسك عن الواجب استحق العقاب عليه وإن أمسك عن المندوب فقد نقص ثوابه وفوت مصلحة نفسه في آخرته وهذا كله شر و معنى لا تلام على كفاف أن قدر الحاجة لا لوم على صاحبه وهذا إذا لم يتووجه في الكفاف حق شرعى كمن كان له نصاب ذكوى ووجبت الزكاة بشروطها وهو محتاج إلى ذلك النصاب لكافافه وجب عليه إخراج الزكاة ويحصل كفایتہ من جهة مباحة و معنی ابداً بمبن تعول أن العیال والقرابة أحق من الأجانب (شرح الترسیل على مسلم، ج ۷ ص ۱۲) ، كتاب الزكاة، باب بيان أن اليد العليا خير من اليد السفلة (بیت حاشیہ لگے صفحے پر لاحظ فرمائیں)

## بخل اور صدقہ کرنے والوں کی مثال

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

صَرَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَثَلَ الْبَخِيلِ وَالْمُتَصَدِّقِ كَمَثَلِ رَجُلَيْنِ عَلَيْهِمَا جُنَاحٌ مِنْ حَدِيدٍ قَدْ اضْطَرَرَ أَيْدِيهِمَا إِلَى ثُدَّيْهِمَا وَتَرَاقِيهِمَا فَجَعَلَ الْمُتَصَدِّقَ كُلُّمَا تَصَدَّقَ بِصَدَقَةٍ اِنْبَسَطَ عَنْهُ حَتَّى تُغْشَى أَنَامْلَهُ وَتَعْقُو أَثْرَهُ وَجَعَلَ الْبَخِيلَ كُلُّمَا هُمْ بِصَدَقَةٍ قَلَصَتْ وَأَحَدَثَتْ كُلُّ حَلْقَةٍ مَكَانَهَا قَالَ فَإِنَّا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- يَقُولُ بِإِصْبَاعِهِ فِي جَيْهِ فَلَوْ رَأَيْتَهُ يُوَسِّعُهَا وَلَا

تَوَسَّعُ (صحیح مسلم) ۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بخل کرنے اور صدقہ کرنے والے کی مثال (یعنی ان دونوں کی صفت) ان دو آدمیوں کی طرح ہے، جن پر لو ہے کی زرہ ہیں (جو جنگ کے موقع پر پہنی جاتی ہیں) جس میں ان کے ہاتھ چھاتیوں میں اور گلوں میں جکڑے ہوئے ہوں، پھر جب صدقہ دینے والا صدقہ دیتا ہے، تو اس کی وہ زرہ کشادہ ہو جاتی ہے (اور اس کی تنگی و جکڑ بندی ختم ہو جاتی ہے) یہاں تک کہ اس کے انگلیوں کے پوروں کو ٹھانپ لیتے ہے (اور اس کے پورے جنم کو دشمن کی زد سے محفوظ کر دیتی ہے) اور اس کے قدم کے نشان جوز میں پر

﴿ گرثۂ صفحے کا بیتہ حاشیہ ﴾

(ولا تلام على كفاف ) بالفتح وهو من الرزق القوت وهو ما كف عن الناس وأغنى عنهم، والمعنى: لا تلزم على حفظه وإمساكه أو على تحصيله وكسبه، ومفهومه أنك إن حفظت أكثر من ذلك ولم تتصدق بما فضل عنك فأنت مذموم وبخيل وملوم(مرقة المفاتيح، ج ۲۷ ص ۱۳، کتاب الزکاة، باب الإنفاق وكراهية الإمساك)

۔ رقم الحديث ۱۰۲۱، کتاب الزکاة، باب مثل المنافق والبخيل، بخاری، رقم الحديث ۱۳۳۳

ہوں، ان کو بھی مٹا دیتی ہے (یعنی اس کی حفاظت کے ساتھ اس کے گناہ بھی معاف ہوتے ہیں) اور بخل کرنے والے کا حال ایسا ہے کہ جب صدقہ کرنے کا ارادہ کرتا ہے، تو اس کی زرہ تگ ہو جاتی ہے، اور اس کا ہر حلقة اپنی جگہ پکڑ لیتا ہے۔

اور اوی کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنے گریبان میں ہاتھ سے اشارہ کرتے ہوئے دیکھا (تاکہ سننے والوں کے ذہن میں اس کے تگ ہونے کی تصویر بن جائے) اور اگر تم اس کو دیکھتے، تو سمجھ جاتے کہ وہ (بخیل اپنی زرہ) کشادہ کرنا چاہتا ہے، اور زرہ کشادہ نہیں ہوتی (مسلم، بخاری)

اس حدیث سے صدقہ کرنے والے کی فضیلت اور اس کے مقابلہ میں بخل کرنے والے کی برائی معلوم ہوئی کہ صدقہ کرنے والا اپنے آپ کو عذاب اور تنگی و سختی سے محفوظ کرتا جاتا ہے، اور بخل کرنے والا اپنے آپ کو تنگی و سختی میں پھنساتا جاتا ہے۔ ۱

۱۔ (مثل البخیل والمتصدق) فی روایۃ البخیل والمنفق (کمثل) بزیادة الکاف او مثل (رجلین علیہما جیتان) بضم الجيم وشد الموحدة وروى بنون أى درعان ورجح بقوله (من حديث) وادعى بعضهم أنه تصحیف والجنة الحصن وبها سمی الدرع لأنها تجن صاحبها أى تحصنه والجنة بمودحة ثوب معروف (من ثديهما) بضم المثلثة وكسر الدال المهملة ومثناة تحجية مشددة جمع ثدی کفلس (إلى تراقیهما) جمع ترقفة العظمين المشرفين في أعلى الصدر (فاما المنفق فلا ينفق) شيئاً (لا سبغت) بفتح المهملة وموحدة مخففة وغير معجمة امتدت وعظمت (على جلدہ حتى تخفی) بضم المشاة الفوقية ومعجمة ساکنة وفاء مكسورة وفي روایۃ بجیم ونون أى تستر (بنانہ) بفتح المونحدة ونونین أصابعه أو أناملہ وصحفها بعضهم ثیابہ بمثلاة فمشاة تحت (تعفو اثرہ) محمر کا بالنصب عطاہا علی تخفی و کلامہا مسد لضمیر الجبة أى تمحو اثر مشیہ لسبوغها یعنی أن الصدقۃ تستر خطایاہ کما یغطی الثوب جمیع بدنہ والمراد أن الجواب إذا هم بالصدقۃ انشرح لها صدرہ وطابت بها نفسه فوسع فی الإنفاق (واما البخیل فلا بیرید أن یتفق شيئا إلی لزقت) بکسر الزای التصقت (کل حلقة) بسکون اللام (مکانہا) قال الطیبی : قید المشبه به بالحدید إعلاما بأن القبض والشلة جبلی للإنسان وأوقع المتصدق موضع السخنی لجعله فی مقابلۃ البخیل ایذانا بآن السخاء ما أمر به الشارع وندب إلیه لا ما یتعاناه المسرفون ( فهو یوسعها فلا تتسع) ضرب المثل برجل أراد لبس درع يستجن به فحالت يداه بینها وبين أن تمر على جميع بدنہ فاجتمعت في عنقه فلزمت ترقفته والمراد أن البخیل إذا حدث نفسه بالصدقۃ شحت وضاق صدرہ وغلت يداه .-(حمق ن عن أبي هريرة) وزعم بعضهم أن قوله وهو یوسعها إلخ مدرج من کلام أبي هريرة وهو وهم لورود الصريح برفقه في روایۃ(فیض القدیر للمناوی، تحت رقم الحديث ۸۱۲۸)

## شدید بخل اور مال کی حرص مہلک چیزوں میں سے ہے

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**خطبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِيَاكُمْ وَالشَّحَّ، فَإِنَّمَا هَلَكَ مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ بِالشَّحَّ، أَمْرَهُمْ بِالْبَخْلِ فَبَخْلُوا، وَأَمْرَهُمْ بِالْقُطْعِيَّةِ فَقَطَعُوا، وَأَمْرَهُمْ بِالْفَجُورِ فَفَجَرُوا** (سنن ابی داؤد) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبہ دیا اور فرمایا کہ تم اپنے آپ کو شدید بخل (اور مال کی حرص) سے بچاؤ، پس تم سے پہلے لوگ شدید بخل (اور مال کی حرص) کی وجہ سے ہلاک ہوئے ہیں، شدید بخل (اور مال کی حرص) نے انہیں بخل کرنے کا حکم دیا، تو انہوں نے بخل کیا، اور انہیں قطع تعلقی کا حکم دیا، تو انہوں نے قطع تعلقی کی، اور انہیں فشق و فbur (بے حیائی وزنا) کا حکم دیا، تو انہوں نے فشق و فbur کیا

(ابو داؤد)

اس سے معلوم ہوا کہ شدید بخل اور مال کی محبت اور مال کی حرص، ہلاکت اور دنیا میں فساد اور آخرت میں سخت عذاب کا ذریعہ ہے، اور شدید بخل اور مال کی بے جا محبت کی وجہ سے قطع تعلقی اور لوگوں سے جھگڑے اور مختلف منکرات جیسی بُری خصلتیں پیدا ہوتی ہیں۔ ۲

۱ رقم الحديث ۱۲۹۸، كتاب الركاة، باب في الشح.  
قال شعيب الارقوط:

استاده صحيح (حاشية سنن ابی داؤد)

۲ (والشح) الذى هو أشد البخل (التيسير بشرح الجامع الصغير، للمناوي، ج ۱، ص ۳۷۴، حرف الثاء)

(إياكم والشح) الذى هو قلة الإفضال بالمال فهو في المال خاصة أو عام رديف البخل أو أشد وإذا صحبه حرص أو مع الواجب أو أكل مال الغير أو العمل بالمعاصي كما سبق (فإنما هلك من كان قبلكم من الأمم (بالشح) كيف وهو من سوءظن بالله (أمرهم بالبخل فbxلوا) بكسر الخاء (وأمرهم بالقطيعة) للرحم (قطعوها) ومن قطعها قطع الله عنه رحمته وإفضاله (وأمرهم بالفجور) (بقيمة حاشية اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں)

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: إِنَّقُوا الظُّلْمَ، فَإِنَّ الظُّلْمَ  
ظُلْمَاتٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَاتَّقُوا الشُّحَّ، فَإِنَّ الشُّحَّ أَهْلَكَ مَنْ كَانَ  
قَبْلَكُمْ، حَمَلَهُمْ عَلَى أَنْ سَفَكُوا دِمَاءَهُمْ وَاسْتَحْلُوا  
مَحَارَمَهُمْ (مسلم) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم ظلم سے بچو، کیونکہ ظلم قیامت کے دن اندھیروں کی شکل میں ظاہر ہو گا (جس کی وجہ سے راستہ نہیں مل سکے گا، اور طرح طرح کی تکالیف کا سامنا کرنا پڑے گا) اور تم شدید بخل (اور مال کی حرص) سے بچو، کیونکہ بخل تم سے پہلے لوگوں کو ہلاک کر چکا ہے، شدید بخل نے ان کو آپن میں خوزیری پر ابھارا، اور انہوں نے اس کی وجہ سے حرام کاموں کو حلال کر لیا (مسلم)

شدید بخل کے نتیجہ میں انسان دوسرے کے مال پر ناحق قبضہ جاتا ہے، چوری کرتا اور ڈاکہ زنی وغیرہ جیسے جرائم کا ارتکاب کرتا ہے، جس کی وجہ سے خوزیری پیدا ہوتی ہے، اس کا اعلان یہ ہے کہ صدقہ و خیرات کا اہتمام کیا جائے۔

﴿ گزشتہ صفحے کا بقیہ حاشیہ ۲﴾

أى الميل عن القصد والسداد والإباغث في المعاصي (فجروا)، أى أمرهم بالزنادق فزنوا والحاصل أن الشح من جميع وجوهه بخلاف الإيمان (أشحة على الخير). أولئك لم يؤمنوا ومن ثم ورد لا يجتمع الشح والإيمان في قلب أحدا قال الماوردي: وبينما عن الشح من الأخلاق المذمومة وإن كانت ذريعة إلى كل مذموم أربعة أخلاق ناهيك بها ذما: (الحرص والشره وسوء الظن ومنع الحقوق فالحرص شدة الكدح والجهد في الطلب والشره استقلال الكفاية والاستكثار بغير حاجة وهذا فرق ما بين الحرص والشره وسوء الظن عدم الثقة بمن هو أهل لها والختامة منع الحقوق لأن نفس البخيل لا تسمح بفرق محبوبها ولا تقاد إلى ترك مطلوبها ولا تدع للحق ولا تحيب إلى إنصاف وإذا آلت الشح إلى ما وصف من هذه الأخلاق المذمومة والشيم اللائمة لم يبق معه خير موجود ولا صلاح مأمول (فيض القدير للمناوي، تحت رقم الحديث ۲۹۰۶)  
۱۔ رقم الحديث ۷۸ "۵۱" كتاب البر والصلة والأدب، باب تحريم الظلم.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**ثَلَاثٌ مُنْجِيَاتٌ، وَثَلَاثٌ مُهْلِكَاتٌ، فَأَمَّا الْمُنْجِيَاتُ فَتَقْوَى اللَّهُ فِي السِّرِّ وَالْعَلَانِيَةِ، وَالْقُولُ بِالْحَقِّ فِي الرِّضا وَالسُّخْطِ، وَالْقَصْدُ فِي الْغَنِيِّ وَالْفَقْرِ، وَأَمَّا الْمُهْلِكَاتُ فَهُوَيْ مُتَّبِعٌ، وَشُحٌّ مُطَاعٌ، وَإِعْجَابٌ الْمَرْءِ بِنَفْسِهِ، وَهِيَ أَشَدُهُنَّ (شعب الایمان للبیهقی) ۱**

ترجمہ: تین چیزیں نجات دینے والی ہیں، اور تین چیزیں ہلاک کرنے والی ہیں، پس تین چیزیں نجات دینے والی تو یہ ہیں، ایک خفیہ اور علانیہ ہر حالت میں اللہ تعالیٰ سے ڈرنا (یعنی اللہ تعالیٰ کا خوف و خشیت) اور دوسرا رضا (یعنی خوشی) اور ناراضگی (یعنی ناراضگی و غصہ) کی حالت میں حق (وانصاف والا) کلمہ زبان سے کہنا، اور تیسرا امیری اور غربی کی حالت میں (خروج کرنے میں) میانہ روی (اور اعتدال) اختیار کرنا اور ہلاک کرنے والی تین چیزیں یہ ہیں، ایک ایسی خواہش کہ جس کی پیروی کی جائے، اور دوسرا ایسا شدید بجل (یعنی مال کی شدید محبت اور حرص) جس کی پیروی کی جائے، اور تیسرا آدمی کا اپنے آپ کو عجب (یعنی بڑائی اور تکبر) میں بٹلا کرنا، اور یہ (یعنی عجب و تکبر) ان سب میں زیادہ شدید (مہلک گناہ) ہے (بیہقی)

اس سے معلوم ہوا کہ شدید بجل، جس کی پیروی کی جائے، انسان کو ہلاکت میں بٹلا کرنے والی چیز ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ثَلَاثٌ مُهْلِكَاتٌ: شُحٌّ مُطَاعٌ، وَهُوَيْ مُتَّبِعٌ، وَإِعْجَابٌ الْمَرْءِ بِنَفْسِهِ مِنَ الْخُيَلاءِ، وَثَلَاثٌ**

۱ رقم الحديث ۲۸۶۵، فصل في الطبع على القلب أو الرين.  
قلت: فمثلك يستشهد به .والله أعلم (سلسلة الأحاديث الصحيحة، تحت رقم الحديث ۱۸۰۲)

**منجیات : الْعَدْلُ فِي الرِّضا وَالْغَضْبِ، وَالْقَصْدُ فِي الْغَنْيٍ وَالْفَاقَةِ، وَمَخَافَةُ اللَّهِ فِي السَّرِّ وَالْعَلَانِيَةُ** (المعجم الأوسط للطبراني، رقم الحديث

۱۵۳۵۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تین چیزیں ہلاک کرنے والی ہیں، ایک تو ایسا شدید بخل (اور مال کی حرص) جس کی پیروی کی جائے، دوسرے ایسی خواہش کہ جس کی اتباع کی جائے، اور تیسرا آدمی کا اپنے آپ کو بڑائی کی وجہ سے عجب میں بٹلا کرنا۔

اور تین چیزیں نجات دلانے والی ہیں، ایک رضا اور ناراضگی (یعنی خوشی اور غصہ) کی حالت میں عدل و انصاف کو لمحظہ رکھنا، اور دوسرا مالداری اور فاقہ کے وقت میانہ روی (اور اعتدال کو) اختیار کرنا، اور تیسرا خفیہ اور علانیہ ہر حالت میں اللہ سے ڈرنا (طبرانی)

اس طرح کی حدیث کچھ الفاظ کے فرق کے ساتھ اور سندوں سے بھی مرwoی ہے۔ ۲

۱۔ قال المندري:

رواہ البزار واللفظ له والبیهقی وغيرهما وهو مرwoی عن جماعة من الصحابة وأسانیده وإن كان لا يسلم شيء منها من مقال فهو بمجموعها حسن إن شاء الله تعالى (الترغیب والترہیب، تحت رقم الحديث ۲۵۳، کتاب الصلاة)

وقال الابانی:

وبالجملة فالحديث بمجموع هذه الطرق حسن على أقل الدرجات إن شاء الله تعالى، وبه جزم المندري (سلسلة الأحاديث الصحيحة، تحت رقم الحديث ۱۸۰۲)  
۲۔ عن ابن عمر قال: قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم: ثلث مهلکات، وثلاث منجیات، وثلاث کفارات، وثلاث درجات. فاما المهلکات: فشح مطاع، وهو متبع، وإعجاب المرء بنفسه. وأما المنجیات: فالعدل في الغضب، والرضى، والقصد في الفقر، والغنى، وخشية الله في السر، والعلانية. وأما الكفارات: فانتظار الصلاة بعد الصلاة، وإسباغ الوضوء في المسيرات، ونقل الأقدام إلى الجماعات. وأما الدرجات: فإطعام الطعام، وإفشاء السلام، وصلة بالليل، والناس نیام (المعجم الأوسط للطبراني، رقم الحديث ۵۷۵۳)

(بیقیہ حاشیاً گلے صفحے پر لاحظہ فرمائیں)

اس سے معلوم ہوا کہ شدید بخل اور مال کی حرص، جس کی انسان پیروی کرے، اور ناقص مال بٹوئے، انسان کو ہلاک کرنے والی چیزوں میں داخل ہے، جس سے دنیا میں بھی فساد پیدا ہوتا ہے، اور آخرت کا عذاب شدید ہے۔ ۱

﴿گرشته صفحے کا بقیہ حاشیہ﴾

قال المنذری: رواه البزار واللطف لـ وـ والبیهقی وغیرهما وهو مروی عن جماعة من الصحابة وأسانیده وإن كان لا يسلم شيء منها من مقال فهو بمجموعها حسن إن شاء الله تعالى (الترغيب والترهيب، ج ۱، ص ۲۷۱، كتاب الصلاة الترغيب في الأذان وما جاء في فضله) لـ (اتقوا الظلم) بأخذ مال الغير بغير حق أو التناول من عرضه ونحو ذلك قال بعضهم: ليس شيء أقرب إلى تغيير النعم من الإقامة على الظلم (فإن الظلم ظلمات يوم القيمة) فلا يهتم الظالم يوم القيمة بسبب ظلمه في الدنيا فربما أوقع قدمه في وحده فهو في حفرة من حفر النار وإنما ينشأ الظلم من ظلمة القلب لأنه لو استثار بنور الهدى تجنب سبل الردى فإذا سعى المتقون بنورهم الحاصل بسبب التقوى احتوشت ظلمات ظلم الظلم فغيرته فأعمته حتى لا يغنى عنه ظلمه شيئاً . وفي خبر لابن مسعود "يؤتى بالظلمة فيوضعن في تابوت من نار ثم يقدرون فيها (واتقوا الشح) الذي هو بخل مع حرث أو منع الواجب أو البخل بما في يد الغير أو غير ذلك و قال الزمخشري : بالضم والكسر أي والضم أوضح اللوم وأن تكون نفسه كزية حرية والبخل أعم فقد يكون بخل ولا شح ثمة ولا ينعكس قال الطبي : فالبخل مطلق المنع والشح المنع مع ظلم وعطاف الشح الذي هو نوع من أنواع الظلم اشعاراً بأن الشح أعظم أنواعه لأنه من نتائج حب الدنيا ولذاتها ومن ثم وجهه بقوله (فإن الشح) بطيث الشين (أهلك من كان قبلكم) من الأمم (وحملهم على أن سفكوا دماء هم) أي اسألوهـا بالقوة الغضيبة بخلا بالمال وحرضاً على الاستئثار به (واستحلوا محارهم) أي استباحوا نساءـهم أو ما حرم الله من أموالـهم وغيرـها وهذا على سبيل الاستئثار فإن استحلـال المحارم جامـع لجميع أنـواع الـظلم وعـطـافـه عـلـى سـفـكـ الدـمـاءـ عـطـافـ عامـ عـلـى خـاصـ عـكـسـ الأولـ والـسـفـكـ كما قالـ الحرـانـيـ سـكـ بـسـطـرـةـ وـقـالـ القـاضـيـ السـفـكـ وـالـكـسـبـ وـالـسـبـكـ وـالـسـفـحـ والـشـنـ أنـواعـ منـ الصـبـ فالـسـفـكـ يـقـالـ فـيـ الدـمـ وـالـسـبـكـ فـيـ الدـمـعـ وـالـسـبـكـ فـيـ الـجـوـاهـرـ المـذـابـةـ وـالـسـفـحـ فـيـ الصـبـ مـنـ أـعـلـىـ وـالـشـنـ فـيـ الصـبـ مـنـ فـمـ الـقـرـبةـ اـنـتـهـيـ وـإـنـماـ كـانـ الشـحـ سـبـبـ ماـ ذـكـرـ لأنـ فـيـ بـذـلـ الـمـالـ وـالـمـوـاسـلـةـ تـحـابـيـاـ وـتـوـاصـلـاـ وـفـيـ الـإـمـساـكـ تـهـاجـرـ وـتـقـاطـعـ وـذـلـكـ يـجـرـ إـلـىـ تـشـاجـرـ وـتـغـادـرـ مـنـ سـفـكـ الدـمـاءـ وـاستـبـاحـةـ الـمحـارـمـ . وـمـنـ السـيـاقـ عـرـفـ أنـ مـقـصـودـ الـحـدـيـثـ بـالـذـلـاتـ ذـكـرـ الشـحـ وـذـكـرـ الـظـلـمـ توـطـةـ وـتـمـهـيدـاـ لـذـكـرـهـ وـأـبـرـزـهـ فـيـ هـذـاـ التـرـكـيـبـ إـلـذـانـاـ بـشـدـةـ قـبـحـ الشـحـ وـأـنـهـ يـفـضـيـ بـصـاحـبـهـ إـلـىـ أـفـطـعـ الـمـفـاسـدـ حـيـثـ جـعـلـهـ حـامـلاـ عـلـىـ سـفـكـ الدـمـاءـ الـذـيـ هـوـ أـعـظـمـ الـأـفـعـالـ الـذـمـيمـةـ وـأـحـبـ الـعـاقـبـ الـوـحـيـمـةـ (وـمـنـ يـوـقـ شـحـ نـفـسـهـ فـأـلـنـكـ هـوـ الـمـفـلـحـونـ) قـالـ بـعـضـ الـعـارـفـينـ : الشـحـ مـسـابـقـةـ قـدـرـ اللـهـ وـمـنـ سـابـقـ قـدـرـ اللـهـ سـبـقـ وـمـغـالـيـةـ اللـهـ وـمـنـ غـالـبـ الـحـقـ غـلـبـ وـذـلـكـ لأنـ الـحـرـيـصـ يـرـيدـ أنـ يـتـالـ مـاـ لـمـ يـقـدرـ لـهـ فـقـوقـتـهـ فـيـ الـدـنـيـاـ الـحـرـمـانـ وـفـيـ الـآـخـرـةـ الـخـسـرـانـ (فيـضـ الـقـدـيرـ لـلـمـنـاوـيـ ، تـحـتـ رقمـ الـحـدـيـثـ ۱۳۶)

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَوَّلُ صَلَاحٍ هَذِهِ الْأُمَّةُ بِالْيَقِينِ وَالْزَّهْدِ، وَأَوَّلُ فَسَادِهَا بِالْبَخْلِ وَالْأَمْلِ** (شعب الانیمان للبیهقی) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اس امت کی پہلی اصلاح یقین اور آخرت کی محبت (اور دنیا سے بے رغبتی) ہے، اور اس امت کا پہلا فساد بخل اور حرص (اور دنیا کے بارے میں لمبی امگیں قائم کرنے) سے ہے (بیہقی، طبرانی) اس سے معلوم ہوا کہ بخل اور مال کی محبت اور حرص اس امت کے فساد کی اوپرین ترین چیزوں میں سے ہے۔ ۲

۱۔ رقم الحدیث ۰۳۵۰، باب الجود والستخاء، المعجم الاوسط للطبرانی، رقم الحدیث ۷۶۵۰.

قال البیہقی: رواه الطبرانی فی الأوسط، ورجاله وثقواعلی ضعف فی بعضهم (مجمع الزوائد، تحت رقم الحدیث ۱۸۰۶۳)

وقال المتندری: رواه الطبرانی وفی إسناده احتمال للتحسین.

رواہ ابن أبي الدنيا والأصبهانی کلامہما طریق ابن لہیعة عن عمرو بن شعیب عن أبيه عن جده قال قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم نجا أول هذه الأمة باليقین والزهد وبهلك آخر هذه الأمة بالبخل والأمل (الترغیب والتھریب، تحت رقم الحدیث ۵۰۲۱)

وقال الابنی: قلت: وهذا إسناد حسن لغيره على الأقل (سلسلة الأحادیث الصحیحة، تحت رقم الحدیث ۳۳۲۷)

۳۔ (صلاح أول هذه الأمة بالزهد واليقین) إذ بهما يصیر العبد شاکرا لله خالصا له متواضعاً مفوضاً مسلماً فيتولى ويعتلاه الله (وبهلك) الذى وقت عليه فى أصول صحيحة وهلاك وهو الملام لقوله صلاح (آخرها بالبخل والأمل) وذلك لا يظهر إلا من فقد اليقين ساء ظفهم بربهم فخلعوا وتلذذوا بشهوات الدنيا ففحشوا أنفسهم بطول الأمل (وما يعدهم الشيطان إلا غروراً) والمراد غلبة البخل والأمل فى آخر الزمان يكون من الأسباب المؤدية للهلاك بكثرة الجمع والحرص وحب الاستئثار بالمال المؤدى إلى الفتن والمحروب والقتل وغير ذلك ذكره بعضهم.

وقال الطیبی: أراد بالیقین تیقن أن الله هو الرزاق المتكلل للأرزاق (ومن دابة في الأرض إلا على الله رزقها) فمن تیقن هذه في الدنيا لم ییخل لأن البخیل إنما یمسک المال لطول الأمل وعدم التیقین. قال الأصمی: بتلوت على أعرابی (والذاریات) فلما بلغت (وفي السماء رزقكم) قال:

حسبک وقام إلى ناقته فتحررها ووزعها على من أقبل وأدبر وعمد إلى سيفه فكسره وولی فلقیته

(بیہقی حاشیہ اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں)

## شدید بخل اور ایمان کا ایک دل میں جمع ہونا مشکل ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا يَجْتَمِعُ غُبَّازٌ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَذَخَانٌ جَهَنَّمَ فِي جَوْفِ عَبْدٍ أَبْدًا، وَلَا يَجْتَمِعُ الشَّحُّ وَالإِيمَانُ فِي قَلْبِ عَبْدٍ أَبْدًا (سنن النسائي) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اللہ کے راستے کا غبار اور جہنم کا دھواں کسی بندے کے پیٹ میں کبھی جمع نہیں ہو سکتے، اور نہ ہی شدید بخل (اور مال کی حرص) اور ایمان (دونوں چیزیں) کسی بندہ کے دل میں کبھی جمع ہو سکتے ہیں (نسائی، مندرجہ)

مطلوب یہ ہے کہ کامل ایمان کے ساتھ شدید بخل اور مال کی حرص کا جمع ہونا ممکن نہیں۔ ۲

### ﴿ گرثیہ صحیح کابیقر حاشیہ ﴾

بالطواف قد نحل جسمہ و اصغر لونہ فسلم علی و استقرأتی السورة فلما بلغت (وفی السماء رزقكم) صاح و قال : قد وجدنا ما وعدنا رينا حقا فهل وجدتم غير هذا فقرأت (فورب السماء والأرض إن له لحق) فصاح و قال : سبحان الله من ذا الذي أغضب الجليل حتى حلف؟ قالها ثلاثا فخرجت معها روحه . قال الحكماء : الجاهل يعتمد على الأمل والعاقل يعتمد على العمل وقال بعضهم : الأمل كالسراب غر من رآه وخاب من رجاه قيل : إن قصر الأمل الكسل عن الطاعة والتسويف كذلك بل هو سبب لأن من قصر أمله زهد ويعود من طول الأمل الكسل عن الطاعة والتسويف بالتبوية والرغبة في الدنيا وتنيان الآخرة وقصوة القلب لأن رقته وصفاته نمائه يقع بذكر الموت والقبر والواب والعقاب وأحوال القيامة ومن قصر أمله قلل همه وتثور قلبه لأنه إذا استحضر الموت اجتهد في الطاعة ورضي بما قيل . وقال ابن الجوزي : الأمل مدموم إلا للعلماء فلو لاه ما صنفو (فيض القدير للمناوي، تحت رقم الحديث ۵۱۱۲)

۱۔ رقم الحديث ۳۱۱۰، کتاب الجهاد، باب فضل من عمل في سبيل الله على قدمه، مسنده احمد، رقم الحديث ۹۶۹۳.

قال شعيب الارنؤوط: صحيح بطرق وشواهده (حاشية مسنده احمد)

۲۔ (لا يجتمع الشح والإيمان " ) أى : الكامل، أو أزيد بهما الرجز والتهديد (مرقاۃ المفاتیح، ج ۲ ص ۱۳۲۲ ، کتاب الزکاة، باب الإنفاق وكرامیة الإمساك)

## شدید بخل اور مال کی حرص کا تعلق نفاق سے ہے

نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے ایک صحابی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِنَّ الْحَيَاةَ، وَالْعَفَافَ،  
وَالْغَيْرَى، عَىٰ الْلِسَانِ، لَا عَىٰ الْقُلْبِ وَالْفِقْهَ مِنَ الْإِيمَانِ، وَهُنَّ مِمَّا  
يَزِدُونَ فِي الْآخِرَةِ، وَيُنْقُصُنَ مِنَ الدُّنْيَا، وَمَا يَزِدُونَ فِي الْآخِرَةِ أَكْثَرُ،  
وَإِنَّ الْبَذَاءَ، وَالْجَفَاءَ، وَالشُّحُّ، مِنَ النِّفَاقِ، وَهُنَّ مِمَّا يَزِدُونَ فِي  
الْدُّنْيَا، وَيُنْقُصُنَ فِي الْآخِرَةِ، وَمَا يُنْقُصُنَ فِي الْآخِرَةِ أَكْثَرُ (سن

الدارمي) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ حیاء اور عفت (یعنی پاک دامنی) اور کم گوئی (یعنی زبان کی خاموشی) نہ کہ دل کا سکوت اور فقه (یعنی گھری سمجھ اندر وہی بصیرت نہ کہ ظاہری حکمت و دانائی) کا تعلق ایمان سے ہے، اور یہ چیزیں آخرت میں (ثواب و درجات اور مراتب میں) بڑھنے والی (اور پھلنے پھولنے والی) ہیں، اور دنیا (کے ظاہری منافع) میں ناقص و کوتاہ ہیں، اور جو چیزیں

۱ رقم الحديث ۵۲۶، باب من رخص في كتابة العلم.

قال حسین سلیم اسد الدارانی:

إسناده صحيح (حاشية سنن الدارمي)

وقال الالباني:

قلت: هذا إسناد جيد، رجاله ثقات رجال البخاري؛ غير المثنى هذا، وثقة جمع منهم ابن حبان ۵۰۳/۷، وسقط ذكره في "التهذيبين". وقال أبو حاتم: " صالح الحديث ". وقال الحافظ في "التقريب": "ليس به باس". ثم روى الدارمي بإسناده المذكور عن أبي أسامة: حدثني سليمان بن المغيرة قال: قال أبو قلابة: خرج علينا عمر بن عبد العزيز لصلة الظهر ومعه قرطاس، ثم خرج علينا لصلة العصر وهو معه، فقالت له: يا أمير المؤمنين! ما هذا الكتاب؟ قال: حدثني حدثني به عون بن عبد الله؛ فأخعبني؛ فكببه؛ فإذا فيه هذا الحديث. قلت: وهذا إسناد صحيح على شرط البخاري (سلسلة الأحاديث الصحيحة، تحت رقم الحديث ۳۳۸۱)

آخرت میں (ثواب و درجات وغیرہ میں) زیادتی و بڑھوتری والی ہوں، وہ زیادہ ہونی چاہیے، اور بدگوئی اور جھاء اور شدید بخل کا تعلق نفاق سے ہے، اور یہ ان چیزوں میں سے ہے جو دنیا (کے ظاہری مادی منافع) میں اضافہ (ترقی و بڑھوتری لانے) والی ہیں، اور آخرت میں (ثواب کو) کم کرنے (اور گھٹانے) والی ہیں، اور جو چیزیں آخرت میں (ثواب کو) کم کرنے والی ہیں (افسوس) وہ زیادہ ہیں (داری)

اس سے معلوم ہوا کہ شدید بخل اور مال کی حرص کا تعلق نفاق سے ہے، اور شدید بخل کا مطلب یہ ہے کہ جس میں مال کی ایسی محبت اور حرص ہو کہ دوسرے کامال ناجائز اور بے جا طریقہ پر مثلًاً چوری، ڈاکہ، غلط بیانی، ملاوٹ، ناپ قول میں کمی وغیرہ جیسے طریقوں سے بُثرا جائے، اور ان چیزوں کی آج کل بھر مار ہے، اللہ حفاظت فرمائے۔ ۱

## بخل سے پناہ طلب کرنے کا حکم

حضرت سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے فرمایا کہ:

تَعَوَّذُوْا بِكَلِمَاتٍ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَعَوَّذُ بِهِنَّ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُنُّ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ

۱۔ (ثلاث من الإيمان) أى من قواعد الإيمان وشواهد أهلة (الحياة) بحاء مهملة ومشاة تحتية (والعفاف والمعى) والمراد به (عى اللسان) عن الكلام عند الخصم (غير عى الفقه) أى الفهم فى الدين (والعلم) فلين العى عنهما ليس من أصل الإيمان بل محض النقص والخسران (وهن ما ينقص من الدنيا) لأن أكثر الناس لا حياء عندهم فمن استحياناً معهم ضياعه والعفاف ليس من شأنهم فمن قصر منهم فى الخصم خصمه (و) هن (بزدن فى الآخرة) أى فى عمل الآخرة الذى لا معول عند كل ذى لب إلا عليه (وما يزدن فى الآخرة أكثر مما ينقص من الدنيا) (وللآخرة خير لك من الأولى) (وثلاث من النفاق) أى من علامات النفاق وشأن أهلة (الباء والفتح) فى القول والفعل (والشح) الذى هو أشد البخل (وهن مما يزدن فى الدنيا) لكونهن طباع أهلها (وينقصن من الآخرة) لما فيهن من الوزر وارتکاب الإصر (وما ينقصن من الآخرة أكثر مما يزدن فى الدنيا) (فيض القدير للمناوي، تحت رقم الحديث ۳۲۷)

أَنْ أُرْدَ إِلَى أَرْذِ الْعُمُرِ، وَأَغُوْذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا، وَعَذَابِ  
الْقَبْرِ (بخاری) ۱

ترجمہ: تم ان کلمات کے ذریعہ پناہ طلب کیا کرو، جن کے ذریعہ سے نبی صلی اللہ علیہ وسلم پناہ طلب کیا کرتے تھے، نبی صلی اللہ علیہ وسلم ان کلمات کے ذریعہ سے پناہ طلب کیا کرتے تھے کہ:

اللَّهُمَّ إِنِّي أَغُوْذُ بِكَ مِنَ الْجُنُونِ، وَأَغُوْذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ، وَأَغُوْذُ  
بِكَ مِنْ أَنْ أُرْدَ إِلَى أَرْذِ الْعُمُرِ، وَأَغُوْذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا،  
وَعَذَابِ الْقَبْرِ.

”اے اللہ میں آپ کے ذریعے سے پناہ (وحفاظت) چاہتا ہوں، بزدلی سے، اور میں آپ کی پناہ (وحفاظت) چاہتا ہوں بخل سے اور میں آپ کی پناہ (وحفاظت) چاہتا ہوں کہ میں ناکارہ عمر تک پہنچوں اور میں آپ کی پناہ (وحفاظت) چاہتا ہوں دنیا کے فتنے سے اور قبر کے عذاب سے“ (بخاری)

بخل کا مرض چونکہ اللہ کے نزدیک سخت برا مرض اور گناہ ہے، اس لئے نبی صلی اللہ علیہ وسلم عذاب قبر کے ساتھ ساتھ بخل سے پناہ طلب کیا کرتے تھے، اور یہ وہی کر سکتا ہے، جس کی نظر میں بخل گناہ ہو، اور اسے اس کے اللہ کی سخت ناراضی کا ذریعہ ہونے کا ذرہ ہو۔

## قیامت کے قریب بخل کا عام ہونا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَتَفَارَّبُ الزَّمَانُ، وَيَنْقُصُ  
الْعَمَلُ، وَيُلْقَى الشُّحُّ، وَيَكُثُرُ الْهُرُجُ فَالْوَلَا: وَمَا الْهُرُجُ؟ قَالَ: الْفَتْلُ

۱۔ رقم الحديث ۲۳۷، كتاب الدعوات، باب الاستعاذه من أرذل العمر، ومن فتنه الدنيا وفتنه النار.

## الْقَتْلُ (بخاری) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ (عنقریب) زمانہ قریب قریب ہو جائے گا (یعنی قیامت کے قریب زمانہ اور وقت جلدی جلدی گزرے گا اور اوقات کی برکت ختم ہو جائے گی) اور عمل ناقص (وکزور) ہو جائے گا، اور شدید بخل (اور مال کی حرص لوگوں کے دلوں میں) ڈال دی جائے گی، اور "ہرج" کی کثرت ہو جائے گی، لوگوں نے عرض کیا کہ "ہرج" کیا ہے؟ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ قتل، قتل (یعنی ایک دوسرے کو قتل کرنے کی کثرت ہو جائے گی) (بخاری)

اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ہی روایت ہے کہ:

عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ، لَا تَقُومُ السَّاعَةُ حَتَّى يَظْهَرَ الْفُحْشُ، وَالْبُخْلُ، وَيُخَوَّنَ الْأَمِينُ، وَيُؤْتَمَنَ الْخَائِنُ، وَتُهْلَكَ الْوُعْدُولُ، وَتَطْهَرَ التُّحُوتُ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَمَا الْوُعْدُولُ وَالتُّحُوتُ؟ قَالَ: الْوُعْدُولُ: وُجُوهُ النَّاسُ وَأَشْرَافُهُمْ، وَالتُّحُوتُ: الَّذِينَ كَانُوا تَحْتَ أَقْدَامِ النَّاسِ لَا يُعْلَمُ بِهِمْ (موارد الظمان إلى زوائد ابن حبان) ۲

۱۔ رقم الحديث ۲۰۳۷، كتاب الأدب، باب حسن الخلق والسماء، وما يكره من البخل.

۲۔ رقم الحديث ۱۸۸۲، كتاب الفتن، باب في امارات الساعة، مستدرک حاکم، رقم الحديث ۸۲۲۳.

قال الحاکم:

هذا حديث رواهه كلهم مدنيون من لم ينسبوا إلى نوع من الجرح (مستدرک حاکم)  
وقال حسين سليم الداراني:

إسناده جيد، زفر بن عبد الرحمن بن أردك ترجمة البخاري في الكبير ۳۳۱ / ۳ ولكنه

قال: "زفر بن يزيد بن عبد الرحمن بن أردك". ولم يذكر فيه جرحًا ولا تعديلاً  
(حاشية موارد الظمان)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ قسم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ میں محمد کی جان ہے کہ قیامت اس وقت تک قائم نہیں ہو گی جب تک بے حیائی عام نہ ہو جائے اور بھل عام نہ ہو جائے، اور جب تک خائن کو امین اور امین کو خائن نہ سمجھا جانے لگے، اور ”عوول“ لوگوں کو ہلاک کر دیا جائے گا، اور ”تحوت“ لوگوں کی تعریف کی جائے گی، لوگوں نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول ”عوول“ اور ”تحوت“ کیا ہے؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ”عوول“، ”معزز لوگ“ ہیں اور ”تحوت“ وہ لوگ ہیں جو نچلے لوگ ہوں جنہیں کوئی جانتا بھی نہ ہو (موارد)

پہلی روایت میں ”ش“ کا لفظ استعمال ہوا ہے، اور دوسری روایت میں اس کے بجائے ”بھل“ کا لفظ استعمال ہوا ہے، اور ”ش“ شدید بھل کو کہا جاتا ہے، جس میں مال کی ایسی حرص شامل ہو کہ جو مختلف فتنہ و فسادات کا سبب بنے۔ ۱

آج قیامت کے قرب کی یہ علامات اور نشانیاں مختلف شکلوں میں سامنے آ رہی ہیں، بھل کا مرض تو عام ہے، جس میں بہت سے دیندار سمجھے جانے والے لوگ بھی بیٹلا ہیں، اور بے حیائی بھی عام ہے، گھر گھر اور گلگلی میں بے حیائی کے مناظر مختلف ذرائع ابلاغ پر سامنے آ رہے ہیں، اور امانت دار لوگوں کو خیانت کا مرتكب قرار دیا جاتا ہے، اور جو لوگ خیانت کرتے ہیں، انہیں امانت دار سمجھا جاتا ہے، شریف و معزز لوگوں کو قتل و ہلاک کر دیا جاتا ہے، اور کینیے اور نیچ قسم کے ارذل لوگوں کو بڑے بڑے عہدے اور لقب دیتے جاتے ہیں، سرکاری اور غیر سرکاری سطح پر اس طرح کی چیزیں بہت کثرت سے پائی جاتی ہیں، اللہ حفاظت فرمائے۔

۱۔ (والش) الذى هو أشد البخل (اليسير بشرح الجامع الصغير، للمناوي، ج ۱، ص ۲۷۳، حرف الكاء)

(إِيَّاكُمْ وَالشَّجَاعُ الَّذِي هُوَ قَلَّةُ الْإِفْضَالِ بِالْمَالِ فَهُوَ فِي الْمَالِ خَاصَّةٌ أَوْ عَامِ رِدْفَنِ الْبَخْلِ أَوْ أَشَدُ إِذَا صَحَّ بِهِ حِرْصٌ أَوْ مَعْلُومٌ الْوَاجِبُ أَوْ أَكْلُ مَالِ الْغَيْرِ أَوْ الْعَمَلُ بِالْمَعَاصِي كَمَا سَبَقَ (فيض القدير للمناوي)، تحت رقم الحديث ۲۹۰۶

## مرتے وقت صدقہ کی تمنا کرنا

سورہ منافقون میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

وَأَنْفِقُوا مِنْ مَآرِزْ فِكْمُ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ أَحَدُكُمُ الْمُؤْمِنُ فَيَقُولَ رَبِّ  
لَوْلَا آخْرُتَنِي إِلَى أَجَلِ قَرِيبٍ فَأَصْدِقَ وَأَكُنْ مِنَ الصَّالِحِينَ (سورہ  
المنافقون، رقم الآية ۱۰)

ترجمہ: اور خرچ کرو اس میں سے جو ہم نے رزق دیا تم کو، اس سے پہلے کہ آئے تم  
میں سے کسی کو موت، پھر وہ کہے کہ اے میرے رب کیوں نہ مهلت دی مجھے  
تحوڑے سے وقت کے لئے، تاکہ میں صدقہ کر دیتا، اور ہو جاتا میں نیک کام  
کرنے والوں میں سے (سورہ منافقون)

اس آیت سے معلوم ہوا کہ زکاۃ و صدقہ نہ کرنے والے لوگ موت کے وقت زکاۃ و صدقہ ادا  
کرنے کی مہلت طلب کرتے ہیں، مگر جب زندگی کا وقت پورا ہو جائے، پھر مہلت نہیں  
ملا کرتی۔

اس لئے زندگی کی قدر کرتے ہوئے موت سے پہلے زکاۃ و صدقہ کی ادائیگی کا اہتمام کرنا  
چاہئے۔ ۱

## صدقہ پر ملنے والا اجر و ثواب سات سو گناہ تک ہوتا ہے

قرآن و سنت سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے شرعی صدقہ کا ثواب سات سو گنا  
ہ تک بڑھا کر عطا کیا جاتا ہے۔

۱) (وأنفقوا) في الزكاة (من ما رزقناكم من قبل أن يأتي أحدكم الموت فيقول رب لولا) بمعنى  
هلا، أو لا زائدة ولو للشمنی (آخرتنی إلى أجل قریب فأصدق) یادگام الناء في الأصل في الصاد  
أتصدق بالزکاة (وأكُنْ مِنَ الصالِحِينَ) بآن أحجج، قال ابن عباس رضي الله عنهمما: ما قصر أحد في  
الزكاة والحج إلا سأله الرجعة عند الموت (تفسیر الجلالین، سورہ المنافقون، رقم الآية ۱۰)

چنانچہ قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

مَثَلُ الَّذِينَ يَنْفَقُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كَمَثَلَ حَبَّةٍ أَنْبَتَتْ سَبْعَ سَابِيلًا فِي كُلِّ سُبْلَةٍ مِائَةً حَبَّةً وَاللَّهُ يُضَاعِفُ لِمَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلَيْهِمْ (سورة البقرة، رقم الآية ۲۶۱)

ترجمہ: ان لوگوں کی مثال جو خرچ کرتے ہیں اپنے اموال اللہ کے راستے میں، ایسی مثال ہے، جیسے ایک دانے اگائے سات بالیں، ہربالی میں سودا نے ہوں، اور اللہ اضافہ کر دیتا ہے جس کے لئے چاہتا ہے، اور اللہ وسعت والا، بڑے علم والا ہے (سورہ بقرہ)

فائدہ: اس آیت سے اللہ کے راستے میں خرچ کرنے اور زکاۃ و صدقہ کرنے کی فضیلت معلوم ہوئی کہ اللہ تعالیٰ اس کا ثواب بہت زیادہ بڑھا چڑھا کر عطا فرماتا ہے، جو کہ سات سو گناہ تک ہوتا ہے، جس طرح ایک دانے سے سات بالیں، اور ہربالی میں سودا نے ہوں، جن کا مجموعہ سات سو بنتا ہے، بس اسی طرح اللہ تعالیٰ صدقہ پر سات سو گناہ تک بڑھا کر ثواب عطا فرماتا ہے۔

## صدقہ کو اللہ بڑھاتا ہے

قرآن و منہہ سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ شرعی صدقات کو اللہ بہت زیادہ بڑھاتا ہے۔

۱۔ (مثل) صفة نفقات (الذين ينفقون أموالهم في سبيل الله) أى طاعته (كمثل حبة أنبت سبع سبابل في كل سببلة مائة حبة) فكذلك نفقاتهم تضاعف لسبعمائة ضعف (والله يضاعف) أكثر من ذلك (لمن يشاء والله واسع) فضلہ (علیم) بمن يستحق المضاعفة (تفسير الجلالین، سورة البقرة، رقم الآية ۲۶۱)

مثلاً الذين ينفقون أموالهم في سبيل الله قيل أراد به الإنفاق في الجهاد وقيل هو الإنفاق في جميع أبواب الخير ووجه البر فيدخل فيه الواجب والتطوع، وفيه إضمار تقديره مثل صدقات الدين ينفقون أموالهم في سبيل الله كمثل حبة أى كمثل زارع حبة أنبت يعني آخر جت تلك الحبة سبع سبابل جمع سببلة في كل سببلة مائة حبة (تفسير الخازن، ج ۱ ص ۱۹۸، سورة البقرة، رقم الآية ۲۶۱)

چنانچہ سورہ بقرہ میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

**يَمْحُقُ اللَّهُ الرِّبَا وَيُرْبِي الصَّدَقَاتِ** (سورہ البقرہ، رقم الآیہ ۲۷۶)

ترجمہ: مثاثا تھا ہے اللہ سودو کو، اور بڑھاتا ہے صدقات کو (سورہ بقرہ)

فائدہ: مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ ربا و سودو کو گھٹاتا اور کرم کرتا ہے، اور اس کی برکت کو ختم کر دیتا اور اڑا دیتا ہے، اور اس کے مقابلے میں صدقہ کو بڑھاتا ہے، اور یہ بصورتی اجر و ثواب کے اعتبار سے بھی ہوتی ہے، اور دنیا میں مختلف طریقوں سے برکت کے اعتبار سے بھی۔

اس آیت سے معلوم ہوا کہ جس طرح اللہ تعالیٰ سود و ربا کو گھٹاتا اور کرم کرتا ہے، اور اس کی برکت کو ختم کرتا ہے، تو اس کے مقابلے میں صدقات کو اجر و ثواب کے اعتبار سے بڑھاتا رہتا ہے۔

۱۔

اور سورہ توبہ میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

**أَلْمَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ هُوَ يَقْبِلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ وَيَأْخُذُ الصَّدَقَاتِ وَأَنَّ**

**اللَّهُ هُوَ الْتَّوَابُ الرَّحِيمُ** (سورہ التوبہ، رقم الآیہ ۱۰۳)

ترجمہ: کیا نہیں جانتے یہ لوگ کہ بلاشبہ اللہ ہی قبول کرتا ہے توبہ، اور صدقات کو لیتا ہے، اور بلاشبہ اللہ ہی بہت زیادہ توبہ قبول کرنے والا اور حرم کرنے والا ہے (سورہ توبہ)

فائدہ: اس آیت سے معلوم ہوا کہ اللہ تعالیٰ صدقات کو خصوصی اہمیت کے ساتھ قبول فرماتا ہے، اور اس سے پہلی آیت سے معلوم ہو چکا کہ اس کی برکت اور اس کے اجر و ثواب کو اللہ اپنے خصوصی قرب اور فضل و کرم کے ذریعہ بڑھاتا بھی ہے۔ ۲

۱۔ (یسمح اللہ الربا) ینقصہ و یذهب برکتہ (ویربی الصدقات) یزیدہ و ینتیہا و یضاعف ثوابها (والله لا یحب کل کفار) بتحلیل الربا (أئم) فاجر باکله ای یعاقبہ (تفسیر الجلالین، سورہ البقرہ، تحت رقم الآیہ ۲۷۶)

۲۔ والمخtar عندی أن المراد بأخذ الصدقات الاعتناء بأمرها ووقوعها عنده سبحانه موقعاً حسناً، وفي التعبير به ما لا يخفى من الترغيب . وقد أخرج عبد الرزاق عن أبي هريرة أن الله تعالى يقبل الصدقة إذا كانت من طيب و يأخذها بيمينه وإن الرجل ليصدق بمثل اللقبة فيربها له كما **(بقيه حاشية اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں)**

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

مَا تَصَدَّقَ رَجُلٌ بِصَدَقَةٍ إِلَّا وَقَعَتْ فِي يَدِ اللَّهِ قَبْلَ أَنْ تَقَعَ فِي يَدِ السَّائِلِ، وَهُوَ يَضْعَهَا فِي يَدِ السَّائِلِ، ثُمَّ قَرَأَ عَبْدُ اللَّهِ (الَّمُ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ هُوَ يَقْبِلُ التَّوْبَةَ عَنِ عِبَادِهِ وَيَأْخُذُ الصَّدَقَاتِ) (الاموال للقاسم بن

سلام) ۱

ترجمہ: جو کوئی بھی آدمی (ایمان کی حالت میں اخلاص کے ساتھ) صدقہ کرتا ہے، تو وہ مستحق کے ہاتھ میں پہنچنے سے پہلے اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں پہنچتا ہے، حالانکہ ظاہر میں صدقہ کرنے والا مستحق کے ہاتھ میں رکھتا ہے، پھر حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے یہی سورۃ توبہ کی آیت تلاوت فرمائی کہ:

الَّمُ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ هُوَ يَقْبِلُ التَّوْبَةَ عَنِ عِبَادِهِ وَيَأْخُذُ الصَّدَقَاتِ.

کیا نہیں جانتے یہ لوگ کہ بلاشبہ اللہ ہی قبول کرتا ہے توبہ، اور صدقات کو لیتا ہے

(الاموال)

### ﴿ گرثہ صفحے کا بقیہ حاشیہ ﴾

یری بی احمد کم فضیلہ او مهرہ فتربو فی کف اللہ تعالیٰ حتی تكون مثل احمد . وأخرج الدارقطنی في الأفراد عن ابن عباس قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : "تصدقوا فإن أحدكم يعطى اللقمة أو الشيء فيقع في يد الله عز وجل قبل أن يقع في يد السائل ثم تلا هذه الآية . " وفي بعض الروايات ما يدل على أنه ليس هناك أحد حقيقة ، فقد أخرج ابن المنذر . وغيره عن أبي هريرة قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم " : والذی نفی بیده ما من عبد یتصدق بصدقۃ طبیۃ من کسب طبیہ ولا یقبل اللہ تعالیٰ إلا طبیاً ولا یصعد إلى السماء إلا طبیہ فیضھا فی حق إلا کانت کائناً یضھا فی يد الرحمن فیریبھا له كما یرجی بی احمد فلوه او فضیلہ حتی ان اللقمة او الحمرۃ لتأنی یوم القيامة مثل الجبل العظیم " . وتصدیق ذلك فی كتاب اللہ تعالیٰ الّم يعلموا ان الله هو یقبل التوبۃ الآیۃ . و (ءال) فی الصدقات يحتمل أن تكون عوضاً عن المضاف إلیه أی صدقاتهم وإن تكون للجنس أی جنس الصدقات المدرج فی صدقاتهم اندرجاً أولیاً وهو الذي یقتضیه ظاهر الأخبار (تفسیر روح المعانی للآلوزی، ج ۲ ص ۱۰۲، سورۃ التوبۃ، رقم الآیۃ ۱۰۳)

۱۔ رقم الحديث ۹۰۱، کتاب الصدقة واحکامها وسننها، باب فضائل الصدقة والتواب فی إعطانها.

اور احادیث سے بھی اس مضمون کی تائید ہوتی ہے۔

چنانچہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا تَصَدَّقَ أَحَدٌ بِصَدَقَةٍ مِنْ طَيِّبٍ - وَلَا يَقْبُلُ اللَّهُ إِلَّا الطَّيِّبَ - إِلَّا أَخْذَهَا الرَّحْمَنُ بِيَمِينِهِ وَإِنْ كَانَتْ تَمْرَةً فَتَرْبُوْفِيْ كَفِّ الرَّحْمَنِ حَتَّى تَكُونَ أَعْظَمَ مِنَ الْجَبَلِ كَمَا يُرِبِّيْ أَحَدُكُمْ فَلَوْاً أَوْ فَصِيلَةً** (مسلم) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو شخص بھی حلال و پاکیزہ مال سے صدقہ کرتا ہے، اور اللہ تو حلال اور پاکیزہ ہی صدقہ کو قبول فرماتا ہے، تو رحمن (گویا کہ) اس کو اپنے دامیں (ہاتھ) سے قبول فرماتا ہے، اگرچہ وہ ایک چھوارہ (اور کھجور یا اس کے برابر کوئی دوسری چیز) ہی کیوں نہ ہو، پھر وہ صدقہ (اللہ) رحمن کے ہاتھ میں تربیت پاتا (اور بڑھتا ہے) یہاں تک کہ وہ پھاڑ سے بھی زیادہ بڑا ہو جاتا ہے، جس طرح سے تم میں سے کوئی اپنے گھوڑے یا اپنے اونٹ کے بچ کی تربیت و پروش کرتا ہے (مسلم، نسائی، ترمذی، مسند احمد)

اور بخاری شریف کی ایک روایت میں یہ الفاظ ہیں کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ تَصَدَّقَ بَعْدُ لِتَمْرَةٍ مِنْ كَسْبٍ كَسِّبَ وَلَا يَقْبُلُ اللَّهُ إِلَّا الطَّيِّبَ وَإِنَّ اللَّهَ يَتَقَبَّلُهَا بِيَمِينِهِ ثُمَّ يُرَبِّيْهَا لِصَاحِبِهِ كَمَا يُرِبِّيْ أَحَدُكُمْ فَلَوْاً حَتَّى تَكُونَ مِثْلَ**

۱۔ رقم الحديث ۶۳“۱۰۱۳”，كتاب الزكاة، باب قبول الصدقة من الكسب الطيب وتربيتها، نسائي، رقم الحديث ۲۵۲۵، ترمذی، رقم الحديث ۲۶۱، مسند أحمد، رقم الحديث ۱۰۹۲۵.

قال شعیب الارقوط:

إسناده صحيح على شرط الشيختين (حاشية مسند احمد)،

## الْجَبَلِ (بخاری) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس نے ایک چھوڑے کے برابر پا کیزہ اور حلال کمائی سے صدقہ کیا، اور اللہ تو حلال و پا کیزہ صدقہ ہی قبول فرماتا ہے، تو اللہ اس صدقہ کو (گویا کہ) اپنے دائیں (ہاتھ) سے قبول فرماتا ہے، پھر اس کی صدقہ دینے والے کے لئے اس طرح تربیت کرتا (اور بڑھاتا ہے) جس طرح کہ تم میں سے کوئی پچھڑے (گھوڑے وغیرہ کے بچے) کی تربیت و پروش کرتا ہے، یہاں تک کہ وہ صدقہ پہاڑ کے مثل (بڑا) ہو جاتا ہے (بخاری، مسنند احمد) یعنی اللہ تعالیٰ اخلاق کے ساتھ دینے ہوئے صدقہ کو بڑھاتا رہتا ہے، خواہ تھوڑی سی چیز کیوں نہ ہو، اور قیامت کے دن اس صدقہ کا آجر و ثواب اسی عظیم صورت میں حاصل ہو گا۔ ۲

۱ رقم الحديث ۱۳۱۰، كتاب الزكمة، باب الصدقة من كسب طيب، مسنند احمد، رقم الحديث ۸۳۸۱.

قال شعیب الارتووط:

إسناده صحيح على شرط الشيختين (حاشية مسنند احمد)

۲ قوله صلی اللہ علیہ وسلم من تصدق بصدقۃ من کسب طیب یرید حلالا ولا یقبل اللہ إلا الحلال یرید -والله أعلم -أن من تصدق بصدقۃ من الحرام فإنه غير مأجور عليها بل هو مأثوم فيه حين لم یرده إلى مستحقه ، وقوله صلی اللہ علیہ وسلم ولا یقبل اللہ عز وجل إلا طیبا معناه -والله أعلم -أن يعتقد له بها صدقۃ ویرید أن یشیء عليها ، وقوله صلی اللہ علیہ وسلم كان إنما یضعها في کف الرحمن یتحمل أن یرید عظم إثابة اللہ عز وجل له عليها وحفظه لها ، وکف الرحمن سبحانه وتعالی بمعنى یمینه وقوله صلی اللہ علیہ وسلم فیریبها له كما یربی احدهم فلوه یرید أن اللہ عز وجل ینمی الصدقۃ بتضیییف أجرها كما ینمی الإنسان الفلو وهو أثثی ولد الخیل من ذکور الحمر أو فصیله وهو ولد الناقۃ ؛ لأن هذا مما جرت عادة الناس بتسمیته بالتربيۃ ورجاء زیادته ، وقوله صلی اللہ علیہ وسلم حتی یکون مثل الجبل یرید -والله أعلم -یبلغ بتسمیة اللہ عز وجل أن یکون ثوابها كالجبل قال اللہ عز وجل مثل الذين ینتفعون أموالهم فی سبیل اللہ کمثل اللہ کمثل حبة أبیت سبع سبابل فی كل سببلا مائة حبة ، والله یضاعف لمن یشاء ، والله واسع علیم (المتنقی شرح المؤطا، ج ۷ ص ۳۱۹، كتاب الجامع، باب ما جاء في صفة جهنم)

(و عنہ قال: قال رسول الله : من تصدق بعدل تمرة) قال الحافظ في الفتح: أى بقيمتها لأنه بالفتح المثل، وبالكسر الحمل بكسر المهملة هذا قول الجمهور. وقال الفراء بالفتح: (المثل من غير

﴿ بقیہ حاشیاً گلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں ﴾

اور مسند احمد کی ایک روایت کے آخر میں یہ بھی ہے کہ:

وَقَالَ وَكِنْجُعٌ فِي حَدِيثِهِ وَتَصْدِيقِ ذلِكَ فِي كِتَابِ اللَّهِ (وَهُوَ الَّذِي يَقْبُلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ) (وَيَأْخُذُ الصَّدَقَاتِ) وَ (يَمْحُقُ اللَّهُ الرِّبَا وَيُرْبِي الصَّدَقَاتِ) (مسند احمد، رقم الحديث ۱۰۰۸۸) ۔

ترجمہ: (اور اس حدیث کے راوی) کوچ نے اس حدیث کے آخر میں یہ بھی فرمایا کہ اس کی تصدیق اللہ کی کتاب میں بھی ان آیات میں موجود ہے کہ:

”وَهُوَ الَّذِي يَقْبُلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ. وَيَأْخُذُ الصَّدَقَاتِ“

اور ”يَمْحُقُ اللَّهُ الرِّبَا وَيُرْبِي الصَّدَقَاتِ“

”اللَّهُمَّ إِنِّي أَنْتَ بَنِيَّوْكَ لَكَ توبَةً كَوْبُولْ فَرِمَاتَاهُ، اور صدقاتَ كَوْلِيتَاهُ“

”مِثَاتَاهُ إِلَلَهُ سُودُوكَ، اور بِرْهَاتَاهُ صَدَقَاتَ كَوْ“ (مسند احمد)

### ﴿ گزشتہ صفحے کا بقیر حاشیہ ﴾

جنہے، وبالكسر من جنسه، وقيل : بالفتح مثله في القيمة وبالكسر الشطر، وأنكر البصريون هذه الفرقـة، وقال الكشاف : هـما بمعنى، كما أن لفظ المثل لا يختلف، وضبطـ في هذه الرواية الأـكـبر بالفتح والتمرة بالمثلـة، ولـفظ مسلم : ما تصدق أحد بصدقـة (من كسب طـيب) أـى خـلال خـال عن الغـشـ والخـديـعـةـ، وقولـهـ : (ولا يـقبل الله إـلا الطـيـبـ) جـملـةـ مـعـترـضـةـ بـيـنـ الشـطـرـ وـالـجزـاءـ لـتـقـرـيرـ ما قـبـلـهـ، وـفـي روـاـيـةـ سـلـيـمـانـ اـيـنـ بـلـالـ النـىـ اـشـارـ إـلـيـهـ الـبـخارـىـ : (ولا يـصـعـدـ إـلـى الله إـلا الطـيـبـ) قالـ القرـطـبـىـ : وإنـماـ لمـ يـقـبـلـ اللهـ الصـدـقـةـ بالـحرـامـ لأنـهـ غـيرـ مـلـوـكـ للـمـتـصـدـقـ، وـهـ مـنـتوـعـ مـنـ الـصـرـفـ فـيـهـ وـالـتـصـدـقـ بـهـ تـصـرـفـ فـيـهـ، فـلـوـ قـلـ لـزـمـ أـنـ يـكـونـ الشـيـءـ مـاـمـرـاـ وـمـهـيـاـ مـنـ وـجـهـ وـاحـدـ وـهـ مـحـالـ (دلـلـ الفـالـحـينـ لـطـرـقـ رـيـاضـ الصـالـحـينـ، جـ ۲ صـ ۵۲۵ـ، بـابـ الـكـرـمـ وـالـجـوـدـ) (كمـاـ يـرـبـيـ أـحـدـ كـمـ فـلـوـهـ أوـ فـصـيـلـهـ) قالـ أـهـلـ الـلـغـةـ الـفـلـوـ الـمـهـرـ سـمـيـ بـذـلـكـ لـأـنـهـ فـلـىـ عنـ أـمـهـ أـىـ فـصـيـلـ وـلـدـ النـاقـةـ إـذـاـ فـصـلـ مـنـ اـرـضـاعـ أـمـهـ فـعـيلـ بـمعـنـىـ مـفـعـولـ كـجـريـحـ وـقـتـلـ بـمعـنـىـ مـجـرـوحـ وـمـفـعـولـ وـفـيـ الـفـلـوـ لـغـاتـ فـصـيـحـاتـ أـفـصـحـهـمـاـ وـأـشـهـرـهـمـاـ فـاتـحـ الـفـاءـ وـضـمـ الـلـامـ وـتـشـدـيدـ الـرـواـ وـالـثـانـيـةـ كـسـرـ الـفـاءـ وـإـسـكـانـ الـلـامـ وـتـخـفـيفـ الـوـاـ وـقـولـهـ صـلـىـ اللـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ (فلـوـهـ أوـ قـلـوـصـهـ) هـيـ بـفـتـحـ الـقـافـ وـضـمـ الـلـامـ وـهـيـ السـاقـةـ الـفـتـيـعـةـ وـلـاـ يـطـلـقـ عـلـىـ الذـكـرـ (شـرـ التـورـىـ عـلـىـ مـسـلـمـ، جـ ۲ صـ ۹۹ـ، كـاتـبـ الزـكـاـةـ، بـابـ بـيـانـ أـنـ اـسـمـ الصـدـقـةـ يـقـعـ عـلـىـ كـلـ نـوـعـ مـنـ الـمـعـرـوفـ، تـحـ رقمـ الحـدـيـثـ ۶۳ـ"۱۰۱۳ـ")

۱۔ قالـ شـعـيـبـ الـأـرـثـوـطـ: حـدـيـثـ صـحـيـحـ، وـهـ إـسـنـادـ حـسـنـ فـيـ الـمـتـابـعـاتـ (حـاشـيـةـ مـسـنـدـ اـحـمـدـ)

خلاصہ یہ کہ اللہ تعالیٰ اخلاص کے ساتھ ادا کئے ہوئے صدقہ اور اس کے اجر و ثواب کو بڑھاتا ہے، اور اس کی اچھے طریقہ پر نگرانی و تربیت کرتا ہے، خواہ وہ تھوڑی مقدار میں کیوں نہ ہو، اور وہ بندے کو قیامت کے دن عظیم ثواب کی شکل میں حاصل ہو گا، اس لئے ہر مومن کو صدقہ کا اہتمام کرنا چاہئے، اور زیادہ توفیق نہ ہو، تو تھوڑے بہت صدقہ کو حقیر سمجھ کر نظر انداز نہیں کرنا چاہئے۔

## صدقہ، ایمان کی دلیل ہے

حضرت ابوالک اشعری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهُورُ شَطْرُ الْإِيمَانِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمَلُّ الْمِيزَانَ وَسُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ تَمَلَّانِ أُو تَمَلُّ مَا بَيْنَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالصَّلَادَةُ نُورٌ وَالصَّدَقَةُ بُرْهَانٌ وَالصَّبْرُ ضِيَاءٌ وَالْقُرْآنُ حُجَّةٌ لَكَ أُو عَلَيْكَ كُلُّ النَّاسِ يَغْدُو قَبَاعِ نَفْسَهُ فَمُعْتَقُهَا أُو مُوبِقُهَا (مسلم) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ پاکی نصف (یعنی آدھا) ایمان ہے، اور ”الحمد للہ“، میزان عمل کو پُر کر دیتا ہے، اور ”سبحان اللہ“ اور ”الحمد للہ“ دونوں میزان عمل کو بھر دیتے ہیں، یا یہ فرمایا کہ زمین اور آسمانوں کے درمیانی حصہ کو بھر دیتے ہیں، اور نماز (دل اور قبر و حشر میں) نور ہے، اور صدقہ برہان (یعنی واضح جھٹ و دلیل) ہے، اور صبر روشنی ہے، اور قرآن آپ کے حق میں یا آپ کے خلاف جھٹ ہے، تمام لوگ اس حال میں صبح کرتے ہیں کہ وہ اپنے آپ کی بیع کرتے ہیں، پھر کوئی اپنے آپ کو (تیک اعمال کر کے عذاب سے) آزاد

کرالیتاء ہے، یا اپنے آپ کو (گناہ کر کے عذاب میں گرفتار) ہلاک کرالیتاء ہے  
(مسلم)

اس حدیث میں فرمایا گیا کہ صدقہ برہان ہے، برہان ایسی دلیل اور جنت کو کہا جاتا ہے، جو کہ بالکل ظاہر اور مسحکم ہو، صدقہ دراصل ایمان اور محبتِ الہی کی واضح دلیل ہے، کیونکہ صدقہ کرنے سے دل کا تعلق مال اور دنیا سے ہٹ کر اللہ تعالیٰ اور آخرت کی طرف ہو جاتا ہے، کویا کہ صدقہ حب مال (یعنی مال کی محبت) کا علاج ہے، نیز صدقہ کا عمل وہی شخص کرتا ہے، جس کے دل میں اللہ و آخرت کی محبت ہو، اور صدقہ کرنے والے کے حق میں بروز قیامت یہ ایمان کی واضح دلیل بنے گا، جبکہ صدقہ اخلاص کے ساتھ اور شرعی طریقہ پر ہو۔ ۱

### صدقہ، گناہوں کی معافی اور پاکی کا ذریعہ ہے

احادیث سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ صدقہ سے انسان کو پاکی حاصل ہوتی ہے، یعنی اس کے گناہ معاف ہوتے ہیں۔

چنانچہ حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت کعب بن عجرہ رضی اللہ عنہ کو فرمایا کہ:

**وَالصَّدَقَةُ تُطْفِئُ الْحَاطِئَةَ كَمَا يُطْفِئُ الْمَاءُ النَّارَ** (مسند احمد، رقم

الحدیث ۱۲۷۲۶) ۲

۱) (والصدقہ برہان) حجۃ جلیلۃ علی ایمان صاحبها أو أنه على الهدى أو الفلاح أو لكون الصدقۃ نتجیہ عند الحساب كما تنجی الحجۃ عند المحاکمة و قال الفزوینی : (الصدقۃ برہان علی جزم المتصدق بوجود الآخرة وما تضمنه من المجازات لأن المال محبوب للنفوس المنصفة بالخصوص الطبيعية فلا يقدر على بذل المال ما لم يصدق بانتفاعها فيما بعد بغيرات ما يبذله وفروزها بالعوض وحصول السلامۃ من ضرر متوقع بسبب فعل قرنت به عقوبة (فيض القدیر شرح الجامع الصغیر من أحادیث البشیر النذیر تحت رقم الحدیث ۵۳۲۳)

۲) قال شعیب الارتوط:

إسناده قوى على شرط مسلم (حاشية مسند احمد)

ترجمہ: اور صدقہ گناہوں کو اس طرح بجھادیتا ہے جس طرح پانی آگ کو بجھادیتا ہے (مسند احمد)

اور حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: سَأُنِيشِكَ بِأَبْوَابِ مِنَ الْخَيْرِ:  
الصُّومُ جُنَاحٌ، وَالصَّدَقَةُ تُطْفِئُ الْخَطِيَّةَ كَمَا يُطْفِئُ الْمَاءُ النَّارَ** (مسند

احمد، رقم الحديث ۲۲۱۳۳) ۔

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ عنقریب میں آپ کو خیر کے دروازوں کی خبر دوں گا (پھر فرمایا کہ) روزہ (گناہوں سے) ڈھال ہے، اور صدقہ گناہوں کو اس طرح بجھادیتا ہے جس طرح پانی آگ کو بجھادیتا ہے (مسند احمد)

اس طرح کامضمون حضرت انس رضی اللہ عنہ کی ایک روایت میں بھی کچھ اضافہ کے ساتھ آیا ہے۔

مگر اس روایت کی سند کو بعض اہل علم حضرات نے شدید ضعیف قرار دیا ہے۔ ۲

#### اے قال شعیب الارتووط:

حدیث صحیح بطرق و شواهد (حاشیۃ مسنند احمد)

۲) أن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم، قال :**الحسد يأكل الحسنات، كما تأكل النار الحطب، والصدقة تطفئ الخطية، كما يطفئ الماء النار، والصلوة نور المؤمن، والصيام جنة من النار** (ابن ماجہ رقم الحديث ۲۲۱۰، کتاب الزهد، باب الحسد)

#### قال شعیب الارتووط:

إسناده ضعيف جداً، عيسى بن أبي عيسى الحفاظ متروك . لكن لمعظمه ما يشهد له مفرقاً . ابن أبي قديك : هو محمد بن إسماعيل .

وآخرجه أبو يعلى (٣٦٥٥) و(٣٦٥٢) وابن عدى في ترجمة عيسى من "الكامل ١٨٨/٥" ، والقضاعي في "مسند الشهاب (١٥٣٩)" والخطيب في "موقع أوهام الجمع والتفرق ١٤٢" من طريقين عن عيسى الحفاظ، بهذا الإسناد . ورواية أبي يعلي الأولى مختصرة بقوله : "الصلة نور المؤمن" ، ورواية القضاعي مختصرة بقطعة الحسد .

وآخرجه ابن عدى في "ترجمة واقد بن سلامة من "الكامل ٧/٢٥٥٢" ، وابن عبد البر

(بقبیۃ حاشیۃ لائل صفحہ پر ملاحظہ فرمائیں)

لیکن چونکہ صدقہ کے ذریعہ سے گناہ معاف ہونے کا ذکر دیگر صحیح احادیث میں آیا ہے، جن سے معلوم ہوتا ہے کہ شرعی صدقہ سے انسان کے گناہ معاف ہو جاتے ہیں، اگرچہ صغیرہ گناہ معاف ہوتے ہوں، اس لئے ہر مومن کو اپنی حسب حیثیت ذوق و شوق سے اخلاص کے ساتھ اور شرعی تقاضوں کے مطابق صدقہ کا اہتمام کرنا چاہئے۔

## صدقہ، شیطان سے خلاصی کا ذریعہ ہے

حضرت بریده اسلی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا يُخْرِجُ رَجُلٌ شَيْئًا مِنَ الصَّدَقَةِ حَتَّى يَفْكَرْ عَنْهَا لَعْبَيْنِ سَبْعِينَ شَيْطَانًا** (مسند احمد) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو آدمی کسی چیز کا صدقہ نکالتا ہے،

﴿گر شیئے صغیر کا بقیہ حاشیہ﴾

فی "التمہید" ۲۲۳ - ۱۲۲ "من طریقین عن یزید الرقاشی، عن أنس . ویزید ضعیف.

ورواية ابن عبد البر مختصرة بقطعة الحسد.

وأخرج قطعة الحسد منه الخطيب في "التاريخ" ۲/ ۲۲ "من طریق قنادة، عن أنس.

وإسناده ضعیف.

وأخرج قوله: "الحسد يطفئ نور الحسنت" "أبو داود" ۳۹۰۴ من طریق سهل ابن

أبی امامۃ، عن أنس . وإسناده حسن في المتابعات وال Shawāhid (حاشیة سنن ابن ماجہ)

۱ رقم الحديث ۲۲۹۲۲، مستدرک حاکم، رقم الحديث ۱۵۲۱، مسند البزار رقم الحديث ۳۳۵۶

قال الہیشمی:

رواہ أحمد والبزار والطبرانی فی الاوسط ورجاله ثقات (مجمع الزوائد

ج ۳ ص ۹ ، باب ارغام الشیطان بالصدقۃ)

وقال الحاکم:

هذا حديث صحيح على شرط الشیخین ، ولم یخر جاه (حوالہ بالا)

وقال شعیب الارنؤوط:

رجاله ثقات رجال الشیخین غير أن الأعمش - وهو سليمان بن مهران - لم یسمع من ابن

بریدة فيما یظن أبو معاویة - وهو محمد بن خازم الضریر - فی هذا الحديث (حاشیة

مسند احمد)

تو وہ اس صدقہ کے ذریعہ سے ستر شیاطین کے جڑوں سے خلاصی پالیتا ہے (مندرجہ)  
ذکورہ حدیث کی سند کو بعض حضرات نے ضعیف کہا ہے، لیکن اس کی تائید بعض دوسری  
روایات سے ہوتی ہے۔ ۱

مطلوب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کی رضا حاصل کرنے کے لئے شریعت کے مطابق کتنے جانے  
والے صدقہ سے شیطانوں کی دسترس سے مومن کی غیر معمولی حفاظت ہوتی ہے، الہذا صدقہ،

شیطان سے حفاظت و خلاصی کا بھی ذریعہ ہے۔ ۲

۱۔ چنانچہ ذکورہ حدیث کے بارے میں محدثین کا کہنا یہ ہے کہ اس کے رجال تو قسم ہیں، لیکن اعشش کا ابن بریدہ سے  
سامع ثابت نہیں، جس کی وجہ سے اس حدیث کی سند میں اقتطاع پایا جاتا ہے۔  
لیکن ایک تو مصنف ابن ابی شیبہ اور یحییٰ وغیرہ میں حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے موقوفاً بھی یہ مضمون ایک اور سند کے ساتھ  
مردی ہے، دوسرے ابن بشران نے اپنی امامی میں حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ کی جو حدیث روایت کی ہے، اس میں اعشش اور  
ابن بریدہ کے درمیان عبد اللہ بن سائب کا واسطہ پایا جاتا ہے۔

أخبارنا الشیخ الإمام الحافظ أبو طاهر: أحمد بن محمد بن أحمد بن إبراهيم  
السلفي الأصبهاني، أبنا الحاچب أبو الحسن: على بن محمد بن العلاف المقرئ، ثنا أبو  
القاسم: عبد الملك بن محمد بن عبد الله بن بشران المعدل، ثنا أبو سهل: أحمد بن  
محمد بن عبد الله بن زيد، ثنا زكريا بن يحيى: أبو يحيى النافذ، ثنا محمد بن جعفر  
الفیدی، ثنا أبو معاویة، عن الأعمش، عن عبد الله بن السائب، عن ابن بریدة، عن أبيه،  
قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: لا يخرج رجل شيئاً من الصدقة حتى  
يفك عنها لحیي سبعین شیطاناً (أمامی ابن بشران، رقم الحديث ۱۶۵۱)

عن راشد بن الحارث، عن أبي ذر، قال: ما خرجت صدقة يعني يفك عنها لحیي  
سبعين شیطاناً كلهم ينهی عنها، هكذا موقوفاً (شعب الایمان للسیھقی، رقم الحديث  
(۹۹۰۵) ۳۲۰۰)

۲۔ (ما يخرج رجل) أي انسان ( شيئاً من صدقة حتى يفك عنها لحیي سبعين  
شیطاناً) لأن الصدقة التي يقصد بها ابتغاء رضا الله والشیاطین بصدق منع الآدمی من  
ذلك (حم ک عن بریدة) باسناد صحيح (التیسیر بشرح الجامع الصغیر للمنواری،  
ج ۲ ص ۳۷۰، حرف الميم)

## صدقہ، اللہ کے غضب سے حفاظت کا ذریعہ ہے

حضرت معاویہ بن حیدہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: إِنَّ صَدَقَةَ السِّرِّ تُطْفِئُ غَضَبَ الرَّبِّ (المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ١٠١٨، ج ٩ ص ٣٢١) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ پھٹپ کر صدقہ کرنا، رب تعالیٰ کے غضب کو بجھاد دیتا ہے (طبرانی)

اس قسم کی اور بھی روایات ہیں۔ ۲

البتہ اس سلسلہ کی بعض روایات کی سند میں ضعیف ہیں۔ ۳

۱۔ قال المنذری: رواه الطبراني في الكبير وفيه صدقة بن عبد الله السمين ولا يأس به في الشواهد (الترغيب والترهيب، تحت رقم الحديث ١٣١٦)

۲۔ عن أم سلمة، قالت: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : صنائع المعروف تقى مصارع السوء ، والصدقة خفيا تطفئ غضب الرب ، وصلة الرحم زيادة في العمر ، وكل معروف صدقة، وأهل المعروف في الدنيا أهل المعروف في الآخرة، وأهل المنكر في الدنيا أهل المنكر في الآخرة، وأول من يدخل الجنة أهل المعروف.

لا يروى هذا الحديث عن أم سلمة إلا بهذا الإسناد، تفرد به: عبيد الله بن الوليد الوصافي (المعجم الأوسط للطبراني، رقم الحديث ٤٠٨٢)

قال الهيثمي: رواه الطبراني في الأوسط، وفيه عبيد الله بن الوليد الوصافي، وهو ضعيف (مجمع الروايات، تحت رقم الحديث ٣٢٣٩، بباب صدقة السر)

عن أبي أمامة قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : صنائع المعروف تقى مصارع السوء ، وصدقة السر تطفئ غضب الرب ، وصلة الرحم تزيد في العمر (المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ٨٠١٣)

قال الهيثمي: رواه الطبراني في الكبير وإسناده حسن (مجمع الزوائد ج ٣ ص ١١٥، تحت رقم الحديث ٣٢٣٧)

وقال المنذری: رواه الطبراني في الكبير بإسناد حسن (الترغيب والترهيب، تحت رقم الحديث ٨٨٩)

۳۔ عن أبي جعفر محمد بن علي قال : قلنا لعبد الله بن جعفر، حدثنا بما سمعت من رسول الله صلى الله عليه وسلم ورأيت منه، ولا تحدثنا عن غيرك ، وإن كان ثقة قال :

(بقي حاشية اگلے صفحے پر لاحظ فرمائیں)

اور چھپ کر صدقہ کرنے کی قید اخلاص کو ملحوظ رکھنے کے لئے ہے۔ ۳

بہر حال اخلاص کے ساتھ صدقہ کے ذریعہ اللہ کے غضب سے حفاظت ہونے کا مضمون کئی روایات سے ثابت ہونے کی وجہ سے قابل اعتبار ہے۔ ۳

### ﴿ گر شتہ صفحے کا بقیہ حاشیہ ﴾

سمعت رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم یقول : ما بين السرة إلى الركبة عورۃ . وسمعت

رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم یقول : الصدقة تطفئ غضب الرب (المعجم الاوسط

للطبرانی، رقم الحديث ۲۶۷، المعجم الصغير للطبرانی، رقم الحديث ۱۰۳۲)

قال الهیشمی: رواہ الطبرانی فی الصغیر وال الأوسط، وفی أصرم بن حوشب، وهو ضعیف (مجموع الروائیں، تحت رقم الحديث ۳۲۳۸، باب صدقۃ السر)

عن أنس بن مالک قال : قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم : إن الصدقة تطفئ

غضب الرب وتدفع ميّة السوء (سنن الترمذی، رقم الحديث ۲۶۳، ابواب الزکاۃ، باب

ما جاء في فضل الصدقة، صحيح ابن حبان رقم الحديث ۳۳۰۹)

قال الترمذی: هذا حديث حسن غريب من هذا الوجه.

وقال شعیب الارنؤوط: إسناده ضعیف، عبد الله بن عیسیٰ الخراز ضعیف كما في "التفہیب"،  
والحسن قد عننه (حاشیة صحيح ابن حبان)

عن سعد بن إسحاق بن كعب بن عجرة، عن أبيه، عن جده، أن النبي صلی اللہ علیہ وسلم

قال: يا كعب بن عجرة الناس خاديان فمشتر نفسه فمعتقها وبائع نفسه فمهلكها:

يا كعب بن عجرة الصلاة برهان، والصوم جنة، والصدقة تطفئ غضب الرب كما

يطفاء الماء النار (المعجم الكبير للطبرانی رقم الحديث ۳۱۸)

۳) (صلة الرحم) أی القرابة وإن بعدت (تزيد في العمر وصدقۃ السر تطفئ غضب الرب)  
استدل به الرافعی على أن صدقۃ السر أفضل من العلانية قال ابن حجر : وأولى منه خبر سبعة يظلمهم  
الله وفيه ورجل تصدق بصدقۃ فاختفاها قال في الإتحاف : ذكر مع الصلة صدقۃ السر للمناسبة  
الشامة المؤذنة بمزيد فضل فالصلة بأنها تزيد في العمر سواء كانت سراً أو جهراً بخلاف إطفاء  
الغضب فإنه لا يكون إلا بالصدقۃ سراً ثم إخفائها فالصلة أفضل فإنها نوع من الصدقۃ فيجمع فيها  
حينئذ الأمران الزيادة في العمر وإطفاء الغضب ولما كان الغضب عندنا ينشأ من غليان الدم ناسب  
أن يعبر عنه بالإطفاء وإن كان ذلك من المحال في حقه تعالى وتقديس فالمراد غايته من أنه لا يصل  
أثره ولا يبقى مع الصلة منه شيء كما لا يبقى من حرارة النار بعد الإطفاء ما يؤذى (فيض القدير  
للمناوی، تحت رقم الحديث ۵۰۰۲)

۳) قال السخاوي:

حدیث: صَدَقَةُ السَّرِّ تُطْفِئُ غَضَبَ الرَّبِّ، الطبرانی فی الصغیر، ومن جهةه القضااعی

من جهة أبي جعفر محمد بن علي بن الحسين قال: قلت لعبد الله بن جعفر: حدثنا

﴿ بقیہ حاشیہ اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں ﴾

معلوم ہوا کہ شرعی صدقہ جبکہ اخلاص کے ساتھ ہو، اللہ تعالیٰ کے غصب سے حفاظت و نجات کا ذریعہ ہے۔ ۱

صدقة، عذاب قبر سے حفاظت کا ذریعہ ہے

حضرت ابو ہریث رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ : إِنَّ الْمَيِّتَ إِذَا وُضِعَ فِي قَبْرِهِ  
إِنَّهُ يَسْمَعُ خَفْقَ نَعَالِيهِمْ حِينَ يُوْلَوْنَ عَنْهُ فَإِنْ كَانَ مُؤْمِنًا كَانَ  
الصَّلَاةُ عِنْدَ رَأْسِهِ وَكَانَ الصِّيَامُ عَنْ يَمِينِهِ وَكَانَتِ الرُّكَّاةُ عَنْ شِمَالِهِ  
وَكَانَ فِعْلُ الْخَيْرَاتِ مِنَ الصَّدَقَةِ وَالصِّلَةِ وَالْمَعْرُوفِ وَالْإِحْسَانِ  
إِلَى النَّاسِ عِنْدَ رِجْلِيهِ فَيُؤْتَى مِنْ قِبْلِ رَأْسِهِ فَتَقُولُ الصَّلَاةُ : مَا قَبْلِي  
مَدْخَلٌ ثُمَّ يُؤْتَى عَنْ يَمِينِهِ فَيُقْتَلُ الصِّيَامُ مَا قَبْلِي مَدْخَلٌ ثُمَّ يُؤْتَى

گزشته صفحے کا بقیہ حاشیہ

حديثا سمعته من رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم، وذكره، وفيه أصرم بن حوشب وهو ضعيف، ولكن له شواهد منها عن أبي سعيد الخدري مرفوعاً مثله، آخر جهاله، وأبيأسامة في مسنده، وأبوالشيخ في الشواب، والبيهقي في الشعب، وفيه الواقدي وهو ضعيف، وعن ابن مسعود مرفوعاً مثله بزيادة: وصلة الرحم تزيد في العمر، آخر جه القضاي من حديث عاصم بن بهلة عن أبي وأئل عنه، وعن أبي أمامة مرفوعاً، ولفظه: صنائع المعروف تقى مصارع السوء، وصدقه السر تطفء غضب الرب، وصلة الرحم تزيد في العمر، آخر جه الطبراني في الكبير بسند حسن (المقاديد الحسنة للسخاوي)، تحت رقم الحديث ٦١٨

وقال الالباني:

و جملة القول أن الحديث بمجموع طرقه و شواهده صحيح بلا ريب بل يلحق  
بالمتوارد عند بعض المحدثين المتأخرین (سلسلة الأحاديث الصحيحة، تحت رقم  
الحادي عشر ١٩٠٨)

لـ وإنما كان التصدق أشد؛ لأن صدقة السر تطفء غضب رب، وغضب الله تعالى لا يقابله شيء في الصعوبة والشدة (شرح الطيبي على مشكاة المصابيح، ج ٥، ص ١٥٥٩، كتاب الزكاة، باب فضل الصدقة).

عَنْ يَسَارِهِ فَتَقُولُ الزَّكَاةُ : مَا قِبْلِيْ مَدْخَلٌ ثُمَّ يُؤْتَى مِنْ قِبْلِ رِجَالِيْهِ  
فَتَقُولُ فِعْلُ الْخَيْرَاتِ مِنَ الصَّدَقَةِ وَالصِّلَةِ وَالْمَعْرُوفِ وَالإِحْسَانِ  
إِلَى النَّاسِ : مَا قِبْلِيْ مَدْخَلٌ .

فَيَقَالُ لَهُ : إِجْلِسْ فِي جِلْسٍ وَقَدْ مِثَلْتَ لَهُ الشَّمْسُ وَقَدْ أُذِنْتُ  
لِلْغُرُوبِ فَيَقَالُ لَهُ : أَرَيْتَكَ هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي كَانَ فِيْكُمْ مَا تَقُولُ  
فِيهِ وَمَاذَا تَشَهَّدُ بِهِ عَلَيْهِ ؟ فَيَقُولُ : دَعُونِي حَتَّى أُصْلِي فَيَقُولُونَ  
إِنَّكَ سَفَعَلُ أَخْبِرْنِي عَمَّا نَسَأَلَكَ عَنْهُ أَرَيْتَكَ هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي  
كَانَ فِيْكُمْ مَا تَقُولُ فِيهِ وَمَاذَا تَشَهَّدُ عَلَيْهِ ؟ قَالَ فَيَقُولُ : مُحَمَّدٌ أَشَهَدُ  
أَنَّهُ رَسُولُ اللَّهِ وَأَنَّهُ جَاءَ بِالْحَقِّ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ فَيَقَالُ لَهُ : عَلَى ذَلِكَ  
حَيَّيْتَ وَعَلَى ذَلِكَ مِتَّ وَعَلَى ذَلِكَ تُبْعَثُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ يُفْتَحُ لَهُ  
بَابٌ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ فَيَقَالُ لَهُ : هَذَا مَقْعِدُكَ مِنْهَا وَمَا أَعْدَ اللَّهُ  
لَكَ فِيهَا فَيَزْدَادُ غُبْطَةً وَسُرُورًا ثُمَّ يُفْتَحُ لَهُ بَابٌ مِنْ أَبْوَابِ النَّارِ  
فَيَقَالُ لَهُ هَذَا مَقْعِدُكَ مِنْهَا وَمَا أَعْدَ اللَّهُ لَكَ فِيهَا لَوْ عَصَيْتَهُ  
فَيَزْدَادُ غُبْطَةً وَسُرُورًا ثُمَّ يُفْسَحُ لَهُ فِي قَبْرِهِ سَبْعُونَ ذِرَاعًا وَيُنَورُ لَهُ  
فِيهِ، وَيُعَادُ الْجَسَدُ لِمَا بَدَأَ مِنْهُ فَتَجْعَلُ نَسْمَتَهُ فِي النَّسَمِ الطَّيِّبِ  
وَهِيَ طَيْرٌ يُعْلَقُ فِي شَجَرِ الْجَنَّةِ قَالَ : فَذَلِكَ قَوْلُهُ تَعَالَى : (يُشَتِّثُ  
اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقُولِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ) إِلَى  
آخِرِ الْآيَةِ .

قَالَ : وَإِنَّ الْكَافِرَ إِذَا أُتِيَ مِنْ قِبْلِ رَأْسِهِ لَمْ يُوْجَدْ شَيْءٌ ثُمَّ أُتِيَ عَنْ  
يَمِينِهِ فَلَا يُوْجَدْ شَيْءٌ ثُمَّ أُتِيَ عَنْ شِمَالِهِ فَلَا يُوْجَدْ شَيْءٌ ثُمَّ أُتِيَ مِنْ  
قِبْلِ رِجَالِيْهِ فَلَا يُوْجَدْ شَيْءٌ فَيَقَالُ لَهُ : إِجْلِسْ فِي جِلْسٍ خَائِفًا مَرْعُوبًا

فَيُقَالُ لَهُ: أَرَأَيْتَكَ هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي كَانَ فِيْكُمْ مَاذَا تَقُولُ فِيهِ؟  
 وَمَاذَا تَشَهَّدُ بِهِ عَلَيْهِ؟ فَيَقُولُ: أَئِ رَجُلٌ؟ فَيُقَالُ: الَّذِي كَانَ فِيْكُمْ  
 فَلَا يَهْتَدِي لِإِسْمِهِ حَتَّى يُقَالَ لَهُ: مُحَمَّدٌ فَيَقُولُ: مَا أَدْرِي سَمِعْتُ  
 النَّاسَ قَالُوا قَوْلًا فَقُلْتُ كَمَا قَالَ النَّاسُ، فَيُقَالُ لَهُ: عَلَى ذَلِكَ  
 حَيَّيْتَ وَعَلَى ذَلِكَ مِتَّ وَعَلَى ذَلِكَ تُبَعَّثُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ يُفْتَحُ لَهُ  
 بَابٌ مِنْ أَبْوَابِ النَّارِ فَيُقَالُ لَهُ: هَذَا مَقْعُدُكَ مِنَ النَّارِ وَمَا أَعْدَ اللَّهُ  
 لَكَ فِيهَا فَيَرْدَأُ حَسْرَةً وَتُبُورَانُ ثُمَّ يُفْتَحُ لَهُ بَابٌ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ  
 فَيُقَالُ لَهُ: ذَلِكَ مَقْعُدُكَ مِنَ الْجَنَّةِ وَمَا أَعْدَ اللَّهُ لَكَ فِيهِ لَوْ أَطْعَهُ  
 فَيَرْدَأُ حَسْرَةً وَتُبُورَانُ ثُمَّ يُضَيقُ عَلَيْهِ قَبْرٌ حَتَّى تَخْتَلِفُ فِيهِ أَضْلاعُهُ  
 فَتِلْكَ الْمَعِيشَةُ الظَّنَكَةُ الَّتِي قَالَ اللَّهُ: (فَإِنَّ لَهُ مَعِيشَةً ضَنْكًا  
 وَنَخْشُرُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَغْمَى) (صحیح ابن حبان) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مردہ کو جب اس کی قبر میں رکھ دیا جاتا ہے، تو وہ لوٹنے ہوئے لوگوں کے جوتوں کی آواز کو سنتا ہے، پھر اگر وہ مومن ( صالح ) ہوتا ہے، تو نماز اس کے سرکی طرف اور روزے اس کی دائیں طرف اور زکاۃ اس کی باکیں طرف، اور صدقہ اور ( رشتہ داروں سے ) صلدہ رحمی اور نیک سلوک اور لوگوں کے ساتھ احسان کرنے کا عمل اس کے پیروں کی طرف آ جاتا ہے، پھر جب اس کے سرکی طرف سے کوئی چیز آتی ہے، تو نماز کہتی ہے کہ میرے سامنے سے کوئی راستہ نہیں ہے، پھر جب اس کی دائیں طرف سے کوئی چیز آتی ہے، تو روزے کہتے ہیں کہ میری طرف سے کوئی راستہ نہیں ہے، پھر جب اس کی باکیں طرف سے کوئی چیز آتی ہے، تو زکاۃ کہتی ہے کہ میری طرف سے کوئی

۱ رقم الحديث ۳۱۱۳، كتاب الجنائز، فصل في أحوال الميت في قبره.

قال شعيب الارناؤوط: إسناده حسن (حاشية ابن حبان)

راستہ نہیں، پھر جب اس کے پیروں کی طرف سے کوئی چیز آتی ہے، تو صدقہ اور (رشته داروں سے) صلح رجی اور نیک سلوک اور لوگوں کے ساتھ احسان کرنے کا عمل کہتا ہے کہ میری طرف سے کوئی راستہ نہیں ہے، پھر اس سے کہا جاتا ہے کہ تو بیٹھ جا، تو وہ بیٹھ جاتا ہے، اور اس کو سورج غروب ہونے کے مثل (منظر) محسوس ہوتا ہے، پھر اس سے کہا جاتا ہے کہ تیرا اس آدمی کے بارے میں کیا عقیدہ ہے جو تمہارے درمیان میں (مبعوث کیا گیا) تھا؟ تو ان کے بارے میں کیا کہتا ہے، اور تو ان کے بارے میں کس چیز کی گواہی دیتا ہے؟ تو وہ جواب میں کہتا ہے کہ تم مجھے چھوڑ دو، یہاں تک کہ میں نماز پڑھوں، تو وہ کہنے والے (فرشتے) کہتے ہیں کہ بے شک تو عنقریب یہ عمل کر لے گا، میں اس چیز کے بارے میں بتاؤ، جس کے بارے میں ہم تجھ سے سوال کر رہے ہیں، تیرا اس آدمی کے بارے میں کیا عقیدہ ہے، جو تمہارے درمیان میں (مبعوث کیا گیا) تھا؟ تو ان کے بارے میں کیا کہتا ہے، اور تو ان کے بارے میں کس چیز کی گواہی دیتا ہے؟ تو وہ جواب میں کہتا ہے کہ یہ محمد ہیں، جن کے بارے میں، میں گواہی دیتا ہوں کہ یہ اللہ کے رسول ہیں، اور اللہ کے پاس سے حق لے کر آئے (جس میں قبر کی اس حالت کا بھی ذکر تھا) پھر اس کو کہا جاتا ہے کہ تو اسی عقیدہ پر زندہ تھا، اور اسی پر تو فوت ہوا، اور اسی پر تجھے ان شاء اللہ اٹھایا جائے گا، پھر اس کے لئے جنت کے دروازوں میں سے ایک دروازہ کھول دیا جاتا ہے، پھر اس کو کہا جاتا ہے کہ یہ جنت میں تیرا ٹھکانہ ہے، اور اس میں وہ چیزیں ہیں، جن کو اللہ نے تیرے لئے تیار کر رکھا ہے، پھر اس کے رشک اور خوشی میں اضافہ ہو جاتا ہے، پھر اس کے لئے جہنم کے دروازوں میں سے ایک دروازہ کھولا جاتا ہے، پھر اس کو کہا جاتا ہے کہ اگر تو اس کی نافرمانی کرتا، تو یہ تیرا اس جہنم میں ٹھکانہ تھا، اور اس میں جو کچھ اللہ نے تیار کر رکھا

تھا، پھر اس کے رشک اور خوشی میں اور اضافہ ہو جاتا ہے، پھر اس کی قبر میں ستر ہاتھ تک کشادگی کردی جاتی ہے، اور اس قبر میں اس کے لئے روشنی کردی جاتی ہے، اور اس کے جسم کو اس چیز کی طرف لوٹا دیا جاتا ہے، جس سے وہ پیدا ہوا تھا، پھر اس کی روح کو پا کیزہ روحوں میں کر دیا جاتا ہے، اور وہ پرندہ کی شکل میں ہوتی ہے، جو جنت کے درخت میں لٹکی ہوئی ہوتی ہے، اور یہی اللہ تعالیٰ کا (سورہ ابراہیم میں) قول ہے (جس کا ترجمہ یہ ہے کہ) اللہ مونوں (کے دلوں) کو (صحیح اور) کبی بات سے دنیا کی زندگی میں بھی مضبوط رکھتا ہے اور آخرت (و قبر) میں بھی (رکھے گا)

اور کافر کے جب سر کی طرف سے کوئی چیز آتی ہے، تو کوئی چیز رکاوٹ نہیں بنتی، پھر اس کی دائیں طرف سے آتی ہے، تو وہاں بھی کوئی چیز رکاوٹ نہیں بنتی، پھر اس کی بائیں طرف سے آتی ہے، تو وہاں بھی کوئی چیز رکاوٹ نہیں بنتی، پھر اس کے پیروں کی طرف سے آتی ہے، تو وہاں بھی کوئی چیز رکاوٹ نہیں بنتی، پھر اس سے کہا جاتا ہے کہ تو بیٹھ جا، پھر وہ خوف زدہ اور وحشت کی حالت میں بیٹھ جاتا ہے، پھر اس سے کہا جاتا ہے کہ تیرا اس آدمی کے بارے میں کیا عقیدہ ہے، جو تمہارے درمیان میں (مبعوث کیا گیا) تھا، تو ان کے بارے میں کیا کہتا ہے، اور تو ان کے بارے میں کس چیز کی گواہی دیتا ہے؟ تو وہ جواب میں کہتا ہے کہ کون سا آدمی؟ اس کو جواب میں کہا جاتا ہے کہ جو تمہارے درمیان میں (مبعوث کیا گیا) تھا، تو اس کو نام بھی معلوم نہیں ہوتا، یہاں تک کہ اس سے کہا جاتا ہے کہ محمد، تو وہ جواب میں کہتا ہے کہ میں نہیں جانتا، میں نے لوگوں سے ان کے بارے میں کچھ کہتا ہوا سننا تھا، تو میں نے بھی وہی کچھ کہا جو لوگ کہتے تھے، پھر اس کو کہا جاتا ہے کہ تو اسی عقیدہ پر زندہ رہا، اور اسی پر فوت ہوا، اور اسی پر ان شاء اللہ اھلایا جائے گا، پھر اس کے لئے جہنم کے دروازوں میں سے ایک دروازہ کھول دیا جاتا ہے، پھر اس کو کہا جاتا ہے

کہ یہ تیرا جہنم میں ٹھکانہ ہے، اور جو کچھ اللہ نے تیرے لئے اس میں تیار کر رکھا ہے، تو اس کی حسرت اور غم میں اضافہ ہو جاتا ہے، پھر اس کے لئے جنت کے دروازوں میں سے ایک دروازہ ہکولا جاتا ہے، پھر اس کو کہا جاتا ہے کہ اگر تو ان کا کہنا مانتا، تو تیرا جنت میں یہ ٹھکانہ تھا، اور جو کچھ اللہ نے تیرے لئے اس میں تیار کر رکھا تھا، تو اس کی حسرت اور غم میں مزید اضافہ ہو جاتا ہے، پھر اس پر اس کی قبر کو شنگ کر دیا جاتا ہے، یہاں تک کہ اس کی پسلیاں ایک دوسرے میں ٹھس جاتی ہیں، تو یہی وہ شنگ زندگی ہے، جس کے بارے میں اللہ نے (سورہ طہ میں) فرمایا (جس کا ترجمہ یہ ہے) کہ بے شک اس کے لئے شنگ زندگی ہے، اور ہم اس کو قیامت کے دن اندھی حالت میں اٹھائیں گے (این جان)

اس قسم کی احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ صدقہ و خیرات کا عمل مومن کے لئے عذاب قبر سے حفاظت کا ذریعہ ہے۔

## صدقہ، جہنم سے حفاظت کا ذریعہ ہے

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**سَمِعْتُ النَّبِيًّا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ : إِنَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِفَةٍ**

**تَمَرَّةً فَمَنْ لَمْ يَجِدْ شِفَةً تَمَرَّةً فَبِكَلْمَةٍ طَيِّبَةٍ** (بخاری) ۱

ترجمہ: میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا، آپ نے فرمایا کہ جہنم سے بچو، اگرچہ ایک کھجور کے کٹکڑے (کو صدقہ کرنے) کے ذریعے سے ہی، ہو، پس جو شخص کھجور کا کٹکڑا بھی نہ پائے، تو وہ زبان سے پا کیزہ کلمہ کہنے کے ذریعے سے اپنا چاؤ کرے (بخاری)

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَيَتَّقَ أَحَدُكُمْ وَجْهَةَ النَّارِ، وَلَوْ**

**بِشِيقِ تَمْرَةٍ** (مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ٣٦٢٩) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی اپنے چہرہ کو آگ سے بچائے، اگرچہ ایک کھجور کے مکڑے (کو صدقہ کرنے) کے ذریعہ سے ہی ہو (مسند احمد)

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنْقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِيقِ**

**تَمْرَةٍ** (مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ٢٥٠٥٧) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جہنم سے بچو، اگرچہ ایک کھجور کے مکڑے (کو صدقہ کرنے) کے ذریعہ سے ہی ہو (مسند احمد)

اس قسم کا مضمون کئی صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کی سندوں سے مرادی ہے، جن سے معلوم ہوتا ہے کہ صدقہ جہنم سے بچاؤ کا ذریعہ ہے۔ ۳

اور کھجور کے مکڑے کا ذکر بطور مبالغہ کے ہے، جس کا مطلب یہ ہے کہ تھوڑی چیز کے صدقہ کو حیرت سمجھ کر اس کی فضیلت سے اپنے آپ کو محروم نہ کرو، کیونکہ تھوڑی چیز کا صدقہ بھی جہنم سے

۱۔ قال شعيب الارنوط:

صحيح لغيره، وهذا إسناد ضعيف (حاشية مسند احمد)

۲۔ قال شعيب الارنوط:

إسناده صحيح، رجاله ثقات رجال الشييخين، غير محمد بن سليم (حاشية مسند احمد)

۳۔ عن ابن عباس، عن رسول الله صلی الله علیہ وسلم قال : إِنْقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِيقِ تَمْرَةٍ قال أبو بكر " : هو إسماعيل بن مسلم المكي، وأنا أبراً من عهده (صحيح ابن خزيمة، رقم الحديث ٢٢٢٩)

عن أنس بن مالک، أن النبي صلی الله علیہ وسلم قال : افتدوا من النار ولو بشق تمرة (صحيح ابن خزيمة، رقم الحديث ٢٢٣٠)

قال المحقق الأعظمی : إسناده حسن (تعليق ابن خزيمة)

حفاظت کا اپنی حسبِ حیثیت ذریعہ بنے گا، اور اگر کسی کے پاس صدقہ کرنے کے لئے کوئی چیز میسر نہ ہو، تو اس کے لیے اچھی بات کسی کو بتلاد دینا یا کسی سے اچھا کلام کر لیتا بھی صدقہ کے ثواب کے قائم مقام ہو جاتا ہے، اس قسم کی چیزوں سے غریب اور نادر لوگوں کو بھی صدقہ کی ترغیب دینا مقصود ہے۔ ۱

## صدقہ کرنے والے کو قیامت کے دن سایہ حاصل ہوگا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: سَبْعَةُ يُظَلَّهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ، يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: الْإِمَامُ الْعَادِلُ، وَشَابٌ نَسَأَ فِي عِبَادَةِ رَبِّهِ، وَرَجُلٌ قَلْبُهُ مُعْلَقٌ فِي الْمَسَاجِدِ، وَرَجُلٌ لَمْ تَحَابَهَا فِي اللَّهِ الْجَمَعَةُ عَلَيْهِ وَتَفَرَّقَ

۱ ( ولو بشق تمرة) : أو فتصدقوا ولو بشق تمرة، أى: لو بمقدار نصفها أو ببعضها، والمعنى ولو بشيء يسير منها أو من غيرها؛ فإنه حجاب و حاجز بينكم وبين النار؛ فإن الصدقة جنة ووسيلة إلى جنة (مرقاۃ المفاتیح، ج ۸ ص ۳۵۲۲، كتاب صفة القيامة والجنة والنار، باب الحساب والقصاص والميزان)

(اقروا النار) أى احترزوا منها بالشوقى التي هي تحب المخالفات لثلا يصييكم ويوقعكم عذابها قال الحراني: وجهنم هي علة الملك الذي لا يهتم العصيان بمنزلة سيف الملك من ملوك الدنيا (لو بشق تمرة) واحدة فإنه يسد الرمق (فإن لم تجدوا) ما تتصدقون به حتى التافه لفقدة حسا أو شرعا (فيكلمة) أى فاتقوا النار بكلمة (طيبة) تطيب قلب السائل مما يتلطف به في القول والفعل فإن ذلك سبب للنجاة من النار وقيل الكلمة الطيبة ما يدل على هدى أو يرد عن ردى أو يصلح بين الثنين أو يفصل بين متباذعين أو يجعل مشكلا أو يكشف غامضا أو يدفع تائيرا أو يسكن غضبا واستدل الشافعية بهذا الخبر وما قبله على أنه لو قال لزيد عندي شيء وفسره بما لا يتمول كحبة برقش تمرة قبل (تمة) قال ابن عربي وشىء ببعض شيوخنا بالمغرب عند السلطان في أمر فيه هلاكه فأمر بعقد مجلس وأن الناس إن جمعوا على حل قتل قتل فجمعوا فاجتمعوا فاحضرهم ليشهدوا في وجهه فيقتل فلم يستطع أحد منهم أن يشهد فسئل الشيخ بعد فقال: تذكرت النار فرأيتها أقوى من الناس غضبا وتذكرت نصف رغيف فرأيته أكثر من نصف تمرة فأسكتت غضبهم بالصدق بنصف رغيف في طريقى فدفعت الأقل من النار بالأكثر من شق تمرة وفي رواية للخطيب بدل طيبة لينة وفيه حدث على الصدقه بما قبل وجل وأن لا يحتقر ما يصدق به وأن اليسيير من الصدقه يسخر المتصدق من النار (فيض القدير للمناوي، تحت رقم الحديث ۱۳۳)

عَلَيْهِ، وَرَجُلٌ طَلَبَتْهُ امْرَأَةٌ ذَاتٌ مَنْصِبٍ وَجَمَالٍ، فَقَالَ : إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ، وَرَجُلٌ تَصَدِّقُ، أَخْفَى حَتَّى لَا تَعْلَمُ شِمَالَهُ مَا تُنْفِقُ يَمِينُهُ، وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًّا فَفَاضَتْ عَيْنَاهُ (بخاری) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ سات آدمیوں کو اللہ (قیامت کے دن خاص) اپنے سایہ میں جگہ عطا فرمائے گا، جس دن کہ اللہ کے سایہ کے علاوہ کوئی سایہ نہ ہوگا، ایک انصاف کرنے والے امام (وحاکم) کو، دوسرے اس جوان کو جس نے اپنے رب کی عبادت میں پرورش پائی (یعنی اپنی جوانی کو عبادت میں گزارا) ہو، اور تیسرے اس آدمی کو جس کا دل مساجد کے ساتھ اٹکا ہوا (اور وابستہ) ہو، چوتھے وہ دونوں آدمی جوانی کے لئے آپس میں محبت رکھتے ہوں، اللہ ہی کی محبت کی بنیاد پر جمع ہوتے ہوں، اور اسی بنیاد پر ایک دوسرے سے جدا ہوتے ہوں، اور پانچوں اس آدمی کو کہ جس کو کوئی منصب اور حسن والی عورت بلائے، پھر یہ جواب میں کہے کہ میں اللہ سے ڈرتا ہوں، اور چھٹے اس آدمی کو جو صدقہ کرے، اور اتنا خفیہ صدقہ کرے کہ اس کا بایاں ہاتھ بھی یہ نہ جان سکے کہ اس کے دائیں ہاتھ نے کیا خرچ کیا، اور ساتویں اس آدمی کو جو تھائی میں اللہ کو یاد کرتا ہے، پھر اس کی آنکھوں سے آنسو جاری ہو جاتے ہیں (بخاری)

اور حضرت ابو ہریرہ یا حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: سَبَعَةٌ يُظْلَمُهُمُ اللَّهُ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ: إِمَامٌ عَادِلٌ، وَشَابٌ نَسَأَ فِي عِبَادَةِ اللَّهِ وَرَجُلٌ قَلْبُهُ مُعْلَقٌ بِالْمَسْجِدِ إِذَا خَرَجَ مِنْهُ حَتَّى يَعُودَ إِلَيْهِ وَرَجُلٌ تَحَابَّا فِي اللَّهِ اجْتَمَعَا عَلَى ذِلْكَ وَتَفَرَّقا وَرَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًّا فَفَاضَتْ عَيْنَاهُ

۱ رقم الحديث ۲۲۰، كتاب الاذان، باب من جلس في المسجد ينتظر الصلاة وفضل المساجد.

وَرَجُلٌ دَعَتْهُ اِمْرَأَةٌ ذَاتٌ حَسَبٍ وَجَمَالٌ فَقَالَ إِنِّي أَخَافُ اللَّهَ وَرَجُلٌ  
تَصَدِّقُ بِصَدَقَةٍ فَأَخْفَاهَا حَتَّىٰ لَا تَعْلَمَ شَمَائِلُهُ مَا تُنْفِقُ يَمِينُهُ (صحیح ابن

جان) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ سات آدمیوں کو اللہ اپنے سایہ میں جگہ عطا فرمائے گا، جس دن کہ اللہ کے سایہ کے علاوہ کوئی سایہ نہیں ہوگا، ایک انصاف کرنے والے امام (وحاکم) کو، دوسرے اس جوان کو کہ جس نے اللہ کی عبادت میں پروش پائی ہو، اور تیسرے اس آدمی کو کہ جس کا دل مسجد کے ساتھ اٹکا ہوا (اور وابستہ) ہو، اس وقت سے جب سے مسجد سے نکلے، اس وقت تک کہ جب تک مسجد کی طرف لوٹ کر نہ آ جائے، چوتھے وہ دونوں آدمی کہ جو اللہ ہی کے لئے آپس میں محبت رکھتے ہوں، اللہ ہی کی محبت کی بنیاد پر جمع ہوتے اور ایک دوسرے سے جدا ہوتے ہوں، اور پانچویں اس آدمی کو کہ جو تہائی میں اللہ کو یاد کرتا ہے، پھر اس کی آنکھوں سے آنسو جاری ہو جاتے ہیں، اور چھٹے اس آدمی کو کہ جس کو کوئی حسب (و عہدہ) والی اور خوبصورت عورت (بدکاری کے لئے) بلائے، پھر یہ جاپ میں کہ کہ میں اللہ سے ڈرتا ہوں، اور ساتویں اس آدمی کو کہ جو کوئی چیز صدقہ کرے، اور اس کو اتنا چھپائے کہ اس کا بابیاں ہاتھ بھی یہ نہ جان سکے کہ اس کا دایاں ہاتھ کیا خرچ کرتا ہے (ابن حبان)

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: كُلُّ اُمُوَّءٍ فِي ظِلِّ  
صَدَقَتِهِ حَتَّىٰ يُفْصَلَ بَيْنَ النَّاسِ، أَوْ قَالَ: يُحْكَمَ بَيْنَ النَّاسِ (مسند احمد

۱۔ رقم الحديث ۷۳۳۸، ج ۲، ص ۳۳۲، ذکر الخصال التي يرجى لمن فعلها أو أخذ بها أن يظله الله يوم القيمة في ظل عرشه.

قال شعيب الارثوذوط:إسناده صحيح على شرط الشيفيين(حاشية صحيح ابن حبان)

رقم الحديث ۱۷۳۳۳

ترجمہ: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ ہر آدمی (اس وقت تک) اپنے (دنیا میں کئے ہوئے) صدقہ کے سایہ میں ہوگا، یہاں تک کہ لوگوں کے درمیان فیصلہ ہو جائے (منداحمد)

اور حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے ہی روایت ہے کہ:

**الله سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: إِنَّ ظِلَّ الْمُؤْمِنِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ صَدَقَتُهُ** (مسند احمد رقم الحديث ۱۸۰۲۳)

ترجمہ: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ قیامت کے دن مونک کے لئے سایہ اس کا صدقہ ہوگا (منداحمد)

اور حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے ہی روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ الصَّدَقَةَ لَتُطْفَئُ ءَعْنَ أَهْلِهَا**

۱۔ المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ۱۳۱۹۰، مستدرک حاکم رقم الحديث ۱۳۶۲۳،  
صحیح ابن حبان رقم الحديث ۳۳۱۰.

قال الحاکم: هذا حديث صحیح على شرط مسلم، ولم یخرب جاه.  
وقال الہیشمی:

رواه کله احمد. وروی أبو یعلی والطبرانی فی الكبير بعضه ورجال احمد ثقات . (مجمع الزوائد ج ۳ ص ۱۱۰)

وقال شعیب الارتووط:

إسناده صحيح، رجاله ثقات رجال الشیعین غیر حرمۃ بن عمران، فإنه من رجال مسلم، وغير علی بن اسحاق - وهو المرؤزی - فمن رجال الترمذی، وهو ثقة(حاشية مسندًا حمد)

وقال ایضاً:

إسناده صحيح على شرط مسلم(حاشية صحيح ابن حبان)

۲۔ قال شعیب الارتووط:

حدیث صحیح، وهذا إسناد حسن، محمد بن اسحاق - وإن كان مدلساً - صرح بالسماع في رواية ابن خزيمة، فانفت شبہة تدليسه، ويافق رجال الإسناد ثقات رجال الشیعین . وصاحبی الحدیث: هو عقبة بن عامر(حاشية مسند احمد)

حَرَّ الْقُبُوْرُ، وَإِنَّمَا يَسْتَظِلُّ الْمُؤْمِنُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِي ظِلٍّ صَدَقَتِهِ (المعجم)

الکبیر للطبرانی رقم الحدیث ۷۸۸، ج ۱ ص ۲۸۶

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ صدقہ کرنے والے کا صدقہ قبروں کی گرمی کو بچا دیتا ہے، اور مون کا سایہ قیامت کے دن اس کا صدقہ ہوگا (طبرانی) معلوم ہوا کہ شرعی صدقہ کی برکت سے قیامت کے دن صدقہ کرنے والے کو اس کے صدقہ کے اعتبار سے اللہ تعالیٰ کے عرش کے سایہ کی نعمت حاصل ہوگی، یہاں تک کہ قیامت کے دن کافی ملے مکمل نہ ہو جائے۔

نیز صدقہ کی برکت سے حسب حیثیت قبر کی حرارت و گرمی اور شدت سے بھی نجات حاصل ہوگی۔ ۳

۱۔ قال الالباني: وجملة الطبراني؛ أن إسناد الطبراني جيد بالمتابعات المذكورة: (عمرو بن الحارث)، و(ابن لهيعة)، و(الحسن بن ثوبان) عن يزيد بن أبي حبيب . وبهذا التحقيق يتبيّن تقصير المنذرى في قوله في الترغيب (٢/٢٥): رواه الطبراني في الكبير، والبيهقي، وفيه ابن لهيعة وأنحوه قول البيهقي في المجمع (٣/١١٠): رواه الطبراني في الكبير، وفيه ابن لهيعة، وفيه كلام أفاداته مما مخابعة الحسن بن ثوبان وعمرو بن الحارث المقوية له، مما ورد طبع المعجم الكبير . أن أخرج الحديث في الصعيبة برق (٣٠٢١) مخابعة مني لهما، ولا يسعني إلا ذلك؛ ما دام المصدر الذي عرواه إليه لا تطوله يدي؛ كما كنت بيّنت ذلك في مقدمة كتابي صحيح الترغيب ، أما وقد وقفت عليه الآن ، وعلمت أن ابن لهيعة قد تدوي - خلافاً لما أوهاماً ؛ فقد قررت إيداعه في صحيح الترغيب ، لا سيما والشطر الثاني منه قد رواه بعض الشفاث . غير من تقدّم - عن يزيد بن أبي حبيب ، وهو مخرج في تحرير أحاديث مشكلة الفقر (رقم ١١٨) (سلسلة الأحاديث الصحيحة ، تحت رقم الحديث ٣٣٨٢)

۲۔ (إن الصدقة لنطفيء عن أهلها) أي عن المتصدقين بها لوجه الله تعالى (حر القبور) أي محل الدفن خصها بذلك لأنها إذا وقعت في يد جميع أطفال عنده تلهب الجوع وتحرقه وإيلام الجوع البالغ أشد من إيلام حرق النار فكما أخذم المتصدق حر الجوع بجازى بمثله إذا صار مجندلاً في القبور جراء وفاقاً ولأن الخلق عيال الله وهي إحسان إليهم والعادة أن الإحسان إلى عيال الإنسان يطفئه غضبه وإنما حر النار من غضبه (إنما يستظل المؤمن يوم القيمة) من وهج الشمس في الموقف (في ظل صدقته) كان صدقته تجسد كالطود العظيم فيكون في ظله أو هو مجاز وقال العامري: ليس المراد بها ظله من حر الشمس فقط بل تمنعه من جميع المكاره وتستره من النار إذا واجهته وتوصله إلى جميع المحاب من قولهم فلان في ظل فلان وتمسک به من فضل الغنى الشاکر على الفقر الصابر ولو لم يكن في فضل الصدقة إلا أنها لما تفاخرت الأعمال كان لها الفضل عليهم لكفى (فيض القدير للمناوي، تحت رقم الحديث ٢٠٣٩)

## صدقہ، جنت کے راستے کو آسان بنانے والا عمل ہے

سورہ بیل میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

فَإِمَّا مَنْ أَعْطَى وَأَتْقَى وَصَدَقَ بِالْحُسْنَى فَسَنُّيَسِرُهُ لِلْيُسُرَى وَإِمَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَى وَكَذَبَ بِالْحُسْنَى فَسَنُّيَسِرُهُ لِلْعُسُرَى وَمَا يُغْنِي عَنْهُ مَالَهُ إِذَا تَرَدَّى (سورة اللیل، رقم الآیات ۵ الی ۱۱)

ترجمہ: پس جس نے عطا کیا اور تقویٰ اختیار کیا، اور تصدیق کی اچھی بات کی، تو ہم اس کے لئے سہولت کو آسان کر دیں گے، اور جس نے بخل کیا اور بے نیازی اختیار کی، اور انکار کیا اچھی بات کا، تو ہم اس کے لئے شکنگی کو آسان کر دیں گے، اور نہیں فائدہ پہنچائے گا اس کو اس کامال جب وہ گرے گا (سورہ بیل)

فائدہ: ان آیات میں اللہ تعالیٰ نے واضح فرمادیا کہ جو لوگ اپنی سعیٰ اور محنت کو ان تین کاموں میں لگاتے ہیں، یعنی ایک اللہ کے حکم کے مطابق مال خرچ کرنے میں، جس میں زکا و صدقہ بھی داخل ہے، اور دوسرے تقویٰ اختیار کرنے میں، اور تیسراے اللہ کے حکم کو ماننے میں، جس سے مراد ایمان ہے۔

تو ان کے لئے اللہ کی طرف سے جنت کے اعمال اور اس کے راستے کو آسان کر دیا جاتا ہے، اور جو لوگ اپنی سعیٰ اور محنت، اس کے بر عکس دوسرے تین کاموں میں لگاتے ہیں، تو ان کے لئے جہنم کے اعمال اور اس کے راستے کو آسان کر دیا جاتا ہے۔ ۱

۱۔ (وَمَا مِنْ بَخِلٍ بِحَقِّ اللَّهِ (وَاسْتَغْنَى) عَنْ ثَوَابِهِ (تَفْسِيرُ الْجَلَالِينِ، سُورَةُ الْلِّيلِ)

فَإِمَّا مَنْ أَعْطَى مَالَهُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَوْ ادَى كُلَّ مَا وَجَبَ عَلَيْهِ وَاتَّقَى عَذَابَ رَبِّهِ فَاجْتَسَبَ مَجَارِيهِ وَفِي الْحَدِيثِ اتَّقَوا النَّارَ وَلَوْ بَشَقَ تَمَرَّةً رَوَاهُ الشِّيْخُخَانُ عَنْ عَدَى بْنِ حَاتَمَ وَاحْمَدَ عَنْ عَائِشَةَ وَالْبَزَارِ وَالْطَّبَرَانِيُّ عَنْ أَنَسَ فِي الْأَوْسَطِ وَعَنْ أَبْنِ عَبَّاسٍ وَابْنِ اِمَامَةَ فِي الْكَبِيرِ وَالْبَرَاءَ عَنْ النَّعْمَانِ بْنِ بشِيرٍ وَابْنِ هَرِيْرَةَ.

وَصَدَقَ بِالْحُسْنَى قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّلْمِيُّ وَالضَّحَّاكُ وَصَدَقَ بِالْأَلْهَ الْأَلْهُ وَهِيَ رَوَايَةُ عَطِيَّةٍ  
﴿قَيْمَةُ حَاشِيَةِ اَلْكَلْمَنِ كُلِّهِ صَفْحَةٌ بِرَحْمَةِ فَرَمَائِينَ﴾

## صدقہ کرنے والوں کا جنت کے دروازے پر استقبال

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے:

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَنْفَقَ رُزْجِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ نُودِيَ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ يَا عَبْدَ اللَّهِ هَذَا خَيْرٌ فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّلَاةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّلَاةِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الْجِهَادِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الرِّيَانِ وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّدَقَةِ فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ

﴿گرشته صفحہ کتابیہ حاشیہ﴾

عن ابن عباس و قال مجاهد بالجنة قال الله تعالى للذين أحستوا الحسنی يعني الجنة وقيل أیقنا ان الله سيخلفه وهو رواية عكرمة عن ابن عباس وقال قتادة ومقاتل والكلبي بموعود الله تعالى ان يفي به.

فسنیسره ای نسھلہ و نھیئہ لیسری ای للخلقت الیسری التي يودی الى یسر و راحة و هي العمل وما یرضی الله و دخول الجنة من یسر الفرس لا هبته المرکوب بالیسر بالسرج والجام. وأما من بخل بالنفقة بالخير وبما امر به الله تعالى وفي الحديث البخیل من ذکرت عنده فلم يصل على رواه الترمذی والنسانی عن علی وابن حبان والحاکم عن انس واستغنى بشهوات الدنيا عن التواب في الآخرة وعن القادر به. وكذب بالحسنی بالكلمة الحسنی.

فسنیسره للعسری ای لخصلة التي يودی الى العسر والشدة وهي العمل بما یکرہه الله تعالى ودخول النار قال مقاتل یعسر عليه ان یأتی خیرا (التفسیر المظہری)، ج ۰، ۲۷۵، ۲۷۲ سورۃ اللیل)

والظاهر أن المراد بالإعطاء بذل المال ومن هنا قال ابن زید المراد إنفاق ماله في سبيل الله تعالى وقال قتادة المعنى أعطى حق الله تعالى وظاهره الحقوق المالية (وائقی) ای واقق الله عز وجل كما قال ابن عباس وفي معناه قول قتادة وائقی ما نهى عنه وفي رواية محارم الله تعالى وقال مجاهد وائقی البخل وهو كما ترى .....(فسنیسره لیسری) فسنیھیه للخصلة التي تؤدي إلى یسر و راحة كدخول الجنة ومبادیه من یسر الفرس للرکوب إذا أسر جها وألجمها ووصفها بالیسری إما على الاستعارة المصرحة أو المجاز المرسل أو التجوز في الإسناد (تفسیر روح المعانی للألواسی، ج ۱۵، ۳۶۲، سورۃ اللیل)

اللَّهُ عَنْهُ بِأَيِّ أَنْتَ وَأَيِّ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا عَلَىٰ مَنْ دُعِيَ مِنْ تِلْكَ  
الْأَبْوَابِ مِنْ ضَرُورَةٍ فَهُلْ يُدْعَىٰ أَحَدٌ مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ كُلِّهَا قَالَ  
نَعَمْ وَأَرْجُو أَنْ تَكُونُ مِنْهُمْ (بخاری) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس نے اللہ کے راستے میں کوئی  
چیز جوڑے والی (یعنی دوکی تعداد میں یا آگے پیچے) خرچ کی، تو اسے جنت کے  
ドروازوں سے بلا یا جائے گا اور کہا جائے گا کہ اے اللہ کے بندے! یہ خیر ہے (جو  
اللہ نے تیرے لیے تیار کی ہے) اور جو شخص نماز کی پابندی کرنے والا ہوگا، اُسے  
جنت کی طرف نماز کے دروازے سے بلا یا جائے گا، اور جو شخص جہاد کرنے والا  
ہوگا، اُسے جہاد کے دروازے سے بلا یا جائے گا اور جو روزہ رکھنے والا ہوگا، اُسے  
باب ریان (جوروزے داروں کے لیے جنت میں داخل ہونے کے دروازے کا  
نام ہے) سے بلا یا جائے گا، اور جو شخص صدقہ دینے والوں میں سے ہوگا، اُسے  
صدقہ کے دروازے سے بلا یا جائے گا۔ یہ سن کر حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ نے  
عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! میرے ماں باپ آپ پر قربان ہوں، اگرچہ ان  
سب دروازوں سے بلانے کی کوئی ضرورت تو نہ ہوگی (کیونکہ داخل کے لیے  
ایک دروازہ بھی کافی ہے) لیکن کیا کوئی ان سب دروازوں سے بھی بلا یا جائے  
گا؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے جواب میں فرمایا کہ بے شک، اور میں  
امید کرتا ہوں کہ آپ ان لوگوں میں سے ہوں گے (جن کو جنت کے تمام  
دروازوں سے بلا یا جائے گا) (بخاری، مسلم)

اور ایک بھی روایت کے آخر میں ہے کہ:

وَمَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ فِي سَيِّلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَإِنَّ لِلْجَنَّةِ ثَمَانِيَةُ أَبْوَابٍ

**يُدْخِلُهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ أَيِّ بَابٍ شَاءَ مِنْهَا الْجَنَّةَ** (مسند احمد، رقم

الحدیث ۷۴۳۷) ۱

ترجمہ: اور جس نے اللہ عزوجل کے راستے میں جوڑے دار چیز خرچ کی، تو اللہ عزوجل جنت کے آٹھ دروازوں میں سے، جس دروازے سے وہ چاہے گا، اسی سے اس کو جنت میں داخل فرمائے گا (مسند احمد)

اللہ عزوجل کے راستے میں جوڑے والی چیز خرچ کرنے کا مطلب یہ ہے کہ اس نے اللہ تعالیٰ کے راستے میں جو چیز خرچ کی، وہ دو کی تعداد میں خرچ کی، مثلاً دور پیسے یادو کپڑے، دو روٹیاں وغیرہ، اور بعض حضرات نے اس کا یہ مطلب بیان فرمایا ہے کہ اس نے ایک مرتبہ خرچ کرنے پر اکتفاء نہیں کیا، بلکہ وہ بار بار خرچ کرتا رہا۔ واللہ اعلم۔

بہر حال معلوم ہوا کہ بار بار یا ایک سے زیادہ چیزیں صدقہ کرنے والے کاجنت کے دروازہ پر شاندار استقبال کیا جائے گا۔ ۲

۱۔ قال شعيب الارنزوطي:

حدیث صحیح دون قوله: "من وُلَدَهُ ... وَمَنْ أَنْفَقَ زَوْجِينَ" لصحيح  
لغيره (حاشیة مسنند احمد)

۲۔ قوله: (من أنفق زوجين في سبيل الله، نودى من أبواب الجنـة)، والمعنى في إنفاق الزوجين: الفرق بين العادة والعبادة، فإنه إذا أنفق شيئاً مرة، لم يدل على أنه أنفقه عادة، فإذا أنفقه ثانية علم أن من عادته الإنفاق، فاعتبر به، وعدت له عبادة. ثم إن الإنفاق مرتين وإن لم يدل على كونه عادة له في نفس الأمر، إلا أنه أكفي به رحمة على عبادته، فكانه إذا تكرر عنه الفعل، فقد دخل في حد العادة. والممرة إذا اعتماد الإنفاق في سبيل الله، تأكـدت جهة عبادته. فإنه يدل على الاعتياد بها، فيحصل له الأجر تماماً. ومن هنا ظهر وجه كونه ميزاناً للدخول في الجنـة (فيض الباري على صحيح البخاري للකـشميري، كتاب الصوم، باب هل يقال: رمضان أو شهر رمضان، ومن رأى كلـه واسعاً، رقم

الحدیث ۷۴۹) ۱

قوله من أنفق زوجين في سبيل الله قال الحسن البصري يعنياثنين درهمين دينارين ثوبين وقال غيره يزيد شيئاً درهماً وديناراً درهماً وثوباً وقال الباجي يتحمل أن يزيد بذلك العمل من صلاتين أو صيام يومين (مشارق الانوار على صحاح الآثار، ج اص ۳۱۳، حرف الزى مع سائر الحروف)

## صدقہ کیا ہو امال اپنے مال میں داخل ہے

حضرت مطرف اپنے والد حضرت عبد اللہ بن شعیر رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ:

**أَتَيْثُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يُقْرَأُ إِلَهًا كُمُ الْتَّكَاثُرُ، قَالَ: يَقُولُ إِبْنُ آدَمَ مَا لِي مَالٌ، قَالَ: وَهُلْ لَكَ، يَا ابْنَ آدَمَ مِنْ مَالٍ كَإِلَّا مَا أَكَلْتَ فَأَفْنَيْتَ، أَوْ لَبِسْتَ فَأَبْلَيْتَ، أَوْ تَصَدَّقْتَ فَأَمْضَيْتَ؟ (مسلم) ۱**

ترجمہ: میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت آیا، آپ "الله اکرم التکاثر" پڑھ رہے تھے آپ نے فرمایا کہ ابن آدم کہتا ہے: میرا مال، میرا مال، فرمایا کہ تیرا کیا مال ہے اے ابن آدم؟ تیرا مال تو صرف وہی ہے جو تو نے کھالیا اور ختم کر لیا یا جو تو نے پہن لیا اور پرانا کر لیا یا جو تو نے صدقہ کر کے (آخرت میں کام آنے کے لیے آگے) چلتا کر دیا (مسلم)

مطلوب یہ ہے کہ انسان مختلف شکلوں میں اپنا مال خرچ کرتا ہے، لیکن اصل اور حقیقی فائدہ جو کہ باقی رہنے والا ہے، اور فنا ہونے والا نہیں، وہ صدقہ و خیرات والے مال سے وابستہ ہے، اس لئے وہ مال جو صدقہ کے طور پر اس نے دوسرے کو دیا، وہ اس کا اپنا مال ہے، جو اس نے آگے بھیج دیا، اور وہ آخرت میں اس کے کام آئے گا، لہذا اس کے اصل کام آنے والا مال وہی ہے، یہ سمجھنا درست نہیں کہ جو مال صدقہ میں دے دیا، وہ دوسرے کا ہو گیا، اور دینے والا اس مال سے محروم ہو گیا۔ ۲

۱۔ رقم الحديث ۲۹۵۸ "۳" کتاب الزهد والرقائق.

۲۔ (مالی، مالی) ای: مالی کذاء، مالی کذاء، والمعنى يعده الاختياراً أو يذكره الاختياراً، أو لم يعرف المقصود من المال، ولا ما يترتب عليه من المال من الريال. ( وإن ما له من ماله ثلاث ) " : ما " الأولى موصولة قوله له صلة، ومن ماله متعلق بالصلة، وثلاثة خير، وإنما أنت على تأويل المنافق، ذكره **﴿بقيه حاشية اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں﴾**

## صدقہ، اپنے لئے محفوظ ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: يَقُولُ الْعَبْدُ مَا لِيْ مَالٌ  
إِنَّمَالَةً مِنْ مَالِهِ ثَلَاثَ مَا أَكَلَ فَأَفْنَى أَوْ لَبِسَ فَأَبْلَى أَوْ أَعْطَى فَاقْتَنَى  
وَمَا سِوَى ذَلِكَ فَهُوَ ذَاهِبٌ وَتَارُكٌ لِلنَّاسِ** (صحیح مسلم) ۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بنده یہ کہتا رہتا ہے کہ میرا مال، میرا مال، حالانکہ اس کا مال تین طرح کا ہے، ایک وہ جو اس نے کھالیا، اور ختم ہو گیا، اور دوسرا وہ جو اس نے پہن لیا، اور پھٹا پرانا ہو گیا، اور تیسرا وہ جو اس نے صدقہ خیرات کر کے، اس کو ذخیرہ کر لیا (یعنی اس کو محفوظ کر لیا) اور جو اس کے علاوہ ہے، تو یہ آدمی دنیا سے جانے والا ہے، اور (مال و اسباب دوسرے) لوگوں کے لئے چھوڑنے والا ہے (جس کے دوسرے لوگ ہی مالک ہوں گے) (مسلم)

اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ایک روایت میں یہ الفاظ ہیں کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَقُولُ الْعَبْدُ مَا لِيْ مَالٌ، وَإِنَّمَالَةً  
مِنْ مَالِهِ ثَلَاثَةً: مَا أَكَلَ فَأَفْنَى، أَوْ مَا أَعْطَى فَأَبْلَى، أَوْ لَبِسَ فَأَبْلَى، وَمَا**

﴿گرشته صفحے کا بقیہ حاشیہ﴾

الطيبی رحمہ اللہ، والمعنی أن الذي يحصل له من ماله ثلاثة منافع في الجملة، لكن منفعة واحدة منها حقيقة باقية، والباقي منها صورية فانية. (ما أكل) أى: ما استعمل من جنس المأكولات والمشروبات، ففيه تغليب أو اكتفاء (فافني) أى: فأعدمهما (أو ليس) أى: من الشياطين (فأبللي) أى: فاخلقها (أو أعطى) أى: لله تعالى (فاقتني) أى: جعله قيبة وذخيرة للعقبى (وما سوى ذلك) أى: وما عدا ما ذكر من سائر أنواع المال من المواشي والعقارات والخدم والنقد والجوائز ونحو ذلك. ( فهو) أى: العبد (ذاهب) أى: عنه (وتارك الناس) أى: من الورثة أو غيرهم بلافائدة راجعة إليه، مع أن مطالبة المحاسبة والمعاقبة عليه (مرقاۃ المفاتیح، ج ۸ ص ۲۲۳، کتاب الرفاقت) ۔ رقم الحديث ۵۹۵۹، کتاب الزهد والرقائق.

سَوْى ذلِكَ، فَهُوَ ذَاهِبٌ وَتَارِكٌ لِلنَّاسِ (صحیح ابن حبان) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بندہ یہ کہتا رہتا ہے کہ میرا مال، حالانکہ اس کا مال تین طرح کا ہے، ایک وہ جو اس نے کھالیا، اور ختم ہو گیا، اور دوسرے وہ جو اس نے (صدقہ و خیرات کے طور پر) دے دیا، تو اس نے وہ مال (اپنی آخرت کے لئے) باقی رکھ لیا اور تیرا مال وہ جو اس نے پہن لیا، اور پھٹا پرانا ہو گیا، اور جو اس کے علاوہ ہے، تو یہ آدمی دنیا سے جانے والا ہے، اور (مال و اسباب دوسرے) لوگوں کے لئے چھوڑ نے والا ہے (جس کے دوسرے لوگ ہی مالک ہوں گے) (ابن حبان)

اس سے معلوم ہوا کہ اللہ کے راستہ میں اور صدقہ خیرات کیا ہو اماں انسان کے لئے آخرت میں ذخیرہ کے طور پر جمع ہوتا ہے۔

اور اس کے علاوہ جو اماں انسان دنیا کے لئے خرچ کرتا ہے یا چھوڑتا ہے، وہ آخرت میں ذخیرے کے طور پر جمع نہیں ہوتا، اس لئے صدقہ کئے ہوئے مال کو اپنے لئے آخرت میں ذخیرے کے طور پر محفوظ و جمع سمجھنا چاہئے، جس کا اجر و ثواب بڑھا چڑھا کر عطا کیا جائے گا۔ ۲

۱ رقم الحديث ۳۲۳۲، كتاب الزكاة، باب ما جاء في الحرص وما يتعلّق به.

قال شعيب الارنؤوط: استناده صحيح على شرط مسلم (حاشية صحيح ابن حبان)

۲ (وعن أبي هريرة قال: قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم "يقول العبد أى: مع أن العبد وما في يده لمولاه، ولا ينبغي له أن يتسبّب إلى نفسه شيئاً، كما قالت الصوفية الصافية (مالي، مالي) أى: مالي كذا، مالي كذا، والمعنى بعده افتخاراً أو يذكرة احتقاراً، أو لم يعرف المقصود من المال، ولا ما يترتب عليه من المال من الويل. وإن ما له من ماله ثالث" : ما "الأولى موصولة ولوه صلتة، ومن ماله متعلق بالصلة، وثالث خبر، وإنما أنه على تأويل المنافع، ذكره الطبيبي رحمة الله، والمعنى أن الذي يحصل له من ماله ثالث منافع في الجملة، لكن منفعة واحدة منها حقيقة باقية، والباقي منها صورية فانية. (ما أكل) أى: ما استعمل من جنس المأكولات والمشروبات، ففيه تغليب أو اكتفاء (فافني) أى: فأعدمهما (أو ليس) أى: من الشياط (فافلي) أى: فاخلقلها (أو أعطى) أى: لله تعالى (فاقتني) أى: جعله قيمة وذخيرة للعقبى (وما سوى ذلك) أى: وما عدا ما ذكر منسائر أنواع المال من الموارث والعقارات والخدم والنقود والجوائز ونحو ذلك. ( فهو) أى: العبد (ذاهب) أى: عنه (وتار كه للناس) أى: من الوراثة أو غيرهم بلا فائدہ راجحة إليه، مع أن مطالبة المحاسبة والمعاقبة عليه (مرقة المفاتيح شرح مشکاة المصاصیح، ج ۸ ص ۳۲۳۳، كتاب الرقاد)

## صدقة سے مال میں کمی نہیں، بلکہ برکت ہوتی ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ يَوْمٍ يُصْبِحُ الْعِبَادُ فِيهِ إِلَّا  
مَلَكًا نَيْزِلَانِ فَيَقُولُ أَحَدُهُمَا اللَّهُمَّ أَعْطِ مُنْفِقًا خَلْفًا وَيَقُولُ الْآخَرُ  
الَّهُمَّ أَعْطِ مُمْسِكًا تَلَفًا (بخاری) ۱**

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کوئی دن بھی ایسا نہیں ہوتا، جس میں بندے صحیح کرتے ہوں، مگر ہر دن دو فرشتے (اللہ تعالیٰ کی طرف سے) اترتے ہیں، اور ان میں سے ایک کہتا ہے کہ اے اللہ! خرچ کرنے والے کو (اس کا) بدل عطا کیجئے (یعنی جو کچھ وہ صدقہ وغیرہ کے طور پر خرچ کرے، اس کے بدله میں اس کو اور مال دیجئے) اور دوسرا کہتا ہے کہ اے اللہ! روکنے (اور خرچ نہ کرنے) والے کے مال کو تلف و ضائع کیجئے (بخاری، سلم)

اس سے معلوم ہوا کہ صدقہ و خیرات کرنے والے کے مال میں برکت عطا کی جاتی ہے، اور اس کے برکت بخیل کرنے والے کے مال میں بے برکتی کی جاتی ہے، اور وہ مختلف شکلوں میں ضائع کیا جاتا ہے، مثلاً گناہوں میں خرچ ہو جاتا ہے، یا پھر فضول خرچی میں لگ جاتا ہے، یا پھر کوئی جسمانی یا مالی حادثہ وغیرہ پیش آ جاتا ہے، جس میں مال کا بڑا حصہ خرچ ہو جاتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: قَالَ اللَّهُ أَنْفِقْ يَا ابْنَ آدَمَ  
أَنْفِقْ عَلَيْكَ (بخاری) ۲**

۱ رقم الحديث ۱۳۵۱، کتاب الزکۃ، باب قول الله تعالى فاما من أعطى واتقى وصدق بالحسنى، مسلم، رقم الحديث ۱۰۱۰ "۵۷"

۲ رقم الحديث ۵۳۵۲، کتاب النفقات، باب فضل النفقة على الأهل، صحيح مسلم رقم الحديث ۹۹۳ "۳۶"

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اللہ نے فرمایا کہ اے اہن آدم! (اللہ کے حکم کے مطابق) خرچ کر، جس کے نتیجہ میں، میں تھوڑے پر خرچ کروں گا (بخاری)

اس سے معلوم ہوا کہ شرعی صدقہ و خیرات کرنے سے اللہ تعالیٰ اور زیادہ مال عطا فرماتا ہے، یعنی صدقہ و خیرات کرنے سے مال میں برکت ہوتی ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: مَا نَقَصَتْ صَدَقَةٌ مِنْ مَالٍ، وَمَا زَادَ اللَّهُ عَبْدًا بِعْفٍ، إِلَّا عِزًّا، وَمَا تَوَاضَعَ أَحَدٌ لِلَّهِ إِلَّا رَفْعَةٌ اللَّهُ (مسلم) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ صدقہ مال میں کم نہیں کرتا، اور جو بندہ بھی (لوگوں سے) درگزر کرتا ہے، اللہ اس کی عزت کو زیادہ فرماتا ہے، اور جو کوئی بھی اللہ کے لئے تواضع (و عاجزی) کو اختیار کرتا ہے، اللہ اس کو بلند فرماتا ہے (مسلم)

حضرت عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ثَلَاثٌ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنْ كُنْتُ لَحَالًا لَعَلَيْهِنَّ: لَا يَنْفَصُ مَالٌ مِنْ صَدَقَةٍ فَتَصَدَّقُوا، وَلَا يَغْفِفُو رَجُلٌ عَنْ مَظْلِمَةٍ يُرِيدُ بَهَا وَجْهَ اللَّهِ إِلَّا رَفْعَةُ اللَّهِ بِهَا عِزًّا يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَلَا يَفْتَحُ رَجُلٌ عَلَى نَفْسِهِ بَابَ مَسَالَةٍ إِلَّا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ بَابَ فَقْرٍ (مستند ابی یعلی الموصلي) ۲

۱۔ رقم الحديث ۲۵۸۸، ۶۹ ” ” کتاب البر والصلة والآداب، باب استحباب العفو والتواضع.

۲۔ رقم الحديث ۸۳۹، مسنون احمد، رقم الحديث ۱۶۷۳

﴿بِقِيهٍ حَاشِيَةً لَكَلِّ صَفْحٍ پَرِّ مَلاَحِظَهُ فَرَمَائِينَ﴾

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تین چیزیں ہیں، قسم ہے اس ذات کی کہ جس کے بضمہ میں محمد کی جان ہے، میں ان پر قسم کھاتا ہوں، ایک یہ کہ مال میں صدقہ سے کمی نہیں آتی، تو تم صدقہ دیا کرو، اور دوسرا یہ کہ جو آدمی بھی کسی کے ظلم کو اللہ کی رضا حاصل کرنے کے ارادہ سے معاف کر دیتا ہے، تو اس کو اللہ قیامت کے دن بلند عزت عطا فرماتا ہے، اور تیسرا یہ کہ جو آدمی بھی اپنے آپ پر سوال کرنے (اور بھیک وغیرہ مانگنے) کا راستہ کھو لتا ہے، تو اس پر اللہ فقر و فاقہ (اور تنگ دستی و افلاس) کا راستہ کھوں دیتا ہے (ابو یعنی، مسنداً حامراً)

اس حدیث سے بھی معلوم ہوا کہ صدقہ و خیرات کرنے سے مال میں کمی نہیں آتی، انسان ایک طرف سے صدقہ و خیرات میں مال خرچ کرتا ہے، تو دوسری طرف اللہ تعالیٰ جلد یا بدیر کسی نہ کسی شکل میں اور مال عطا فرمادیتا ہے، یا موجودہ مال میں ایسی خیر و برکت عطا فرمادیتا ہے کہ جو اس کی بہت سی ضروریات اور مفید کاموں میں استعمال ہوتا ہے، یعنی "کم خرچ،

### ﴿گرشته صفحے کا بقیہ حاشیہ﴾

قال شعیب الارنو و ط:

حسن لغیرہ، وهذا إسناد ضعيف لجهالة قاص أهل فلسطين، وعمر بن أبي سلمة - وهو ابن عبد الرحمن بن عوف - ليس بالقوى، يكتب حدیثہ ولا يحتاج به.

وآخر جه عبد بن حميد(١٥٩) والبزار(١٠٣٣) وأبو يعلى(٨٢٩) والقضاعی فی "مسند الشهاب (٨١٨)" من طريق أبي عوانة، بهذا الإسناد.

وأخر جه البزار(١٠٣٢) وابن عدى(٥/١٨٢)، والقضاعی(٨) من طريق عمرو بن مجمع، عن يونس بن خباب، عن أبي سلمة بن عبد الرحمن، عن أبيه، به.

عمرو بن مجمع ويونس بن خباب ضعیفان، وأبو سلمة لم یدرک أباه.

وآخر جه الغرائطی فی "مکارم الأخلاق(١٢٨)" والطبرانی فی "الصغری(١٢٢)" والقضاعی (٧٨٣) و (٨١) من طريق سفیان الثوری، عن منصور، عن يونس بن خباب، عن أبي سلمة بن عبد الرحمن، عن أم سلمة، عن النبي صلی اللہ علیہ وسلم . وفی الإسناد إلى سفیان ضعف.

وله شاهد عن أبي ك بشة عند أحمد ٢٣١ / ٣، وعن أبي هريرة عند أحمد ٢ / ٣٨٢، ومسلم (٢٥٨٨) وعنه ابن عباس عند القضاعی (٦١٢) وعزاه المنذری فی "الترغیب (١) / (٥٧٣)" إلى البیهقی وقال: حديث جيد فی الشواهد (حاشیة مسنداً حامراً)

بالاشیں، کامصدقہ بن جاتا ہے۔

حضرت ابوکبھہ انماری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: ثَلَاثَةُ أُقْسِمٌ عَلَيْهِنَّ وَأَحَدٌ ثُكُمْ حَدِيثًا فَاحْفَظُوهُ قَالَ مَا نَقَصَ مَالُ عَبْدٍ مِنْ صَدَقَةٍ وَلَا ظُلْمٌ عَبْدٌ مَظْلَمَةً فَصَبَرَ عَلَيْهَا إِلَّا رَازَادَهُ اللَّهُ عِزْزًا وَلَا فَتَحَ عَبْدٌ بَابَ مَسَالَةٍ إِلَّا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ بَابَ فَقْرٍ أَوْ كَلْمَةً نَحْوَهَا وَأَحَدٌ ثُكُمْ حَدِيثًا فَاحْفَظُوهُ قَالَ إِنَّمَا الدُّنْيَا لِأَرْبَعَةِ نَفَرٍ عَبْدٌ رَزْقُهُ اللَّهُ مَالًا وَعِلْمًا فَهُوَ يَتَّقِيُ فِيهِ رَبَّهُ وَيَصِلُ فِيهِ رَحْمَةً وَيَعْلَمُ لِلَّهِ فِيهِ حَقًا فَهُدًى بِأَفْضَلِ الْمَنَازِلِ وَعَبْدٌ رَزْقُهُ اللَّهُ عِلْمًا وَلَمْ يَرُزْقُهُ مَالًا فَهُوَ صَادِقُ النِّسَيَةِ يَقُولُ لَوْ أَنَّ لِي مَالًا لَعَمِلْتُ بِعَمَلٍ فُلَانٍ فَهُوَ بِنِيَّتِهِ فَأَجْرُهُمَا سَوَاءً وَعَبْدٌ رَزْقُهُ اللَّهُ مَالًا وَلَمْ يَرُزْقُهُ عِلْمًا فَهُوَ يَخْبِطُ فِي مَالِهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ لَا يَتَّقِي فِيهِ رَبَّهُ وَلَا يَصِلُ فِيهِ رَحْمَةً وَلَا يَعْلَمُ لِلَّهِ فِيهِ حَقًا فَهُدًى بِأَخْبَثِ الْمَنَازِلِ وَعَبْدٌ لَمْ يَرُزْقُهُ اللَّهُ مَالًا وَلَا عِلْمًا فَهُوَ يَقُولُ لَوْ أَنَّ لِي مَالًا لَعَمِلْتُ فِيهِ بِعَمَلٍ فُلَانٍ فَهُوَ بِنِيَّتِهِ فَوْرُزُهُمَا سَوَاءً (سنن الترمذی) ۱

ترجمہ: انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا کہ تین چیزوں پر میں قسم اٹھاتا ہوں، اور تمہیں ایک اہم بات بتلاتا ہوں، سوم اسے یاد رکھنا، فرمایا کہ کسی بندے کا مال صدقہ سے کم نہیں ہوتا، جس بندے پر بھی کوئی ظلم کیا جاتا ہے، اور وہ اس پر صبر کرتا ہے، تو اللہ اس کی عزت میں اضافہ فرماتا ہے، اور جو بندہ بھی سوال کا

۱۔ رقم الحديث ۲۳۲۵، ابواب الزهد، باب ما جاء مثل الدنيا مثل أربعة نفر، مسند احمد رقم الحديث ۱۸۰۳۱۔

قال الترمذی: هذا حديث حسن صحيح.  
وقال شعيب الارنؤوط:  
حديث حسن (حاشية مسند احمد)

راستہ کھولاتا ہے (یعنی دوسرے سے مانگنا شروع کر دیتا ہے) تو اللہ اس پر فقر اور تنگ دستی کا دروازہ کھول دیتا ہے، یا نبی علیہ السلام نے اسی طرح کا کوئی جملہ فرمایا۔ اور میں تمہیں ایک اور اہم بات بتلاتا ہوں، سوتوم اسے یاد رکھنا، فرمایا کہ دنیا تو چار قسم کے افراد کے لئے ہے، ایک اس بندے کے لئے جس کو اللہ تعالیٰ نے مال اور علم دین دونوں کی نعمت عطا فرمائی، تو وہ اس معاملہ میں اپنے رب سے ڈرتا ہے (کہ اس مال کو اللہ تعالیٰ کی نافرمانی میں خرچ نہیں کرتا؛ اور علم دین سے بھی فائدہ اٹھاتا ہے) اور اس علم و مال کی روشنی میں رشته داروں سے صدر حجی کرتا ہے، اور اس میں اللہ تعالیٰ کے حق کو سمجھتا ہے (مشائیں مال کو اللہ تعالیٰ کے لئے وقف کرتا ہے، اور دینی علم سے دوسروں کو تبلیغ؛ تدریس؛ اور افتاء وغیرہ کے ذریعہ سے فائدہ پہنچاتا ہے) تو یہ شخص درجات میں چاروں سے افضل ہے۔ اور دوسرے اس بندے کے لئے کہ جس کو اللہ تعالیٰ نے علم کی نعمت تو عطا فرمائی، لیکن مال عطا نہیں فرمایا، لیکن وہ نیت کا سچا ہے، اور کہتا ہے کہ اگر میرے پاس مال ہوتا تو میں فلاں آدمی کی طرح عمل کرتا (جو کہ رشته داروں سے صدر حجی کرتا ہے، اور اس میں اللہ تعالیٰ کے حق کو سمجھ کر عمل کرتا ہے) تو یہ اپنی نیت کے مطابق صدر حجی پاتا ہے، اور پہلے اور اس آدمی کا ثواب برابر ہے۔ اور تیسرے اس بندے کے لئے ہے جس کو اللہ تعالیٰ نے مال کی نعمت عطا فرمائی، لیکن علم کی نعمت عطا نہیں فرمائی، تو وہ علم کے بغیر اپنے مال کو اپنی شہوت کے مطابق خرچ کرتا ہے؛ اور اس معاملہ میں اپنے رب سے نہیں ڈرتا؛ اور نہ ہی اس مال سے صدر حجی کرتا ہے؛ اور نہ ہی اس مال میں اللہ تعالیٰ کے حق کو سمجھتا ہے، تو یہ درجات میں سب سے بدتر بندہ ہے۔ اور چوتھے اس بندے کے لئے ہے جس کو اللہ تعالیٰ نے نہ تو مال کی نعمت عطا فرمائی؛ اور نہ علم کی، تو وہ یہ کہتا ہے کہ اگر میرے پاس مال ہوتا تو میں بھی اس

مال کے سلسلہ میں فلاں بندے کی طرح عمل کرتا (جو کہ مال کو علم کے بغیر اپنی شہوت کے مطابق خرچ کرتا ہے، اور اپنے رب سے نہیں ڈرتا اور نہ ہی صدر جمی کرتا ہے، اور نہ ہی مال میں اللہ تعالیٰ کے حق کو سمجھتا ہے) تو یہ بندہ اپنی نیت کے مطابق صلم پاتا ہے، اور اس کا گناہ اور وباں اس تیسرے شخص کے برابر ہے (ترمذی) اس حدیث سے معلوم ہوا کہ زکاۃ و صدقات سے مال میں کمی نہیں آتی، اور اگر کسی کے پاس صدقہ کرنے کا انتظام نہ ہو، مگر وہ اس کی تھنا کرے تو وہ بھی محروم نہیں، اور جو شخص مال و دولت کو صدقہ و خیرات اور نیک کاموں میں خرچ نہیں کرتا، بلکہ گناہوں میں خرچ کرتا ہے، وہ اللہ کی نظر میں بدترین شخص شمار ہوتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: قَالَ بَيْنَا رَجُلٌ بِفَلَادَةِ مِنَ الْأَرْضِ فَسَمِعَ صَوْتًا فِي سَحَابَةِ أَسْقِي حَدِيقَةِ فُلَانَ. فَتَسْحَى ذَلِكَ السَّحَابُ فَأَفْرَغَ مَاءً هُوَ فِي حَرَّةٍ فَإِذَا شَرْجَةٌ مِنْ تِلْكَ الشِّرَاجِ قَدِ اسْتَوْعَبَ ذَلِكَ الْمَاءَ كُلَّهُ فَتَبَعَّدَ الْمَاءُ فَإِذَا رَجُلٌ قَائِمٌ فِي حَدِيقَتِهِ يُحَوِّلُ الْمَاءَ بِمِسْحَاتِهِ فَقَالَ لَهُ يَا عَبْدَ اللَّهِ مَا إِسْمُكَ قَالَ فُلَانٌ. لِلأَسْمِ الَّذِي سَمِعَ فِي السَّحَابَةِ فَقَالَ لَهُ يَا عَبْدَ اللَّهِ لِمَ تَسْأَلُنِي عَنِ اسْمِي فَقَالَ إِنِّي سَمِعْتُ صَوْتًا فِي السَّحَابِ الَّذِي هَذَا مَاؤُهُ يَقُولُ أَسْقِ حَدِيقَةَ فُلَانِ لِاسْمِكَ فَمَا تَصْنَعُ فِيهَا قَالَ أَمَّا إِذَا قُلْتَ هَذَا فَإِنِّي أَنْظُرُ إِلَى مَا يَخْرُجُ مِنْهَا فَأَتَصَدِّقُ بِثُلْثِهِ وَأَكُلُّ أَنَا وَعِيالِيَ ثُلَّتَنَا وَأَرْدُ فِيهَا ثُلَّتَهُ (صحیح مسلم) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کوئی شخص کسی جنگل میں تھا اچانک اس

نے بادل میں یہ آواز سنی کہ فلاں شخص کے باغ کو پانی دو، تو اس آواز کے ساتھ وہ بادل چلا اور ایک سیاہ پتھر لی زمین میں خوب پانی برسا اور سب پانی ایک نالے میں جمع ہو کر چلا یہ شخص بھی اس پانی کے پیچھے چلتا رہتا تو آگے چل کر کیا دیکھتا ہے کہ ایک شخص اپنے باغ کو اس پانی سے سیراب کر رہا ہے۔ اس نے اس باغ والے سے پوچھا کہ اے اللہ کے بندے آپ کا نام کیا ہے؟ اس نے وہی نام بتایا جو اس نے بادل میں سنا تھا پھر اس باغ والے نے اس سے سوال کیا کہ اے اللہ کے بندے میرا نام کیوں پوچھتے ہو؟ اس نے جواب میں کہا کہ میں نے اس بادل میں جس سے یہ پانی برسا ہے ایک آواز سنی کہ آپ کا نام لے کر کہا کہ اس کے باغ کو پانی دے، آپ اس باغ میں کیا عمل کرتے ہو کہ اس قدر مقبول ہے۔ اس نے کہا، جب تو نے یہ بات پوچھ ہی لی تو سُن! میں اس کی گل پیداوار کو دیکھتا ہوں، اس میں سے ایک تھائی خیرات کرو دیتا ہوں، ایک تھائی اپنے لئے اور بال بچوں کے لئے رکھ لیتا ہوں، اور ایک تھائی پھر اسی باغ میں لگا دیتا ہوں (مسلم)

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ صدقہ کرنے سے اللہ تعالیٰ مال میں برکت عطا فرماتا ہے، اور اس کے مال کی حفاظت فرماتا ہے، جو کہ مختلف شکلوں میں ہوتی ہے، جن کی طرف بندہ کی توجہ بھی نہیں ہوتی۔ ۱

خلاصہ یہ کہ صدقہ کرنے سے مال میں کمی نہیں آتی، بلکہ اللہ تعالیٰ اس کی برکت سے اور زیادہ عطا فرماتا ہے، اور اس کے برعکس بخیل کرنے سے مال میں بے برکتی اور اس کی اضاعت لازم آتی ہے۔

۱۔ (فَأَنْصَدْ بِعْلَهُ بِضْمِ أَوْلَيْهِ فِي الْأَنْصَحِ، وَيَحُوزُ تَسْكِينَ ثَانِيَهُ تَحْفِيظًا زِيَادَةً فِي التَّقْرِبِ إِلَى اللَّهِ سَبَحَانَهُ وَتَعَالَى، وَإِلَّا فَالوَاجِبُ فِي شَرِيعَتِنَا فِي الصَّاصَابِ مِنْ ذَلِكَ الْعَشْرَ تَارِةً وَنَصْفَهُ أُخْرَى (وَأَكْلُ أَنَا وَعِيَالِي) أَى أَعْوَلَهُمْ مِنْ أَهْلِ وَلَدٍ وَزَوْجَةٍ وَخَادِمٍ وَغَيْرِ ذَلِكَ (ثَلَاثًا وَأَرْدَ فِيهَا ثَلَاثَةٌ) أَى ثُلَاثَةٌ خَارِجٌ (دِلْلِيْلُ الْفَالِحِينَ لِطَرِيقِ رِيَاضِ الصَّالِحِينَ، ج ۲ ص ۵۳۸، بَابُ الْكَرْمِ وَالْجُودِ)

## صدقہ، بیماریوں کی دوائی

حضرت حسن بصری رحمہ اللہ سے مرسلاً روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: حَصِّنُوا أَمْوَالَكُمْ بِالزَّكَاةِ، وَدَأُوْا مَرْضَاصَاكُمْ بِالصَّدَقَةِ، وَاسْتَقْبِلُوا أَمْوَاجَ الْبَلَاءِ بِالدُّعَاءِ وَالْتَّضَرُّعِ** (مراasil ابی داؤد، رقم الحدیث ۱۰۵، ص ۷۲، باب فی الزکاة)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اپنے مالوں کو زکاۃ کے ذریعہ سے محفوظ کرو، اور اپنے بیماریوں کا صدقہ کے ذریعہ سے علاج کرو، اور بلاوں کی موجودوں کا دعا اور تضرع (اللہ کے حضور گڑگڑانے) کے ذریعہ سے سامنا کرو (مراasil ابی داؤد)

مذکورہ روایت حضرت حسن بصری رحمہ اللہ سے مرسلاً مروی ہے، یعنی حضرت بصری رحمہ اللہ تابیٰ ہیں، جنہوں نے درمیان کے واسطہ والے صحابی رضی اللہ عنہ کا ذکر نہیں کیا، بلکہ براہ راست رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس کو روایت کیا ہے، جس کے پیش نظر بعض حضرات نے اس حدیث کو ضعیف قرار دیا ہے۔

لیکن بہت سے حضرات اس طرح کی مرسلاً حدیث کو جھت سمجھتے ہیں، اس لئے ان کے نزدیک یہ حدیث قابلِ اعتبار ہو گی۔ ۱

۱۔ قال المندري:

رواہ أبو داود في المراسيل ورواہ الطبراني والبيهقي وغيرهما عن جماعة من الصحابة  
مرفوعاً متصلًا والمرسل أشبهه بالترغيب والترهيب، تحت رقم الحديث ۱۱۱۲، كتاب  
الصدقات الترغيب في أداء الزكاة وتأكيد وجوبها)

وقال الابناني:

حسن لغيره (صحیح الترغیب والترہیب، حوالہ بالا)

ینقسم المرسل إلى أربعة أقسام هي:

﴿بِقِيمَةِ حَاشِيَةِ الْمَلَكِ مَنْفَعَهُ لِلْمُؤْمِنِينَ﴾

اور اس طرح کا مضمون حضرت سمرہ بن جندب اور حضرت ابو امامہ رضی اللہ عنہما کی سندوں سے مروی احادیث میں بھی آیا ہے، جن کی سندوں کو فی نفسہ حدیثیں اور اہل علم حضرات نے ضعیف قرار دیا ہے، مگر پہلی روایت سے مل کر ان میں قوت پیدا ہونے کا امکان ہے۔ ۱

﴿ گر شترت صحیح کابقیہ حاشیہ ﴾

القسم الأول: ما أرسله الصحابي: حكمه أنه مقبول بالإجماع، وذلك للإجماع على عدالة الصحابة الكرام.

القسم الثاني: إرسال القرن الثاني والثالث أى التابعين وتابعيهم، وقد اختلفت آراء العلماء في الاحتجاج به، إذ أنه حجة عند الحنفية والمالكية وأشهر روایتى الحنابلة، إذا كان المرسل عدلاً.

أما الشافعى فلا يعتبره حجة إلا إذا ثأيد بأى، أو سنة مشهورة، أو موافقة قياس صحيح، أو قول صحابي، أو تلقته الأمة بالقبول، أو اشترك فى إرساله عدلان، بشرط أن يكون شيخاهما مختلفين، أو ثبت اتصاله بوجه آخر، بأن أسنده غير مرسله، أو أسنده مرسله مرة أخرى.

ولشبونة الانصال بوجه آخر قبلت مراسيل سعيد بن المسيب، لأنها بالتبسيع وجدت مسندة (أى متصلة) من رفعة إلى النبي صلى الله عليه وسلم) وأكثراها مما سمعه عن عمر بن الخطاب . وهذا ما ذكره الشافعى في احتجاجه بالمرسل أو عدمه .

وأما رأى الإمام أحمد فيتضح بما نقله صاحب شرح روضة الناظر، ومفاده أن للإمام روایتين أشهر هما أنه حجة .

القسم الثالث: ما أرسله العدل من غير القرون الثلاثة: ويعتبر هذا النوع من المراسيل حجة عند أبي الحسن الکرخي، لأن إرسال العدل يقبل في كل عصر، إذ أن العلة التي توجب قبول مراسيل القرون الثلاثة وهي العدالة والضبط، تشمل سائر القرون .

القسم الرابع: ما أرسل من وجه واتصل من وجه آخر، فهو مقبول عند الأکثر، لأن المرسل ساكت عن حال الرواى، والمسند ناطق، والساکت لا يعارض الناطق، مثل حديث: لا نکاح إلا بولی رواه إسرائیل بن یونس مسند، ورواہ شعبۃ مرسلا . وقال بعض العلماء: لا يقبل هذا النوع من المراسيل، لأن سکوت الرواى عن ذکر المعروی عنه بمنزلة الجرح فيه، وإسناد الآخر بمنزلة التعديل، وإذا اجتمع الجرح والتعديل يعمل بالجرح (الموسوعة الفقهیة الکرکیتیة، ج ۳، ص ۹۲، مادة "إرسال")

لـ أخبرنا أبو على الروذباري، حدثنا إسماعيل بن محمد الصفار، حدثنا الحسن بن الفضل بن السمح، حدثنا غیاث بن کلوب الكوفی، حدثنا مطر بن سمرة بن جندب، عن أبيه، قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم " : حصناً أموالكم بالزكاة، وداروا مرضاکم بالصدقه، وردوا ناتیة البلاء بالدعاء " غیاث هدا مجھول (شعب الإيمان للبیهقی)، رقم الحديث ۳۲۸۰، کتاب الزکاۃ، فصل فیمن أتاه الله مالا من غير مسألة) أخبرنا أبو نصر بن قتادة، حدثنا أبو عمرو بن مطر، حدثنا محمد بن یحیی بن الحسین ﴿باقیہ حاشیہ اگلے صحیح پر ملاحظہ فرمائیں﴾

معلوم ہوا کہ صدقہ سے بیماریوں کا علاج ہوتا ہے۔

﴿ گر شتر صفتے کا بقیہ حاشیہ ﴾

العمی البصری، بیغداد، حدثنا طالوت بن عباد، حدثنا فضال بن جبیر، عن أبي أمامة، قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : " حصناً أموالكم بالزكاة، وداروا مرضاكم بالصدقه، واستقبلوا أمواج البلاء بالدعاء " (شعب الإيمان، رقم الحديث ٣٢٧٩، كتاب الزكاة، فصل فيمن أتاهم الله مالاً من غير مسالة)

قال البيهقي: فضال بن جبیر صاحب مناکیر (شعب الإيمان، حواله بالا)

عن عبادة بن الصامت، قال: أتى رسول الله صلى الله عليه وسلم وهو قاعد في الحظيم بمكة، فقيل: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَتَى عَلَى مَا لَمْ يَلْعَمْ نَسِيفَ الْبَحْرِ فَذَهَبَ إِلَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا تَلَفَّ مَالٌ فِي بَحْرٍ وَلَا بَرٍ إِلَّا بَمْنَعِ الرِّزْكَةِ فَحَرَزُوا أَمْوَالَكُمْ بِالزَّكَاةِ وَدَارُوا مَرْضَاكُمْ بِالصَّدْقَةِ، وَادْفَعُوا عَنْكُمْ طَوَّارِقَ الْبَلَاءِ بِالدُّعَاءِ، فَإِنَّ الدُّعَاءَ يَنْفَعُ مَمَّا نُزِّلَ وَمَمَّا لَمْ يُنْزَلْ، مَا نُزِّلَ يُكَشَّفُهُ وَمَا لَمْ يُنْزَلْ يُجْسَدُهُ" (مسند الشاميين للطبراني رقم الحديث ١٨، الدعاء للطبراني رقم الحديث ٣٠)

وقال أبو حذيفة، نبيل بن منصور بن يعقوب بن سلطان البصارة الكويتي:

وأما حديث عبادة بن الصامت فأخرجه الطبراني في "مسند الشاميين(١٨)" وفي "الدعاء"(٣٢) "وابن عساکر فی "معجم الشیوخ"(١٥٢٣)" من طريق هشام بن عمارة المدمشی ثنا أبو الضحاک عراک بن خالد بن یزید بن صالح بن صبیح المُزَنی ثنا أبي قال: سمعت إبراهیم بن أبي عبدة العقلی يحدث عن عبادة قال: أتى رسول الله - صلى الله عليه وسلم - وهو قاعد في ظل الحظيم بمكة، فقيل: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَتَى عَلَى مَا أَبَى فَلَانَ بِسِيفِ الْبَحْرِ فَذَهَبَ إِلَيْهِ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - مَا تَلَفَّ مَالٌ فِي بَرٍّ وَلَا بَحْرٍ إِلَّا بَمْنَعِ الرِّزْكَةِ، فَحَرَزُوا أَمْوَالَكُمْ بِالزَّكَاةِ، وَدَارُوا مَرْضَاكُمْ بِالصَّدْقَةِ، وَادْفَعُوا عَنْكُمْ طَوَّارِقَ الْبَلَاءِ بِالدُّعَاءِ، فَإِنَّ الدُّعَاءَ يَنْفَعُ مَمَّا نُزِّلَ، وَمَمَّا لَمْ يُنْزَلْ، مَا نُزِّلَ يُكَشَّفُهُ، وَمَا لَمْ يُنْزَلْ يُجْسَدُهُ"

قال الطبراني: إبراهیم بن أبي عبدة لم يسمع من عبادة بن الصامت"

وقال ابن عساکر: غریب، وإبراهیم لم یدرک عبادة"

وقال أبو حاتم: هذا حديث منکر، وإبراهیم لم یدرک عبادة، وعراک منکر الحديث، وأبوه خالد بن یزید أوثق منه وهو صدوق "العلل ١ / ٢٢٠ - ٢٢١" (انیس الساری فی تحریج احادیث فتح الباری، ج ٢، ص ١٣٨٢، حرف الهمزة)

وقال العجلونی:

( حصناً أموالکم بالزكاة ، وداروا مرضاکم بالصدقه ، وأعدوا للبلاء الدعاء ) قال ابن الغرس ضعیف ، لكن ورد له شواهد ، وقال فی المقاصد رواه الطبرانی وأبو نعیم والعسکری والقضاعی عن ابن مسعود مرفوعا ، وللطبرانی فی الدعاء عن عبادة بن (بقیہ حاشیہ اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں )

لیکن اس کا یہ مطلب ہرگز نہیں کہ یماری کے موقع پر علاج معالجہ نہ کیا جائے، بلکہ مطلب یہ ہے کہ جائز تر اخیار کرنے کے ساتھ ساتھ صدقہ کا بھی اہتمام کیا جائے۔ ۱

## صدقہ سے تجارت میں شامل، لغوباتوں اور قسموں کا کفارہ

خرید و فروخت کے وقت جو فضول اور لغوباتیں اور فتیمیں وغیرہ شامل ہو جاتی ہیں، جبکہ وہ بھی ہوں، جھوٹی نہ ہوں، ان کے ازالہ کے لئے شریعت کی طرف سے صدقہ کے عمل کو تجویز کیا گیا ہے۔

**چنانچہ حضرت قیس بن ابی غزہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:**

﴿ گرثیہ صفحہ کا بقیہ حاشیہ ﴾

الصامت قال أتى رسول الله صلى الله عليه وسلم وهو قاعد في ظل الحظيم بمكة، فقيل يا رسول الله أتى على مال لي بسيف البحر فذهب به، فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم ما تلف مال في بر ولا بحر إلا بمنع الزكاة ، فحرزوا أموالكم بالزكاة وداروا مرضًاكم بالصدقة وادفعوا عنكم طوارق البلاء بالدعاء فإن الدعاء يفع ما نزل وما لم ينزل ، ما نزل يكشفه وما لم ينزل يحبسه ، ولبيهقي في الشعب عن أبي أمامة مرفوعا حصنوا أموالكم بالزكاة ، ودواروا مرضًاكم بالصدقة ، واستقبلوا أمواج البلاء بالدعاء ، لكن في سنته فضالة بن جبير صاحب مناکیر ، ورواه الطبراني وأبو الشيخ عن سمرة بن جندب رفعه بلفظه إلا أنه قال وردوا نائية البلاء بالدعاء بدل الجملة الثانية وفي سنته غيث مجھول ، ورواه الديلمي عن ابن عمر رفعه بلفظ داروا مرضًاكم بالصدقة ، وحصنوا أموالكم بالزكاة ، فإنها تدفع عنكم الأعراض والأمراض ، قال البيهقي أنه منكر بهذا الاستناد ، وفي الباب أيضا مما رواه الديلمي عن أنس مرفوعا ما عولج مريضا بدواء أفضل من الصدقة ، وغيره مما لا نطيل به (كشف الخفاء ومزيل الأنابس عما اشتهر من الأحاديث على النساء ، تحت رقم الحديث ۱۱۲۸)

۱) (دواروا مرضًاكم بالصدقه) فإن الطبع نوعان جسماني وروحاني فأرشد النبي صلى الله عليه وسلم إلى الأول آنفا وأشار الآن إلى الثاني فأمر بمداواة المرضى بالصدقه ونبه بها على بقية أخواتها من القرب كإغاثة ملحوظ وإغاثة مكروب وقد جرب ذلك المؤفون فوجدوا الأدوية الروحانية تفعل ما لا تفعله الأدوية الحسية ولا ينكر ذلك إلا من كشف حجابه والنبي صلى الله عليه وسلم طبيب القلوب فمن وجد عنده كمال استعداد إلى الإقبال على رب العباد أمره بالطبع الروحاني ومن رأه على خلاف ذلك وصف له ما يليق من الأدوية الحسية(فيض القدير للمناوي)، تحت رقم الحديث (۳۱۶۵)

خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ نُسَمَّى  
السَّمَاسِرَةَ قَقَالَ يَا مَعْشَرَ التُّجَارِ إِنَّ الشَّيْطَانَ وَالْإِلَّاثَ يَحْضُرُانِ الْبَيْعَ

فَشُوْبُوْبُوْ بَيْعَكُمْ بِالصَّدَقَةِ (سنن الترمذی) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہماری طرف لکے، لوگ ہمیں سماںرہ (یعنی دلال) کہا کرتے تھے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے تاجروں کی جماعت! خرید و فروخت میں شیطان اور گناہ دونوں موجود ہوتے ہیں، لہذا تم لوگ اپنی خرید و فروخت کو صدقے کے ساتھ ملا دیا کرو (ترمذی)  
یعنی خرید و فروخت کے ساتھ صدقہ و خیرات کا بھی اہتمام کیا کرو۔  
اور ایک روایت میں یہ الفاظ ہیں کہ:

كُنَّا نَبْتَاعُ الْأَوْسَاقَ بِالْمَدِينَةِ، وَكُنَّا نُسَمَّى السَّمَاسِرَةَ، قَالَ: فَأَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَمَّانَا بِاسْمِ هُوَ أَحْسَنُ مِمَّا كُنَّا نُسَمَّى بِهِ أَنفُسَنَا، قَقَالَ: يَا مَعْشَرَ التُّجَارِ إِنَّ هَذَا الْبَيْعَ يَحْضُرُهُ الْغُرُورُ، وَالْحَلِفُ، فَشُوْبُوْبُوْ بِالصَّدَقَةِ (مسند احمد) ۲

ترجمہ: ہم مدینہ کے بازاروں میں خرید و فروخت کیا کرتے تھے، اور ہمارا نام

۱ رقم الحديث ۱۲۰۸، أبواب البيوع، باب ما جاء في التجار وتسمية النبي صلی الله علیہ وسلم بیاہم.

قال الترمذی: وفي الباب عن البراء بن عازب، ورقاعة :.. حديث قيس بن أبي غرزة حديث حسن صحيح . رواه منصور، والأعمش، وحبيب بن أبي ثابت، وغير واحد، عن أبي وائل، عن قيس بن أبي غرزة، ولا نعرف لقيس عن النبي صلی الله علیہ وسلم غير هذا . حدثنا هناد قال : حدثنا أبو معاوية، عن الأعمش، عن شقيق بن سلمة، عن قيس بن أبي غرزة، عن النبي صلی الله علیہ وسلم نحوه بمعناه : وهذا حديث حسن صحيح.

۲ رقم الحديث ۱۶۱۳۵، سنن أبي داود، رقم الحديث ۳۳۲۶، باب في التجارة يخالطها الحلف واللغور.

قال شعيب الارثوذوط:

إسناده صحيح (حاشية مسند احمد و حاشية سنن ابی داؤد)

سماں رکھا جاتا تھا، تو (اسی دوران) ہمارے پاس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور ہمارا اُس سے بہتر نام رکھا، جو ہم نے پہلے سے اپنا نام رکھا ہوا تھا، اور فرمایا کہ اے تاجر و مارکٹ کی جماعت! اس خرید و فروخت میں لغو با تین اور قسم شامل ہو جاتی ہے، تو تم اس میں صدقہ کو شامل کر لیا کرو (مندرجہ) خرید و فروخت کے وقت زبان یا عمل سے لغو اور فضول با تین اور حرکات سرزد ہونے کا بہت امکان ہوتا ہے، اور بہت سے تاجر اپنی بات پر یقین دلانے کے لئے کثرت سے فتمیں بھی کھاتے ہیں، اگرچہ وہ فتمیں جھوٹ پر مشتمل نہ ہوں، بلکہ سچ پر مبنی ہوں، لیکن اس میں ضرورت اور بلا ضرورت کا خیال نہیں کیا جاتا۔

اس قسم کے اقوال و افعال کی تلافی کے لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے صدقہ کے عمل کو تجویز فرمایا، کیونکہ صدقہ کا عمل انتہائی مبارک عمل ہے، اور اُس کے ذریعہ سے اس قسم کی لغو اور غیر ضروری باتوں کی تلافی ہو جاتی ہے۔

جس سے معلوم ہوا کہ چھوٹے اور بڑے ہر طرح کے تاجر و مارکٹ کو جن میں ریڈھی اور چھابے والے بھی داخل ہیں، اپنی حسبِ حیثیت و حسبِ توفیق صدقہ و خیرات کا خاص طور پر اہتمام کرنا چاہئے۔

## مسکین، یتیم اور قیدی کو کھلانے اور مدد کرنے کی فضیلت و اہمیت

قرآن مجید میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

إِنَّ الْأَبْرَارَ يَشْرَبُونَ مِنْ كَأسٍ كَانَ مِزَاجُهَا كَافُورًا . عَيْنَا يَشْرَبُ بِهَا  
عِبَادُ اللَّهِ يُفَخِّرُونَهَا تَفْخِيرًا . يُؤْفُونَ بِالنَّدْرِ وَيَخَافُونَ يَوْمًا كَانَ شَرًّا

(”فسیبوہ“) بضم أوله، ای اخلطوا ما ذکرہ من اللغو والحلف (”بالصدقۃ“) : فیا نہا تطفئ غصب الرب، وَأَنَّ الْحَسَنَاتِ يَذَهَّبُنَ السَّيِّنَاتِ، کذا قیل (مرقاۃ المفاتیح، ج ۵ ص ۱۹۱، کتاب الیوب، باب المساهلة فی المعاملة)

**مُسْتَطِيرًا وَيُطْعَمُونَ الطَّعَامَ عَلَى حُجَّهِ مِسْكِينًا وَيَتِيمًا وَأَسِيرًا إِنَّمَا نُطْعَمُكُمْ لِوَجْهِ اللَّهِ لَا تُرِيدُنَّ مِنْكُمْ جَزَاءً وَلَا شُكُورًا** (سورہ الانسان، رقم ۱۰)

(الآیات ۵ الی ۹)

ترجمہ: بے شک نیک لوگ پیش گے پیالے سے جس میں کافور کی آمیزش ہو گی۔ ایسا چشمہ ہے کہ پیش گے اس سے، اللہ کے بندے نہیں، اس سے نکال لیں گے۔ پوری کرتے ہیں وہ اپنی منتوں کو اور ڈرتے ہیں اس دن سے کہ ہو گا اس کا شر پھیلا ہوا۔ اور کھلاتے ہیں وہ کھانا اُس (اللہ) کی محبت پر مسکین کو اور یتیم کو اور قیدی کو (وہ کہتے ہیں کہ) بس کھلاتے ہیں ہم تم کو، اللہ کی رضا کے لئے، نہیں ارادہ رکھتے ہم، تم سے کسی بدلہ کا اور نہ شکر گزار رہنے کا (سورہ انسان)

مطلوب یہ ہے کہ نیک لوگوں کو جنت کے مخصوص چشمے سے جس میں کافور کی آمیزش ہو گی، پینا نصیب ہو گا، اور اس چشمے سے وہ نیک لوگ اپنی مرضی سے جس طرف چاہیں گے، چھوٹی چھوٹی نہیں نکال اور بھالیں گے۔

اور یہ بھی معلوم ہوا کہ یہ نعمت ایسے نیک بندوں کو حاصل ہو گی کہ جو دنیا میں نیک اور جائز کاموں کی نذر و منت کو پورا کرتے ہیں، اور قیامت کے اس دن سے ڈرتے ہیں کہ جس کے شروع آفت اور مصیبت کا اثر ہر طرف پھیلا ہو گا، اور وہ لوگ اللہ کی محبت کی خاطر مسکین کو اور یتیم کو اور قیدی کو کھلاتے پلاتے ہیں، اور ان کو کھلانے پلانے سے مقصد صرف اللہ کی رضا ہوتا ہے، دوسروں سے کوئی بدلہ یا شکر یہ مقصد نہیں ہوتا۔

مذکورہ آیات سے مسکین یعنی غریب و نادار اور یتیم اور قیدی کو کھلانے پلانے کی فضیلت معلوم ہوئی۔ ۱

۱۔ (ان الأبرار) جمع برأو بار وهم المطعون (يشربون من كأس) هو إناء شرب الخمر وهي فيه والمراد من خمر تسمية للحال باسم المحل ومن للتبعيض (كان مزاجها) ما تمزج به (كافروا)  
﴿بِقِيهٖ حَاشِيَةٍ أَكْلَهُ صَفْحَهُ بِرِّ مَالَ حَظَفَرَ مَا كَمِيَنَ﴾

قرآن و سنت میں مسکین کو کھلانے پلانے اور اس کی مذکرنے اور اسی طرح یتیم اور قیدی کی مذکرنے بلکہ یتیم کی کفالت کرنے اور قیدی کو آزاد کرنے کی بڑی فضیلت آئی ہے۔

قرآن مجید میں کئی مقامات پر اللہ تعالیٰ نے مسکین کو کھانا نہ کھلانے پر اور مسکین کو کھانا کھلانے کے لئے اپنے آپ کو نہ ابھارنے اور دوسروں کو ترغیب نہ دینے پر تسبیح فرمائی ہے، اور بطور خاص کافروں کو اس بدعملی پر جہنم میں عذاب دیے جانے کا ذکر فرمایا ہے۔

چنانچہ قرآن مجید کی سورۃ الحاقة میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِشَمَالِهِ فَيَقُولُ يَا لَيْتَنِي لَمْ أُوتِكَ حَسَابِيْهِ . وَلَمْ أَدْرِ مَا حِسَابِيْهِ . يَا لَيْتَهَا كَانَتِ الْقَاضِيَةَ . مَا أَغْنَى عَنِيْ مَالِيْهِ . هَلْكَ عَنِيْ سُلْطَانِيْهِ . خُدُودُهُ فَغُلُوْهُ . ثُمَّ الْجَحِيْمُ صَلُوْهُ . ثُمَّ فِي سُلْسِلَةِ ذَرَعُهَا سَبْعُونَ ذِرَاعًا فَاسْلُكُوهُ . إِنَّهُ كَانَ لَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ الْعَظِيْمِ . وَلَا يَحْضُ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِيْنِ . فَلَيْسَ لَهُ الْيَوْمَ هَاهُنَا حَمِيْمٌ (سورۃ الحاقة، رقم

الآیات ۲۵ الی ۳۵)

ترجمہ: اور ہا وہ شخص جس کو دیا جائے گا اس کا اعمال نامہ اس کے باہمیں ہاتھ میں تو وہ کہے گا کہ کاش نہ دیا گیا ہوتا مجھے میرا اعمال نامہ۔ اور نہ جانتا میں کہ میرا حساب کیا ہے؟ کاش کہ وہ (موت ہی میرا) قضیے ختم کردیتی۔ نہیں فائدہ دیا مجھے میرے مال نے۔ بر باد ہو گیا مجھ سے میرا اقتدار و اختیار۔ (حکم ہو گا) پکڑو اسے

#### ﴿ گر شتنے کا بیتہ حاشیہ ﴾

(عینا) بدل من کافورا فیها رائحته (یشرب بھا) منها (عبد الله) أولیا وہ (یفجرونها تفحیر) یقدونها حيث شاء و من مناز لهم (یوفون بالندز) في طاعة الله (ویخافون یوما کان شره مستطیر) منتشرًا۔ (ویطعمون الطعام على حبه) أى الطعام وشهوتهم له (مسکیننا) فقیرا (ویتیما) لا أب له (وأسیرا) یعنی المحبوس بحق (إنما نطعمكم لوجه الله) لطلب ثوابه (لا نريد منكم جراء ولا شکروا) شکرا فیه علة الإطعام وهل تکلموا بذلك أو علمي الله منهم فائٹی عليهم به قوله (تفسیر الجلالین، سورۃ الانسان، رقم الآیات ۵ الی ۹)

پھر اس کو طوق پہنا دو۔ پھر جہنم میں جھونک دواں کو۔ پھر ایک زنجیر میں جس کی لمبائی ستر ذراع ہے جکڑ دواں کو۔ بے شک وہ نہیں ایمان رکھتا تھا اللہ پر جوانہ تھا اُن عظیم ہے۔ اور نہ ہی ترغیب دیتا تھا مسکین کو کھلانے کی۔ لپس نہیں ہے اس کا آج کے دن یہاں کوئی دوست (سورۃ الحاقة)

مطلوب یہ ہے کہ وہ لوگ کہ جو اپنے کفر یہ اعمال کی وجہ سے سے نامہ اعمال باسیں ہاتھ میں دیے جانے کے مستحق ہوں گے، وہ اپنے نامہ اعمال کی وجہ سے سخت پریشان ہوں گے، یہاں تک کہ وہ دوبارہ زندہ ہونے پر اس کو ترجیح دیں گے کہ کاش ان کا پہلی موت سے ہی کام تمام ہو جاتا، اور وہ دوبارہ زندہ نہ ہوتے، اور وہ یہ بھی کہیں گے کہ تمیں ہمارے مال نے کوئی فائدہ نہیں پہنچایا، اور دنیا میں جو حکومت یا سلطنت اور اختیارات تھے، اب وہ بھی باقی نہیں رہے، اس کے بعد اللہ کی طرف سے ایسے لوگوں کو پکڑ کر جہنم میں داخل کئے جانے اور ان کے ہاتھ گردن کے ساتھ جوڑ کر گلے میں طوق پہنانے کا حکم دیا جائے گا، اور ایک ستر ذراع لمبی زنجیر میں خوب زور سے جکڑنے کا حکم دیا جائے گا۔

پھر ان لوگوں کی بد اعمالیوں کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا کہ ایک تو وہ اللہ پر ایمان و یقین نہیں رکھتا تھا، اور دوسرے وہ مسکین کو کھلانے کی اپنے آپ کو اور رسول کو ترغیب بھی نہیں دیتا تھا، الہذا آج قیامت کے دن اس کا کوئی دوست و مددگار نہ ہوگا۔

اس سے معلوم ہوا کہ مسکین کو کھلانے کی اسلام میں بہت تائید ہے۔ ۱

۱۔ (وَأَمَّا مِنْ أُوتَىٰ كِتَابَهُ بِشَمَالِهِ فَيَقُولُ يَا لَلَّٰهِ تَعَالٰى لَمْ أَوْتُ كِتَابَهُ) (لیتی لم أوت کتابیه) (ولم ادر ما حسابیه) (یا لیتھا) اُی الموتہ فی الدنیا (کانت القاضیة) القاطعة لحیاتی بان لا ابیث (ما اُغنى عنی مالیه) (ہلک عنی سلطانیه) قوتی و حجتی و هاء کتابیه و حسابیه و مالیه و سلطانیه للسکت ثبت و قفا و وصلا اتباعاً للمصحف الإمام والنقل ومنهم من حذفها و صلا (خلوه) خطاب لحزنة جهنم (فلوو) اجمعوا یدیه إلى عنقه في الغل (ثم الجحيم) النار المحرقة (صلوه) أدخلوه (ثم) في سلسلة ذرعها سبعون ذراعاً بذراع الملك (فالسلکو) أدخلوه فيها بعد إدخاله النار ولم تمنع الفاء من تعلق الفعل بالظرف المقدم (إنه كان لا يؤمن بالله العظيم) (ولا يحضر على طعام المسكين) (فليس له اليوم ها «بقيه حاشية اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں)»

سورہ مدثر میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

**كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةٌ إِلَّا أَصْحَابَ الْيَمِينِ . فِي جَنَّاتٍ يَتَسَاءَلُونَ . عَنِ الْمُجْرِمِينَ . مَا سَلَكَكُمْ فِي سَقَرَ . قَالُوا لَمْ نَكُ مِنَ الْمُصَلَّيْنَ . وَلَمْ نَكُ نُطِعِمُ الْمِسْكِيْنَ** (سورہ المدثر، رقم الآیات ۳۸۱۳۲)

ترجمہ: ہر نفس اپنے کیے کے پا داش میں گرفتار ہو گا۔ سوائے دائیں بازو والوں کے (کہ وہ) جنتوں میں ہوں گے باہم سوال کریں گے مجرموں کے بارے میں کہ سچیز نے ڈالا تم کو جہنم میں؟ وہ کہیں گے کہ نہیں تھے ہم نماز پڑھنے والوں میں سے اور نہیں کھلاتے تھے مسکینوں کو (سورہ مدثر)

مطلوب یہ ہے کہ ہر نفس اور ہر انسان وہ من اپنے اعمالی بد کے بدله میں رہن و گروئی کی طرح محبوس ہے، سوائے ان لوگوں کے جن کے نامہ اعمال دائیں ہاتھ میں دیے جائیں گے، جو کہ مومن ہوں گے، اور وہ جنت میں ہوں گے، پھر وہ مجرموں سے سوال کریں گے کہ تم کن اعمال کی بدولت جہنم میں داخل ہوئے؟ تو وہ جواب میں جن بداعمالیوں کا ذکر کریں گے، ان میں نماز نہ پڑھنے اور مسکینوں کو نہ کھلانے کا عمل شامل ہو گا، جس سے مسکینوں کو کھلانے کے عمل کی اہمیت معلوم ہوئی۔ ۱

اور سورہ مجبر میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

﴿ كَرِثْتُ صَفَرَةً كَبِيرَ حَاشِيَةً ﴾

هنا حمیم) قریب یتنفع به (تفسیر الجلالین، سورۃ الحاقة)

وَلَا يَحْضُنُ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِيْنِ اى لا یحث علی إطعامه فضلاً ان ییذل من ماله و یجوز ان یکون ذکر الحض للاشعار بان تارک الحض بهذه المنزلة فکیف تارک الفعل وفيه دلیل على ان الكفار یعدبون على فروع الاعمال ایضا ولعل تخصیص الامرین بالذکر لان آقیح القبائح الكفر بالله و اشنع الشنائع البخل و قسوة القلب (الفسیر المظہری، ج ۰ اص ۶، ۵۲، سورۃ الحاقة)

۱۔ (کل نفس بما کسبت رہینہ) مرهونہ مأمورہ بعملها فی النار (إلا أصحاب اليمين) وهم المؤمنون فناجون منها کائنون (فی جنات یتساء لون) بینہم (عن المجرمین) وحالهم ویقولون لهم بعد إخراج الموحدین من النار (ما سلککم) ادخلکم (فی سقر). قالوا لَمْ نَكُ مِنَ الْمُصَلَّيْنَ. وَلَمْ نَكُ نُطِعِمُ الْمِسْكِيْنَ (تفسیر الجلالین، سورۃ المدثر)

(باقیہ حاشیہ اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں)

كَلَابُلٌ لَا تُكْرِمُونَ الْيَتَيْمَ . وَلَا تَحَاضُونَ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِينِ .  
وَتَأْكُلُونَ التِّرَاثَ أَكْلًا لَمَّا . وَتُجْبُونَ الْمَالَ حُبًّا جَمًّا (سورہ الفجر، رقم

(الآیات ۱۷۰ الی ۱)

ترجمہ: ہرگز نہیں بلکہ اکرام نہیں کرتے تم یتیم کا۔ اور نہیں ترغیب دیتے مسکین کے کھانے کی۔ اور میت کا ترکہ سیمیٹ کر کھا جاتے ہو۔ اور مال سے خوب جم کر محبت رکھتے ہو (سورہ فجر)

ذکورہ آیات میں اللہ تعالیٰ نے بداعمالی کے مرتكب بندوں سے جن بداعمالیوں کی شکایت فرمائی ہے، ان میں یتیم کا اکرام نہ کرنا اور مسکین کو کھلانے کی اپنے آپ کو اور دوسروں کو ترغیب نہ دینا اور فوت ہونے والے کی میراث کو سیمیٹ کر کھاجانا اور مال سے بہت زیادہ محبت رکھنا ہے۔

ذکورہ آیات سے بھی یتیموں اور مسکینوں کو کھلانے کی اہمیت معلوم ہوئی۔ اور سورہ ماعون میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ:

أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالدِّينِ . فَذَلِكَ الَّذِي يَدْعُ الْيَتَيْمَ . وَلَا يَحْضُ  
عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِينِ (سورہ الماعون، رقم الآیات ۱ الی ۳)

﴿گر شتر صفحے کا بقیر حاشیہ﴾

قالوا یعنی اهل النار لم نک من المصلين ای المؤمنین ای الدین یصلون۔ (ولم نک نطعم المسکین) ای لم نک نتصدق (تفسیر القرطبی، ج ۱ ص ۸۷، سورۃ المدثر)  
وَلَمْ نَكْ نَطْعِمُ الْمِسْكِينَ مَا يَجُبُ اعْطَانَهُمْ فِيهِ دَلِيلٌ عَلَى أَنَّ الْكَفَارَ مَخَاطِبُونَ بِفَرُوعِ الْأَعْمَالِ لِأَجْلِ الْمَوَاحِدَةِ فِي الْآخِرَةِ وَإِنَّمَا سَقَطَ عَنْهُمُ النَّحْطَابُ فِي الدُّنْيَا لِفَقْدِ شَرْطِ اِدَانَةِ وَهُوَ الْإِيمَانُ وَلَا وَجَهَ بِسْقَوْطِ السَّكْلِيْفِ فَإِنَّ الْكُفُرَ مُوْجَبٌ لِلتَّشْدِيدِ دُونَ التَّخْفِيفِ لَكِنَّ حُقُوقَ اللَّهِ تَعَالَى مِنَ الْعِبَادَاتِ وَالْعِقَوْبَاتِ تَسْقَطُ بِالإِسْلَامِ فَلَا يُوْخَذُ مِنَ اسْلَمٍ عَلَى مَا فَاتَ عَنْهُ فِي حَالَةِ الْكُفُرِ (التفسیر المظہری)، ج ۱ ص ۱۳۲، سورۃ المدثر)

اولاً تحاضون على طعام المسکینین یعنی لا یأمرؤن بالاحسان إلى الفقراء والمساکین ويبحث بعضهم على بعض في ذلك وتأكلون التراث يعني المیراث أکلًا لما ای من ای جهة حصل لهم ذلك من حلال أو حرام وتحبون المال حباً جماً ای کثیراً، زاد بعضهم فاحشاً (تفسیر ابن کثیر، ج ۸ ص ۳۸۹، سورۃ الفجر)

ترجمہ: کیا آپ نے دیکھا جو جزا (یعنی قیامت) کو جھلاتا ہے۔ سو یہ وہی ہے جو دھکے دیتا ہے تیم کو۔ اور تر غیب نہیں دیتا مسکین کو کھانا کھلانے کی (سورہ ماعون)

مذکورہ آیات میں اللہ تعالیٰ نے تیم کا اکرام نہ کرنے بلکہ اس کی بے حرمتی کرنے اور مسکین کو کھانا کھلانے کی ترغیب نہ دینے پر تنبیہ فرمائی ہے۔

اس سے بھی تیم اور مسکین کو کھلانے اور ان کی مدد و امداد کرنے کی اہمیت معلوم ہوئی۔ اس سے مسکین سے مراد انتہائی غریب و نادر شخص ہے، جس کے پاس اپنی ضروریات پوری کرنے کے لئے کچھ بھی مال نہ ہو۔

اور تیم سے مراد وہ بچہ یا بچی ہے، جو نابالغ ہوا اور اس کا والدفوت ہو گیا ہو، نابالغی کے دوران وہ تیم کہلاتا ہے۔

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فَلَكُوْنَا الْعَانِيَ، يَعْنِي: الْأَسِيرُ، وَأَطْعِمُوْا الْجَائِعَ، وَعُوْدُوْا الْمَرْيِضَ (صحیح البخاری) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم (ظالم یا دشمن کے چنگل سے مظلوم)

قیدی کو آزاد کرو، اور بھوکے شخص کو کھلاو، اور مریض کی عیادت کرو (بخاری)

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اسلام میں دشمنوں کے ہاتھوں سے قیدیوں کو آزاد کرانے اور بھوکے کو کھلانے کی بڑی فضیلت و اہمیت ہے، خواہ قیدیوں کو آزاد کرانے میں مال خرچ ہو۔ ۳

۱ (رأيت الذي يكذب بالدين) بالجزاء والحساب أى هل عرفته وإن لم تعرفه (فذلك) بتقدیر هو بعد الفاء (الذى يدع اليتيم) أى يدفعه بعنف عن حقه (ولا يحضر) نفسه ولا غيره (على طعام المسكين) أى إطعامه (تفسير الجلالين، سورۃ الماعون)

۲ رقم الحديث ۳۰۳۶، کتاب الجهاد والسيء، باب فکاک الأسير.

۳ (فكروا) خلصوا والفاکاک بفتح الفاء وتکسر التخلیص (العائی) بمهملة ونون أى اعتقاوا الأسير من أيدي العدو بمال أو غيره كالرقيق قال ابن الأثير : (العائی الأسير وكل من ذل واستكان وخضع فقد عنا قال ابن بطال: فکاک الأسير فرض كفایة وبه قال الجمهور وقال ابن راهويه :

﴿اقی حاشیا لگے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں﴾

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

جَاءَ أَغْرَابِيُّ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، عَلِّمْنِي عَمَلاً يُدْخِلُنِي الْجَنَّةَ، فَقَالَ: أَئِنْ كُنْتَ أَقْصَرُ الْخُطْبَةَ، لَقَدْ أَغْرَضْتَ الْمَسَالَةَ، أَعْتَقَ النَّسْمَةَ، وَفَكَ الرَّقَبَةَ، فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَوْلَيْسَتَا بِوَاحِدَةٍ؟ قَالَ: لَا، إِنْ عَتَقَ النَّسْمَةَ أَنْ تَفَرَّدَ بِعَتْقِهَا، وَفَكَ الرَّقَبَةَ أَنْ تُعِينَ فِي عَتْقِهَا، وَالْمِنْحَةُ الْوُكُوفُ، وَالْفَقِيرُ عَلَى ذِي الرَّحْمَمِ الظَّالِمِ، فَإِنْ لَمْ تُطِقْ ذَلِكَ، فَأَطْعِمِ الْجَائِعَ، وَاسْتَأْمِنْ الظَّمَآنَ، وَأَمْرُرْ بِالْمَعْرُوفِ، وَأَنْهُ عَنِ الْمُنْكَرِ، فَإِنْ لَمْ تُطِقْ ذَلِكَ، فَكُفْ لِسَانَكَ إِلَّا مِنَ الْخَيْرِ (مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ۱۸۲۷)۔<sup>۱</sup>

ترجمہ: ایک دیہاتی نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آ کر عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! مجھے کوئی ایسا عمل بتا دیجئے جو مجھے جنت میں داخل کرادے؟ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بات تو تم نے مختصر کہی ہے، لیکن سوال وسیع ہے، عتق نسمہ اور فک رقبہ کیا کرو، اس نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! کیا یہ دونوں چیزیں ایک ہی نہیں ہیں؟ (کیونکہ دونوں کا معنی غلام آزاد کرنا ہے) نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ نہیں! بلکہ عتق نسمہ یہ ہے کہ تم تھا پورا غلام آزاد کر دو، اور فک رقبہ یہ ہے کہ تم غلام کے آزاد کرنے میں کسی طرح سے اعانت و مدد کرو، اور دو دھو

﴿گزشتہ صفحے کالیقہ حاشیہ﴾ من بیت المال وروی عن مالک وقال احمد : یفادی بالرؤوس او بالمال او بالمبادلة (أجبیوا الداعی) اى إلى نحو وليمة أو معاونة (وأطعموا الجائع) ندبا إن لم يصل لحالة الاضطرار ووجوبا إن وصل قال ابن حجر : وأخذ من الأمر باطعام الجائع جواز الشيع لأنه ما دام قبل الشيع فصلة الجوع قائمة به والأمر باطعامه مستمر (وعودوا المريض) ندبا مؤكدا إن كان مسلما ولا فجوازا وإن كان نحو قريب أو جار أو رجي إسلامه قال في المطامح : هذه مصلحة كلية ومواساة عامة لا يقوم نظام الدنيا والآخرة إلا بها و قال ابن الأثير : المقصرون الذين وجب حقهم على غيرهم منحصرون في هذه الأقسام صريحا أو كتابة عند إمعان النظر(فیض القدير شرح الجامع الصغير، تحت رقم الحديث ۵۸۹۸)

<sup>۱</sup> قال شعیب الارنؤوط: إسناده صحيح (حاشیة مسند احمد)

دینے والی اونٹی (گائے، بکری وغیرہ دودھ دینے کے عرصے تک دودھ حاصل کرنے کے لئے) کسی کو عطیہ کرو، اور قریبی رشتہ دار پر جو ظالم ہو، احسان اور مہربانی کرو، پھر اگر تم میں اس کی طاقت نہ ہو تو بھوکے کو کھلا دو یا پیاس سے کو پلا دو، اور امر بالمعروف اور نبی عن المنکر کرو، اور اگر یہ بھی نہ کرسکو، تو اپنی زبان کو خیر کے علاوہ بند کر کے رکھو (مسناد)

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ غلام کو آزاد کرنا، یا بدن یا مال کے ذریعہ غلام کو آزاد کرنے میں مدد کرنا اور دودھ والے حلال جانور کا دوسرا کو صدقہ و عطیہ کرنا، تاکہ دودھ سے ان کے کھانے پینے کی کفالت ہو، اور دودھ خشک ہونے پر مالک، جانور کو واپس لے لے، اور بھوکے کو کھلانا اور پیاس سے کو پلانا، جنت میں داخلے کا ذریعہ بننے والے اعمال میں سے ہے۔ ۱

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے ایک لمبی حدیث میں روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ

۱ (يعتقها، وفك الرقبة أن تعين في ثمنها) . قال الطبيبي رحمة الله : ووجه الفرق المذكور أن العتق إزاله الرق، وذلك لا يكُون إلا من المالك الذي يعتقد، وأما الفك فهو السعي في التخلص، فيكون من غيره كمن أدى العجم عن المكاتب أو أعاده . (والمنحة) : بكسر فسكون هي العطية، والمراد هنا ناقفة أو شلة يعطيها صاحبها ليتنفع بليتها ووبرها مادامت تدر، قوله: (الوكف) : بفتح أوله صفة لها وهي الكثيرة اللbin من وكف البيت إذا قطر (والفء) : بالهمز في آخره أي التعطف والرجوع بالبر، والرواية المشهورة فيها النصب على تقدير: وامنح المنحة وأثر الفيء ليحسن العطف على الجملة السابقة، وفي بعض النسخ بالرفع، فإن صحت الرواية فعلى الابتداء . والتقدير: وما يدخل الجننة المنحة والفء (على ذي الرحم) : أي على القريب (الظالم) ، أي عليك بقطع الصلة وغيره (فإن لم تطق ذلك) : أي ما ذكر (فأطعم الجائع واسق) : بهمز وصل أو قطع وهو أنساب هنا (الظمآن) : أي العطشان (وأمر بالمعروف ونه عن المنكر) ، أي اجمع بين الإحسان الحسى والمعنوی (فإن لم تطق ذلك) : أي جميع ما ذكر، أو ما ذكر من الأمرين، أو من الأمر الأخير وهو الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر (فكف) : بضم الكاف وفتح الفاء المشددة، ويجوز ضمه وكسره أي: فامنح لسانك (إلا من خير) . ونظيره حدیث: (من كان يؤمن بالله واليوم الآخر فليلق خيراً أو ليصمت) . قيل: المراد بالخير ما يترتب عليه الغراب، فالمباح ليس بخير، والظاهر أن المراد بالخير هنا ما يقابل الشر فيشمل المباح، وإنما لا يستقيم الحصر أو ينقلب المباح مندويا، وهذا فذلكة الحديث، وإشارة إلى أن ذلك أضعف الإيمان أي حالة أو زمان، كما هو في عصرنا، ولذا قيل: وقت السكوت، ولزوم البيوت، والقناعة بالقوت إلى أن يموت (مرقة المفاتيح شرح مشكاة المصاصبج، ج ۲ ص ۲۲۱)

علیہ وسلم نے فرمایا کہ:

وَإِنْ هَذَا الْمَالُ خَصْرٌ حُلُوٌ، وَيَنْعَمُ صَاحِبُ الْمُسْلِمِ هُوَ لِمَنْ أُعْطِيَ  
مِنْهُ الْمِسْكِينُونَ، وَالْيَتَّيمُونَ، وَابْنَ السَّبِيلِ (مسلم) ۱

ترجمہ: اور بے شک یہ مال سربرز و شاداب اور میٹھا ہے اور اس مسلمان کا اچھا ساتھی ہے جو اس میں سے مسکین اور یتیم اور مسافر کو دیتا ہے (مسلم)

مطلوب یہ ہے کہ مال طبعی طور پر انسان کو مرغوب اور میٹھا معلوم ہوتا ہے، مگر یہ اپنے ساتھ بہت سے فتنوں کو جمع کیے ہوئے ہے، البتہ جو شخص مسکین، یتیم اور ضرورت مند مسافر کی مدد واعانت کرے، اس کا دنیا و آخرت میں بہترین رفیق ہے۔

اسلام میں کھانا کھلانے بطورِ خاص بھوکے اور ضرورت مند کو کھلانے پلانے کی بھی بڑی فضیلت و ترغیب آئی ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَجُلًا سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَيُّ الْإِسْلَامِ خَيْرٌ؟ قَالَ:  
تُطْعِمُ الطَّعَامَ، وَتُقْرِأُ السَّلَامَ عَلَى مَنْ عَرَفْتَ وَمَنْ لَمْ تَعْرَفْ (صحیح البخاری، رقم الحديث ۱۲، کتاب الایمان، باب: إطعام الطعام من الإسلام)

ترجمہ: ایک آدمی نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال کیا کہ کون سا اسلام بہتر ہے؟ تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ آپ کھانا کھلائیں، اور اسلام کریں اسے جسے آپ پہنچانتے ہوں، اور جسے نہ پہنچانتے ہوں ہر ایک کو (بخاری)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

۱۔ رقم الحديث ۱۰۵۲ "۱۲۳"، کتاب الزکۃ، باب تخوف ما يخرج من زهرة الدنيا، مسنند احمد، رقم الحديث ۱۱۸۶۵.

قال شعیب الارثوذوط: إسناده صحيح على شرط الشیخین (حاشیة مسنند احمد)

إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَفْشُوا السَّلَامَ، وَأَطْعِمُوا الْطَّعَامَ، وَكُوْنُوا إِخْوَانًا كَمَا أَمْرَكُمُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ (سنن ابن ماجہ، رقم

الحدیث ۳۲۵۲، کتاب الاطعمة، باب إطعام الطعام) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم سلام کو پھیلاو (یعنی عام کرو) اور کھانا کھلو، اور بھائی بھائی ہو کر رہو، جیسا کہ تمہیں اللہ عزوجل نے (قرآن مجید میں) حکم فرمایا ہے (ابن ماجہ)

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَعْبُدُوا الرَّحْمَنَ، وَأَطْعِمُوا الْطَّعَامَ، وَأَفْشُوا السَّلَامَ، تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ بِسَلَامٍ (سنن الترمذی) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ رحمٰن کی عبادت کرو، اور کھانا کھلو، اور سلام کو پھیلاو (یعنی سلام کرنے کے عمل کو عام کرو) جنت میں سلامتی کے ساتھ داخل ہو جاؤ گے (ترمذی، ابن ماجہ)

حضرت عبد اللہ بن سلام رضی اللہ عنہ سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ ارشاد مروی ہے کہ:  
أَئُهَا النَّاسُ أَفْشُوا السَّلَامَ وَأَطْعِمُوا الْطَّعَامَ وَصَلُّوا وَالنَّاسُ نِيَامٌ

تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ بِسَلَامٍ (سنن الترمذی) ۳

۱۔ قال شعيب الارنقوط:

إسناده صحيح (حاشية سنن ابن ماجہ)

۲۔ رقم الحدیث ۱۸۵۵، أبواب الاطعمة، باب ما جاء في فضل إطعام الطعام، ابن ماجہ، رقم ۳۲۹۳.

قال الترمذی: هذا حديث حسن صحيح.

وقال شعيب الارنقوط:

صحیح (حاشیة سنن ابن ماجہ)

۳۔ رقم الحدیث ۲۳۸۵، أبواب صفة القيامة والرقائق والورع.

قال الترمذی: هذا حديث صحيح.

ترجمہ: اے لوگو! سلام کو پھیلاؤ، اور کھانا کھلاو، اور لوگوں کے سونے کی حالت میں (یعنی رات کے وقت جب لوگ سوئے ہوئے ہوں) نماز پڑھو، تم جنت میں سلامتی کے ساتھ داخل ہو جاؤ گے (ترمذی)  
اور ایک روایت میں یہ الفاظ ہیں کہ:

**أَفْشُوا السَّلَامَ، وَأَطْعِمُوا الطَّعَامَ، وَصِلُوا الْأَرْحَامَ، وَصَلُوَا وَالنَّاسُ**  
نیام تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ بِسَلَامٍ (مسند احمد، رقم الحدیث ۲۳۷۸۳) ۱  
ترجمہ: تم سلام کو پھیلاؤ، اور کھانا کھلاو، اور صدر جمی کرو، اور لوگوں کے سونے کی حالت میں (یعنی رات کے وقت) نماز پڑھو، تم جنت میں سلامتی کے ساتھ داخل ہو جاؤ گے (مسند احمد)

اس طرح کی حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی سند سے بھی مردی ہے۔ ۲  
حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فِي الْجَنَّةِ غُرَفًا تُرَى ظُهُورُهَا مِنْ بُطُونِهَا وَبُطُونُهَا مِنْ ظُهُورِهَا فَقَامَ أَغْرَابِيٌّ فَقَالَ لِمَنْ هِيَ يَا رَسُولُ**

۱۔ قال شعيب الأرنؤوط:

إسناده صحيح، رجاله ثقات رجال الشيخين (حاشية مسند احمد)

۲۔ عن أبي هريرة، قال: قلت: يا رسول الله، إنِّي إذا رأيتك طابت نفسي وقررت عيني، فأنتنِي عن كل شيء. فقال: "كل شيء خلق من ماء" قال: قلت: أنتنِي عن أمر إذا أخذت به دخلت الجنة. قال: "أفسح السلام، وأطعم الطعام، وصل الأرحام، وقم بالليل والناس نيام، ثم ادخل الجنة بسلام" (مسند احمد، رقم الحدیث ۷۹۳۲)

قال شعيب الأرنؤوط: إسناده صحيح، رجاله ثقات (حاشية مسند احمد)

عن أبي هريرة قال قلت يا رسول الله إنِّي إذا رأيتك طابت نفسي وقررت عيني أنتنِي عن كل شيء. قال: "كل شيء خلق من الماء" فقلت: أخربني بشيء إذا عملته دخلت الجنة قال: "أطعم الطعام وأفسح السلام وصل الأرحام وقم بالليل والناس نيام تدخل الجنة بسلام" (موارد الظمان إلى زوائد ابن حبان، رقم الحدیث ۲۶۲)

قال حسين سليم اسد الداراني: إسناده صحيح (حاشية موارد الظمان)

اللَّهُ قَالَ لِمَنْ أَطَابَ الْكَلَامَ وَأَطْعَمَ الطَّعَامَ وَأَدَمَ الصِّيَامَ وَصَلَّى اللَّهُ  
بِاللَّلِيلِ وَالنَّاسُ نَيَامٌ (سنن الترمذی) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جنت میں ایک بالاخانہ ہے، جس کے باہر کا حصہ اندر کے حصے سے، اور اندر کا حصہ باہر کے حصے سے نظر آتا ہے، یہ سن کر ایک دیہاتی آدمی نے کھڑے ہو کر عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! یہ کس کے لئے ہے؟ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو (لوگوں کے ساتھ اچھی اور) پاکیزہ گنتگو کرے، اور (لوگوں کو) کھانا کھائے، اور روزے رکھنے میں دوام (وپابندی) اختیار کرے، اور اللہ کے لئے رات کو اس وقت نماز پڑھے، جب لوگ سوئے ہوئے ہوں (ترمذی)

حضرت ابن عمر، حضرت ابو مالک اشعری اور حضرت عبد اللہ بن عمر و رضی اللہ عنہم سے بھی اسی فہم کی حدیث مروری ہے۔ ۲

۱۔ رقم الحديث ۹۸۳، أبواب البر والصلة، باب ما جاء في قول المعرفة، مسنن احمد، رقم الحديث ۱۳۳۸.

قال شعیب الارتووط:

حسن لغیره (حاشیہ مسنن احمد)

۲۔ عن ابن عمر، أن النبي صلی الله عليه وسلم قال: إن في الجنة غرفًا يرى ظاهرها من باطنها، ويرى من باطنها في ظاهرها، قيل: لمن هي يا رسول الله؟ قال: لمن أطاب الكلام وأفتشي السلام وأطعم الطعام، وأدام الصيام وبات بالليل قائماً والناس نائم " (مسند الشاميين للطبراني رقم الحديث ۱۲۲)

حدیثی أبو معانق الأشعري، حدیثی أبو مالک الأشعري، أن رسول الله صلی الله علیہ وسلم قال: إن في الجنة غرفًا يرى ظاهرها من باطنها و يطالعها من ظاهرها، أحدها الله عزوجل لمن أطعم الطعام، وأدام الصيام، وصلی بالليل والناس نائم (المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ۳۲۶، ج ۳، ص ۳۰۱)

قال الهیشمی: رواه الطبرانی في الكبير، ورجاله رجال الصحيح إلا أن أبي معانق ليست له صحابة ذكره ابن حبان في ثقات التابعين، وسئل عنده الدارقطنی فقال: مجهول لا شيء (مجمل الزوائد ج ۲ ص ۲۵۵ بباب ثان في صلاة الليل)

﴿بِقِيمَةِ حَاشِيَةِ الْكِلَامِ الْمُكَفَّرَةِ فَرَمَيْتَ﴾

یوں تو عام لوگوں کو بھی کھلانا پلانا ثواب ہے، لیکن مسکین اور غریب اور یتیم وغیرہ کو کھلانے کی زیادہ فضیلت ہے۔

اور بھوکے و ضرورت مند غریب کو جو کہ غیر مسلم ہو، اس کو کھلانا پلانا بھی ثواب ہے، اور اگر کھانا پکا کرنہ کھلائے، بلکہ غلہ اور پھل وغیرہ فراہم کر دے، وہ بھی جائز ہے، بلکہ غریبوں کی کسی بھی ضرورت کے مال، اور نقدی وغیرہ سے تعاون کرنے کی بھی فضیلت ہے۔ ۱

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

﴿گزشتہ صفتی کا بیشہ حاشیہ﴾

قلت: ولكن في الطبراني رواه أبو معانق عن أبي مالك الأشعري كما علمنت.  
عن معانق أو أبي معانق، عن أبي مالك، قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم : إن في الجنة غرفة يرى ظاهرها من باطنها وباطئها من ظاهرها ، فأقال أبو موسى الأشعري : لمن هي يا رسول الله؟ قال : لمن لأن الكلام ، وأطعم الطعام ، وبات لله قائمًا والناس نائم (المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ٣٣٢٢، ج ٣٠ ص ١، واللفظ له، مسنده الشاميين للطبراني رقم الحديث ٢٨٤٣)

قال الهیشمی: رواه الطبرانی فی الکبیر، ورجاله ثقات . (مجمل الزوائد ج ۲ ص ۲۵۳، باب ثان فی صلاة الليل)

عن عبد الله بن عمرو، أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال " إن في الجنة غرفة يرى ظاهرها من باطنها، وباطئها من ظاهرها "، فقال أبو موسى الأشعري : لمن هي يا رسول الله؟ قال " لمن لأن الكلام ، وأطعم الطعام ، وبات لله قائمًا والناس نائم (مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ٢٦١٥، المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ٢٨٢٧، ج ١٢ ص ٨٠)

قال شعیب الارثوذط: حدیث حسن لغیرہ (حاشیہ مسنده احمد)  
وقال الهیشمی: رواه أحمد والطبرانی فی الکبیر وإسناده حسن، واللفظ له وفي رواية أحمد : فقال أبو موسى الأشعري . (مجمل الزوائد ج ۲ ص ۲۵۳، باب ثان فی صلاة الليل)  
لأنه أفسدوا السلام "أى: أظهروه وأكثروه على من تعرفونه ومن لا تعرفونه " وأطعموا الطعام "أى: لنسو المساكين والأيتام " وصلوا الأرحام "أى: ولو بالسلام " وصلوا بالليل "أى أوله وآخره " والناس نائم "لأنه وقت الغفلة، فلأرباب الحضور مزيد المثوبة أو لبعده عن الرياء والسمعة (تدخلوا الجنة بسلام) "أى من الله أو من ملاتكته من مكروه أو تعب ومشقة(مرقاۃ المفاتیح شرح مشکاة المصابیح، ج ۳ ص ۱۳۲، کتاب الزکاۃ، باب فضل الصدق)  
(أطعموا الطعام) : فإنه من شعائر الكرام، لا سيما للفقراء والمساكين والأيتام (مرقاۃ المفاتیح شرح مشکاة المصابیح، ج ۲ ص ۲۷۵، کتاب الجهاد)

**قالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : السَّاعِيُ عَلَى الْأَرْمَلَةِ وَالْمِسْكِينِ، كَالْمُجَاهِدِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ، أَوِ الْقَائِمِ الْلَّيْلَ الصَّائِمُ النَّهَارَ** (صحيف)

البخاري، رقم الحديث ٥٣٥٣، كتاب النفقات، باب فضل النفقة على الأهل)

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بغیر شوہر والی (یعنی بیوہ اور مطلقہ) اور مسکین کی ضرورت کا انتظام کرنے والا ایسا ہے، جیسا کہ اللہ کے راستہ میں جہاد کرنے والا، یارات کو قیام (یعنی عبادت کرنے) اور دن میں روزہ رکھنے والا (بخاری)

ضرورت کا انتظام کرنے میں مال فراہم کرنے والا، ضرورت کی اشیاء فراہم کرنے والا، اور اس کے لئے کمائی کرنے والا یہ سب طرح کے لوگ داخل ہیں۔ ۱

حضرت مالک بن حارث رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا کہ:

مَنْ ضَمَّ يَتِيًّا بَيْنَ أَبْوَيْنِ مُسْلِمَيْنِ إِلَى طَعَامِهِ وَشَرَابِهِ حَتَّى يَسْتَغْنَى  
عَنْهُ، وَجَبَثُ لَهُ الْجَنَّةُ الْبَتَّةُ، وَمَنْ أَعْتَقَ امْرَأً مُسْلِمًا، كَانَ فَكَاكَةً مِنَ  
النَّارِ، يُحْزِي لِكُلِّ عَضُوٍّ مِنْهُ عَضُوًا مِنْهُ مِنَ النَّارِ (مسند احمد، رقم

**ترجمہ:** جس نے کسی یتیم کو اپنے مسلمان والدین کے درمیان اپنے کھانے اور پینے میں شامل کیا، یہاں تک کہ وہ یتیم اس (کھانے پینے) سے بے نیاز ہو گیا، تو اس کے لئے یقینی طور پر جنت واجب ہو گئی، اور جس نے کسی مسلمان (غلام)

١- قوله صلى الله عليه وسلم (الساعي على الأرملة والمسكين كالمجاهد في سبيل الله) المراد بالساعي الكاسب لهما العامل لمؤنتهما والأرملة من لا زوج لها سواء كانت متزوجة أم لا وقيل هي الشي فارقت زوجها قال بن قبيطة سميت أرملة لما يحصل لها من الإرماں وهو الفقر وذهاب الزاد بفقد الزوج يقال أرمل الرجل إذا فني زاده(شرح التبوي على مسلم، ج ١٨ ص ١٢، ١٣، ١٤، كتاب الزهد، باب فضل الإحسان إلى الأرملة والمسكين واليتيم)

٢٠٣ شعيب الارنؤوط:

**حدیث صحیح لغیرہ (حاشیۃ مسنڈ احمد)**

شخص کو آزاد کیا، تو وہ اس (آزاد کرنے والے شخص) کی آگ (یعنی جہنم) سے نجات کا ذریعہ ہو گا، جو اس کے ہر عضو کو اپنے عضو کے بدلہ میں آگ (یعنی جہنم) سے چھکا را دلانے کا (منداحم)

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اپنے کھانے پینے اور دیگر ضروریات میں یتیم کو شامل کر لینا، اور اسی طرح کسی مسلمان غلام کو آزاد کر دینا جہنم سے نجات اور جنت کے حصول کا ذریعہ ہے۔

حضرت سہل بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ : إِنَّا وَكَافِلُ الْيَتَمِ فِي الْجَنَّةِ

هَكَذَا وَقَالَ يَأْصُبَعِيهُ السَّبَابَةُ وَالْوُسْطَى (بخاری) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ میں اور یتیم کی کفالت کرنے والا جنت میں اس طرح ہوں گے، اور آپ نے اپنی درمیان اور اس کے ساتھ والی انگلیوں سے اشارہ فرمایا (بخاری)

حضرت ام سعید بنت عمر رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ:

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ : مَنْ كَفَلَ يَتِيمًا لَّهُ،

أَوْ لِغَيْرِهِ مِنَ النَّاسِ كُثُرَ أَنَّا وَهُوَ فِي الْجَنَّةِ كَهَاهَتِينَ (المعجم الكبير

للطبراني، رقم الحديث ۲۵۵؛ معرفة الصحابة لابی نعیم، رقم الحديث ۷۹۵۵؛ معجم

ابن الاعرابی، رقم الحديث ۱۳۱۲) ۲

ترجمہ: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا، آپ نے فرمایا کہ جس نے لوگوں میں سے اپنے (رشته دار) یا کسی غیر کے (یعنی اجنبی) یتیم پر کی کفالت

۱. رقم الحديث ۲۰۰۵، کتاب الادب، باب فضل من يعول يتيمًا.

۲. قال الهيثمي:

رواہ الطبرانی، ورجاله ثقات (مجمع الزوائد، تحت رقم الحديث ۷۷، باب ما جاء في الأيتام والأرامل والمساكين)

کی، تو میں اور وہ جنت میں اس طرح (ساتھ ساتھ) ہوں گے (طرانی: ابو یتیم)  
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كَافِلُ الْيَتِيمِ لَهُ أُو لِغَيْرِهِ، أَنَا وَهُوَ كَهَانَيْنِ فِي الْجَنَّةِ، إِذَا اتَّقَى اللَّهَ، وَأَشَارَ مَالِكُ بِالسَّبَابَةِ وَالْمُؤْسَطِي** (مسند احمد، رقم الحدیث ۸۸۸۱، مسلم، رقم الحدیث

۱۔) ۲۹۸۳ "۲۳۲"

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اپنے یتیم کی یادوسرے کے یتیم کی کفالت کرنے والا، اور میں جنت میں اس طرح ہوں گے، جبکہ وہ اللہ سے ڈرے، اور مالک (راوی) نے درمیان اور اس کے ساتھ والی انگلی سے اشارہ کیا (مسند احمد، مسلم)

اپنے یتیم کا مطلب یہ ہے کہ وہ یتیم کا رشتہ دار مثلاً یتیم کا دادا یا بچپنا بھائی وغیرہ ہو، یا مثلاً یتیم کا والد فوت ہو گیا ہو، اور اس کی ماں اس کی کفیل ہو۔

اور دوسرے کے یتیم کا مطلب یہ ہے کہ وہ یتیم اپنا رشتہ دار نہ ہو، بلکہ اجنبی ہو۔ ۲  
اور کفالت کرنے کا مطلب یہ ہے کہ اس کی دینی اور دنیاوی ضروریات مثلاً کھانے پینے، رہنے سہنے اور تعلیم و تربیت وغیرہ کا انتظام کرے۔

اور یہ فضیلت اس شخص کو ت حاصل ہوتی ہی ہے، جو خود اپنے مال و جان سے یہ انتظام کرے، اور اگر کوئی یتیم کے ذاتی مال سے اس کے لئے یہ انتظام کرے، اس کو بھی یہ فضیلت حاصل

۱۔ قال شعيب الارنزوطي:

إسناده صحيح على شرط مسلم (حاشية مسند احمد)

۲۔ ومعنى قوله له بأن يكون جداً أو عمماً أو آخراً أو نحو ذلك من الأقارب أو يكون أبو المولود قد مات فتقوم أممه مقامه أو ماتت أممه فقام أبوه في التربية مقامها (فتح الباري لابن حجر، ج ۰ اص ۲۳۶، قوله باب فضل من يعول بيتما)

ہوتی ہے۔ ۱

اسی طرح اگر ایک شخص یتیم کی کفالت کے لئے مالی تعاون کرے، اور دوسرا شخص اس مال کو یتیم کی کفالت میں خرچ کرنے کا انتظام کرے، تو ایسی صورت میں دونوں قسم کے افراد درجہ بدرجہ فضیلت کے مستحق ہوں گے۔

اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ آج کل جو بعض ادارے یتیموں کی واقعی کفالت کرتے ہیں، اور کچھ لوگ اس غرض کے لئے مالی تعاون فراہم کرتے ہیں، وہ دونوں اس فضیلت کے مستحق ہیں، بشرطیکہ وہ مومن ہونے کے ساتھ ساتھ اللہ سے ڈریں، جس کا مطلب یہ ہے کہ خیانت وغیرہ کا ارتکاب نہ کریں۔

الہذا جو ادارے یتیموں کی کفالت کے عنوان سے دوسرے لوگوں سے تعاون حاصل کرتے ہیں، ان کے سر پر اس مال کو یتیموں کی واقعی اور حقیقی ضروریات میں خرچ کرنے کی بھاری ذمہ داری عائد ہوتی ہے، اس میں خیانت سے کام لیں گے، تو وہ اس فضیلت کے مستحق نہیں ہوں گے، بلکہ سخت گناہ کا رہا ہے۔ ۲

شریعت نے یتیموں کے مال میں خیانت کو سخت گناہ قرار دیا ہے۔ ۲

۱۔ قوله صلی الله عليه وسلم (كافل اليتيم له أو لغيره أنا وهو كهاتهين في الجنة) کافل الیتیم القائم بأموره من نفقة وكسوة وتأدب وتربية وغير ذلك وهذه الفضيلة تحصل لمن كفله من مال نفسه أو من مال اليتيم بولاية شرعية وأما قوله له أو لغيره فالذى له أن يكون قريبا له كجده وأمه وجده وأخيه وأخته وعمه وخاله وعمته وخالته وغيرهم من أقاربه والذى لغيره أن يكون أجنبيا (شرح السنوى على مسلم، ج ۱۸ ص ۱۱۳، كتاب الزهد، باب فضل الإحسان إلى الأرمدة والمسكين واليتم)

۲۔ إِنَّ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ أَمْوَالَ الْيَتَمِّيِّمِ ظُلْمًا إِنَّمَا يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ نَارًا وَسَيَصْلُوْنَ سَعِيْرًا (سورة النساء، رقم الآية ۱۰)

وَلَا تَقْرُبُوا مَالَ الْيَتَمِّيِّمِ إِلَّا بِالْأَيْتَمِيِّمِ هِيَ أَحْسَنُ حَتَّى يَئْلَعَ أَشْدَدُهُ وَأُؤْفُوا الْكَيْلُ وَالْمِيزَانُ بِالْقِسْطِ لَا نَكْلُفُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا وَإِذَا قُلْمُمْ فَاغْدُلُوا وَلَزْ كَانَ ذَا قُرْرَى وَبِعَهْدِ اللَّهِ أَوْفُوا ذَلِكُمْ وَصَاحِبُكُمْ بِهِ لَعْنَكُمْ تَذَكَّرُونَ (سورة الانعام، رقم الآية ۱۵۲)

وَلَا تَقْرُبُوا مَالَ الْيَتَمِّيِّمِ إِلَّا بِالْأَيْتَمِيِّمِ هِيَ أَحْسَنُ حَتَّى يَئْلَعَ أَشْدَدُهُ وَأُؤْفُوا بِالْعَهْدِ إِنَّ الْعَهْدَ كَانَ بِقِيَةً حَاشِيَةً لَّمْ يَنْفُذْ فِيمَسْ )

## مسلمان کی بھوک پیاس مٹانے، اور کپڑا پہنانے کی فضیلت

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِيمَانُ مُسْلِمٍ كَسَا مُسْلِمًا ثُوُبَا  
عَلَى عُرَى، كَسَاهُ اللَّهُ مِنْ خُضْرِ الْجَنَّةِ، وَإِيمَانُ مُسْلِمٍ أَطْعَمَ مُسْلِمًا  
عَلَى جُوْعٍ، أَطْعَمَهُ اللَّهُ مِنْ ثِمَارِ الْجَنَّةِ، وَإِيمَانُ مُسْلِمٍ سَقَى مُسْلِمًا  
عَلَى ظَلَمَاءَ سَقَاهُ اللَّهُ مِنَ الرَّحِيقِ الْمُخْتُومِ (سنابی داؤد) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو مسلمان کسی بے لباس مسلمان کو کپڑا  
پہنانے گا، تو اللہ اس کو جنت کا سبز لباس پہنانے گا، اور جو مسلمان کسی مسلمان کو  
بھوک کی حالت میں کھانا کھلانے گا، تو اللہ اس کو جنت کے پھل کھلانے گا، اور جو  
مسلمان کسی مسلمان کو پیاس کی حالت میں پانی پلانے گا، تو اس کو اللہ عز وجل  
جنت کی مہرگانی شراب میں سے پلانے گا (ابوداؤد)

### ﴿ گرشنہ صفحے کا بقیہ حاشیہ ﴾

مسئولاً (سورۃ الاسراء، رقم الآية ۳۲)

عن أبي هریرۃ رضی اللہ عنہ، عن النبي صلی اللہ علیہ وسلم قال : اجتنبوا السبع  
الموبقات، قالوا : بما رسول الله وما هن؟ قال : الشرك بالله، والسحر، وقتل النفس  
التي حرم الله إلا بالحق، وأكل الربا، وأكل مال اليتيم، والتولى يوم الزحف، وقدف  
المحصنات المؤمنات الفالفات (بخاری)، رقم الحديث ۲۷۶۲

عن أبي هریرۃ، عن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم أنه كان يقول على المنبر : أحرج  
مال الضعيفين : اليتيم والمرأة (صحیح ابن حبان، رقم الحديث ۵۵۲۵)  
قال شعیب الارتووط : إسناده حسن (حاشیة صحیح ابن حبان)  
۱ رقم الحديث ۱۲۸۲ ، کتاب الزکاة، باب فی فضل سقی الماء .  
قال شعیب الارتووط :

إسناده حسن . أبو خالد الدالاني - واسمہ یزید بن عبد الرحمن - صدوق حسن  
الحادیث، وباقی رجاله ثقات . قال المنذری فی "الترغیب والترہیب" : "رواه أبو داود  
من روایة أبي خالد یزید بن عبد الرحمن الدالاني، وحدیثه حسن (حاشیة سنابی  
داود)

اس سے معلوم ہوا کہ جس طرح اسلام میں کسی ضرورت مند اور بھوک کے کو کھلانے کی فضیلت ہے، اسی طرح پیاسے کو پلانے کی اور ضرورت مند کو لباس مہیا کرنے کی بھی عظیم فضیلت ہے۔ ۱

## مسلمان کا قرض ادا کرنے اور بھوک مٹانے کی فضیلت

حضرت عبد اللہ بن دینار رحمہ اللہ، نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے بعض صحابہ کرام رضی اللہ عنہم سے روایت کرتے ہیں کہ:

قِيلَ لِيَ رَسُولَ اللَّهِ مَنْ أَحَبَ النَّاسٍ إِلَى اللَّهِ؟ قَالَ: أَنْفَعُهُمُ الْنَّاسُ، وَإِنَّ أَحَبَ الْأَعْمَالِ إِلَى اللَّهِ سُرُورُ تُذْخِلُهُ عَلَى مُؤْمِنٍ، تَكْشِفُ عَنْهُ كَرْبَاً، أَوْ تَقْضِي عَنْهُ دِينًا، أَوْ تَطْرُدُ عَنْهُ جُوْعًا، وَلَأَنَّ أَمْشَى مَعَ أَخِي الْمُسْلِمِ فِي حَاجَةٍ أَحَبُ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَعْتَكُفَ شَهْرَيْنِ فِي مَسْجِدٍ، وَمَنْ كَفَ عَصْبَةَ سَرَّ اللَّهِ عَوْرَتَهُ، وَمَنْ كَظَمَ عَيْنَهُ، وَلَوْ شَاءَ أَنْ يُمْضِيَهُ أَمْضَاهُ، مَلَّ اللَّهُ قَلْبَهُ رَضِيَ، وَمَنْ مَشَى مَعَ أَخِيهِ الْمُسْلِمِ فِي حَاجَةٍ حَتَّى يُبَيِّنَهَا لَهُ ثَبَّتَ اللَّهُ قَدَمَيْهِ يَوْمَ تَرِزُلُ الْأَقْدَامُ، وَإِنْ سُوءَ

۱) (ایما مسلم کسا مسلماً ثوبًا على عرى) ایی علی حالة عرى للمکسی (کساه اللہ تعالیٰ من خضر الجنة) بضم الخاء وسكون الضاد جمع أخضر ایی من ثیابها الخضر فهو من إقامة الصفة مقام الموصوف كما ذكره الطیبی (وایما مسلم أطعم مسلماً على جوع أطعمه اللہ يوم القيمة من ثمار الجنة وایما مسلم سقی مسلماً على ظلام) ایی عطش (سقاہ اللہ تعالیٰ یوم القيمة من الرحیق) اسم من أسماء العمر (المختوم) ایی یسقیه من خمر الجنة الذي ختم عليه بمسک قال التوری بشتی: الرحیق الشراب الحالی الذي لا غش فیه والمحروم الذي یختم من اوانيها وهو عبارۃ عن نفاستها وکرامتها وهذا إشارة إلى أن الجزاء من جنس العمل والنصول فیه كثیرة والمراد أنه یختص بنوع من ذلك أعلى والا فکل من دخل الجنة کساه اللہ من ثیابها وأطعمه وسقاہ من ثمارها وشرابها ویظهر أن المراد المسلم المعصوم ويتحمل إلحاقد الذمی العاری الجائع به. (حمد) فی الزکاة (ت) کلهم (عن أبي سعید) الحدری قال المنذری: رواه أبو داود والترمذی من رواية أبي خالد بن یزید الدالانی وحدیثه حسن اه. ولینہ ابن عدی(فیض القدیر للمناوی)، تحت رقم الحديث (۲۹۶۰)

## الْخُلُقِ لِيُفْسِدُ الْعَمَلَ كَمَا يُفْسِدُ الْخَلُّ الْعَسَلَ (قضاء الحاجات لابن ابی الدنيا) ۱

ترجمہ: عرض کیا گیا کہ اے اللہ کے رسول! لوگوں میں اللہ کو سب سے زیادہ محبوب کون ہے؟ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو لوگوں کو سب سے زیادہ نفع (اور فائدہ) پہنچانے والا ہو، اور اللہ کو اعمال میں سب سے زیادہ محبوب وہ خوشی ہے، جو آپ مومن کو پہنچائیں، جس میں آپ اس کی تکلیف کو دور کر دیں، یا آپ اس کا قرض ادا کر دیں، یا آپ (نقی، غلہ، کھانا وغیرہ فراہم کر کے) اس کی بھوک کو دور کر دیں، اور میں اپنے مسلمان بھائی کے ساتھ کسی ضرورت (پوری کرنے) کے لئے چلوں، یہ مجھے اس سے زیادہ محبوب ہے کہ میں کسی مسجد میں دو مہینے کا اعتکاف کروں، اور جو شخص اپنے غصہ کو روکتا ہے، تو اللہ اس کے عیب کو چھپاتا ہے، اور جو شخص اپنے غصہ کو پیتا ہے، حالانکہ اگر وہ چاہے، تو اپنے غصہ پر عمل درآمد بھی کر سکتا ہے، تو اللہ اس کے دل کو رضا سے بھر دیتا ہے، اور جو شخص

۱۔ رقم الحديث ۳۶۲، ص ۷۲، باب في قضاء الحاجات، الناشر: مكتبة القرآن، القاهرة.  
 قال الالباني: أخرجه الطبراني في "المعجم الكبير" (٢٠٩/٣) "وابن عساكر في "التاريخ (١٨/١٢)" عن عبد الرحمن بن قيس الضبي أنبأنا سكين ابن أبي سراح أنبأنا عمرو بن ديار عن ابن عمر "أن رجلا جاء إلى النبي صلى الله عليه وسلم فقال: يا رسول الله أى الناس أحب إلى الله وأى الأعمال أحب إلى الله؟ فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم": فذكره . وليس فيه الجملة التي بين المعقوفين وليس عند ابن عساكر قوله: "ولأن أنسى" ... الخ. قلت: وهذا إسناد ضعيف جداً سكين هذا اتهمه ابن حبان، فقال: "يرى الموضوعات". وقال البخاري: "من ذكر الحديث". . وعبد الرحمن بن قيس الضبي مثله أو شر منه، قال الحافظ في "التفريغ": "متروك، كذبه أبو زرعة وغيره". لكن قد جاء بإسناد خير من هذا، فرواه ابن أبي الدنيا في "قضاء الحاجات" (ص ٨٠ رقم ٣٦) وأبو إسحاق المزكي في "الفوائد المنتخبة" (١٢٧/٢) "بعضه - وابن عساكر (١١/٣٢٢) من طرق عن بكر بن خنيس عن عبد الله بن ديار عن بعض أصحاب النبي صلى الله عليه وسلم (كذا قال ابن أبي الدنيا)، وقال الآخران: عن عبد الله بن حسن، قال: قيل يا رسول الله من أحب الناس إلى الله " ... وفيه زيادة. قلت: وهذا إسناد حسن، فإن بكر بن خنيس صدوق له أغلاط كما قال الحافظ . . وعبد الله بن ديار ثقة من رجال الشيغرين. فثبت الحديث . والحمد لله تعالى (سلسلة الأحاديث الصحيحة، تحت رقم الحديث ٩٠٢)

اپنے مسلمان بھائی کی ضرورت (پوری کرنے) کے لئے چلتا ہے، یہاں تک کہ وہ اس ضرورت کو پورا کر دیتا ہے، تو اللہ اس کے قدموں کو اس (قیامت کے) دن ثابت قدم رکھے گا، جس دن لوگوں کے قدم ڈگمگا جائیں گے، اور برے اخلاق عمل کو اس طرح سے خراب کر دیتے ہیں، جس طرح سے کہ سر کہ شہد کو خراب کر دیتا ہے (ابن الی الدنيا)

اس طرح کی حدیث ایک اور سند سے بھی مروی ہے، جس کی سند میں ضعف پایا جاتا ہے۔ ۱  
اور ابن مکبیر سے مرسلاً روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:  
**مِنْ أَفْضَلِ الْعَمَلِ إِذْخَالُ السُّرُورِ عَلَى الْمُؤْمِنِ: يَقْضِيُ عَنْهُ دِينَهُ، يَقْضِيُ لَهُ حَاجَةً، يُنْفِسُ عَنْهُ كُرْبَةً** (شعب الایمان للیہقی، رقم الحدیث

۲۷۴۲

۱ حدثنا محمد بن عبد الرحيم الشافعي الحمصي، ثنا القاسم بن هاشم السمساري، ثنا عبد الرحمن بن قيس الضبي، ثنا سكين بن أبي سراج، ثنا عمرو بن دينار، عن ابن عمر أن رجلا جاء إلى النبي صلی اللہ علیہ وسلم فقال: يا رسول الله، أى الناس أحب إلى الله؟ وأى الأعمال أحب إلى الله؟ فقال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم: أحب الناس إلى الله تعالى أنفعهم للناس، وأحب الأعمال إلى الله تعالى سرور تدخله على مسلم، أو تكشف عنه كربلة، أو تقضى عنه دينا، أو تطرد عنه جوعا، ولا نأشى مع أخي في حاجة أحب إلى من أن اعتكف في هذا المسجد -يعنى مسجد المدينة شهرا - ومن كف غضبه ستر الله عورته، ومن كظم غيظه، ولو شاء أن يمضيه أمضاه ملأ الله قلبه رجاء يوم القيمة، ومن مشى مع أخيه في حاجة حتى يتبهيا له أثبت الله قدمه يوم تزول الأقدام (المعجم الكبير للطبراني، رقم الحدیث ۱۳۶۲)، واللفظ له، المعجم الأوسط للطبراني، رقم الحدیث ۲۰۲۶، المعجم الصغير للطبراني، رقم الحدیث ۸۲۱، الترغيب والترحيب لقوام السنہ، رقم الحدیث ۱۱۲۲)

قال الہیشی: رواه الطبرانی فی الثالثة، وفيه مسکین بن سراج، وهو ضعیف (مجمع الزوائد، تحت رقم الحدیث ۱۳۷۰۸، باب فضل قضاء الحوائج)

۲ قال الالبانی:

فالإسناد صحيح مرسل. والحسن بن علي بن عثمان أخنه ابن عفان تحرف على الناسخ إلى ابن عثمان، وابن عفان ثقة. وللحديث شاهد من حديث ابن عمر بسند حسن سبق (سلسلة الأحاديث الصحيحة، تحت رقم الحدیث ۲۲۹۱)

ترجمہ: افضل عمل مومن پر خوشی کو داخل کر دینا ہے، مثلاً اس کا قرض ادا کر دینا، اس کی کوئی ضرورت پوری کر دینا، یا اس کی کوئی تکلیف دور کر دینا (جس میں بھوک، پیاس مٹانا اور قرض ادا کرنا سب داخل ہے) (بیہقی)

اس سے معلوم ہوا کہ مسلمان کا قرض ادا کر دینا اور اس کی بھوک مٹا دینا، یا کسی دوسرے طریقہ سے مدد کر دینا اور تکلیف دور کر دینا، اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے محبوب و پسندیدہ اور افضل اعمال میں سے ہے۔

**مفلس مقرض کو معاف کرنا یا مہلت دینا بھی عظیم صدقہ ہے**

کسی کی تکلیف دور کرنے میں یہ بھی داخل ہے کہ اگر کوئی مقرض و مدیون بنا دی طور پر غریب اور نگ دست ہے، تو اس کو قرض و دین کی ادائیگی میں مہلت دے دی جائے، یا اس کو وہ قرض و دین پورایا کچھ معاف کر دیا جائے، اس کی بھی بڑی فضیلت ہے، اور یہ بھی صدقہ میں داخل ہے۔

چنانچہ حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَنْ أَنْظَرَ مُعْسِرًا فَلَهُ بِكُلِّ يَوْمٍ مِثْلِهِ صَدَقَةٌ، قَالَ: ثُمَّ سَمِعْتُهُ يَقُولُ: مَنْ أَنْظَرَ مُعْسِرًا فَلَهُ بِكُلِّ يَوْمٍ مِثْلِهِ صَدَقَةٌ، ثُلُثٌ: سَمِعْتُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ تَقُولُ: مَنْ أَنْظَرَ مُعْسِرًا فَلَهُ بِكُلِّ يَوْمٍ مِثْلِهِ صَدَقَةٌ، ثُمَّ سَمِعْتُكَ تَقُولُ: مَنْ أَنْظَرَ مُعْسِرًا فَلَهُ بِكُلِّ يَوْمٍ مِثْلِهِ صَدَقَةٌ، قَالَ لَهُ: بِكُلِّ يَوْمٍ صَدَقَةٌ قَبْلَ أَنْ يَحْلَّ الدَّيْنُ، فَإِذَا حَلَّ الدَّيْنُ فَأَنْظَرَهُ فَلَهُ بِكُلِّ يَوْمٍ مِثْلِهِ صَدَقَةٌ (مسند)

احمد، رقم الحديث ۲۳۰۲۶ ۱

۱۔ قال شعيب الارناؤوط: إسناده صحيح على شرط مسلم (حاشية مسند احمد)

ترجمہ: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ جس نے تنگ دست (مقروض) کو (قرض ادا کرنے میں کچھ وقت کی) مہلت دی، تو اس کو ہر دن کے بد لے میں اس (مہلت دیئے گئے) مال کے برابر صدقہ کا ثواب حاصل ہو گا، پھر میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ جس نے تنگ دست (مقروض) کو مہلت دی، تو اس کو (مہلت دیئے جانے والے) ہر دن کے بد لے میں اس (مہلت دیئے گئے) مال کے دو گنا مقدار کے برابر صدقہ کا ثواب حاصل ہو گا، میں نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! میں نے پہلے آپ کو یہ فرماتے ہوئے سنا تھا کہ جس نے تنگ دست (مقروض) کو مہلت دی، تو اس کو ہر دن کے بد لے میں اس (مہلت دیئے گئے) مال کے برابر صدقہ کا ثواب حاصل ہو گا، پھر میں نے آپ کو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ جس نے تنگ دست (مقروض) کو مہلت دی، تو اس کو ہر دن کے بد لے میں اس (مہلت دیئے گئے) مال کے دو گنا مقدار کے برابر صدقہ کا ثواب حاصل ہو گا، تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ہر دن کے بد لے میں اس وقت تک تو اس قرض کے برابر صدقہ کا ثواب حاصل ہو گا، جب تک قرض کی ادائیگی کا وقت نہیں آیا، پھر جب قرض کی ادائیگی کا وقت آگیا، پھر اس نے اس کو مہلت دی، تو ہر دن کے بد لے میں اس (مہلت دیئے گئے) مال کے دو گنا مقدار کے برابر صدقہ کا ثواب حاصل ہو گا (مندرجہ)

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ جب کوئی قرض خواہ تنگ دست مقروض کو ابتداء مہلت دیتا ہے، مثلاً کسی تنگ دست کو قرض دیتا ہے، یا کسی ضرورت مند کو ادھار کوئی چیز فروخت کر دیتا ہے، اور اس سے نقد قیمت طلب نہیں کرتا، تو اس کو اتنی رقم و مالیت کا ہر دن صدقہ کرنے کا ثواب حاصل ہوتا ہے، مثلاً کسی تنگ دست و ضرورت مند کو ایک لاکھ روپیہ ایک مہینہ کے لئے دیا، یا مثلاً ایک لاکھ روپیے کی کوئی چیز فروخت کی، اور اس کی قیمت کو ایک مہینے کے لئے تنگ دست

ہونے کی وجہ سے موخر کر دیا، تو اسے ایک مہینہ تک ہر دن ایک لاکھ روپیہ کی مالیت کے بعد صدقہ کرنے کا ثواب حاصل ہوگا، اور اگر دیتے ہوئے قرض یا ادھار فروخت شدہ چیز کی قیمت وصول کرنے کا مقررہ وقت آگیا، اور پھر تنگدست و مفلس ہونے کی وجہ سے مہلت دی، تو ہر دن کے عوض اس سے دو گنا مثلاً دوا لاکھ کی مالیت کا صدقہ کرنے کا ثواب حاصل ہوگا۔ ۱

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: كَانَ تَاجِرٌ يُدَايِنُ النَّاسَ، فَإِذَا رَأَى مُعْسِرًا قَالَ لِفِتْيَانِهِ: تَجَاوِرُوا عَنْهُ، لَعَلَّ اللَّهُ أَنْ يَتَحَاجَرَ عَنْهُ، فَتَجَاوِرَ اللَّهُ عَنْهُ (بخاری) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ایک تاجر لوگوں کو قرض دیا کرتا تھا، پھر جب کسی تنگ دست کو دیکھتا تھا، تو اپنے نوجوانوں (اور ملازموں) سے کہہ دیا کرتا تھا کہ اس سے درگزر کر دو (یعنی حسب حیثیت کچھ مہلت دے دو، یا اس کی حالت کو دیکھتے ہوئے پورا یا تھوڑا معاف کر دو) شاید کہ اللہ ہم سے درگزر کر دے، تو اللہ نے اس تاجر سے درگزر (یعنی اس کو معاف) کر دیا (بخاری)

اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ہی ایک روایت اس طرح مردی ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: إِنَّ رَجُلًا لَمْ يَعْمَلْ خَيْرًا قُطُّ، كَانَ يُدَايِنُ النَّاسَ، فَيُقُولُ لِرَسُولِهِ: خُذْ مَا تَيَسَّرَ، وَاتُرُكْ مَا

۱۔ (من أنظر معسراً فله بكل يوم مثله صدقة قبل أن يحل الدين فأنظره فله كل يوم مثلاً صدقة) قال السبكي: وزع أجراه على الأيام يكثر بكفرتها ويقل بقتلها وسره ما يقتبسه المنظر من ألم الصبر مع تشوق القلب لماله فلذلك كان يحال كل يوم عوضاً جديداً وقد تعلق بهذا من ذهب إلى أن إنظاره أفضل من إيرائه فإن أجراه وإن كان أوفر لكنه ينتهي بنهايته (فيض القدير للمناوي، تحت رقم الحديث ۸۵۳۹)

۲۔ رقم الحديث ۸۰۷۸، کتاب البيوع، باب من أنظر معسراً.

عُسْرَ، وَتَجَاوِزُ لَعْلَّ اللَّهُ يَتَجَاوِزُ عَنَّا، فَلَمَّا هَلَكَ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ: هَلْ عَمِلْتَ خَيْرًا قَطُّ؟ قَالَ: لَا، إِلَّا أَنَّهُ كَانَ لِي غُلَامٌ، وَكُنْتُ أُدَائِنُ النَّاسَ، فَإِذَا بَعْتُهُ يَقْضَى، قُلْتُ لَهُ: خُذْ مَا تَيَسَّرَ، وَاتُّرُكْ مَا عَسَرَ، وَتَجَاوِزُ، لَعْلَّ اللَّهُ يَتَجَاوِزُ عَنَّا، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: قَدْ تَجَاوِزْتَ عَنْكَ

(مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ۸۷۳۰) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ایک آدمی نے (ایمان کے علاوہ) کبھی خیر کا عمل نہیں کیا تھا، وہ لوگوں کو قرض دیا کرتا تھا، پھر اپنے نمائندے (یعنی ملازم و خادم وغیرہ) سے یہ کہہ دیا کرتا تھا کہ جو میسر ہو، وہ لے لو، اور جو میسر نہ ہو، وہ چھوڑ دو، اور درگزر کر دو، شاید کہ اللہ ہم سے درگزر کر دے، پھر جب وہ فوت ہو گیا، تو اللہ عز وجل نے اس سے فرمایا کہ کیا تو نے کبھی کوئی خیر کا عمل کیا ہے؟ اس نے کہا کہ نہیں، سوائے اس کے کہ میرا ایک لڑکا (مطلوبہ وغیرہ) تھا، اور میں لوگوں کو قرض دیا کرتا تھا، پس جب میں اس کو قرض کے تقاضا کے لئے بھیجا کرتا تھا، تو اس سے یہ کہہ دیا کرتا تھا کہ جو میسر ہو، وہ لے لو، اور جو میسر نہ ہو، وہ چھوڑ دو، اور درگزر کر دو، شاید کہ اللہ ہم سے درگزر کر دے، اللہ عز وجل نے فرمایا کہ میں نے تھجھ سے درگزر کر دیا (مسند احمد)

اور حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: حُوَسْبَ رَجُلٍ مِّمْنُ ڪَانَ قَبْلَكُمْ، فَلَمْ يُوجَدْ لَهُ مِنَ الْخَيْرِ شَيْءٌ، إِلَّا أَنَّهُ كَانَ يُخَالِطُ النَّاسَ، وَكَانَ مُؤْسِرًا، فَكَانَ يَأْمُرُ غُلَمَانَهُ أَنْ يَتَجَاوِزُوا عَنِ الْمُعْسِرِ، قَالَ:

۱۔ قال شعيب الارنزوطي:

إسناده قوي، رجاله ثقات رجال الشعيبين غير ابن عجلان - واسمها محمد - فقد روى له البخاري تعليقاً ومسلم متابعة، وهو قوي (حاشية مسند احمد)

قَالَ اللَّهُ عَزُّ وَجَلُّ: نَحْنُ أَحَقُّ بِذَلِكَ مِنْهُ، تَجَوَّزُوا عَنْهُ (مسلم) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم سے پہلے لوگوں میں سے ایک آدمی کا حساب کیا گیا، تو اس کا (ایمان کے علاوہ) کوئی خیر کا کام نہیں پایا گیا، سوائے اس کے کہ وہ لوگوں کے ساتھ میل جوں رکھتا (اور معاملات کیا کرتا) تھا، اور وہ مالدار آدمی تھا، پس وہ اپنے لڑکوں (اور ملازموں) کو یہ کہہ دیا کرتا تھا کہ جس (مقروظ و مدیون) کو تم تنگدست پا، تو اس سے درگزر کردو، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ (اس کے فوت ہونے کے بعد) اللہ عزوجل نے (فرشتوں سے) فرمایا کہ میں اس بات کا زیادہ حق دار ہوں کہ اس بندے سے درگزر کروں، لہذا تم اس سے درگزر کردو (مسلم)

اور حضرت خدیغہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تَلَقَّتِ الْمَلَائِكَةُ رُوحَ رَجُلٍ

مِمَّنْ كَانَ قَبْلَكُمْ، فَقَالُوا: أَعْمِلْتَ مِنَ الْخَيْرِ شَيْئًا؟ قَالَ: لَا، قَالُوا:

تَذَكَّرُ، قَالَ: كُنْتُ أَذَّا يِنْ النَّاسَ فَأَمْرُ فِتْيَانِي أَنْ يُنْظِرُوا الْمُعْسَرَ،

وَيَتَجَوَّزُوا عَنِ الْمُؤْسِرِ، قَالَ: قَالَ اللَّهُ عَزُّ وَجَلُّ: تَجَوَّزُوا عَنْهُ (مسلم) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ فرشتوں نے تم سے پہلے لوگوں میں سے ایک آدمی کی روح کو بین کیا، پھر ان فرشتوں نے کہا کہ کیا تو نے کوئی خیر کا عمل کیا ہے؟ اس نے کہا کہ نہیں، فرشتوں نے کہا کہ یاد کرو! اس نے کہا کہ میں لوگوں کو قرض دیا کرتا تھا، پھر میں اپنے لڑکوں (وملازموں) کو یہ کہہ دیا کرتا تھا کہ وہ تنگ دست کو مہلت دیں، اور صاحبِ حیثیت سے (قرض لینے میں) نرم رو یہ رکھیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں کہ اللہ عزوجل نے فرمایا کہ تم اس

۱ رقم الحديث ۱۵۶۱ ”۳۰“ کتاب المساقاة، باب فضل إنتظار المعسر.

۲ رقم الحديث ۱۵۶۰ ”۲۲“ کتاب المساقاة، باب فضل إنتظار المعسر.

سے درگز رکا معاملہ کر دو (مسلم)

اور حضرت رجی بن حراش سے روایت ہے کہ:

إِجْتَمَعَ حُدَيْفَةُ، وَأَبُو مَسْعُودٍ، فَقَالَ حُدَيْفَةُ: رَجُلٌ لَقِيَ رَبَّهُ، فَقَالَ: مَا عَمِلْتَ؟ قَالَ: مَا عَمِلْتُ مِنَ الْخَيْرِ إِلَّا أَتَى كُنْتُ رَجُلًا ذَا مَالٍ، فَكُنْتُ أَطَالِبُ بِهِ النَّاسَ فَكُنْتُ أَقْبُلُ الْمَيْسُورَ، وَأَتَجَاوِزُ عَنِ الْمَعْسُورِ، فَقَالَ: تَجَاوِزُوا عَنْ عَبْدِيِّ، قَالَ أَبُو مَسْعُودٍ: هَذَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ (مسلم) ۔

ترجمہ: حضرت حذیفہ اور ابو مسعود رضی اللہ عنہما جمع ہوئے، تو حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ ایک آدمی کی (موت ہونے کے بعد) اپنے رب سے ملاقات ہوئی، تو رب تعالیٰ نے فرمایا کہ تو نے کیا عمل کیا؟ تو اس نے کہا کہ میں نے کوئی خیر کا عمل نہیں کیا، مگر میں مالدار آدمی تھا، اور میں لوگوں سے قرض و دین کو طلب کیا کرتا تھا، تو میں صاحبِ حیثیت لوگوں سے قبول کر لیا کرتا تھا، اور شک و دست لوگوں کو درگز رکر دیا کرتا تھا، تو رب تعالیٰ نے (فرشتوں سے) فرمایا کہ تم میرے اس بندے سے درگز رکر دو، حضرت ابو مسعود رضی اللہ عنہ نے یہ سن کر فرمایا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اسی طرح فرماتے ہوئے سنا ہے (مسلم)

ان احادیث و روایات سے معلوم ہوا کہ اللہ کی رضا کی خاطر تنگدست مقروض یا مدیون کو مہلت دے دینا یا معاف کر دینا اللہ تعالیٰ کی طرف سے اس بندے کے ساتھ معافی کا معاملہ حاصل ہونے کا ذریعہ ہے۔ ۲

۱۔ رقم الحديث ۱۵۶۰ ”۲“ ”كتاب المساقاة، باب فضل إنظار المعاشر.

۲۔ قوله (كنت أدين الناس فأمر فيتاني أن ينظروا المعاشر ويتجاوزوا عن الموسر) قال الله تجوزوا عنه وفي روایة كفت أقبل الميسور وأتجاوز عن المعاشر وفي روایة كفت أنظر المعاشر وأنجواز في السکة أو في القد وفي روایة وكان من خلقى الجواز فكفت أتيسر على الموسر وأنظر (بقيه حاشياً لـ ﴿كنت أـ﴾) مخفى پرلاحظ فرمائیں

## حضرت ابوالیسر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

﴿گرشت صفتے کابیہ حاشیہ﴾

المعسر فقوله فیانی معناه غلمنی كما صرح به في الروایة الأخرى والتجاوز والتتجاوز معناهما المسامحة في الاقضاء والاستيفاء وقبول ما فيه نقص يسير كما قال وأتجوز في السكة وفي هذه الأحاديث فضل إنتظار المعسر والوضع عنه إما كل الدين وإما بعضه من كثير أو قليل وفضل المسامحة في الاقضاء وفي الاستيفاء سواء استوفى من موسر أو معسر وفضل الوضع من الدين وأنه لا يحتقر شيء من أفعال الخير فلعله سبب السعادة والرحمة وفيه جواز توکيل العبيد والإذن لهم في التصرف وهذا على قول من يقول شرع من قبلنا شرع لنا قوله (الميسور والمعسر) أى آخذ ما تيسر وأسامح بما تعسر (شرح الترسوی على مسلم، ج ۰، ۲۲۳، ۲۲۵، باب فضل إنتظار المعسر والتجاوز في الاقضاء من الموسر والمعسر)

(كان رجل يداين الناس) أى يجعلهم مدینوین له وفي روایة رجل لم يعمل خيراً قط وكان يداين الناس (فكان يقول لفتاه) أى غلامه كما صرح به في روایة أخرى (إذا أتيت معسراً) وهو من لم يوجد وفاء (فتجاوز عنہ) بنسخه وحسن تقاض والتتجاوز التسامح في القاضي وقبول ما فيه نقص يسير (لعل الله) أى عسى الله (أن يتتجاوز عنك) قال الطیبی :أراد القائل نفسه لكن جمع الضمير إرادة أن يتتجاوز عنمن فعل هذا الفعل ليدخل فيه دخولاً أولياً ولهذا ندب للداعي أن يعم في الدعاء (فلقى الله) أى رحمته في القبر أو القيامة (فتجاوز عنہ) أى غفر له ذنبه ولم يواخذه بها لحسن ظنه ورجائه أنه يغفر عنه مع إفلاته من العطاءات وأفاد بفضل إنتظار المعسر والوضع عنه ولو لما قل وأنه مکفر وفضل المسامحة في الاقضاء وعدم احتقار فعل الخير وإن قل فعلها تكون سبباً للرحمة والمغفرة (فيض القدیر للمناوي، تحت رقم الحديث ۲۲۰۹)

(عن أبي هريرة أن النبي - صلى الله عليه وسلم - قال: كان رجل يداين الناس) : أى :يعاملهم بالدين أو يعطيهم ديناً (فكان يقول لفتاه) : أى :لخادمه، وقال الترسوی " :أى لغلامه كما صرح به في الروایة الأخرى " . (إذا أتيت معسراً) : أى :فتقیراً (تجاوز عنہ) : أى :سامح في الاقضاء والاستيفاء وقبول ما فيه نقص يسير (لعل الله أن يتتجاوز عنك) : قال الطیبی رحمة الله " :لعل هنا بمعنى عسی، ولذلك أتى بان أى: عسى الله أن يتتجاوز عنك، لأنه لا يقال لعل الله أن يتتجاوز، بل يتتجاوز (قال) : أى النبي - صلى الله عليه وسلم - (فلقى) : أى: الرجل (الله) : أى مات (جاوز) : أى: عفا (عنه) : فإن قلت: كيف قال: أن يتتجاوز عنك، ثم قال: فتجاوز عنہ؟ قلت: أراد القائل نفسه ولكن جمع الضمير إرادة أن يتتجاوز عنمن فعل مثل هذا الفعل ليدخل فيه دخولاً أولياً، ولذلك استحب للداعي أن يعم في الدعاء ولا يخص نفسه لعل الله تعالى ببركتهم يستجيب دعاءه . قال الترسوی - رحمة الله " :في الحديث فضل إنتظار المعسر والوضع عنه إما كل الدين أو بعضه وفضل المسامحة في الاقضاء والاستيفاء سواء عن المعسر والموسرا ولا يحتقر شيء من أفعال الخير فلعله سبب السعادة، وفيه جواز توکيل العبيد والإذن لهم في التصرف، وهذا قول من يقول: شرع من قبلنا شرع لنا اهـ کلامه، وأقول: لا حاجة إلى هذا لأنه لما استحسن الشارع وقرره فهو دليل مستقل " (مرقاۃ المفاتیح، ج ۵ ص ۱۹۵۳، کتاب البویع، باب الافلاس والانتظار)

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنْ أَنْظَرَ مُعْسِرًا، أَوْ وَضَعَ عَنْهُ، أَظْلَلَ اللَّهَ فِي ظِلِّهِ (مسند احمد، رقم الحديث ۱۵۵۲۱) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس نے تنگ دست کو مہلت دی، یا اس کو معاف کر دیا، تو اللہ اس کو قیامت کے دن اپنے (عرش کے) سائے کے نیچے جگہ عطا فرمائے گا (مسند احمد)

اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ أَنْظَرَ مُعْسِرًا، أَوْ وَضَعَ لَهُ، أَظْلَلَ اللَّهَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تَحْتَ ظِلِّ عَرْشِهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ إِلَّا ظِلُّهُ (سن الترمذی) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس نے تنگ دست کو مہلت دی، یا اس کو معاف کر دیا، تو اللہ اس کو قیامت کے دن اپنے عرش کے سائے کے نیچے جگہ عطا فرمائے گا، جب اللہ کے عرش کے سائے کے علاوہ کوئی سائیں نہیں ہو گا (ترمذی)

حضرت عبد اللہ بن ابی قتادہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ أَبَا قَتَادَةَ، طَلَبَ غَرِيمًا لَهُ، فَتَوَارَى عَنْهُ ثُمَّ وَجَدَهُ، فَقَالَ: إِنِّي مُعْسِرٌ، فَقَالَ: أَللَّهُ؟ فَقَالَ: فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

۱۔ قال شعيب الارناؤوط:

إسناده صحيح على شرط الشيفيين (حاشية مسنند احمد)

۲۔ رقم الحديث ۱۳۰۲، ابواب البيوع، باب ما جاء في إنذار المعسر والرفق به، مسنند احمد، رقم الحديث ۱۱۸۷۱.

قال الترمذی:

وفي الباب عن أبي اليسر، وأبى قتادة، وحنفية، وابن مسعود، وعبادة، وجابر : حديث أبي هريرة حديث حسن صحيح غريب من هذا الوجه.

وقال شعيب الارناؤوط:

إسناده صحيح على شرط مسلم (حاشية مسنند احمد)

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: مَنْ سَرَّهُ أَنْ يُنْجِيَهُ اللَّهُ مِنْ كُرْبَبَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ،  
فَلَيُنْفِسْ عَنْ مُعْسِرٍ، أَوْ يَضْعُغْ عَنْهُ (مسلم) ۱

ترجمہ: حضرت ابو قادہ رضی اللہ عنہ نے اپنے ایک قرض دار سے قرض کا مطالہ کیا، تو وہ ان سے چھپ گیا، پھر وہ ان کو مل گیا، تو اس نے کہا میں تنگ دست ہوں، تو حضرت ابو قادہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کیا واقعی اللہ کی قسم؟ اس نے کہا کہ واقعی اللہ کی قسم! تو حضرت ابو قادہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ بے شک میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنائے کہ جس کو یہ بات پسند ہو کہ اللہ سے قیامت کے دن کی خنتیوں سے نجات دے، تو اسے چاہئے کہ وہ مغلس (وتنگ دست مقروض و مدیون) کو مہلت دے یا اس سے (حسب حیثیت سارا یا کچھ قرض) معاف کر دے (مسلم)

ذکورہ احادیث سے معلوم ہوا کہ تنگ دست مقروض و مدیون کو مہلت دینے یا معاف کرنے کے نتیجے میں آخرت کی خنتیوں سے نجات حاصل ہوگی، اور اللہ کے عرش کے سامنے کی نعمت حاصل ہوگی، جس دن کوئی دوسرا سایہ نہ ہوگا، اور سخت گری ہوگی۔ ۲

۱. رقم الحديث ۱۵۶۳ "۳۲" كتاب المساقاة، باب فضل إنظار المعسر.

۲. عن عبادة بن عبدة بن الصامت، قال: خرجت أنا وأبي نطلب العلم في هذا الحى من الأنصار قبل أن يهلكوا، فكان أول من لقينا أبو اليسر صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم ومعه غلام له وعلى أبي اليسر برد و معافرى، وعلى غلامه برد ومعافرى. فقال له أبي: إنى أرى فى وجهك شيئاً من غضب، قال: أجل كان لى على فلان بن فلان الحرامي مال، فأتىت أهله، فقلت: ألمت؟ قالوا: لا، فخرج على ابن له، فقلت: أين أبوك؟ فقال: سمع صوتكم، فدخل، فقلت: اخرج إلى، فقد علمت أين أنت، فخرج على، فقلت: ما حملك على أن اخبت؟ قال: أنا -والله- أحذرك ثم لا أكذبك، خشيت -والله- أن أحذرك فاكذبك، وأعدك فأخلفك، وكتت صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم، وكتت -والله- معسرا. قال: قلت: آللهم؟ قال: ﴿لَقِيَهَا شَيْءًا كَلَّمَ مَنْخَهُ بِالظَّرْفِ مَا تَمَّ﴾

## بھوکے، پیاسے جانور کو کھلانے، پلانے پر بھی اجر و ثواب

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَبْيَنُمَا رَجُلٌ يَمْشِي بِطَرِيقٍ إِشْتَدَّ عَلَيْهِ الْعَطَشُ فَوَحَدَ بَثْرًا فَنَزَلَ فِيهَا فَشَرِبَ ثُمَّ خَرَجَ فَلَمَّا دَخَلَ كَلْبٌ يَلْهَثُ يَا كُلُّ الْفَرَّارِ مِنَ الْعَطَشِ فَقَالَ الرَّجُلُ لَقَدْ بَلَغَ هَذَا الْكَلْبُ مِنَ الْعَطَشِ مِثْلُ الَّذِي كَانَ بَلَغَ بِي فَنَزَلَ الْبَشَرُ فَمَلَأَ خُفَّةً ثُمَّ أَمْسَكَهُ بِفِيهِ فَسَقَى الْكَلْبَ فَشَكَرَ اللَّهُ لَهُ فَغَفَرَ لَهُ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَإِنَّ لَنَا فِي الْبَهَائِمِ أَجْرًا فَقَالَ نَعَمْ فِي كُلِّ ذَاتٍ كَبِدَ رَطْبَةً

أُجْرٌ (بخاری، رقم الحديث، ۲۰۰۹، کتاب الادب، باب رحمة الناس والبهائم)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ایک آدمی راستے میں چلا جا رہا تھا، کہ اس پر پیاس کا غلبہ ہوا، اس نے ایک کنوں پایا، جس میں وہ اتر گیا، اور پانی

﴿گرشته صفحے کا بقیہ حاشیہ﴾

الله قال: قلت: آللہ؟ قال: الله. قال: فقال بصحیفته فمحاجها، وقال: إن وجدت قضاء فاقص، وإنما فاقت في حل، فأشهد بصر عینی هاتان، ورواه قلبی - وأشار إلى نیاط قلبی - سمعت رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم يقول: "من أنظر معسراً، أو وضع له، أظلله الله في ظله" أبو الیسر: اسمه کعب بن عمرو (صحیح ابن حبان، رقم الحديث ۵۰۳۲)

قال شعیب الارقوط: اسناده صحیح على شرط مسلم (حاشیہ مسند احمد) (من أنظر معسراً) أى أمهل مدینوں فقیراً من المنظرۃ قال الحرالی: وهی التأخیر المرتقب نجاهه (أو وضع عنه) أى حظ عنه من دینه وفي روایة أبي نعیم أو وہب له أو وضع عنه (أظلله الله في ظله) أى وقاہ الله من حریوم القيامة على سبیل الکنایة أو أظلله في ظل عرشه حقیقتہ أو أدخله الجنة (بوم لا ظل الا ظله) أى ظل الله والمراد به ظل الجنة وإضافته لله إضافة ملک وجزم جمع بالأول فقالوا: المراد الكرامة والحمایة من مکارہ الموقف وإنما استحق المنظر ذلك لأنہ آخر المدینوں علی نفسہ وأراحه فاراحه الله والجزاء من جنس العمل (فیض القدیر للمنواری، تحت رقم الحديث ۷۷) (۸۵۳)

پیا، پھر باہر نکل گیا، تو اس نے دیکھا کہ ایک کتا (پیاس اور گرمی سے) ہانپر رہا ہے، اور پیاس کی وجہ سے کچھ چاٹ رہا ہے، اس نے کہا کہ اس کو بھی ویسی ہی پیاس لگی ہو گی، جیسی مجھے لگی تھی، چنانچہ وہ کنویں میں اتراء، اور اپاموزہ پانی سے بھرا، پھر اس کو اپنے منہ میں پکڑا، پھر گئے کو پانی پلا یا، تو اللہ نے اس بندے کے اس عمل کو قبول کیا، اور اس کو بخش دیا، لوگوں نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول کیا چوپائے (جیسے جانور کو کھلانے پلانے) میں بھی ہمارے لئے اجر و ثواب ہے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے جواب میں فرمایا کہ ہر تر جگروالے (یعنی جاندار کو کھلانے پلانے) میں ثواب ہے (بخاری) اس سے معلوم ہوا کہ جانور کو کھلانا پلانا ثواب ہے۔

اور ایک روایت میں اسی قسم کا واقعہ ایک عورت کے بارے میں آتا ہے۔  
چنانچہ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ عَفِيرٌ لِامْرَأَةٍ مُؤْمِنَةٍ مَرْثُ بِكَلْبٍ عَلَى رَأْسِ رَكِيْ يَلْهَثُ قَالَ كَادَ يَقْتُلُهُ الْعَطَشُ فَنَزَعَتْ خُفْهَهَا فَأُوْتَقْتُهُ بِخَمَارِهَا فَنَزَعَتْ لَهُ مِنَ الْمَاءِ فَفُقِرَ لَهَا بِذَلِكَ (بخاری) ۱

ترجمہ: رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ (بین اسرائیل کی) ایک فاحشہ عورت کی مغفرت کردی گئی (وجہ یہ ہوئی) کہ وہ ایک کتے کے پاس سے گزری جو پیاس کی تھتی کی وجہ سے زبان نکالے کنویں کے کنارے پر کھڑا تھا، قریب تھا کہ پیاس سے مرنے جائے، اس عورت نے اپنا (چڑیے وغیرہ کا) موزہ پیرسے اتارا اور اسے دوپٹہ سے باندھ کر کنویں سے پانی نکالا اور کتے کو پلا دیا، اس عمل کی بدولت اس کی مغفرت کردی گئی (بخاری)

۱. رقم الحديث ۳۳۲، كتاب بدء الخلق، باب إذا وقع الذباب في شراب أحدكم فليعمسه.

بلا ضرورت کے کوپالنا اور رکھنا شریعت میں ناپسندیدہ ہے۔

لیکن جب کتے جیسے جانور کو بھی بھوک، پیاس کی حالت میں کھلانے پلانے پر اتنا اجر و ثواب ہے، تو دوسرے بھوکے پیاسے جانوروں کو کھلانے پلانے کا اجر و ثواب کیونکر نہیں ہوگا۔ ۱

حضرت سراقد بن عثمان رضی اللہ عنہ سے ایک حدیث میں روایت ہے کہ:

**قُلْثُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، الظَّالِمُ تَغْشَى حِيَاضِي، وَقَدْ مَلَأْتُهَا مَاءً لِإِبْلِي، هَلْ لِي مِنْ أَجْرٍ أَنْ أَسْقِيَهَا؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: نَعَمُ، فِي سَقْيِكَ لَكِ بِدِ حَرِيٍّ أَجْرٌ لِلَّهِ** (مسند احمد، رقم الحدیث،

۲) ۱۷۵۸۷

ترجمہ: میں نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! کسی کا بھٹکا ہوا جانور میرے پانی کے حوض پر آ جاتا ہے، حالانکہ میں نے اس حوض کو اپنے اونٹ کو پانی پلانے کے لئے بھرا ہے، تو کیا اگر میں اس (بھٹک کر آئے ہوئے) جانور کو پانی پلا دوں، تو میرے لئے اجر و ثواب ہے؟ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بے شک ہر پیاسے جگر کو اللہ کے لئے پانی پلانے میں اجر و ثواب ہے (مسند احمد)

اور حضرت عبد اللہ بن عمر و بن العاص رضی اللہ عنہ سے منقول روایت میں یہ الفاظ ہیں کہ:

**أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ: إِنِّي أَنْزَعُ فِي حَوْضِي، حَتَّى إِذَا مَلَأْتُهُ لَأْهُلِنِي، وَرَدَ عَلَى الْعِيْرِ لِغَيْرِنِي فَسَقِيْتُهُ، فَهَلْ لِي فِي ذَلِكَ مِنْ أَجْرٍ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ**

۱۔ وإن لنا في البهائم أجراً في سقيها أو في الإحسان إليها..... وأما قوله في كل كبد فمخصوص بعض البهائم مما لا ضرر فيه لأن المأمور بقتله كالخنزير لا يجوز أن يقوى ليزداد ضرره وكذا قال النووي إن عموم مخصوص بالحيوان المحترم وهو ما لم يؤمر بقتله فيحصل الثواب بسته وبذلك يتحقق به إطعامه وغير ذلك من وجوه الإحسان إليه (عمدة القارى للعيني، ج ۲ ص ۲۰، كتاب المساقاة، باب فضل سقى الماء)

۲) قال شعيب الأرتقاط:

حدیث صحیح، وهذا إسناد مرسل (حاشیة مسند احمد)

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: فِي كُلِّ ذَاتٍ كِيدَ حَرِيٰ أَجْزٌ (مسند أحمد، رقم الحديث،

۱۷۰۷۵)

ترجمہ: ایک آدمی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہو کر عرض کیا کہ میں اپنے حوض میں پانی بھرتا ہوں، یہاں تک کہ جب میں اپنے گھروالے (جانوروں وغیرہ) کے لئے حوض بھر لیتا ہوں، تو کسی کا اونٹ حوض پر آ جاتا ہے، اور میں اسے پانی پلا دیتا ہوں، تو کیا میرے لئے اس میں اجر و ثواب ہوگا؟ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بے شک ہر پیاسے جگر کو پانی پلانے میں اجر و ثواب ہے (مسند احمد)

اس سے معلوم ہوا کہ اگر کسی دوسرے کے پیاسے جانور کو پانی پلا دیا جائے، یا وہ خود سے پانی پی لے، اور اس کو پانی پینے سے منع نہ کیا جائے، تو اس میں بھی اجر و ثواب ہے۔

## درخت اور فصل سے جانور کے کھانے پر صدقہ کا ثواب

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

دَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أُمِّ مَعْبِدٍ حَائِطًا فَقَالَ يَا أُمَّ مَعْبِدٍ مَنْ غَرَسَ هَذَا النَّخْلَ أَمْ سُلَيْمَانُ أَمْ كَافِرٌ فَقَالَتْ بَلْ مُسْلِمٌ قَالَ فَلَا يَغْرِسُ الْمُسْلِمُ غَرْسًا فَيَا كُلِّ مِنْهُ إِنْسَانٌ وَلَا ذَبَابٌ وَلَا طَيْرٌ إِلَّا كَانَ لَهُ صَدَقَةٌ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ (مسلم) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم ام معبد کے باغ میں تشریف لے گئے، اور فرمایا کہ اے ام معبد! یہ کھجور کا درخت کسی مسلمان نے لگایا کافرنے؟ تو انہوں نے عرض

۱۔ قال شعيب الارنؤوط:

صحيح، وهذا إسناد حسن (حاشية مسند احمد)

۲۔ رقم الحديث ۱۵۵۲، کتاب المساقاة، باب فضل الفرس والزرع.

کیا کہ مسلمان نے لگایا ہے، اس پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو کوئی مسلمان بھی کوئی درخت لگاتا ہے پھر اس درخت سے کوئی انسان اور کوئی چوپا یہ اور کوئی پرندہ جو بھی (اس درخت کے پھل، پھول، پتے، شاخ وغیرہ سے) کھاتا ہے، تو وہ درخت لگانے والے کے لئے صدقہ ہوتا ہے قیامت تک (مسلم) مطلب یہ ہے کہ اگر قیامت تک کسی مسلم کے لگائے ہوئے درخت سے اللہ تعالیٰ کی کوئی مخلوق کسی بھی شکل میں فائدہ اٹھاتی رہے، خواہ درخت لگے ہوئے ہونے کی صورت میں، یاد رخت کاٹ کر اس کی لکڑی وغیرہ سے، تو درخت لگانے والے کو صدقہ جاریہ کے طور پر اس کا ثواب ملتا رہتا ہے۔

اور مسلم شریف ہی میں حضرت جابر رضی اللہ عنہ کی ایک دوسری روایت میں یہ الفاظ ہیں کہ:  
 لَا يَغْرِسُ مُسْلِمٌ غَرْسًا وَلَا يَزْرَعُ زَرْعًا فَيَا كُلَّ مِنْهُ إِنْسَانٌ وَلَا ذَابَةٌ  
 وَلَا شَيْءٌ إِلَّا كَانَتْ لَهُ صَدَقَةٌ (مسلم) ۱

ترجمہ: جو مسلمان بھی کوئی درخت لگاتا ہے یا کوئی کھیتی (یا چارہ وغیرہ) اُگاتا ہے، پھر کوئی انسان اور چوپا یہ اور کوئی بھی چھوٹی موٹی چیز (خواہ وہ کوئی چیزوں ہی کیوں نہ ہو) اس سے کچھ کھاتی ہے، تو وہ درخت اور کھیت لگانے والے کے لئے (جاری رہنے والا) صدقہ بن جاتا ہے (مسلم)

اس سے معلوم ہوا کہ اگر کسی نے پھل دار درخت نہیں لگایا، بلکہ کوئی ایسا درخت لگا دیا جس کے پتے اور شاخوں وغیرہ کو چارے کے طور پر بعض جانور کھاتے ہیں، یا کوئی پھول دار درخت یا پودا لگادیا، جس سے کیڑے مکوڑے اور کھیاں وغیرہ غذا حاصل کرتی ہیں، جیسے شہد کی کھیاں اسی طرح کے پھل پھولوں سے رس حاصل کر کے اپنی غذا حاصل کرتی ہیں، اور شہد بھی تیار کرتی ہیں جو بعد میں غذاوں اور دواوں کے کام آتا ہے۔

۱ رقم الحديث ۱۵۵۲ ”۸“، كتاب المساقاة، باب فضل الفرس والزرع.

یا اس سے بھی کم درجہ کا کوئی اور گھاس پھوس اگادیا، جو بعض جانوروں مثلاً اونٹ، گائے، بھینس، بکری، گدھے، گھوڑے وغیرہ کے چارے کے کام آتا ہے، تو یہ بھی انسان کے لئے عظیم صدقہ ہے۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ مُسْلِمٍ غَرَسَ غَرْسًا فَأَكَلَ مِنْهُ إِنْسَانٌ أَوْ ذَبَابٌ إِلَّا كَانَ لَهُ بِهِ صَدَقَةٌ (بخاری) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو مسلمان بھی کوئی درخت لگاتا ہے، پھر اس سے کوئی انسان یا چوپاپا یہ کھاتا ہے، تو وہ درخت لگانے والے کے لئے صدقہ بن جاتا ہے (بخاری)

اور مسنداحمد میں حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ کی روایت کے آخر میں یہ الفاظ ہیں کہ:

لَا يَغْرِسُ مُسْلِمٌ غَرْسًا فِي أُكْلٍ مِنْهُ إِنْسَانٌ أَوْ ذَبَابٌ أَوْ طَائِرٌ إِلَّا كَانَ لَهُ صَدَقَةٌ (مسنداحمد، رقم الحديث ۱۲۹۹، مسندانس بن مالک رضی اللہ عنہ) ۲

ترجمہ: جو مسلمان بھی کوئی درخت لگاتا ہے، پھر اس سے کوئی انسان یا چوپاپا یہ یا کوئی پرندہ کھاتا ہے، تو وہ درخت لگانے والے کے لئے صدقہ بن جاتا ہے (مسنداحمد)

(احمد)

اور حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ غَرَسَ غَرْسًا أَوْ زَرَعَ زَرْعًا فَأَكَلَ مِنْهُ إِنْسَانٌ أَوْ طَيْرٌ أَوْ سَبَعٌ أَوْ ذَبَابٌ فَهُوَ لَهُ صَدَقَةٌ (مسنداحمد) ۳

۱۔ رقم الحديث ۲۰۱۲، کتاب الادب، باب رحمة الناس والبهائم.

۲۔ قال شعيب الارقوط:

إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات (حاشية مسنداحمد)

۳۔ رقم الحديث ۱۵۲۰، مسندا جابر بن عبد الله رضي اللہ عنہ.

قال شعيب الارقوط: حديث صحيح، وهذا إسناد قوى، رجاله ثقات (حاشية مسنداحمد)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس کسی مسلمان نے کوئی درخت لگایا، یا کوئی کھجتی (یا چارہ وغیرہ) اُگایا، پھر اس سے کسی انسان یا کسی پرندے یا درندے یا چوپائے نے کھایا، تو وہ درخت لگانے والے کے لئے صدقہ بن جاتا ہے (مندرجہ)

اور حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے ہی روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَغْرِسُ عَرْسًا إِلَّا كَانَ مَا أَكَلَ مِنْهُ لَهُ صَدَقَةٌ، وَمَا سُرِقَ مِنْهُ لَهُ صَدَقَةٌ، وَمَا أَكَلَ السَّبُعُ مِنْهُ فَهُوَ لَهُ صَدَقَةٌ، وَمَا أَكَلَ الطَّيْرُ فَهُوَ لَهُ صَدَقَةٌ، وَلَا يَرْزُقُهُ أَحَدٌ إِلَّا كَانَ لَهُ صَدَقَةٌ (مسلم) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو مسلمان بھی کوئی درخت لگاتا ہے، پھر اس سے جو چیز بھی کھاتی جاتی ہے (خواہ کھانے والا کوئی بھی ہو، خواہ انسان ہو یا جانور) تو وہ درخت لگانے والے کے لئے صدقہ بن جاتا ہے، اور جو اس سے چوری کیا جاتا ہے وہ بھی درخت لگانے والے کے لئے صدقہ بن جاتا ہے، اور جو اس سے کوئی درندہ کھاتا ہے تو وہ بھی درخت لگانے والے کے لیے صدقہ بن جاتا ہے، اور جو اس سے کوئی پرندہ کھاتا ہے تو وہ بھی درخت لگانے والے کے لئے صدقہ بن جاتا ہے، اور جو اس میں سے کوئی کی کرتا ہے (مثلاً کسی غرض سے اس کے پتے، لکڑی وغیرہ میں سے لے لیا) تو وہ بھی درخت لگانے والے کے لئے صدقہ بن جاتا ہے (مسلم)

جب تک درخت لگا ہوا ہوتا ہے، اس وقت تک تو اس سے انسان اور چرند پرندے مختلف شکلؤں سے فائدہ اٹھاتے ہی ہیں، اور کچھ بھی نہ ہو تو چرند پرندے اس پر رہائش رکھتے ہیں، اور اس کے

ذریعہ سے گرمی، سردی، بارش، دھوپ اور موزی جانوروں سے حفاظت کا سامان کرتے ہیں، اور انسان اور جانور اس کے سایہ سے فائدہ اٹھاتے ہیں، اور اس درخت پر آنے والے پھل سے دوسرے پھلوں کے نجع اور گھٹلیاں نکلتی ہیں، اور کتنے دوسرے درخت اور پودے تیار ہوتے ہیں۔

بعض درختوں اور جڑی بوٹیوں کی مختلف چیزیں بے شمار دوائیوں میں استعمال ہوتی ہیں، اور درخت سے گوندوغیرہ بھی نکلتا ہے، جو مختلف شکلوں میں کام آتا ہے، پھر اس سے کافی جانے والی لکڑی بلکہ اس کے پتوں سے آگ جلا کر مختلف طریقوں سے ضرورت پوری کی جاتی ہے، لکڑی سے بے شمار ضرورتیں پوری ہوتی ہیں، اور اگر درخت کاٹ لیا جائے، تو اس سے بڑے بڑے شہتیر، کڑیاں، دروازے، کھڑکیاں، میزیں اور صوفے اور پھٹے وغیرہ بنتے ہیں، اور بانس بھی سیرھی اور دوسری شکلوں میں کام آتے ہیں۔

غرضیکہ درخت کا نفع بہت عام اور وسیع ہے، اس لئے یہ عظیم صدقہ بلکہ صدقۃ جاریہ ہے۔  
حضرت ام مبشر رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ غَرَسَ غَرْسًا، أَوْ زَرَعَ زَرْعًا، فَأَكَلَ مِنْهُ إِنْسَانٌ، أَوْ سَبُعٌ، أَوْ دَابَّةٌ، أَوْ طَيْرٌ، فَهُوَ لَهُ صَدَقَةٌ

(مسند احمد، رقم الحدیث ۲۷۰۳۳) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس (مسلمان) نے کوئی درخت لگایا، یا کوئی کھیتی کی پھر اس سے کسی انسان نے یا درندے نے یا چوپائے نے یا پرندے نے کچھ کھالیا تو وہ اس کے لیے صدقہ بن جاتا ہے (مسند احمد)  
اللہ تعالیٰ کا کتنا عظیم فضل ہے کہ درخت سے اگر کوئی انسان پرند، چند کھائے، بلکہ کوئی اگر چوری بھی کرے، وہ سب درخت لگانے والے کے لئے صدقہ بن جاتا ہے۔

۱۔ قال شعيب الارناؤط: إسناده صحيح على شرط مسلم (حاشية مسند احمد)

حضرت خلاد بن سائب رحمہ اللہ اپنے والد حضرت سائب بن یزید رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ زَرَعَ زَرْعًا فَأَكَلَ مِنْهُ الطَّيْرُ أَوِ الْعَافِيَةُ كَانَ لَهُ بِهِ صَدَقَةٌ** (مسند احمد) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس نے کوئی (کھیت) کاشت کی، پھر اس سے کسی پرندے نے کھایا یا کسی بھی رزق کے طبگار (خواہ انسان ہو یا جانور ہو) نے کھایا، تو وہ کھیت اس لگانے والے کے لئے صدقہ بن جاتی ہے (مسند احمد)

حضرت خلاد بن سائب انصاری رضی اللہ عنہ سے دوسری سند کے ساتھ بھی اس طرح کی حدیث مردی ہے۔ ۲

حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّ رَجُلًا مَرَّ بِهِ وَهُوَ يَغْرِسُ غَرْسًا بِدِمْشَقَ فَقَالَ اتَّفَعْلُ هَذَا وَأَنْتَ صَاحِبُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَعَجِّلْ عَلَيَّ سَمِعْتُ**

۱۔ رقم الحدیث ۱۵۵۸، حدیث السائب بن خلاد، واللفظ له، المعجم الكبير للطبراني رقم ۳۰۲۶.

قال شعیب الارنقوط: اسنادہ حسن (حاشیۃ مسند احمد)

وقال الهیشمی: رواه أحمد، والطبراني فی الکبیر، واسنادہ حسن (مجموع الزوائد، تحت رقم الحدیث ۲۲۵۵، باب انخاذ الشجر وغير ذلك)

۲۔ عن محمد بن كعب القرطي، عن خلاد بن السائب الأنصاري رضي الله عنه، قال: قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم: ما من شيء يصيّب من زرع أحدكم ولا نمرة من طير ولا سبع إلا وله فيه أجر (المعجم الكبير للطبراني، رقم الحدیث ۳۱۳۳، واللفظ له؛ معرفة الصحابة لابی نعیم، رقم الحدیث ۲۲۸۲)

عن محمد بن كعب القرطي، عن السائب بن سوید، أن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم قال: ما من شيء يصيّب زرع أحدكم من العوافي إلا كتب الله له به أجر (المعجم الكبير للطبراني، رقم الحدیث ۲۲۳۹)

قال الهیشمی: رواه الطبراني فی الکبیر، وفيه عبد الله بن موسی التیمی، وهو ثقة لكنه کبیر الخطأ، وبقیة رجاله ثقات (مجموع الزوائد، تحت رقم الحدیث ۲۲۶۹، باب انخاذ الشجر وغير ذلك)

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ عَرَسَ عَرْسًا يَأْكُلُ مِنْهُ  
آدَمِيٌّ وَلَا خَلْقٌ مِنْ خَلْقِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ إِلَّا كَانَ لَهُ صَدَقَةً (مسند احمد،

رقم الحديث ۲۷۵۰۶)

ترجمہ: ایک آدمی کا گزر حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ کے پاس سے ہوا، اس وقت حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ دمشق میں ایک درخت لگا رہے تھے، تو اس شخص نے کہا کہ آپ یہ درخت لگا رہے ہیں، حالانکہ آپ صحابی رسول ہیں (مطلوب یہ تھا کہ آپ صحابی رسول ہو کر یہ کام کر رہے ہیں)

تو حضرت ابوالدرداء رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ آپ میرے اس معاملہ میں جلد بازی نہ کریں۔

میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے، آپ نے فرمایا کہ جس نے درخت لگایا، اس سے کوئی آدمی یا اللہ عز و جل کی کوئی بھی مخلوق کھائے گی تو وہ اس درخت لگانے والے کے لئے صدقہ ہو جائے گا (مسند احمد)

اس سے معلوم ہوا کہ درخت لگانے کا عمل اتنا عظیم الشان ہے کہ اس کو صحابہ کرام رضی اللہ عنہم نے خود اپنے ہاتھ سے انجام دیا ہے، کیونکہ ان کو اس عمل کی فضیلت اور اہمیت معلوم تھی۔

غرضیکہ جو درخت لگایا جائے، یا فصل بوئی جائے، تو اس سے جس جس شکل میں موجود افراد فائدہ اٹھاتے ہیں، وہ سب اس درخت اور فصل کے بونے والے کے حق میں صدقہ شمار ہو گا۔

۱۔ قال شعيب الارنزوطي:

صحیح لغیرہ (حاشیۃ مسنـد احمد)

وقال المنذری:

رواہ أَحْمَدَ وَإِسْنَادُهُ حَسْنٌ (الترغیب والترہیب)، تحت رقم الحديث ۳۹۲۹، کتاب

البر والصلة وغيرهما

وقال الهیشی:

رواہ احمد والطبرانی فی الکبیر، ورجالہ موثقون وفیہم کلام لا یضر (مجمع الزوائد،

تحت رقم الحديث ۲۲۷، باب اتخاذ الشجر وغير ذلک)

## دودھ دینے والا جانور صدقہ کرنے کی فضیلت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: نِعَمُ الصَّدَقَةُ الْلِّقَاحُ  
الصَّفِيفُ مِنْحَةٌ، وَالشَّاهَةُ الصَّفِيفُ مِنْحَةٌ، تَغْدُوْ يَانَاءً، وَتَرُؤُخُ بَاخَرَ**

(صحیح البخاری) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بہترین صدقہ خوب دودھ دینے والی ایسی اونٹی یا خوب دودھ دینے والی ایسی بکری کا (ضرورت مند کو) دینا ہے کہ جو (اپنے دودھ سے) ایک برتن صبح کو بھرے اور ایک برتن شام کو بھرے (بخاری)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:  
**أَلَا رَجُلٌ يَمْنَحُ أَهْلَ بَيْتِ نَاقَةَ، تَغْدُوْ بِعُسِّ، وَتَرُؤُخُ بِعُسِّ، إِنَّ أَجْرَهَا  
لَعَظِيمٌ** (مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ۳۰۱) ۲

ترجمہ: یاد رکھو کہ جو آدمی کسی گھروالوں کو ایسی اونٹی عطیہ کر دیتا ہے کہ جو صبح بھی برتن بھر کر دودھ دے اور شام کو بھر کر دودھ دے، اس کا ثواب بہت عظیم ہے (مسند احمد)

عرب میں اونٹی کا زیادہ رواج تھا، اس لئے بعض روایات میں اونٹی کا ذکر کر دیا گیا، ورنہ اگر کوئی دودھ والی بھیس یا گائے، بکری وغیرہ عطیہ کرے، وہ بھی فضیلت سے محروم نہیں، اسی لئے بعض روایات میں بکری کا بھی ذکر ہے۔

اور اگر کوئی دودھ والا جانور دوسرے کو مالک بنا کرنے دے، بلکہ چند دن کے لئے ضرورت مند کو اس کا دودھ استعمال کرنے کے لئے دے دے، اور پھر اپنا جانور واپس لے لے، وہ بھی

۱۔ رقم الحديث ۵۲۰۸، کتاب، الاشربة، باب شرب المبن.

۲۔ قال شعيب الارقوط: إسناده صحيح على شرط الشيفيين (حاشية مسند احمد)

فضیلت سے محروم نہیں ہو گا، پہلے زمانہ میں اس طرح کارواج تھا، اور اگر ایسا کرنا بھی مشکل ہو، تو اس کے بجائے جانور کا دودھ ضرورت مند کو اپنی حسبِ حیثیت پیش کرتے رہنے سے بھی مذکورہ فضیلت حاصل ہو جائے گی۔ ۱

## موت سے پہلے صحبت کی حالت میں صدقہ کرنا افضل ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَجُلٌ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُ الصَّدَقَةُ أَفْضَلُ قَالَ أَنْ تَصَدِّقَ وَأَنْتَ صَحِيحٌ حَرِيصٌ تَأْمُلُ الْغُنْيَ وَتَخْشَى الْفَقْرَ وَلَا تُمْهِلْ حَتَّى إِذَا بَلَغَتُ الْحُكْمُوْ قُلْتُ لِفَلَانِ كَذَا وَلِفَلَانِ كَذَا وَقَدْ كَانَ لِفَلَانِ (بخاری) ۲

ترجمہ: ایک آدمی نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! کون سا صدقہ افضل (اور اجر کے لحاظ سے عظیم) ہے؟ تو نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ آپ اس حال میں صدقہ کریں کہ آپ صحیح اور تدرست ہوں، اور مال کی

۱۔ (عن أبي هريرة قال: قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم " -نعم الصدقة اللقة ") بكسر اللام ويجوز فتحها أي : الناقة ذات اللبن القريبة العهد بالنتائج "الصفى" صفة اللقة أي: الغزيرة اللبن "منحة" بكسر الميم أي: عطية بالنصب على التمييز، وقيل على الحال، والمنع إعطاء ذات لبن فقيراً ليشرب مدة ثم يردها إلى صاحبها إذا ذهب درها، وهو المعنى بقوله - عليه الصلاة والسلام ":- المنحة مردودة "قيل: أصلها أن تكون في العارية ثم سمى به كل عطية، وقيل بالعكس "والشلة الصفي منحة تندو" أي: تذهب ملتبسة "بيانه وتروح باخر" أي: يحصل من لبنتها ملء إبراء وقت الغدوة وملء إبراء آخر وقت الرواح وهو المساء ، والجملة صفة مادحة لمنحة أو استثناف جواب عن من سأله عن سبب كونها ممدودة، ولعل بعض أسيخياء العرب كانوا يلمون هذه العطية لأنها مخالفة لطبع الكرام على طريق السجية فمدحها رداً عليهم بأن ما لا يدرك كله لا يترك كله، وإن القليل له أجر جزيل وثناء جميل (مرقة المفاتيح، ج ۲ ص ۱۳۳۸، ۱۳۳۹، كتاب الزكاة، باب فضل الصدقة)

۲۔ رقم الحديث ۲۷۲۸، كتاب الوصايا، باب الصدقة عند الموت، ورقم الحديث ۱۳۱۹، صحيح مسلم رقم الحديث ۹۲" ۱۰۳۲

خواہش رکھتے ہوں، مالدار ہونے کی امید اور فقر کا خوف رکھتے ہوں، اور آپ صدقہ میں اتنی دیرینہ کریں کہ جان حلق میں پہنچ کر اُنک جائے، پھر آپ کہیں کہ فلاں کے لئے اتنا اور اتنا، اور فلاں کے لئے اتنا اور اتنا ہے، درآں حالیکہ وہ مال فلاں (یعنی وارث) کا ہو چکا ہے (بخاری، مسلم)

اس سے معلوم ہوا کہ موت کے وقت صدقہ کرنے کے بجائے، صحت و تدرستی کی حالت میں صدقہ کی زیادہ فضیلت ہے، اور جان حلق پر پہنچنے پر صدقہ کی حیثیت، وصیت کی بن جاتی ہے۔ ۱

اس سے ملتے جلتے مضمون کی اور بھی روایات ہیں، مگر ان میں سے بعض کی سندوں میں ضعف پایا جاتا ہے۔ ۲

۱۔ (وقد کان لفلان) قیل: جملة حالية أى: وقد صار المال الذى تصرف فيه فى هذه الحالة ثلاه حقا للوارث وأنت تتصدق بمجمعه فكيف يقبل منك؟ وقال الطيبى: قيل: إشارة إلى المعن عن الوصية لتعلق حق الوارث أى: وقد کان لفلان الوارث اهـ. وييمكن أن يقال: معناه و كان، أى: عندكم لفلان كل ما من المال فيكون الهم على الإمهال إلى تلك الحال، فإن فعل الخير في حال الصحة عمل أرباب الكمال، ورد الحقوق لا يبغى فيه الإهمال لأن الخطر كثير في المال ويدل عليه صدر هذا الحديث (مرقاۃ المفاتیح، ج ۷ ص ۱۳۲۲، کتاب الزکاة، باب الانفاق وكراهية الامساک)

۲۔ عن أبي سعيد الخدري، أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: لأن يتصدق المرأة في حياته بدرهم خير له من أن يتصدق بمائة درهم عند موته (ابوداؤ، رقم الحديث ۲۸۶۶، کتاب الوصايا، باب ما جاء في كراهة الإضرار في الوصية، صحيح ابن حبان، رقم الحديث ۳۳۳۳)

قال شعیب الارتووط: إسناده ضعیف لضعف شرحبیل، وهو ابن سعد. ابن أبي فدیک: هو محمد ابن اسماعیل بن مسلم، وابن أبي ذئب: هو محمد بن عبد الرحمن بن المغيرة. وأخرجه ابن عبد البر في "التمهید" ۱/۳۰۳ من طريق أبي داود، بهذا الإسناد. وأخرجه ابن حبان (۳۳۳۳) من طريق ابن أبي فدیک، به (حاشیة سنن ابن داود)

وقال ایضاً: إسناده ضعیف، شرحبیل - وهو ابن سعد - لم یوثقه غير المؤلف ۲/۳۶۲، وضعفه الدارقطنی، وأبو زرعة، وأبو حاتم، وابن معین. وأخرجه أبو داود (۲۸۶۶) في الوصايا: باب ما جاء في كراهة الإضرار في الوصية، عن أحمد بن (باقیہ حاشیۃ الگلے صفحہ پر ملاحظہ فرمائیں)

## اپنی جان کے ضروری حقوق دوسروں پر صدقہ سے مقدم ہیں

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:

**إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ فَقَبِيرًا، فَلْيَبْدُأْ بِنَفْسِهِ، وَإِنْ كَانَ فَضْلٌ، فَعَلَى عِيَالِهِ**

﴿گر شتر صفحے کا بقیہ حاشیہ﴾

صالح، عن ابن أبي فدیک، به (حاشیة صحیح ابن حبان)

وقال الالباني: ضعيف. رواه أبو داود (٢٨٢٢) وابن حبان (٨٢١) والمخلص في "الفوائد المتنقلة ٢١ - ١٩٨" والضياء في "المختار" (٩٨/٢٠) عن ابن أبي فدیک :أنباً ابن أبي ذئب عن شرحیل عن أبي سعید الخدیری مرفوعاً به.

قلت : وهذا إسناد ضعيف رجاله كلهم ثقات غير شرحیل وهو ابن سعد أبو سعد المدنی، وهو ضعیف، يکاد يكون من المجمع على ضعفه، وقد اتهمه بعضهم، وقال الحافظ في "القربی": "صدقوق احتلطف باخره ". ومنه تعلم أن قول المناوی: "ثم قال :أعنی ابن حبان : حدیث صحیح، وأقره ابن حجر".

فإنما صدر عن غير تحقیق، فإن ابن حبان ليس من عادته أن يعقب على الأحادیث بقوله " : حدیث صحیح "، ولا نقله الهیشمی فی "موارد الظمان" "عقب هذا الحديث ، وإنما أوقعه فی هذا الخطأ قول الحافظ فی "الفتح" (٣٧٣/٥) "فی هذا الحديث : "رواه أبو داود، وصححه ابن حبان ". وهذا لا یعنی أنه قال " : حدیث صحیح " لما ذکرنا، وغما یعنی : رواه ابن حبان . فی "صحیحه " وهذا شيء معروف عند أهل العلم، وجره هذا الخطأ إلى التصریح بصحة سنده فی "الیسیر " . وتقدم غيره .

نقول هذا بیانا للواقع، وإلا فلما فرق عند الباحثین والعالیین بتسلیل ابن حبان بین اخراجہ للحدیث فی "صحیحه " وسکوتہ عنه، وبين ما لوقال فیه " : حدیث صحیح " فإنه لا بد فی الحالین من التأکد من صحة حکمه بالصحة، وقد فعلنا ، فقلنا قول الحافظ فیه الدال علی ضعفه، وأن إقراره لتصحیح ابن حبان لحدیثه لا حجۃ فیه بعد معرفة ضعف راویه، وقد اوردہ الذہبی فی "الضعفاء " وقال: "انتهماء ابن أبي ذئب، وضعفه الدارقطنی وغيره ". ثم رأیت الفماری قلد المناوی - کعادته - فأورد الحديث فی "كتبه ". (سلسلة الأحادیث الضعیفة، تحت رقم الحديث ١٣٢١)

عن عطاء بن السائب قال: سمعت أبا إسحاق، يحدث أنه سمع أبا حبیبة، قال: أوصى رجل بدنانیر فی سیل الله، فسئل أبو الدرداء ، فحدث عن النبي صلی الله علیه وسلم أنه قال " : مثل الذي یعنی، أو یتصدق، عند موته، مثل الذي یهدی بعدما یشبع " قال أبو حبیبة " : فأصابی من ذلك شيء " (مسند احمد رقم الحديث ٢١٧١٨، سنن النسائی رقم الحديث ٣٦١٣)

﴿بقیہ حاشیہ اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں﴾

وَإِنْ كَانَ فَضْلٌ، فَعَلَى ذِي قَرَائِبِهِ أُوْفَىٰ: عَلَى ذِي رَحْمَةٍ، وَإِنْ كَانَ

فَضْلٌ، فَهَاهُنَا، وَهَاهُنَا (مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ١٢٢٧٣) ۱

ترجمہ: جب تم میں سے کوئی شخص فقیر (یعنی غریب) ہو، تو وہ اپنی ذات سے ابتداء کرے (یعنی پہلے اپنی بنیادی ضرورت پوری کرے) پھر اگر کچھ بچے، تو اپنے اہل و عیال (یعنی بال بچوں) پر خرچ کرے، پھر اگر کچھ بچے، تو اپنے قربی رشتہ داروں پر یار حم وا لے (یعنی قربی نسب کے) رشتہ داروں پر خرچ کرے، پھر اگر کچھ بچے، تو یہاں اور وہاں خرچ کرے (مسند احمد)

یہاں اور وہاں خرچ کرنے کا مطلب یہ ہے کہ بعد میں دوسرے کا رخیر میں خرچ کرے۔ ۲

﴿ گزشتہ صحیحہ کا تعلیم حاشیہ ۳ ﴾ قال شعیب الارناؤوط: إسناده ضعیف لجهالة أبي حبیبة الطائی، فلم يرو عنه غير أبي اسحاق السیعی، ولم یوثقه غير ابن حبان.

وأخرجه النسائي في "المجتبى" / ٢٣٨ من طريق محمد بن جعفر، بهذا الإسناد.

وأخرجه الطیالسی (٩٨٠) والدارمی (٣٢٢) والطبرانی في "الأوسط" (٨٢٣) والحاکم (٢١٣) / ٢، والبیهقی (٩٠٣) من طرق عن شعبه، به.

وآخرجه سعید بن منصور في "سننه" (٢٣٣٠) والنسائي في "الکبری" (٣٨٩٣) وابن حبان (٣٣٣٦) والطبرانی في "الأوسط" (٥٢٩٣) وأبو الشیخ في "الأمثال" (٣٢٧) والبیهقی في "شعب الإيمان" (٣٣٢) من طرق عن أبي اسحاق السیعی، به، ولم یذکر سعید بن منصور والننسائی وأبو الشیخ والطبرانی والبیهقی لفظة "یصدق"، وابن حبان لم یذکر العنق.

وانتظر ما بعده، وما سیاتی (٢٣٨) / ٢

وفي الباب عن أبي هريرة سلف برقم (١٧) في حديثه عن أعظم الصدقة قال ... " ولا تمهل حتى إذا بلغت الحلقوم، قلت: لفلان كذا، ولفلان كذا، وقد كان لفلان: " وهو في "الصحابيین". وعن أبي سعيد الخدري عند أبي داود (٢٨٦٢) وابن حبان (٣٣٣٣) مرفوعاً: لأن يتصدق المرء في حياته بدرهم خير له من أين یتصدق بما ثمة عند موته" ، وإسناده ضعيف (حاشیة مسند احمد) ۴

قال شعیب الارناؤوط:

إسناده صحيح على شرط مسلم، رجاله ثقات رجال الشیخین غير أبي الزبیر - وهو محمد بن مسلم بن تَدُّوس - فمن رجال مسلم، وقد صرخ بالتحذیث في بعض المصادر التي خرجت الحديث (حاشیة مسند احمد)

۵ (إذا كان أحدكم فقيراً) أى لا مال له ولا كسب يقع موقعها من كفایته (فليبدأ بنفسه) أى يقدمها بالاتفاق عليها مما أتاها الله كما أمر (إإن كان فضل) أى بسكون الصاد :أى شے زائد بآن

﴿ بقیہ حاشیہ اگلے صحیح پر ملاحظہ فرمائیں ۶﴾

اور حضرت مقدم بن معدی کرب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : مَا أَطْعَمْتَ نَفْسَكَ، فَهُوَ لَكَ صَدَقَةٌ، وَمَا أَطْعَمْتَ وَلَدَكَ، فَهُوَ لَكَ صَدَقَةٌ، وَمَا أَطْعَمْتَ زَوْجَتَكَ، فَهُوَ لَكَ صَدَقَةٌ، وَمَا أَطْعَمْتَ خَادِمَكَ، فَهُوَ لَكَ صَدَقَةٌ (مسند احمد) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو آپ (جا نے غرض سے) اپنے آپ کو کھلائیں، وہ آپ کے لیے صدقہ ہے، اور جو آپ اپنی اولاد کو کھلائیں، وہ بھی آپ کے لیے صدقہ ہے، اور جو آپ اپنے بیوی کو کھلائیں، وہ بھی آپ کے لیے صدقہ ہے، اور جو آپ اپنے خادم کو کھلائیں، وہ بھی آپ کے لیے صدقہ ہے (مسند احمد)

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اپنی ذات اور اپنے بیوی بچوں اور خادم وغیرہ پر بینیت ثواب خرچ

﴿گرثشت صفتے کا بقیہ حاشیہ﴾

فضل بعد کفایتہ زیادة ( فعلی عیالہ) ای الذین یعولهم وتلزمونہ نفقتهم (فإن كان فضل فعلی ذی قراتیہ) من اصولہ و فروعہ و ذی رحمہ يقدم الأقرب فالأقرب والأحوج فالاحوج (فإن كان فضل فھا هنا وھا هنا) کتابۃ عن الإنفاق فی وجوه الخیر المعبر عنہ فی روایۃ بالیمن والشمال . قال التووی: إن الابتداء فی النفقۃ علی هذا الترتیب و ان الحقوق إذا تراحمت قدم الاکد فالاکد و ان الأفضل فی صدقة التطوع فی تنویعها فی جهات البر بالملصلحة(فيض القدیر للمناوی، تحت رقم الحديث ۸۱۲)

۱۔ رقم الحديث ۷۹ ۷۱؛ الادب المفرد للبغاری، رقم الحديث ۸۲.  
قال شعیب الارتووط:

حدیث حسن (حاشیہ مسند احمد)

وقال الهیشمی:

رواه أحمد و رجاله ثقات (مجمع الزوائد، ج ۳ ص ۱۱۹، رقم الحديث ۳۶۶۰، باب فی نفقۃ الرجل علی نفسه وأهله وغير ذلک)

وقال المنذری:

رواه أحمد بأسناد جيد (الترغيب والترهيب تحت رقم الحديث ۳۰۰۲، كتاب النکاح)

کرنے میں صدقہ کا ثواب حاصل ہوتا ہے۔ ۱  
اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَمْرَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالصَّدَقَةِ فَقَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ عِنْدِي دِينَارٌ . فَقَالَ تَصَدَّقْ بِهِ عَلَى نَفْسِكَ قَالَ عِنْدِي آخَرُ . قَالَ تَصَدَّقْ بِهِ عَلَى وَلَدِكَ . قَالَ عِنْدِي آخَرُ . قَالَ تَصَدَّقْ بِهِ عَلَى زَوْجِكَ . أَوْ قَالَ زَوْجِكَ . قَالَ عِنْدِي آخَرُ . قَالَ تَصَدَّقْ بِهِ عَلَى خَادِمِكَ . قَالَ عِنْدِي آخَرُ . قَالَ أَنْتَ أَبْصَرُ (ابو داؤد) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے صدقہ کا حکم فرمایا، تو ایک آدمی نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! میرے پاس ایک دینار ہے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اس کو اپنے اوپر صدقہ کرو، اس نے عرض کیا کہ میرے پاس ایک اور دینار بھی ہے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اس کو اپنی اولاد پر صدقہ کرو، اس نے عرض کیا کہ میرے پاس ایک اور دینار بھی ہے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

۱ (ما أطعمت زوجتك فهو لك صدقة وما أطعمت ولدك فهو لك صدقة وما أطعمت خادمك فهو لك صدقة وما أطعمت نفسك فهو لك صدقة) إن نواه في الكل كما دل عليه تقديره في الخبر الصحيح بقوله وهو يحتسبها فيحمل المطلق على المقيد قال القرطبي: أفاد منطقه أن الأجر في الإنفاق إنما يحصل بقصد القربة سواء كانت واجبة أو مباحة وأفاد مفهومه أن من لم يقصد القربة لا يؤجر لكن تبرأ ذمته من النفقة الواجبة لأنها معقوله المعنى وأطلق الصدقه على النفقة مجازاً والمراد بها الأجر والقرينة الصارفة عن الحقيقة الإجماع على جواز النفقة على الزوجة الهاشمية التي حرمت عليها الصدقه.

(حم طب عن المقدام بن عمدی بکرب)، قال الهیشمی: رجاله ثقات وقال المتندری بعد ما عزاه لأحمد: إسناده جيد وبه يعرف أن رمز المؤلف لحسنه تقصير وأنه كان الأولى الرمز لصحته (فيض القدير للمناوي، تحت رقم الحديث ۷۸۲۳)

۲ رقم الحديث ۱۶۹۱، كتاب الزكاة، باب في صلة الرحم، كتاب الزكاة، باب أيهما اليد العليا، مسند احمد رقم الحديث ۷۳۱۹.

قال شعيب الارنؤوط:

اسناده قوى (حاشية مسند احمد)

نے فرمایا کہ اپنی زوجہ (یعنی بیوی) پر صدقہ کرو، اس نے عرض کیا کہ میرے پاس ایک اور دینار بھی ہے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اس کو اپنے خادم پر صدقہ کرو، اس نے عرض کیا کہ میرے پاس ایک اور دینار بھی ہے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ آپ زیادہ سمجھتے ہیں (کہ آپ کی نظر وہ میں پھر کون سمجھتے ہیں) (ابوداؤد، مسندر حمر)

مطلوب یہ ہے کہ اپنی جان کے ضروری حقوق ادا کرنے کے بعد درجہ بدرجہ جن افراد کا نان نققہ اپنے ذمہ واجب ہے، ان کا نان نققہ ادا کرنا بھی صدقہ میں داخل ہے۔ یہ اسی حدیث کی تشریع ہے، جس میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے اہل و عیال سے صدقہ کرنے کی ابتداء کا حکم فرمایا ہے۔

البته والدین کا اولاد کو اولاد کا والدین کو، اور بعض فقهاء کے نزدیک میاں بیوی کا ایک دوسرے کو اپنے مال کی زکاۃ اور واجب صدقات دینا جائز نہیں۔ بعض دوسری احادیث میں اپنے اوپر صدقہ کرنے کی کچھ تفصیل بھی آئی ہے۔

چنانچہ حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا أَيُّهَا النَّاسُ، إِذَا عَنْتُمُ الْأَنفُسَ كُمْ مِنَ اللَّهِ مِنْ مَالِ اللَّهِ، فَإِنْ بَخَلَ أَحَدُكُمْ أَنْ يُعْطِيَ مَالَةَ لِلنَّاسِ فَلْيُعِدَّهُ بِنَفْسِهِ، وَلْيَتَصَدَّقْ عَلَى نَفْسِهِ، فَلْيُأْكُلْ، وَلْيُكَتَّسْ مِنَ الرَّزْقِ الَّذِي عَزَّ وَجَلَّ (مکارم الاخلاق للخرائطی) ۱

۱۔ رقم الحديث ۵۲۷، باب ما جاء في السخاء والكرم والبذل من الفضل.

قال الالباني: قلت: وهذا إسناد صحيح رجاله كلهم ثقات رجال مسلم غير سليم بن حيان وهو ثقة كما قال الحافظ ابن حجر في "التقريب". قوله شاهد من حديث أنس رضي الله عنه ذكره في "منتخب كنز العمال (٢/٢١٩)" وقال: "رواوه البيهقي في "الشعب" والديلمي وابن التمار. قال ابن حجر في الأطراف: "نظيف الإسناد ولم أر من صححه". (سلسلة الأحاديث الصحيحة، رقم الحديث ۱۰۰۶)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اے لوگو! اپنی جان کا اللہ کے مال کے عوض میں اللہ سے سودا کرو (یعنی صدقہ خیرات کرو) پھر اگر تم میں سے کوئی اپنا مال لوگوں کو دینے (اور صدقہ خیرات کرنے) میں بخل کرے، تو اسے چاہئے کہ وہ اپنے آپ سے ابتداء کرے، اور اپنے اوپر صدقہ کرے، اور اللہ عزوجل نے جو رزق دیا اس میں سے کھائے، پیے اور پہنے (مکارم الاخلاق)

اس طرح کی حدیث حضرت انس رضی اللہ عنہ کی سند سے بھی مروی ہے۔ ۱  
معلوم ہوا کہ اپنی جان کے ضروری حقوق ادا کرنا بھی صدقہ میں داخل ہے، اور اس کا درجہ دوسروں پر صدقہ کرنے سے مقدم ہے۔

## مستحق رشتہ داروں پر صدقہ کرنا دُو ہری فضیلت رکھتا ہے

احادیث سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ اپنے ضرورت مند رشتہ داروں پر رشتہ کے لحاظ سے درجہ بدرجہ صدقہ کرنے کی فضیلت دوسرے اور اچھی لوگوں کے مقابلہ میں زیادہ ہے۔

چنانچہ حضرت سلمان بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: الْصَّدَقَةُ عَلَى الْمُسْكِنِينَ**

**صَدَقَةٌ، وَهِيَ عَلَى ذِي الْقَرَابَةِ أَنْتَانَ: صِلَةٌ، وَصَدَقَةٌ** (مسند احمد) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مسکین (یعنی عام مستحق وغیرہ) پر

۱۔ عن أنس، أن رسول الله صلی الله عليه وسلم قال : «يا أيها الناس ابتعدوا أنفسكم من الله عز وجل، فإن بخل أحدكم أن يعطي ماله الناس فليتصدق على نفسه فليأكل وليلبس مما رزقه الله عز وجل» (شعب الإيمان للبيهقي، رقم الحديث ۳۲۵۰)  
۲۔ رقم الحديث ۱۶۲۷، سنن ابن ماجه رقم الحديث ۱۸۲۳، سنن الترمذی، رقم الحديث ۱۶۲۲.

قال شعیب الارنقوط: حدیث صحیح لغیرہ (حاشیۃ مسنـد احمد و حاشیۃ سنن ابن ماجہ)  
وقال الالبانی: فحدیثها حسن كما قال الترمذی، بیشہد له الحديث الذى بعده (ارواء الغلیل فی تخریج احادیث منار السبیل، تحت رقم الحديث ۸۸۳، ج ۳ ص ۳۸۸)

صدقہ کرنا، صدقہ ہے، اور قرابت دار (یعنی ضروت مندرشتہ دار) پر صدقہ کرنا،

صلدر جی اور صدقہ دوچیزوں کا مجموعہ ہے (مندراحم، اہلی بھجہ، ترمذی)

حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ کی اہلیہ محترمہ حضرت زینب رضی اللہ عنہا نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے اپنے رشتہ دار تیم بچوں اور اپنے مستحق شوہر پر صدقہ کرنے کے بارے میں سوال کیا، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:

**لَهَا أَجْرٌ إِنَّ أَجْرَ الْقُرَابَةِ وَأَجْرُ الصَّدَقَةِ** (بخاری) ۱

ترجمہ: حضرت زینب کو ان پر (نقلي) صدقہ کرنے سے دو اجر حاصل ہوں گے،

ایک رشتہ داری کا اجر اور ایک صدقے کا اجر (بخاری)

نقلي صدقہ تو ضرورت مندو مستحق شوہر کو دینا بھی جائز ہے، اور زکاۃ دینا بعض فقهاء کے نزدیک منع ہے۔

ان احادیث سے اجنبی لوگوں کے مقابلہ میں اپنے مستحق اور ضرورت مندرشتہ داروں پر صدقہ کرنے کی فضیلت معلوم ہوئی۔

## اپنے اہل و عیال اور مستحق قربی عزیز صدقہ میں مقدم ہیں

حضرت ابو مسعود الانصاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: إِذَا أَنْفَقَ الْمُسْلِمُ نَفَقَةً عَلَى أَهْلِهِ، وَهُوَ يَحْتَسِبُهَا، كَانَتْ لَهُ صَدَقَةٌ** (صحیح البخاری) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جب مسلمان اپنے گھروں کی ضرورت پر خرچ کرتا ہے، اور وہ ثواب کا ارادہ رکھتا ہے، تو یہ عمل اس کے لئے صدقہ کا درجہ

۱ رقم الحديث ۱۳۶۶، کتاب الزکاۃ، باب الزکاۃ علی الزوج والآيتام فی الحجر، مسلم رقم

الحديث ۱۰۰۰ ”۲۵“

۲ رقم الحديث ۵۳۵۱، کتاب النفقات، باب فضل النفقة على الأهل، مسلم، رقم الحديث ۱۰۰۲ ”۲۸“

رکھتا ہے (بخاری، مسلم)

گھروالوں میں بیوی بھی داخل ہے، اور بچے بھی داخل ہیں۔ ۱

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:

**الْيَدُ الْعُلِيَا خَيْرٌ مِّنِ الْيَدِ السُّفْلَى وَابْدأْ بِمَنْ تَعُولُ وَخَيْرُ الصَّدَقَةِ عَنْ**

ظہر غنی (بخاری) ۲

ترجمہ: اوپر والا (یعنی سوال نہ کرنے بلکہ دینے والا) ہاتھ نیچے والے (یعنی لینے اور سوال کرنے والے) ہاتھ سے (ثواب کے اعتبار سے) بہتر ہے، اور جو افراد آپ کی عیال داری میں ہیں، وہ صدقہ (کے مصرف و مستحق ہونے) میں مقدم ہیں، اور بہترین صدقہ ضرورت سے زائد چیز کا صدقہ ہے (یعنی بہترین صدقہ یہ ہے کہ صدقہ کرنے کے بعد صدقہ کرنے والا خود و سروں کا محتاج نہ ہو، بلکہ اس کا استغنا برقرار ہے) (بخاری)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَئِ الصَّدَقَةُ أَفْضَلُ؟ قَالَ: جُهْدُ الْمُقْلِ، وَابْدأْ بِمَنْ تَعُولُ** (سنن ابی داؤد) ۳

ترجمہ: انہوں نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! کون سا صدقہ افضل ہے؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کمال والے کا اپنی وسعت کے بقدر صدقہ

۱ (وَعَنْ أَبِي مسعود قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - إِذَا أَنْفَقَ الْمُسْلِمُ نَفْقَةً عَلَى أَهْلِهِ) ای الزوجة والأقارب (وهو يحتسبها) ای نفقتہ (صدقہ) ای عظيمة أو مقبولة أو نوعا من الصدقۃ (مرقاۃ المفاتیح، ج ۲ ص ۱۳۵۱، کتاب الزکاة، باب فضل الصدقۃ)

۲ رقم الحديث ۱۲۲۷، کتاب الزکاة، باب لا صدقة إلا عن ظهر غنى.

۳ رقم الحديث ۱۲۷۷، کتاب الزکاة، باب في الرخصة في ذلك.

قال شعیب الارتووط:

إسناده صحيح (حاشية سنن ابی داؤد)

کرنा ہے، اور صدقہ کی ابتداء اپنے اہل و عیال سے کرے (ابواؤد)

مطلوب یہ ہے کہ جو شخص زیادہ مالدار ہے، بلکہ غریب ہو، اس کے باوجود وہ اپنی حسب حیثیت کچھ نہ کچھ صدقہ کرے، تو وہ زیادہ فضیلت کا باعث ہے، بشرطیکہ صدقہ اتنی زیادہ مقدار میں نہ کرے کہ بعد میں خود پر بیشان ہو جائے، اور اس کے ضروری حقوق فوت ہو جائیں، اور اجنبی لوگوں کے مقابلہ میں اپنے عیال دار اور زیر کفالت افراد مثلاً بیوی، بچوں کا حق مقدم ہے۔

ا) (و خیر الصدقة عن ظهر غنى) معناہ افضل الصدقة ما بقى صاحبها بعدها مستغفیا بما بقى معه و تقدیره افضل الصدقة ما أبقيت بعدها غنى يعتمد صاحبها ويستظہر به على مصالحة وحوائجه وإنما كانت هذه أفضـل الصدقة بالنسبة إلى من تصدق بـجمـيع مـاله لأنـ من تـصدق بالـجمـيع يـندـم غالباً أو قد يـندـم إذا اـحـتـاج وـيـوـد أنه لمـ يـتـصـدـق بـخـلـافـ من بـقـى بـعـدـها مـسـتـغـفـيـاـ فإـنـه لاـ يـندـمـ عـلـيـهـاـ بلـ يـسـرـ بـهـاـ وـقـدـ اـخـتـلـفـ الـعـلـمـاءـ فـيـ الصـدـقـةـ بـجـمـيعـ مـالـهـ فـمـلـهـبـاـ آـنـ مـسـتـحـبـ لـمـ دـيـنـ عـلـيـهـ ولاـ لـهـ عـيـالـ لـاـ يـصـبـرـونـ بـشـرـطـ أـنـ يـكـوـنـ مـمـنـ يـصـبـرـ عـلـىـ الـاضـاقـةـ وـالـفـقـرـ فـإـنـ لـمـ تـجـمـعـ هـذـهـ الشـرـوـطـ فـهـوـ مـكـروـهـ قـالـ القـاضـيـ جـوزـ جـمـهـورـ الـعـلـمـاءـ وـأـلـمـةـ الـأـمـصـارـ الصـدـقـةـ بـجـمـيعـ مـالـهـ وـقـيلـ يـرـدـ جـمـيعـهـاـ وـهـوـ مـرـوـىـ عـنـ عـمـرـ بـنـ الـخـطـابـ رـضـىـ اللـهـ عـنـهـ وـقـيلـ يـنـفـذـ فـيـ الثـلـثـ هـوـ مـذـهـبـ أـهـلـ الشـامـ وـقـيلـ إـنـ زـادـ عـلـىـ النـصـفـ رـدـتـ الـزـيـادـةـ وـهـوـ مـحـكـىـ عـنـ مـكـحـولـ قـالـ أـبـوـ جـعـفـرـ وـالـطـبـرـىـ وـمـعـ جـواـزـهـ فـالـمـسـتـحـبـ أـنـ لـيـفـعـلـهـ وـأـنـ يـقـتـصـرـ عـلـىـ الثـلـثـ قـوـلـهـ صـلـيـ اللـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ (وابـداـ بـمـنـ تـعـولـ) فـيـ تـقـدـيمـ نـفـقـةـ نـفـسـهـ وـعـيـالـهـ لـأـنـهـ مـنـحـصـرـةـ فـيـ بـخـلـافـ نـفـقـةـ غـيرـهـ وـفـيـ الـابـتـداءـ بـأـلـهـمـ فـالـأـلـهـ فـيـ الـأـمـورـ الشـرـعـيـةـ (شـرـحـ التـوـوـيـ عـلـىـ مـسـلـمـ، جـ ۷ـ، صـ ۱۲۶ـ، كـاتـبـ الرـكـاـةـ، بـابـ بـيـانـ أـنـ الـيدـ السـفـلـيـ)

والمراد ما يعطيه المقل على قدر طاقته (حاشية السندي على سنن النسائي، جـ ۵ـ، صـ ۵۸ـ، كتاب الرکاۃ)

(أفضل الصدقة) أى من أفضـلـهـاـ: وـكـذاـ يـقـالـ فـيـماـ يـأـتـىـ (جهـدـ) روـىـ بـضمـ الجـيمـ وـفـتحـهاـ فـبـالـضمـ الـوـسـعـ وـالـطـاـقةـ وـهـوـ الـأـسـبـبـ هـنـاـ وـبـالـفـتـحـ الـمـشـقـةـ وـالـمـبـالـغـةـ وـالـغـاـيـةـ (المـقـلـ) بـضمـ فـكـسـرـ أـىـ مجـهـودـ وـقـلـلـ الـمـالـ: يـعـنـيـ قـدـرـتـهـ وـاسـتـطـاعـتـهـ وإنـماـ كانـ ذـلـكـ أـفـضـلـ لـدـلـالـتـهـ عـلـىـ الشـفـةـ بـالـلـهـ وـالـزـهـدـ فـصـدقـهـ أـفـضـلـ الصـدـقـةـ وـهـوـ أـفـضـلـ النـاسـ بـشـهـادـهـ خـبـرـ: أـفـضـلـ النـاسـ رـجـلـ يـعـطـيـ جـهـدـهـ وـالـمـرـادـ بـالـمـقـلـ الـغـنـىـ الـقـلـبـ لـيـوـافـقـ قـوـلـهـ الـآـتـىـ: أـفـضـلـ الصـدـقـةـ مـاـ كـانـ عـنـ ظـهـرـ غـنـىـ أـوـ يـقـالـ فـضـيـلـةـ تـفـاـوـتـ بـحـسـبـ الـأـشـخـاصـ وـقـوـةـ الـتـرـكـلـ وـضـعـفـ الـيـقـنـ فـالـمـخـاطـبـ بـهـذـاـ الـحـدـيـثـ أـبـوـ هـرـيـرـةـ وـكـانـ مـقـلـاـ مـتـوكـلاـ عـلـىـ اللـهـ فـأـجـابـهـ بـمـاـ يـقـضـيـهـ حـالـهـ وـالـمـخـاطـبـ بـالـحـدـيـثـ الـآـتـىـ حـكـيـمـ بـنـ حـزـامـ وـكـانـ مـنـ أـشـرـافـ قـرـيـشـ وـعـظـمـائـهـ وـأـغـنـيـائـهـ وـوـجوـهـهـ فـيـ الـجـاهـلـيـةـ وـالـإـسـلـامـ (وابـداـ بـالـهـمـزـ وـتـرـكـهـ (بـمـنـ تـعـولـ) أـىـ بـمـنـ تـلـزـمـكـ مـؤـنـتـهـ وـجـوـبـاـ قـدـمـهـ عـلـىـ التـصـدـقـ تـقـدـيـمـاـ لـلـوـاجـبـ عـلـىـ الـمـنـدـوبـ وـلـاـ يـتـنـاـولـ تـرـفـهـ الـعـيـالـ وـإـطـعـامـهـ لـذـيـدـ الـمـطـاعـمـ بـمـاـ زـادـ عـلـىـ كـفـائـيـهـمـ لـأـنـ مـنـ لـمـ تـنـدـفعـ حـاجـتـهـ أـوـلـىـ بـالـصـدـقـةـ مـنـ اـنـدـفـعـتـ حـاجـتـهـ فـيـ مـقـصـودـ الشـارـعـ (فـيـضـ الـقـدـيرـ لـلـمـنـاوـيـ، تـحـتـ رقمـ الـحـدـيـثـ ۱۲۵۹ـ)

حضرت طارق حاربی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:  
**يَدُ الْمُغْطِئِ الْعُلِيَا وَابْدًا بِمَنْ تَعُولُ أُمَّكَ وَأَبَاكَ وَأَخْتَكَ وَأَخَاكَ ثُمَّ أَذْنَاكَ أَذْنَاكَ** (سنن النسائی) ۱

ترجمہ: (صدقہ وغیرہ) دینے والا ہاتھ اوپر والا ہاتھ ہے، اور آپ (صدقہ وغیرہ) دینے میں اس سے ابتداء کریں، جس کی آپ کفالت کرتے ہوں، اپنی ماں، اپنے باپ، اپنی بہن اور اپنے بھائی سے، پھر جو آپ کے قریب ہو، قریب ہو (درجہ بدرجہ) (نسائی، انہی حجات، حاکم)

حضرت سراقة بن ماک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ: يَا سُرَاقَةُ، أَلَا أَذْلُكَ عَلَى أَعْظَمِ الصَّدَقَةِ أَوْ مِنْ أَعْظَمِ الصَّدَقَةِ؟ قَالَ: بَلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ: قَالَ: إِبْنُتُكَ مَرْدُوذَةٌ إِلَيْكَ، لَيْسَ لَهَا كَاسِبٌ غَيْرُكَ** (مسند احمد،

رقم الحديث ۱۷۵۸۶) ۲

۱۔ رقم الحديث ۲۵۳۲، کتاب الزکلة، باب أیتہما الید العلیا، صحیح ابن حبان، رقم الحديث ۳۳۲۱، کتاب الزکاة، باب صدقۃ التطوع، مستدرک حاکم، رقم الحديث ۲۲۱۹، کتاب تواریخ المقدمین من الانبیاء والمرسلین.

قال الحاکم: هذا حديث صحیح الإسناد و لم یخرجاه.

وقال الذهی فی التلخیص: صحیح.

وقال الهیشی: صحیح.

رواه البزار وذكر بسانید آخر عن الاسود بن ثعلبة قال مثله ورجاله ثقات ورجال الاول رجال الصحيح (مجمع الزوائد، تحت رقم الحديث ۷، ۲۵۳۷، ج ۹۸، باب فی الید العلیا ومن أحق بالصلة)

وقال شعیب الأرنؤوط:

إسناده صحيح (حاشیة صحیح ابن حبان)

۲۔ قال شعیب الأرنؤوط:

رجاله ثقات رجال الصحيح، غير أن غلی بن ربیح لم یسمعه من سراقة في روایة عبد الله بن یزید المقرء هنا، ورواه غيره عن موسی بن غلی، عن أبيه، عن سراقة موصولاً.  
 (بقیہ حاشیاً لگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں)

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کیا میں آپ کو افضل صدقہ نہ بتا دوں، اور وہ یہ ہے کہ آپ کا اپنی اُس بیٹی (پر صدقہ کرنا) جو آپ کی طرف (اُس کے شوہر کے فوت ہونے کا طلاق دینے کی وجہ سے) لوٹ کر آئی ہے، اور اُس کا آپ کے علاوہ کوئی کمانے والا نہیں ہے (مناجہ)

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ لڑکی کی شادی بیاہ کرنے کے بعد اگر اُس کا شوہر فوت ہو جائے، یا اُس کو طلاق ہو جائے، اور اُس لڑکی کا والد کے علاوہ کوئی کمانے والا نہ ہو، تو والد کا اُس کے اوپر خرچ کرنا، اور اس کی کفالت کرنا یہ افضل صدقہ میں داخل ہے۔ ۱

بعض احادیث میں ضرورت مندرجہ ذاروں کا تعاون کرنے کی بہت تاکید آئی ہے۔  
چنانچہ حضرت جریر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا مِنْ ذُرْرٍ يَأْتِي رَحْمَةً، فَيَسْأَلُهُ فَضْلًا أَغْطَاهُ اللَّهُ إِنَّهَا فَيَخْلُ عَلَيْهِ إِلَّا أُخْرَجَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ**

﴿گزشتہ صحیح کابیۃ حاشیہ﴾ وآخر جه البخاری فی "الأدب المفرد" (۸۰ و ۸۱) "وابن ماجہ (۳۲۶) والطبرانی فی "الکبیر" (۲۵۹۱) و (۲۵۹۲) والحاکم فی "المستدرک" (۱/۲۷۶) "من طرق عن موسی بن علیؑ، بهذا الأسناد، إلا أن البخاری في الرواية الأولى قال: عن موسی بن علیؑ، عن أبيه أن النبي قال لسرافة، و قال في الثانية: سمعت أبي عن سrafah. وقال ابن ماجه والطبراني في الأولى والحاکم: سمعت أبي يذكر عن سرافه. وقال الطبراني في الثانية: سمعت أبي يحدث عن سرافه. وفي باب الإحسان إلى البنات والشفقة عليهن عن أبي سعيد الخدري، سلف برقم (۱۳۸۲) وانظر تتمة شواهدہ هناک (حاشیۃ مسنڈ احمد)

۱ (وعن سرافه) : بضم السين (ابن مالک) أى: ابن جعشن المدلجمi صحابي مشهور (أن النبي صلی اللہ علیہ وسلم - قال: ألا أدلکم على أفضـل الصدقـة؟! ابـتـك) : بالرفع أى: هو صدقـةـها (مردودـةـ) : بالنصـبـ علىـ الحالـيـةـ أى: مـطلـقـةـ رـاجـعـةـ (إـلـيـكـ لـيسـ لـهـ كـاسـبـ) أى: مـتفـقـ عـلـيـهاـ (غـيرـكـ) : بالرـفعـ عـلـيـ الـوـصـفـيـةـ، فـيـ نـسـخـةـ بـالـنـصـبـ عـلـيـ الـاـسـتـشـاءـ لـكـنـ ضـعـيفـ؛ لأنـ الصـحـيـحـ فـيـ ذـيـ الـحـالـ أـنـ يـكـونـ مـعـرـفـهـ هـذـاـ . وـفـيـ النـهـاـيـةـ الـمـرـدـوـدـةـ هـىـ الـتـىـ تـلـقـ وـتـرـدـ إـلـىـ بـيـتـ أـبـيهـ، وـأـرـادـ أـلـاـ أـدـلـكـ عـلـىـ أـفـضـلـ أـهـلـ الصـدـقـةـ فـحـدـفـ الـمـضـافـ . قالـ الطـبـيـيـ: وـيـسـكـنـ أـنـ تـقـدـرـ: صـدـقـةـ تـسـتـحـقـهاـ اـبـتـكـ فـيـ حـالـ دـهـاـ إـلـيـكـ، وـلـيـسـ لـهـ كـاسـبـ غـيرـكـ وـهـماـ حـالـاـنـ إـمـاـ مـتـرـادـفـاـنـ أـوـ مـتـدـاخـلـاـنـ وـالـلـهـ أـعـلـمـ (مرقاـةـ المـفـاتـحـ، جـ ۸، صـ ۱۳۱، كـابـ الـآـدـابـ، بـابـ الشـفـقـةـ وـالـرـحـمـةـ عـلـىـ الـخـلـقـ)

مِنْ جَهَنَّمَ حَيَّةٌ يُقَالُ لَهَا شَجَاعٌ يَتَلَمَّظُ فَيُطَوِّقُ بِهِ (المعجم الكبير

للطبراني) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو رشتہ دار بھی اپنے کسی دوسرے رشتہ دار کے پاس آ کر اس سے کسی الیکی ضرورت کا سوال کرتا ہے، جو اللہ نے اس دوسرے رشتہ دار کو عطا فرمائی ہے (اور اس کو دینے میں کوئی معقول عذر بھی نہیں ہے) لیکن وہ اس (ضرورت مندر رشتہ دار) کو دینے سے بچ ل کرتا ہے، تو اس کے لئے قیامت کے دن جہنم میں سے ایک سانپ نکالا جائے گا، جس کو شجاع کہا جاتا ہے، جو اپنی زبان سے اسے چاٹے گا، پھر اس کے گلے کا طوق بنادیا جائے گا (طرانی)

(تفصیل کے لئے ملاحظہ ہو، ہماری دوسری کتاب ”صلوٰتی و رشتہ داروں کے احکام“)

## پڑوسی اور قریبی علاقہ کے افراد دُور والوں سے مقدم ہیں

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ:

فُلْثٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي لَيِّ جَارِيْنَ فَإِلَى أَتَيْهِمَا أُهْدِيْ فَقَالَ إِلَى أَقْرَبِهِمَا

مِنْكِ بَابًا (بخاری) ۲

۱۔ رقم الحديث ۵۵۹۳، ج ۲، ص ۳۲۲، المعجم الأوسط للطبراني رقم الحديث ۵۵۹۳.  
قال المنذري:

رواہ الطبرانی فی الأوسط والکبیر بیان ساده جید (الترغیب والترہیب)، ج ۲ ص ۱۸، تحت رقم الحديث ۱۳۲۸

وقال الهیشمی:

رواہ الطبرانی فی الأوسط والکبیر بیان ساده جید (مجمع الزوائد)، ج ۸ ص ۱۵۳، رقم الحديث ۱۳۲۸، باب فیمن سأله قریبہ فضلًا فبخل عليه

وقال الابنی:

قلت: وهذا اسناد حسن (سلسلة الاحاديث الصحيحة)، تحت رقم الحديث ۲۵۲۸

۲۔ رقم الحديث ۲۲۵۹، کتاب الشفعة، باب ای الجوار اقرب.

ترجمہ: میں نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! میرے دو پڑوئی ہیں، ان میں سے کس کو ہدیہ (صدقہ) کرو؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ان میں سے جس کا دروازہ آپ کے زیادہ قریب ہو (بخاری)

اس سے معلوم ہوا کہ قریب تر پڑوئی کو دور والے پر سبقت حاصل ہے، جن میں مدارس وغیرہ بھی داخل ہیں، الائی کہ دور والے زیادہ ضرورت مند ہو۔

اور اسی وجہ سے فقہائے کرام نے فرمایا کہ زکاۃ و صدقات میں اپنے علاقے کے ضرورت مند لوگوں کو دوسرے علاقے کے لوگوں پر ترجیح حاصل ہے، الائی کہ دوسرے علاقے والے زیادہ ضرورت مند و مستحق ہوں۔ ۱

## صدقہ کرنے کے بعد اس سے رجوع کرنے کی برائی

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَثَلُ الدِّينِ يَتَصَدَّقُ بِالصَّدَقَةِ ثُمَّ**

**يَرْجِعُ فِيهَا، كَمَثَلِ الْكَلْبِ قَاءَ ثُمَّ عَادَ فِي قَيْسِيَةٍ فَأَكَلَهُ** (سنن النسائي) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اس شخص کی مثال جو صدقہ کرتا ہے، پھر اس سے رجوع کرتا ہے (یعنی واپس لے لیتا ہے) اس کتنے کی طرح ہے جو کہ قے کرتا ہے، اور پھر اپنی قے کی طرف آتا ہے اور اس کو کھایتا ہے (نسائی)

اس سے معلوم ہوا کہ جب کوئی چیز کسی کو صدقہ کر دی جائے، تو اس کے بعد اس کو واپس لینا شریعت کی نظر میں بُرا اور منع ہے۔ ۳

۱ الزکلة تصرف إلى فقراء البلدة التي فيها المال (المحيط البرهاني، ج ۲، ص ۲۳۶، كتاب الزكاة، الفصل الثالث في بيان مال الزكوة)

۲ رقم الحديث ۳۶۹۲، كتاب الهمة، باب رجوع الوالد فيما يعطى ولده.

۳ اتفق الفقهاء على أنه لا يصح للمتصدق أن يرجع في صدقته؛ لأن المقصود بالصدقه هو التواب،  
﴿بقيه حاشيةاً لـ ﴿فـ ﴾

## والدین وغیرہ کے ایصال ثواب کے لئے صدقہ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أَبِي مَاتَ وَتَرَكَ مَالًا  
وَلَمْ يُوْصِ فَهُلْ يُكَفِّرُ عَنْهُ أَنْ تَصَدِّقَ عَنْهُ؟ قَالَ نَعَمْ (مسلم) ۱

ترجمہ: ایک آدمی نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ میرے والد کا انتقال ہو گیا ہے اور (اپنے ترکہ میں) انہوں نے مال چھوڑا ہے اور کوئی وصیت نہیں کی تو (اگر) میں ان کی طرف سے (کسی وارث کی حق تلقی کئے بغیر خوشی کے ساتھ) کچھ صدقہ (خیرات) کر دوں تو کیا میرا یہ صدقہ ان کے لئے (ان کی خطاوں کا) کفارہ بنے گا؟ (اس کے جواب میں) نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جی ہاں (مسلم، مندرجہ)

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اگر کوئی فوت ہو جائے اور اس نے صدقہ وغیرہ کرنے کی وصیت بھی نہ کی ہو، تو اس کی اولاد خوش دلی اور حلال مال سے صدقہ کر کے ایصال ثواب کر سکتی ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ایک روایت میں ہے کہ:

فَقَالَ: أَمَا أَبُوكَ، فَلَوْ كَانَ أَقْرَ بِالْتَّوْحِيدِ، فَصُمِّتَ، وَتَصَدِّقَتْ عَنْهُ،

﴿گرشته صفحے کا تبیہ حاشیہ﴾

وقد حصل، وإنما الرجوع يكون عند تمكן الخلل فيما هو المقصود كما يقول السرخسي . ويستوى أن تكون الصدقة على غنى أو فقير في أن لا رجوع فيها، كما صرخ به فقهاء الحنفية . وعمم المالكية الحكم فقالوا : كل ما يكون ثواب الآخرة لا رجوع فيها، ولو من والد لولده لكنهم قالوا : للوالد أن يتعذر ما وبه لابنه وذلك بشرط تذكر في (هبة).

ونصوص الشافعية والحنابلة تتفق مع سائر الفقهاء في عدم صحة رجوع المتصدق في صدقته أما الرجوع في الهبة فنذكر أحکامها في مصطلح : (هبة) (الموسوعة الفقهية الكوبية، ج ٢، ص ٣٣٣، مادة "صدقۃ")

۱ رقم الحديث ۱۱۳۰ ”كتاب الوصية، باب وصول ثواب الصدقات إلى الميت.

نفعہ ذلیک (مسند احمد، رقم الحدیث ۲۷۰۳) ۱۔

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے (ایک صحابی کو) فرمایا کہ تمہارے والد اگر تو حید کا اقرار کرتے (یعنی مومن ہوتے اور ایمان کی حالت میں فوت ہو جاتے) پھر تم ان کی طرف سے روزے رکھتے اور صدقہ کرتے تو اس سے ان کو نفع ہوتا (مسند احمد)  
اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اگر کسی کا والد یا والدہ اسلام کی حالت میں فوت ہو جائے، تو اس کو ثواب پہنچانے کی غرض سے صدقہ وغیرہ کرنے سے نفع ہوتا ہے۔ ۲  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ أَمِيْ أُفْتَلَثَتْ نَفْسُهَا،  
وَأَطْلُنَهَا لَوْ تَكَلَّمَتْ تَصَدَّقَتْ، فَهَلْ لَهَا أَجْرٌ إِنْ تَصَدَّقَتْ عَنْهَا؟  
قَالَ: نَعَمْ (بخاری) ۳

ترجمہ: ایک آدمی نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ میری والدہ اچانک انتقال کر گئی ہیں اور انہوں نے کوئی وصیت بھی نہیں کی اور میرا اگمان یہ ہے کہ اگر انہیں (فات ہونے سے پہلے) بات کرنے کا موقع ملتا تو وہ کچھ صدقہ کرجاتیں، تو

۱۔ قال شعيب الأرنؤوط:

إسناده حسن (حاشية مسند احمد)

۳۔ ای لو کان المیت مسلما ففعلتم به ذالک وصل الیه ثوابہ ونفعہ واما الكافر فلا (فیض القدیر للمناوی تحت رقم الحدیث ۲۷۰۹)

(او تصدقتم عنہ، او حججتم عنہ، بلغہ ذلک) ای: وحيث لم يسلم لم يبلغه ثوابہ لفقد الشرط وهو الإسلام، لكن الإعتاق يرجع ثوابہ إلى من أعتقد عنہ وهو مسلم، وهذه النكتة باعثة على أنه لم يقل "لا "فِي الْجَوَابِ، وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ بِالصَّوَابِ (مرقاۃ المفاتیح، ج ۵ ص ۲۰۳۰، کتاب البيوع، باب الرصایا)

فسائل رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم، فأخبره أن موت أبيه على الكفر مانع من وصول نفع ذلك إليه، وأنه لو أقر بالتوحيد لأجزأ ذلک عنہ ولحقه ثوابہ (نیل الاوطار للشوکانی، ج ۱۲، أبواب الدفن وأحكام القبور، باب وصول ثواب القرب المهدأة إلى الموتى)  
۴۔ رقم الحدیث ۱۳۸۸، کتاب الجنائز، باب موت الفجأة البغة، مسلم رقم الحدیث ۱۰۰۲  
۵۔ "ا" ۱۳۸۸، باب وصول ثواب الصدقۃ عن المیت إلیه.

کیا اگر میں ان کی طرف سے کچھ صدقہ (خیرات) کروں تو ان کو اجر و ثواب حاصل ہوگا؟ (اس کے جواب میں) نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جی ہاں! (بالکل حاصل ہوگا) (بخاری، مسلم) اور ایک روایت میں یہ الفاظ ہیں کہ:

أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: إِنَّ أُمِّيْ أُفْتَلَثَتْ نَفْسُهَا، وَإِنَّى أَظْنُهَا لَوْ تَكَلَّمَتْ تَصَدَّقَتْ، فَلِمَ أَبْجِرْ أَنْ أَتَصَدَّقَ عَنْهَا؟ قَالَ: نَعَمْ (مسلم) ۔

ترجمہ: ایک آدمی نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ میری والدہ اچانک فوت ہو گئی ہیں، اور میرا مگان یہ ہے کہ اگر وہ کوئی بات کرتیں تو صدقہ کرتیں، تو کیا اگر میں ان کی طرف سے صدقہ کروں، تو مجھے اجر و ثواب حاصل ہوگا؟ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بے شک حاصل ہوگا (مسلم)  
حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَجُلًا قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ تُؤْفَىْتُ أُمِّيْ وَلَمْ تُؤْخِرْ أَفَيْنُعَهَا أَنْ أَتَصَدَّقَ عَنْهَا؟ قَالَ: نَعَمْ (المعجم الكبير للطبراني) ۔

ترجمہ: ایک آدمی نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! میری والدہ کی وفات ہو گئی ہے اور انہوں نے (صدقہ و خیرات کی) وصیت نہیں کی، اگر میں ان کی طرف سے صدقہ کر دوں تو کیا ان کو فائدہ ہوگا؟ (اس کے جواب میں) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جی ہاں (ان کو فائدہ ہوگا) (طبرانی، ابو یعلی، الادب المفرد)

۱۔ رقم الحديث ۱۰۰۲ ”۱۲“ کتاب الوصیة، باب وصول ثواب الصدقات إلى الميت.

۲۔ رقم الحديث ۱۱۲۰ ، ج ۱ ص ۲۳۶، الادب المفرد للبخاری، رقم الحديث ۳۹؛ مسنند ابی یعلی الموصلى، رقم الحديث ۲۵۱۵.

قال حسین سلیم اسد: إسناده صحيح (حاشية مسنند ابی یعلی)

اس سے معلوم ہوا کہ صدقہ کرنے سے فوت شدہ مسلمان والدین وغیرہ کو بھی اجر و ثواب حاصل ہوتا ہے، اور صدقہ کرنے والی اولاد وغیرہ کو بھی اجر و ثواب حاصل ہوتا ہے۔

حضرت عمرو بن شعیب کی سند سے ایک حدیث میں یہ مضمون مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم میں سے کوئی شخص جب نفلی صدقہ کرے تو اس میں حرج نہیں کہ اُس کو اپنے والدین کے (ثواب پہنچانے کے) لیے کر دے، تو والدین کو اس کا (پورا پورا) ثواب پہنچ جائے گا، اور صدقہ کرنے والے کے اجر و ثواب میں کوئی کمی نہیں کی جائے گی۔

مگر یہ حدیث سند کے اعتبار سے ضعیف قرار دی گئی ہے۔ ۱

تاہم والدین وغیرہ کو صدقہ کرنے سے ان کو اور صدقہ کرنے والے دونوں کو نفع و فائدہ اور ثواب پہنچانے صحیح احادیث سے ثابت ہے، جن کا پہلے ذکر آچکا ہے۔

(تفصیل کے لئے ملاحظہ ہو، ہماری دوسری کتاب ”صلہ رحمی و رشتہ داروں کے احکام“)

## صدقہ جاریہ کی فضیلت اور صدقہ جاریہ کی بعض صورتیں

احادیث سے صدقہ جاریہ کی بھی عظیم الشان فضیلت معلوم ہوتی ہے، اس لئے صدقہ جاریہ کا انتظام بھی افضل صدقات میں داخل ہے۔

۱ حدثنا محمد بن عیسیٰ بن السکن، ثنا موسیٰ بن اسماعیل الجبلی، ثنا الولید بن مسلم، عن خارجة بن مصعب، عن عثمان بن سعد الكاتب، عن عمرو بن شعیب، عن أبيه، عن جده قال: قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم : ما على أحدكم إذا تصدق بصدقه تطوعاً أن يجعلها عن أبيه، فيكون لهما أجرها، ولا ينقص من أجره شيء . لم يبرو هذا الحديث عن عثمان بن سعد إلا خارجة بن مصعب (المعجم الأوسط للطبراني، تحت رقم الحديث ۷۷۲۶)

قال الهیشمنی:

رواه الطبراني فی الأوسط، وفيه خارجة بن مصعب الضبي، وهو ضعيف (مجمع الزوائد، تحت رقم الحديث ۳۷۲۹، ج ۳، ص ۱۳۹، باب الصدقة على الميت) و فيها ايضاً عثمان بن سعد الكاتب أبو بكر البصرى وهو ضعيف (تقریب التهذیب، ج ۱، ص ۲۵۸)

چنانچہ حضرت سعد بن عبادہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ:

إِنَّ أَمَّ سِعْدٍ مَا تُثْمَثُ فَأَيُّ الصَّدَقَةٍ أَفْضَلُ قَالَ الْمَاءُ، قَالَ فَحَفَرَ بِتُّرَا  
وَقَالَ هَذِهِ لَأْمٌ سِعْدٍ (ابوداؤد) ۱

ترجمہ: ام سعد (یعنی میری) والدہ فوت ہو گئی ہیں، تو (ان کی طرف سے) کون سا صدقہ افضل ہے؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ پانی کا صدقہ، تو حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے ایک کنوال کھدا دیا اور فرمایا کہ یہ ام سعد (یعنی میری والدہ) کے (ثواب) لئے ہے (ابوداؤد)

مطلوب یہ تھا کہ اس کا ثواب میری والدہ کے لئے ہے۔

اس سے معلوم ہوا کہ ضرورت مندوں کے لئے پانی فراہم کرنے کا انتظام کر دینا بھی افضل صدقہ میں داخل ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ إِنْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثَةِ إِلَّا مِنْ صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ أَوْ لَدِ صَالِحٍ يَدْعُو لَهُ (مسلم) ۲

۱۔ رقم الحديث ۱۶۸۱، کتاب الزکاۃ، باب فی فضل سقی الماء، سنن النسائی، رقم الحديث ۳۲۶۲ و رقم الحديث ۳۲۶۲؛ مسنند احمد، رقم الحديث ۲۲۳۵۹.

قال شعیب الارنؤوط: صحیح کسابیہ، وهذا إسناد ضعیف، فيه جهالة الرجل البیهم، وباقی رجاله نقایت (حاشیة سنن ابی داود)

و قال ايضاً: رجاله نقایت (حاشیة مسنند احمد)

۲۔ رقم الحديث ۱۶۳۱ ”۱۲“، کتاب الوصیۃ، باب ما یلحق الانسان من الثواب بعد وفاتہ، واللھظۃ، ابوداؤد، رقم الحديث ۲۸۸۰؛ ترمذی، رقم الحديث ۱۳۷۶.

قال الترمذی: هذا حديث حسن صحیح.

و قال شعیب الارنؤوط: اسناده صحیح (حاشیة مسنند احمد)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ (مسلمان) انسان (خواہ مرد ہو یا عورت) جب فوت ہو جاتا ہے تو اس کا (اپنا) عمل منقطع ختم ہو جاتا ہے، لیکن (اصولی طور پر) تین (اعمال ایسے ہیں کہ ان) کا سلسلہ منقطع ختم نہیں ہوتا (ان میں سے) ایک صدقہ جاریہ ہے، دوسرے ایسا علم ہے جس سے فائدہ اٹھایا جائے، تیسرا نیک صالح اولاد ہے جو اس (فوت ہونے والے) کے لئے دعا کرتی ہے (مسلم)

ذکر آیا ہے۔

منکورہ حدیث میں جو صدقہ جاریہ کی تین چیزیں بیان فرمائی گئیں وہ ایسی بنیادی اور اصولی چیزیں ہیں کہ ان کے اندر کئی دوسری چیزیں بھی داخل ہیں جن کا بعض دوسری احادیث میں

چنانچہ حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: سَبَعَ يَهْرُبُ إِلَيْهِ أَجْرُهُنَّ  
بَعْدَ مَوْتِهِ وَهُوَ فِي قَبْرِهِ مَنْ عَلِمَ عِلْمًا أَوْ أَكْرَى نَهْرًا أَوْ حَفَرَ بَشَّارًا  
أَوْ غَرَسَ نَحْلًا أَوْ بَنَى مَسْجِدًا أَوْ تَرَكَ وَلَدًا يَسْتَغْفِرُ لَهُ بَعْدَ مَوْتِهِ أَوْ  
وَرَثَ مُصْحَّفًا (المصاحف لابن ابی داؤد) ۱

۱۔ ص ۳۶۳، فضل توريث المصاحف، الناشر: الفاروق الحديثة، مصر/القاهرة، واللفظ له، شعب الایمان للبیهقی، رقم الحديث ۵۲۹۵، مسند البزار، رقم الحديث ۷۲۸۹.  
قال المندری:

رواہ البزار وابو نعیم فی الحلیۃ و قال هذَا حديث غریب من حديث قادة تفرد به أبو نعیم عن العزرمی ورواه البیهقی ثم قال محمد بن عبد الله العزرمی ضعیف غیر أنه قد تقدمه ما يشهد لبعضه وهمما یعنی هذا الحديث والحديث الذى ذكره قبله لا يخالفان الحديث الصحيح (الترغیب والترھیب)، ج ۱ ص ۵۳، تحت رقم الحديث ۱۱۳، كتاب العلم الترغیب فی العلم وطلبه وتعلمه وتعليمہ وما جاء فی فضل العلماء والمتعلمين)  
وقال الهیشمی:

رواہ البزار، وفيه محمد بن عبید الله العزرمی، وهو ضعیف (مجمع الزوائد)، تحت رقم الحديث ۷۲۹، باب فیمن سن خیراً أو غيره أو دعا إلى هدی (وقال الالبانی: حسن (الجامع الصغیر وزیادته)، تحت رقم الحديث ۱۵ (۵۹۱۵)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ سات کام ایسے ہیں کہ مومن بندے کو ان کا اجر و ثواب اس کے فوت ہونے کے بعد جب کوہ قبر میں ہوتا ہے، برابر ملتار ہتا ہے، ان میں سے ایک وہ دین کا علم ہے جو کسی کو سکھایا، دوسرے وہ نہر ہے جس کو اس نے جاری و تیار کیا (جس سے لوگ اپنی کھیتی باڑی اور دوسرا ضروریات پوری کرتے ہیں) تیسرا وہ کنوں (یا لورنگ وغیرہ) ہے جو کھدا وایا، چوتھے وہ درخت ہے جو اس نے (لوگوں کے فائدے کے لیے) بیویا (تاکہ لوگ اس کے پھل، لکڑی یا سائے وغیرہ سے مستفید ہوں) پانچویں وہ مسجد ہے جو اس نے تعمیر کرائی، پھٹے وہ اولاد ہے کہ جو کسی نے چھوڑی اور وہ اس کے فوت ہونے کے بعد اس کے لئے استغفار کرتی رہی، ساتویں قرآن مجید کا وہ نسخہ ہے کہ جو دوسرے کے لئے وراشت میں چھوڑا (مصاحف لائین ابی داؤد)

ان سب چیزوں میں یہ ضروری نہیں کہ ساری تھا خود ہی انجام دی ہوں، بلکہ اگر کسی چیز میں تھوڑی بہت شرکت بھی کرنے کی توفیق ہو گئی تو بھی اپنے حصے کے بقدر اس کے ثواب میں سے حصہ ملتا رہے گا۔

صدقہ جاریہ سے ایسا صدقہ مراد ہے جس کا نفع باقی رہنے والا ہو، اور اس مفہوم میں بہت ساری چیزیں داخل ہیں، کوئی بھی چیز اللہ تعالیٰ کی رضا کے لیے وقف کر دی، وہ صدقہ جاریہ ہے۔

مثلاً کوئی اخلاص کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی رضاۓ کی خاطر نام و نمود کے بغیر مسجد بناؤ گیا جس میں لوگ نماز پڑھتے ہیں تو جب تک اس میں نماز ہوتی رہے گی، بنانے والے کو اس کا ثواب خود بخود ملتا رہے گا۔

اسی طرح کوئی دینی مدرسہ اور دینی ادارہ ہے کہ جب تک لوگ اس سے دین کا فائدہ اٹھاتے رہیں گے، اس وقت تک بنانے والے کو برابر ثواب ملتا رہے گا، بشرطیکہ بنانے والے نے

اخلاص کے ساتھ یہ عمل کیا ہو۔

اسی طرح مثلاً کوئی شخص مسافر خانہ یا شفای خانہ بنوا کر یا کوئی مکان لوگوں کے لئے وقف کر کے دنیا سے رخصت ہو گیا جس سے غریب غرباء کو نفع پہنچتا رہا تو اس فوت ہونے والے شخص کو اس کا برآمدہ ثواب ملتا رہے گا۔

یا کوئی کنوں لوگوں کی ضرورت والی جگہ پر بنوا کر فوت ہو گیا تو جب تک لوگ اس سے پانی پیتے رہیں گے، وضو کرتے رہیں گے، اور پانی سے دوسری ضروریات پوری کرتے رہیں گے اس مرنے والے کو بھی ثواب ملتا رہے گا۔

اور جس علم سے فائدہ اٹھایا جاتا رہے، اس کا بنیادی مصدقہ دینی علم ہے۔

اور فائدہ اٹھانے کا مفہوم بھی بہت وسیع ہے۔

مثلاً ایک شخص نے کسی کو دین سکھلایا، اُس کے بعد یہ سکھلانے والا مر گیا۔

پھر اس کے شاگرد نے بہت سے لوگوں کو دین سکھلایا اور اسی طرح اس کے بعد بھی یہ سلسلہ چلتا رہا تو سینکڑوں ہزاروں سال گزر جانے کے بعد بھی یہ علمی فیض اگر جاری رہے گا تو پہلے معلم کو اُس کے ثواب کا حصہ ملتا رہے گا، اور درمیان والوں کو بھی آگے والوں کی وجہ سے ثواب ملتا رہے گا۔

اس تفصیل سے معتمد و معتبر دینی مدارس میں زکاۃ و صدقات دینے کی عظیم الشان فضیلت معلوم ہو گئی۔

اسی طرح نیک اولاد کا بھی ثواب جاری رہنے والا ہے، جو مرنے کے بعد اپنے والدین کے لئے دعا و استغفار کرتی ہے، اول تو اولاد کو نیک صالح بنانا ہی مستقل صدقہ جاری ہے کہ جب تک وہ کوئی نیک کام کرے گی والدین کو اس کا ثواب ملتا رہے گا۔

پھر اگر وہ اولاد والدین کے لئے دعا بھی کرتی رہے تو یہ والدین کے لئے ایک اور مستقل ذخیرہ ہے۔

(تفصیل کے لئے ملاحظہ ہو جاہری دوسری کتاب ”صدقہ جاریہ والصالی ثواب کے فضائل و احکام“)

## صدقہ کا ثواب حسب اخلاص و حسب حیثیت ہے

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: سَبَقَ دِرْهَمٍ مِائَةً الْفِ  
دِرْهَمِ قَالُوا وَكَيْفَ قَالَ كَانَ لِرَجُلٍ دِرْهَمًا تَصَدَّقَ بِأَحَدِهِمَا  
وَأَنْطَلَقَ رَجُلٌ إِلَى عُرْضٍ مَالِهِ فَأَخَذَ مِنْهُ مِائَةً الْفِ دِرْهَمٍ فَتَصَدَّقَ

بھا (سنن النسائي) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ایک درہم کا صدقہ سو درہم کے صدقوں پر سبقت لے گیا، صحابہ کرام نے عرض کیا کہ وہ کس طرح؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ایک آدمی کے پاس صرف دو درہم ہیں، ان میں سے ایک درہم کو اس نے صدقہ کر دیا، اور ایک آدمی اپنے مال کے ذہیر کی طرف گیا، اور اس میں سے سو درہم لے کر صدقہ کر دیئے (نسائی، حاکم، مسند احمد)

مطلوب یہ ہے کہ جس آدمی کے پاس دو درہم ہیں، اور اس نے ان میں سے ایک کا صدقہ کر دیا، تو گویا کہ اس نے اپنا آدھا مال صدقہ کر دیا، اور اس کے مقابلہ میں دوسرے شخص کے پاس بہت زیادہ مال اور ہزاروں درہم ہیں، اور اس نے ان میں سے سو درہم صدقہ کر دیئے، تو پہلے کا ثواب زیادہ ہے۔

اس سے معلوم ہوا کہ غریب آدمی بھی اپنی حیثیت کے مطابق تھوڑا صدقہ کر کے امیر آدمی کے

۱. رقم الحديث ۲۵۲۷، كتاب الزكاة، باب جهد المقل، مستدرک حاکم، رقم الحديث ۱۳۶۶، مسند احمد رقم الحديث ۸۹۲۹.

قال الحاکم:

هذا حديث صحيح على شرط مسلم، ولم يخرج جاه (حواله بالام)  
وقال شعيب الارنؤوط:

إسناده قوى، رجاله ثقات رجال الصحيح غير ابن عجلان، فقد روى له البخاري تعليقاً  
ومسلم في الشواهد، وهو صدوق لا بأس به (حاشية مسند احمد)

بہت مقدار میں صدقہ کرنے سے زیادہ ثواب حاصل کر سکتا ہے، بشرطیکہ اخلاص اور شرعی پابندیوں کا لحاظ ہو۔ ۱

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے:

جَاءَ رَسُولَ اللَّهِ نَفِرٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالَ أَحَدُهُمْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كَانَتْ لِي مِائَةُ دِينَارٍ، فَتَصَدَّقْتُ مِنْهَا بِعَشْرَةِ ذَنَابِيرٍ، وَقَالَ الْآخَرُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، كَانَ لِي عَشْرَةُ ذَنَابِيرٍ، فَتَصَدَّقْتُ مِنْهَا بِدِينَارٍ، وَقَالَ الْآخَرُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ كَانَ لِي دِينَارٍ، فَتَصَدَّقْتُ بِعُشْرِهِ، قَالَ: فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلُّكُمْ فِي الْأَجْرِ سَوَاءٌ، كُلُّكُمْ تَصَدَّقْ بِعُشْرِ مَا لَهُ (مسند احمد) ۲

ترجمہ: تین آدمی نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس حاضر ہوئے، ان میں سے ایک نے کہا کہ اے اللہ کے رسول! میرے پاس سو دینار تھے، اور میں نے ان میں سے دس دینار صدقہ کر دیئے، اور دوسرے نے کہا کہ اے اللہ کے رسول! میرے پاس دس دینار تھے، اور میں نے ان میں سے ایک دینار صدقہ کر دیا، اور تیسرے نے کہا کہ اے اللہ کے رسول! میرے پاس ایک دینار تھا، میں نے اس کا دسوال حصہ صدقہ کر دیا، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم سب اجر میں برابر ہو،

۱۔ (سبق درهم مائے ألف درهم) قالوا : يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ يَسِيقُ دِرْهَمَ مائَةَ أَلْفٍ قَالَ : (رَجُلٌ لَهُ دِرْهَمٌ مائَةُ أَلْفٍ أَحْدَهُمَا فَتَصَدَّقَ بِهِ وَرَجُلٌ لَهُ مَالٌ كَثِيرٌ فَأَخْدَهُ مِنْ عَرْضِهِ مائَةُ أَلْفٍ فَتَصَدَّقَ بِهَا) الباعی : فإذا أخرَجَ رَجُلٌ مِنْ مَالِهِ مائَةُ أَلْفٍ فَتَصَدَّقَ بِهَا وَأَخْرَجَ آخَرَ دِرْهَمًا وَاحْدَاهُ مِنْ دِرْهَمِيْنِ لَا يَمْلِكُ غَيْرَهُمَا طَبِيَّةً بِهَا نَفْسَهُ صَارَ صَاحِبُ الدِرْهَمِ الْوَاحِدِ أَفْضَلُ مِنْ صَاحِبِ مائَةِ أَلْفٍ دِرْهَمٍ إِهَا وَقَالَ فِي المَطَامِحَ : فِيهِ دَلِيلٌ عَلَى أَنَ الصَّدَقَةَ مِنَ الْقَلِيلِ أَنْفَعُ وَأَفْضَلُ مِنَهَا مِنَ الْكَثِيرِ \* (ويؤثرون على أنفسهم ولو كان بهم خصاصة) والدرجات تتبادر بحسب تباين المقاصد والأحوال والأعمال. (ن عن أبي ذرن حب ك) في الزكاة (عن أبي هريرة) قال الحاكم : على شرط مسلم . (فيض القدير للمناوي، تحت رقم الحديث ۳۶۵۰)

۲۔ رقم الحديث ۷۳، ورقم الحديث ۹۲۵، مصنف عبدالرزاق رقم الحديث ۲۰۰۵۱، شعب الایمان للبيهقي رقم الحديث ۳۱۸۱.

کیونکہ تم سب نے اپنے مال کا دسوال حصہ صدقة کیا ہے (مندرجہ)  
یاد رہے کہ اس حدیث کی سند کو بعض محدثین والی علم حضرات نے ضعیف قرار دیا ہے۔ لے  
لیکن اس کی تائید ایک اور روایت سے ہوتی ہے۔

چنانچہ حضرت ابوالک اشعری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ثَلَاثَةُ نَفَرٌ ، كَانَ لَأَحَدِهِمْ  
عَشْرَةً دَنَانِيرٍ فَتَصَدَّقَ مِنْهَا بِدِينَارٍ ، وَكَانَ لِآخَرَ عَشَرَةً أَوْ أَقِ  
فَتَصَدَّقَ مِنْهَا بِأُوقيَّةٍ ، وَآخَرُ كَانَ لَهُ مِائَةً أَوْ قِيَّةً فَتَصَدَّقَ بِعَشْرَةَ  
أَوْ أَقِ ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: هُمْ فِي الْأَجْرِ سَوَاءٌ ،  
كُلُّ قُدْ تَصَدَّقَ بِعُشْرِ مَالِهِ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: لِيُنْفِقُ ذُو سَعَةٍ مِنْ

سَعَيْتِهِ (المعجم الكبير للطبراني) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تین آدمی ہیں، ان میں سے ایک

۱۔ قال شعيب الارنزوطي:

إسناده ضعيف لضعف الحارث الأعور، وعننة أبي إسحاق.

وأخرجه البزار (٨٢١) من طريق أبي داود الحفارى، عن سفيان الثورى، بهذا الإسناد.

وأخرجه الطيالسى (٧٧١) عن سالم، عن أبي إسحاق، به . وسيأتي برقم (٩٢٥) (حاشية  
مسند احمد)

وقال الهيثمى:

رواه أحمد، والبزار، وفيه الحارث، وفيه كلام كثیر (مجمع الرواائد، تحت رقم الحديث  
٣٢١٩، باب أجر الصدقة)

وقال الالباني:

قلت: وهو ضعيف أيضاً؛ علته الحارث - وهو ابن عبد الله الأعور -، وهو ضعيف؛ كذبه  
غير واحد من الأئمة، انظر "الكامل" لابن عدي (٢٠٣/٢) و "الضعفاء" للعقيلي  
(٢٠٨/١)

ثم إن أبو إسحاق وهو السباعي كان مدلساً، ولذلك قال أبو خيمية : كان يحيى بن  
سعید یحدث من حديث الحارث ما قال فيه أبو إسحاق " سمعت الحارث " (سلسلة  
الاحادیث الضعیفة، تحت رقم الحديث ٣٣٣٩)

۲۔ رقم الحديث ٣٣٣٩، ج ٣ ص ٢٩٢، مسند الشاميين رقم الحديث ١٦٣٦

کے پاس دس دینار ہیں، تو اس نے ایک دینار صدقہ کر دیا، اور دوسرے کے پاس دس درہم ہیں، اس نے ان میں سے ایک درہم صدقہ کر دیا، اور تیسرا کے پاس سو درہم ہیں، اس نے اس میں سے دس درہم صدقہ کر دیئے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ وہ سب اجر میں برابر ہیں، کیونکہ ہر ایک نے اپنے مال کا دسوال حصہ صدقہ کیا ہے، اللہ عزوجل کا ارشاد ہے کہ وسعت والا اپنی وسعت کے مطابق خرچ کرے (طرانی)

اس روایت کی سند کو بھی محدثین والی علم حضرات نے ضعیف قرار دیا ہے۔ لپس مذکورہ دونوں احادیث کی سندوں میں ضعف پایا جاتا ہے، لیکن دونوں احادیث مختلف سندوں کے ساتھ مروی ہونے کی وجہ سے ایک دوسرے کے مضمون کی تائید کرتی ہیں، نیز ان دونوں کی اصولی طور پر تائید ان سے پہلے ذکر کردہ، حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی حدیث سے بھی ہوتی ہے۔  
اس لئے یہ مضمون ایک درجہ میں قوت حاصل کر لیتا ہے۔

۱۔ قال الهیشی:

رواہ الطبرانی فی الکبیر، وفيه محمد بن إسماعیل بن عیاش، وفيه ضعف (مجمع الزوائد، تحت رقم الحديث ۳۶۲۰، باب أجر الصدقة)  
وقال الالباني:

قلت: وهذا إسناد ضعيف؛ فيه ثلاث علل:

الأولى: الانقطاع بين شریع والأشعری، وقد بینت ذلك بتفصیل فی الحديث الآتی  
برقم (۵۶۰۲)

الثانية: ضعف محمد بن إسماعیل، وبه وحدة أعله الهیشی فقال فی "المجمع (۱۱۱) ... ""وفيه ضعف".

الثالثة: هاشم بن مرثد الطبرانی، أورده الذہبی فی "المیزان" فقال: "هاشم بن مرثد الطبرانی، عن آدم. قال ابن حبان: ليس بشيء. ولذلك أورده في "الضعفاء"."  
ولم أرہ فی "المجموعین" "ابن حبان فی باب الہاء، فلعله أورده فی مکان آخر منه أو من غيرہ لمناسبة ما، ولكن الحافظ ابن حجر لم يورده أيضا فی باب المذکور، وهو علی شرطہ .والله أعلم" (سلسلة الاحادیث الضعیفة، تحت رقم الحديث ۳۶۲۹)

جن سے اصولی درجہ میں یہ بات معلوم ہوتی ہے کہ جو شخص بھی اپنی مالی حیثیت کو مخواڑ کر صدقہ کرے گا، اسی کے اعتبار سے اجر پائے گا۔ ۱

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: لَا تَسْبُوا أَصْحَابِيْ، فَلَوْ أَنَّ أَحَدَكُمْ

أَنْفَقَ مِثْلًا أَحَدِيْ، ذَهَبَا مَا بَلَغَ مُدْأَحِدِهِمْ، وَلَا نَصِيفَةَ (بخاری) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم میرے صحابہ کو سب و شتم نہ کرو (یعنی ان

کو مرما بھلامت کرو) پس اگر تم میں سے کوئی أحد پہاڑ کے برابر سونا بھی خرچ

کرے، تو وہ ان (یعنی صحابہ) کے ایک مدد بلکہ اس کے آدھے حصے کو بھی نہیں پہنچ

سکتا (بخاری)

اس طرح کی ایک حدیث حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی سند سے بھی مردی ہے۔ ۳

ایک مدد تقریباً چوتھائی صاع کے برابر ہوتا ہے، جس کا وزن ایک سیر سے بھی کم بنتا ہے، اور اس سے آدھے حصے کا وزن آدھے سیر سے بھی کم بنتا ہے۔

صحابہ کرام کے اتنی کم چیز کے صدقہ خیرات کرنے کا ثواب دوسروں کے احد پہاڑ کے برابر سونا صدقہ خیرات کرنے سے بھی زیادہ ہونے کی وجہ حجابہ کرام کا بلند مقام اور مرتبہ ہونا ہے۔

اور اس کی وجہ یہ ہے کہ صحابہ کرام کا خرچ کرنا اسلام کے آغاز کے وقت میں تھا، جبکہ اس

۱۔ (ثلاثۃ نفر) بفتحین ای ثلاثة رجال (کان لأحدهم عشرة دنانير فصدق منها بدينار و كان لآخر عشرة أواق فصدق منها بأوقية و آخر كان له مائة أوقية فصدق منها عشرة أواق هم في الأجر سواء كل قد تصدق بعشر ماله) ای فاجر الدينار بقدر أحد الأوقية وأجر الأوقية بقدر أحد العشرة الأواق فلا فضل لأحدهم على الآخر (طب عن أبي مالک الأشعی) کعب بن عاصم او عبید او عمرو (الیسیر بشرح الجامع الصغير للمناوي، حرث الثاء)

۲۔ رقم الحديث ۳۶۷، کتاب اصحاب النبي صلی الله علیہ وسلم، باب قول النبي صلی الله علیہ وسلم: لو كنت متخدًا خليلًا.

۳۔ عن أبي هريرة، قال: قال رسول الله صلی الله علیہ وسلم: لا تسبو أ أصحابي، لا

تسبو أصحابي، فوالذى نفسى بيده لو أن أحدكم أفق مثل أحد ذهبا، ما أدرك مد

أحدهم، ولا نصيفة (مسلم، رقم الحديث ۲۵۳۰ " ۲۲۱ )

وقت ضرورت زیادہ تھی، اور حالات تنگ تھے، نیز صحابہ کرام کی نیتوں کے بلند اخلاص کی وجہ سے بھی ان کی تھوڑی چیز کے خرچ اور صدقہ خیرات کرنے کی فضیلت زیادہ ہے۔ ۱  
اس سے معلوم ہوا کہ ضرورت کے زیادہ اور مصرف کے اعلیٰ نیز نیت اور اخلاص کی برکت سے بھی صدقہ خیرات کی فضیلت بڑھ جاتی ہے۔  
اور جو شخص ضرورت کے موقع پر اور اچھے مصرف میں اخلاص کو ملحوظ رکھ کر صدقہ خیرات کرتا ہے، اس کی فضیلت زیادہ ہوتی ہے۔ ۲

۱ (فلوأن أحدكم أتفق مثل أحد ذهبا) : زاد البر قانی کل یوم (ما بلغ مد أحدهم ولا نصفه) .  
أى: ولا بلغ نصفه أى: من بر أو شعير لحصول بركته ومصادمه لاعلاء الدين وكلمتة مع ما كانوا من القلة وكثرة الحاجة والضرورة، ولذا ورد: سبق درهم مائة ألف درهم، وذلك معدوم فيما بعدهم، وكذلك سائر طاعاتهم وعباداتهم وزعواتهم وخدماتهم، ثم اعلم أن المد بضم الميم ربع الصاع، والنصف بمعنى النصف كالشاعر بمعنى العشر، وعلى هذا الضمير راجع إلى المد، وقيل: النصف مكيل يسع نصف مد، فالضمير راجع إلى الأحد. قال القاضي عياض: النصف النصف أى نصف مده، وقيل: هو مكيل دون المد، والمعنى لا ينال أحدكم باتفاق مثل أحد ذهبا من الأجر والفضل ما ينال أحدهم باتفاق مد طعام أو نصف، لما يقارنه من مزيد الإخلاص وصدق النية، وكمال النفس.

قال الطیبی: ویمکن ان یقال: إن فضیلتهم بحسب فضیلۃ إنفاقهم وعظم موقعه، كما قال تعالى: (لا یستوى منکم من أتفق من قبل الفتح وقاتل أولئک أعظم درجة من الذين انفقوا من بعد وقاتلوا) وقوله: من قبل الفتح أى: قبل فتح مكة يعني: قبل عز الإسلام وقوه أهله، ودخول الناس في دین الله أفواجا، وقلة الحاجة إلى القتال والنفقة فيه، وهذا في الإنفاق، فكيف بمجاهدتهم وبذل أرواحهم بين يدي رسول الله -صلی اللہ علیہ وسلم- انتہی (مرقلة المفاتیح، ج ۹ ص ۳۸۷۵، ۳۸۷۶، کتاب المناقب، باب مناقب الصحابة رضی اللہ عنہم أجمعین)

۲ ومعناه لو أتفق أحدكم مثل أحد ذهبا ما بلغ ثوابه في ذلك ثواب نفقة أحد أصحابي مدا ولا نصف مد قال القاضي ويؤيد هذا ما قدمناه في أول باب فضائل الصحابة عن الجمهور من تفضيل الصحابة كلهم على جميع من بعدهم وسبب تفضيل نفقتهم أنها كانت في وقت الضرورة وضيق الحال بخلاف غيرهم ولأن إنفاقهم كان في نصرته صلی اللہ علیہ وسلم وحمايته وذلك معدوم بعده وكذا جهادهم وسائر طاعتهم وقد قال الله تعالى لا یستوى منکم من أتفق من قبل الفتح وقاتل أولئک أعظم درجة الآية هذا كله مع ما كان في أنفسهم من الشفقة والتود والخشوع والتواضع والإیشار والجهاد في الله حق جهاده وفضیلۃ الصحابة ولو لحظة لا يوازيها عمل ولا تناول درجتها بشيء والفضائل لا تؤخذ بقياس ذلك فضل الله يؤتیه من يشاء قال القاضي ومن أصحاب الحديث (اقی حاشیاً لگے صفحے پر لاحظہ فرمائیں)

حضرت ام بُجید رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ:

أَنَّهَا قَالَتْ لَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ إِنَّ الْمِسْكِينَ لَيَقُولُ  
عَلَىٰ بَأِبِي فَمَا أَجِدُ لَهُ شَيْئًا أُعْطِيهِ إِنَّهُ، فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ لَمْ تَجِدِي لَهُ شَيْئًا تُعْطِيهِ إِنَّهُ إِلَّا طِلْفًا مُحْرَقًا  
فَادْفِعْهُ إِلَيْهِ فِي يَدِهِ (ابوداؤد) ۱

ترجمہ: انہوں نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! مسکین میرے دروازے پر  
حاضر ہو جاتا ہے، اور مجھے اس کو دینے کے لئے کوئی چیز میر نہیں آتی، تو رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا کہ اگر آپ اس کو دینے کے لئے کوئی چیز نہ  
پائیں، سو ائے جلے ہوئے کھر کے، تو وہی اس کے ہاتھ میں دے دیں (ابوداؤد)

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ بات بطور مبالغہ کے فرمائی، اور آگے ایسی احادیث آتی  
ہیں، جن میں کھجور کے ایک ٹکڑے کے ہی صدقہ کرنے کے ذریعہ جہنم سے بچنے کا حکم فرمایا گیا  
ہے، مطلب یہ ہے کہ صحیح مسحتخ اور مسکین کو دینے کے لئے اگر ادنیٰ سے ادنیٰ چیز ہو، تو وہ دے  
دینے میں بھی عار نہیں سمجھنی چاہئے، بلکہ اسی سے مسکین کی مدد کر کے صدقہ کے ثواب سے  
مستفید ہو جانا چاہئے۔

اور آج کل جو بعض سائل ادنیٰ چیز کو لینے سے انکار کر دیتے ہیں، تو اس کی وجہ یہ ہوتی ہے کہ وہ

﴿گر شرط صحیح کا بقیر حاشیہ﴾

من يقول هذه الفضيلة مختصة بمن طالت صحبته وقاتل معه وأنفق وهاجر ونصر لا لمن رآه مرة  
كرفود الأعراب أو صحبه آخرًا بعد الفتح وبعد إعزاز الدين منم لم يوجد له هجرة ولا أثر في  
الدين ومنفعة المسلمين قال والصحيح هو الأول وعلىه الأكثرون والله أعلم(شرح التنوی على  
مسلم، ج ۲ ص ۹۲، کتاب فضائل الصحابة، باب تحريم سب الصحابة رضي الله عنهم)  
۱ رقم الحديث ۱۲۲، کتاب الزکلة، باب حق السائل، سنن الترمذی رقم الحديث ۲۶۵،  
مسند احمد رقم الحديث ۲۷۱۲۸.

قال الترمذی: حدیث ام بجید حدیث حسن صحیح.

وقال شعیب الارتووط:

استادہ حسن (حاشیہ سنن ابی داؤد و حاشیہ مسند احمد)

اصل مستحق اور مسکین نہیں ہوتے، بلکہ عموماً پیشہ ور بھکاری ہوتے ہیں، ورنہ صحیح مستحق ایسا ہرگز نہیں کرتا۔ ۱

## مال کے علاوہ بھی کئی خیر کے کام صدقہ کا ثواب رکھتے ہیں

احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ دوسروں کے ساتھ نیکی و بھلائی کرنا اور کسی کی تکلیف دور کر دینا یا کسی طرح سے مدد کر دینا اور بہت سے دوسرے خیر کے کام بھی صدقہ کا ثواب رکھتے ہیں، خاص کر جب کسی کو مالی صدقہ کی قدرت نہ ہو۔

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: كُلُّ مَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ** (بخاری) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ہر کا خیر صدقہ ہے (بخاری)

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ نَبِيُّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلُّ مَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ** (سنن ابن

داود) ۳

ترجمہ: تمہارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ہر کا خیر صدقہ ہے (ابوداؤد)

۱ (فلا أجد في بيتي ما أدفع) ای: شيئاً أضع (فی یہد) ، فقال رسول الله - صلی الله علیہ وسلم - ادفعی فی یہد ای: لا تردیه خائباً (لو ٹلفاً) ای: لو کان ما یدفع به طفلہ وهو للبقر والشاة والظبی، وشبهہ بمنزلة القدم منا یعنی شيئاً یسیراً، وقوله (محرقاً) مبالغة (مرقة المفاتیح شرح مشکاة المصائب، ج ۲ ص ۱۳۳۰، کتاب الزکاة، باب الإنفاق وكراهیة الإمساك) (ضعی) یا أم بجید (فی یہد المسکین) المراد به ما یشمل الفقیر (لو ٹلفاً محرقاً) قال القاضی: هذا وما أشبهه إنما یقصد به المبالغة في رد السائل بأدنی ما یتیسر ولم یقصد به صدور هذا الفعل من المسؤول فإن الظلف المحرق غير منتفع به (فیض القدیر شرح الجامع الصفیر، تحت رقم الحديث ۵۲۲۳)

۲ رقم الحديث ۲۰۲۱، کتاب الادب، باب: کل معروف صدقہ.

۳ رقم الحديث ۷۳۹۳، کتاب الادب، باب فی المعونة للمسلم.

قال شعیب الارنؤوط:

اسناده صحيح (حاشیۃ سنن ابن داؤد)

حضرت عبد اللہ بن یزید خطبی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلُّ مَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ** (مسند)

احمد، رقم الحديث ۱۸۷۲۱ ۔

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ہر کاری خیر صدقہ ہے (مسند احمد)

اس سے معلوم ہوا کہ بہت سے خیر کے کام صدقہ ہیں، یعنی ان میں صدقہ کا ثواب حاصل ہوتا ہے، جبکہ وہ ثواب کی نیت سے کئے جائیں، اور خاص طور پر جبکہ کسی کو مال کا صدقہ کرنے کی قدرت حاصل نہ ہو، جس کی بعض دوسری احادیث میں تفصیل آئی ہے۔ ۳

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: كُلُّ مَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ، وَإِنْ مَنَ الْمَعْرُوفُ فَأُنْ تَلَقَى أَخَاكَ بِوْجِهٖ طَلْقٍ، وَأُنْ تُفْرَغَ مِنْ ذُلُوكَ فِي إِنَاءِ أَخِيِّكَ** (سنن الترمذی) ۴

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ہر کاری خیر صدقہ ہے، اور کاری خیر میں یہ بھی داخل ہے کہ آپ اپنے (مومن) بھائی سے خندہ پیشانی (اور خوش اخلاقی)

۳۔ قال شعيب الأرنؤوط:

إسناده قوله (حاشية مسند احمد)

۴۔ قال بن بطال دل هذا الحديث على أن كل شيء يفعله المرأة أو يقوله من الخير يكتب له به صدقية وقد فسر ذلك في الحديث أبي موسى المذكور في الباب بعد حديث جابر وزاد عليه إن الإمامات عن الشر صدقية وقال الراغبالمعروف اسم كل فعل يعرف حسته بالشرع والعقل معاً ويطلق على الاقتصاد لثبوت النهي عن السرف وقال بن أبي جمرة يطلق اسم المعروف على ما عرف بأدلة الشرع أنه من أعمال البر سواء جرت به العادة أم لا قال والمراد بالصدقية الثواب فإن قارنته النية أجراً صاحبه جزماً وإن فيه احتتمال قال وفي هذا الكلام إشارة إلى أن الصدقية لا تحصر في الأمر المحسوس منه فلا تختص بأهل اليسار مثلاً بل كل واحد قادر على أن يفعلاها في أكثر الأحوال بغير مشقة (فتح الباري لأبن حجر، ج ۰۱ ص ۲۲۸)

۵۔ رقم الحديث ۱۹۷۰، ابواب البر والصلة، باب ما جاء في طلاقة الوجه وحسن البشر.

قال الترمذی: وفي الباب عن أبي ذر: هذا حديث حسن صحيح.

کے ساتھ ملاقات کریں، اور یہ بھی داخل ہے کہ آپ اپنے ڈول (یا کسی برتن یا اپنے نسل) سے اپنے کسی (مؤمن) بھائی کے برتن میں پانی ڈال دیں (ترمذی) اس سے معلوم ہوا کہ خوش اخلاقی سے پیش آنا بھی صدقہ کے ثواب کی فضیلت رکھتا ہے۔<sup>۱</sup>

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے ہی روایت ہے کہ:

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: كُلُّ مَعْرُوفٍ صَدَقَةٌ  
وَمَا أَنْفَقَ الْمُسْلِمُ مِنْ نَفْقَتِهِ عَلَى نَفْسِهِ وَأَهْلِهِ كُتِبَ لَهُ بِهَا صَدَقَةٌ،  
وَمَا وَقَى بِهِ الْمَرْءُ الْمُسْلِمُ عَرْضَهُ كُتِبَ لَهُ بِهِ صَدَقَةٌ وَكُلُّ نَفَقَةٍ  
أَنْفَقَهَا الْمُسْلِمُ فَعَلَى اللَّهِ خَلْفُهَا ضَامِنًا إِلَّا نَفَقَةً فِي بُنْيَانٍ أَوْ

مَغْصِيَّةٍ (مسند عبد بن حميد)<sup>۲</sup>

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ہر نیک کام صدقہ ہے، اور مسلمان جو اپنے اوپر اپنے گھر والوں پر ننان نفقہ خرچ کرتا ہے، تو وہ صدقہ میں لکھا جاتا ہے، اور جس مال سے مسلمان اپنی آبرو، اپنی عزت کی حفاظت کرتا ہے، تو وہ بھی اس کے لئے صدقہ لکھا جاتا ہے، اور جس نفقہ کو بھی مسلمان خرچ کرتا ہے، تو اللہ کے ذمے اس کا بدل (یعنی اس کا مقابل اللہ ضرور عطا فرماتا) ہے، مگر جو (غیر ضروری) تعمیر یا گناہ میں خرچ ہوتا ہے (وہ صدقہ نہیں) (مسند عبد بن حید، حاکم، ابو الجعلی)

۱۔ (وعن جابر قال: قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم ":- كل معروف صدقة، وإن من المعروف أن تلقى أخيك") أى المسلم (بوجه) بالستونين (طلق) بفتح الأول وسكون الثاني، وقيل: بشليث الأول وسكون ثانية وبفتح وكسر، ويقال: طليق أى صاحك مستبشر (وأن تفرغ) من الإفراج أى تصب (من دلوك) أى عند استفائه (في إناء أخيك) لثلا يحتاج إلى الاستقاء أو لاحتياجه إلى الدلو والدلاء (رواه أحمد والترمذی) أى من طريق محمد بن المنكدر عن جابر، قال الترمذی: حسن صحيح، كذا نقله الجزری، وفي كثیر من نسخ الترمذی حسن فقط وليس في سنده غير المنكدر بن محمد بن المنكدر، قال الذہبی: فيه لین، وقد وثقه أحمد، كذا ذکرہ میرک (مرقاۃ المفاتیح، ج ۲ ص ۱۳۲۳، کتاب الزکاة، باب فضل الصدقة)

۲۔ رقم الحديث ۱۰۸۱، ج ۲ ص ۱۶۶، من مسند جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہما، مستدرک حاکم رقم الحديث ۲۳۱۱ مسند ابی یعلی الموصلى، رقم الحديث ۲۰۲۰.

اس حدیث کو امام حاکم نے اگرچہ صحیح قرار دیا ہے۔ ۱

لیکن علامہ ذہبی اور چندگیر اہل علم حضرات نے اس روایت کو ضعیف قرار دیا ہے۔ ۲

اس حدیث میں مذکور عزت بچانے سے مراد یہ ہے کہ مثلاً کوئی شاعر یا زنخا وغیرہ پیچھے پڑ گیا، اور اسے دیئے بغیر جان چھڑانا مشکل ہے، اور اس کی طرف سے استہزا وغیرہ ہونے کی وجہ

۱۔ قال الحاکم: هذا حديث صحيح ولم یخر جاه، وشاهدہ لیس من شرط هذا الكتاب (تحت رقم الحديث ۲۳۱۱)

۲۔ قال الذهبی فی التلخیص: عبد الحمید ضعفوہ (تحت رقم الحديث ۲۳۱۱)

وقال حسین سلیم اسد الدارانی:

استدنه ضعیف (حاشیة مستند ابی یعلی)

وقال الالبانی:

ضعیف .آخر جه عبد بن حمید فی "الم منتخب من المسند(۲/۱۱۷)" "وابن عدی

(۲۲۹/۲) والدارقطنی (ص ۳۰۰) والحاکم (۵۰/۲) والبغوی فی "شرح السنۃ

(۱/۱۸۸) "والعلی فی "تفسیره (۳/۱۲۵)" من طرق عن عبد الحمید بن

الحسن الہلائی: حدثنا محمد بن المنکدر عن جابر مرفوعا .وقال الحاکم " صحیح

الإسناد .ورده الذهبی بقوله: "قلت: عبد الحمید ضعفوہ الجمہور ."

قلت: أنه كان يخطيء حتى خرج عن حد الاحتجاج به إذا انفرد، كما قال ابن حبان  
"وقال الساجی": "ضعیف یحدث بمناقیر".

قلت: فهذا جرح مفسر، فهو مقدم على توثيق ابن معین له، مع تفرده به .ونقل المناوری

عن الذهبی أنه قال فی "المیزان": "غرب جدا ".قلت: لكن الجملتان الأوليان من

الحدیث صحیحتان، لأن لها شواهد كثیرة فی الصحيحین وغيرهما، وإنما أوردناه

هنا للزيادة التي بعدهما، وقد ساق لها الحاکم شاهداً بالظاهر ولكنه موضوع وهو :

من استطاع منكم أن يقى دينه وعرضه بمقاله فليفعل . "موضوع .

آخر جه الحاکم (۲/۵۰) عن حامد بن آدم: حدثنا أبو عصمة نوح، عن عبد الرحمن بن

بدیل عن أنس بن مالک مرفوعا .

ذکرہ الحاکم شاهداً .. للحدیث الذى قبله وقال " ليس من شرط هذا الكتاب ."

وتعقبه الذهبی بقوله " قلت: أبو عصمة هالك ."

قلت: وهو نوح بن أبي مريم الجامع، كذاب وضانع مشهور، وقد قيل فيه " جمع كل

شيء إلا الصدق !" والراوى عنه حامد بن آدم كذبه ابن عدی وغیره، وقال ابن معین:

"كذاب لعنة الله . وعده السليمانی فیمن اشتهر بوضع الحدیث .

قلت: ومع هذا کله فقد سود السیوطی "جامعہ" بهذا الحدیث ! (سلسلة الاحادیث

الضعیفة، تحت رقم الحديث ۸۹۸)

سے عزت و آبرو کو نقصان پہنچنے کا اندیشہ ہے، ایسی صورت میں اس کو کچھ دے دینے میں بھی صدقہ کا ثواب ہے۔ ۱

بعض احادیث میں یہ مضمون بھی آیا ہے کہ کارخیر کسی غریب کے ساتھ کیا جائے یا مالدار کے ساتھ، وہ بہر حال صدقہ میں داخل ہے، وہ الگ بات ہے کہ غریب اور ضرورت مند مستحق کی مدد کرنا اور اس کے ساتھ نیکی کرنا زیادہ فضیلت رکھتا ہے۔ ۲

۱ (کل معروف صدقہ) ای کل ما یفعل من أنواع البر وثوابه من تصدق بالمال والمعروف لغة ما عرف وشرعا قال ابن عرفة الطاعة : ولما تكرر الأمر بالصدق في الكتاب والسنة مالت إليها القلوب فأخيرهم بأن كل طاعة من قول أو فعل أو بذل صدقة يشتراك فيها المتصدقون حتى منه للكافية على المبادرة إلى فعل المرأة طاقته وسميت صدقة لأنها من تصدق الوعد بنفع الطاعة عاجلاً وثوابها آجلاً (وما أنفق المسلم من نفقة على نفسه وأهله كتب له بها صدقة) لأنه ينکف بذلك عن السؤال ويکف من ينفق عليه (وما وقى به المرأة المسلم عرضه) ای يعطيه الشاعر ومن يخالف لسانه وشره (كتب له به صدقة) ای دفع به القبيصة عن عرضه بذلك ما يهتم به في نفسه وفي أسلافه فإنه صدقة لأن صيانة العرض من جملة الخيرات لما أنه يحرم على الغير كالدم والمال قال ابن بطال : وأصل الصدقة ما يخرجه المرأة من ماله متطوعاً به وقد يطلق على الواجب لنحرى صاحبه الصدق في فعله ويقال لكل ما يحابي به المرأة من حقه صدقة لأنه تصدق بذلك على نفسه قال عبد الحميد الهمالي : قلت لابن المنكدر : ما وقى الرجل به عرضه قال : يعطى الشاعر أو ذا اللسان (وكل نفقة أنفقها المسلم فعلى الله خلفها والله ضامن إلا نفقة في بناء أو معصية) ظاهر هذا أنه لا يشرط في حصول الشواب نية القرابة لكنه مقيد في أخبار آخر بقوله وهو يحتسبها فيحمل المطلق على المقيد وفيه أن المباح إذا قصد به وجه الله صار طاعة فإن نفقة الزوجة من ملاذ الدنيا المباحة ووضع اللقمة في فمها إنما يكون عند الملاعبة وهي أبعد الشيء عن الطاعة وأمور الآخرة ومع ذلك فقد أخبر المصطفى صلى الله عليه وسلم أنه يتاب عليه ثواب الصدقة ففي غير هذه الحالات أولى (فيض القدير شرح الجامع الصغير للمناوي، تحت رقم الحديث ۲۳۵۳)

۲ عن جابر، قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : کل معروف یصنعه أحد کم إلى غنى أو فقیر فهو صدقة له يوم القيمة (مسند أبي يعلى، رقم الحديث ۲۰۸۵)

قال حسين سليم أسد الداراني:إسناده ضعيف(حاشية مسند أبي يعلى)  
عن عبد الله بن مسعود قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: کل معروف صدقة إلى غنى او فقیر(مکارم الاخلاق للطبراني، رقم الحديث ۱۱۲)

عن عبد الله، عن النبي صلى الله عليه وسلم قال : کل معروف إلى غنى أو فقير صدقة وهذا الحديث لا نعلم ببروى عن عبد الله إلا من هذا الوجه بهذا الإسناد(مسند البزار ، رقم الحديث ۱۵۸۲)

حضرت عدی بن حاتم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**سَمِعْتُ النَّبِيًّا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ, يَقُولُ : إِنْ قُوَا النَّارَ وَلَوْ بِشَقَّةٍ**

﴿گر شتے صحیح کابیقہ حاشیہ﴾

أبو داود سليمان بن سيف ، قال : كنت مع أبي عاصم البيل وهو يمشي عليه طيسان ، فسقط عنه طيسانه فسويته عليه ، فالتفت إلى وقال : كل معروف صدقة ، فقلت : من ذكره رحمك الله ؟ قال : أنا ابن جريج عن عطاء عن جابر عن النبي صلى الله عليه وسلم قال : كل معروف صنته إلى غنى أو فقير فهو صدقة(الجامع لأخلاق الرواى)، رقم الحديث ۹۰۳

قال أحمد بن منيع : ثنا عبد القدس بن بكر بن خيس ، عن طلحة بن عمرو ، عن عطاء ، عن ابن عمر - رضي الله عنهما - عن النبي - صلى الله عليه وسلم - قال : كل معروف يصنعه أحدكم إلى غنى أو فقير فهو صدقة ."

هذا إسناد ضعيف ، طلحة بن عمرو الحضرمي المكي ، ضعفه أحمد بن حنبل وابن معين وأبو حاتم وأبو زرعة والبازار والبخارى وأبو داود والنمسائى وغيرهم(احفاف العيرة المهرة بزوابد المسانيد العشرة ، ج ۵ ص ۱۹ ، ۲۶۲ ، تحت رقم الحديث ۵۱۲۲ ، باب كل معروف صدقة)

حدثنا الحسين قال : أخبرنا عبد الله ، عن عثمان بن الأسود ، عن مجاهد ، عن ابن عباس ، قال : كل معروف إلى غنى أو فقير فهو صدقة(البر والصلة للحسين بن حرب ، رقم الحديث ۳۰۸)

عن مجاهد ، قال : من صنع معروفا إلى غنى وفقير ، فهو صدقة(مصنف ابن أبي شيبة ، رقم الحديث ۲۵۹۳۹)

قال الالباني: "كل معروف صنته إلى غنى أو فقير فهو صدقة ."

جاء من طريقين : الأول : عن ابن مسعود آخرجه الطبراني في "الكبير(۲/۱/۳)" "والخرائطي (ص ۱۳) وابن عدی (۲/۲۰۱) و "الحلية(۳/۲۹)" عن صدقة بن موسى ومحمد بن المظفر في "غرائب شعبة(۱/۲)" و "الحلية" أيضا(۷/۱۹۲) عن شعبة ، كلامها عن فرقـ السبعـ عن إبراهيم عن علـمةـ عنـ مـرفـعاـ وـ قـالـ اـبـنـ عـدـيـ " لاـ أـعـلـمـ بـرـوـيـهـ عـنـ فـرـقـ غـيرـ صـدـقـةـ بنـ مـوسـىـ ".

قلت : وهو صدوق له أوهام ، لكنه قد تابعه شعبة كما رأيت ، وقد استغره أبو نعيم من طريقه عنه . لكن فرقـ لـينـ الـحدـيـثـ كـثـيرـ الـخـطـأـ كـمـاـ فـيـ "التـقـرـيبـ".

الثانـيـ : عن جـابرـ ، رـواـهـ اـبـنـ عـساـكـرـ(۸/۸-۲/۲۲۸) عنـ أـبـيـ دـاـوـدـ سـلـیـمـانـ اـبـنـ سـیـفـ قالـ : كـنـتـ معـ أـبـیـ عـاصـمـ الـبـیـلـ وـهـوـ يـمـشـيـ عـلـیـ طـیـسـانـ فـسـقـتـ عـنـهـ طـیـسـانـهـ فـسوـيـتـهـ عـلـیـهـ ، فـالـتـفـتـ إـلـىـ وـقـالـ : كـلـ مـعـرـوفـ صـدـقـةـ ، فـقـلـتـ : مـنـ ذـكـرـهـ رـحـمـكـ اللـهـ ؟ـ قـالـ : أـبـأـنـاـ اـبـنـ جـرـيـجـ عـنـ عـطـاءـ عـنـ جـابـرـ مـرـفـعـاـ بـهـ .

﴿بـقـيـهـ حـاشـيـهـ الـگـلـيـهـ صـفـحـهـ پـرـ مـلاـحظـهـ فـرـمـائـيـںـ﴾

**تَمْرَةٌ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ شِقَةً تَمْرَةً فَبِكَلْمَةٍ طَيِّبَةٍ** (بخاری) ۱۵۰

ترجمہ: میں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا، آپ نے فرمایا کہ جہنم سے پچھو، اگرچہ ایک بھور کے ٹکڑے (کو صدقہ کرنے) کے ذریعہ سے ہی ہو، پس جو شخص بھور کا ٹکڑا بھی نہ پائے، تو وہ پا کیزہ کلمہ کے ذریعہ سے اپنا بچاؤ کرے (بخاری)

اس سے معلوم ہوا کہ اگر کسی کو تھوڑا مال بھی صدقہ کرنے کے لئے میسر نہ ہو، تو وہ زبان سے دوسرے کو اچھی اور پا کیزہ بات بتلا کر یا امر بالمعروف کر کے بھی صدقہ کی عظیم فضیلت کو پاسکتا، اور جہنم سے بچنے کا سامان کر سکتا ہے، تھوڑا تھوڑا اپسیہ روزانہ یا اسپ حیثیت جمع کر کے پھر صدقہ کیا جاسکتا ہے۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:

**إِنَّكُمْ لَنْ تَسْعُوا النَّاسَ بِأَمْوَالِكُمْ وَلَكِنْ يَسْعَهُمْ مِنْكُمْ بَسْطَ الْوَجْهِ وَحُسْنُ الْخُلُقِ** (مسند البزار، رقم الحديث ۹۳۱۹، ج ۱۶ ص ۱۹۳)

ترجمہ: بے شک تم (سب) لوگوں کے ساتھ اپنے مالوں کے ذریعہ سے اعانت (اوامر د) کرنے کی وسعت نہیں رکھتے، لیکن خندہ پیشانی اور حسن خلق کی وسعت تم میں سے ہر ایک رکھتا ہے (بیار)

مطلوب یہ ہے کہ اگر کسی کو مال کے ذریعہ سے دوسرے کی اعانت و مدد کرنے کی وسعت حاصل نہ ہو، تو اسے چاہئے کہ وہ کم از کم خندہ پیشانی اور حسن خلق کو اختیار کرے۔

### ﴿گزشتہ صحیح کابیتی حاشیہ﴾

قلت: وهذا إسناد رجاله كلهم ثقات، إلا أنتي لا أدرى ما حال من دون سليمان؟ و "تاریخ ابن عساکر" مقفل عليه الآن ولا يمكن الوصول إليه مع الأسف، لكنظن أنه ليس فيه شديد الضعف يمنع من الاستشهاد به، ولا سيما والشطر الأول من الحديث يشهد بعمومه لسائره . وهو صحيح له شواهد عديدة بعضها في "الصحيحين" ، وهي مخرجة في "الروض النضير (٢٣١)" (سلسلة الأحاديث الصحيحة، رقم الحديث ۲۰۲۰)

۱ رقم الحديث ۳۵۹۵، کتاب المناقب، باب علامات النبوة في الإسلام.

یہ مضمون اور سندوں سے بھی مردی ہے، اور مجموعی طور پر یہ حدیث حسن درجہ میں داخل ہو کر معتبر ہے۔ ۱

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ صَدَقَةً فَقَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهِ فَمَنْ لَمْ يَجِدْ قَالَ يَعْمَلْ بِيَدِهِ فَيَنْفَعُ نَفْسَهُ وَيَتَصَدَّقُ قَالُوا فَإِنَّ لَمْ يَجِدْ قَالَ يُعِينُ ذَا الْحَاجَةِ الْمَلْهُوفَ قَالُوا فَإِنَّ لَمْ يَجِدْ قَالَ فَلَيَعْمَلْ بِالْمَعْرُوفِ وَلَيُمْسِكْ عَنِ الشَّرِّ فَإِنَّهَا لَهُ صَدَقَةٌ (بخاری) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ہر مسلمان پر صدقہ لازم ہے، صحابہ کرام نے عرض کیا کہ اے اللہ کے نبی جس شخص کو صدقہ کی کوئی چیز میسر نہ ہو (وہ کیسے صدقہ کرے) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اپنے ہاتھ سے کام کان کرے، پھر اپنے آپ کو بھی فتح پہنچائے (یعنی اپنی ضروریات میں خرچ کرے) اور صدقہ کرے، صحابہ کرام نے عرض کیا کہ اگر یہ بھی میسر نہ ہو (تو وہ کیسے صدقہ

۱- حدیثنا ابن إدريس ، عن عبد الله بن سعيد ، عن جده ، عن أبي هريرة ، قال : قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم : بن تسعوا الناس بأموالكم فليس بهم منكم بسط وجه ، وحسن خلق (مصنف ابن أبي شيبة، رقم الحديث ۲۵۸۲، ما ذكر في حسن الخلق وكراهية الفحش، مسنـد البزار، رقم الحديث ۹۲۵۱، الترغيب والترهيب لقوم السنة للاصبهاني، رقم الحديث ۱۲۰۸)

قال المتناری: رواه أبو يعلى والبزار من طرق أحدها حسن جيد (الترغيب والترهيب)، ج ۳، ص ۲۷۶، رقم الحديث ۳، كتاب الأدب، الترغيب في الحباء وما جاء في فضله والترهيب من الفحش والبذاء، مطبوعة: دار الكتب العلمية، بيروت

قال ابن حجر: حدیث أبي هريرة سئل النبي صلی اللہ علیہ وسلم عن أكثر ما يدخل الناس الجنة فقال تقوى الله وحسن الخلق وللبزار بسنـد حسن من حدیث أبي هريرة رفعه إنکم لن تسعوا الناس بأموالکم ولكن یسعهم منکم بسط الوجه وحسن الخلق والأحادیث في ذلك كثیرة (فتح الباری، ج ۱، ص ۲۵۹، كتاب الأدب، قوله بباب حسن الخلق والسماء)

۲- رقم الحديث ۱۲۲۵، كتاب الزکۃ، بباب على كل مسلم صدقة فمن لم يجد فليعمل بالمعروف، مسلم رقم الحديث ۱۰۰۸ ”۵۵“

کرے) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ضرورت مند لاچار (مثلاً غمزدہ اور مظلوم وغیرہ) کی مدد کر دے، صحابہ کرام نے عرض کیا کہ اگر یہ بھی میسر نہ ہو (تو وہ کیا کرے) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اسے چاہئے کہ نیک عمل کرے اور برعکس عمل سے رکار ہے، یہ بھی اس کے لئے صدقہ ہے (بخاری، مسلم)

مطلوب یہ ہے کہ اگر مال سے کسی کی مدد نہ کر سکے تو اپنے عمل سے دوسرا کی مدد کر دے، یا اپنے منصب و عہدے سے دوسرا کو فائدہ پہنچائے، مثلاً راستہ بتادے اور کسی ضرورت مند کی جائز سفارش کر دے یا اپنے اختیار میں کوئی کام ہوتا وہ کر دے، بشرطیکہ وہ جائز کام ہو، یا دوسرا کو نیک کام کی نصیحت کر دے، یا اس کے حق میں دعاء کر دے، یا امر بالمعروف یا نبی عن المکر کر دے، یا دوسرا کو اپنے علم، عمل اور نصیحت سے فائدہ پہنچائے، اور اگر اس کی بھی قدرت نہ ہو، تو خود نیک عمل کرے، اور برعکس عمل سے بچے، اس صورت میں بھی کم از کم دوسرا اس کے ضرر اور تکلیف سے بچے رہیں گے، یہ بھی اس کے لئے آخری درجہ میں صدقہ ہو جائے گا۔ ۱

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يُصْبِحُ كُلُّ يَوْمٍ عَلَى كُلِّ سَلَامٍ**

۱ (و عن أبي موسى الأشعري قال: قال رسول الله: "على كل مسلم") أى: يجب عليه "صدقۃ" أى: شکر العمة لله -تعالی- عليه "قالوا: فیان لم یجد" أى: ما یتصدق به "قال: فلیعمل بیدیه" أى: فلیکتب ما لا یعمل بیدیه "فیفع نفسه" و یدفع ضرره عن الناس "ویتصدق" أى: إن فضل عن نفسه "قالوا: فیان لم یستطع أو لم یفعل" شک من الراوى أى: فیان لم یقدر على العمل "قال: فیین ذا الحاجة الملهوف" صفة ذا أى: المتجبر في أمره العززين أو الضعيف أو المظلوم المستغيث، ثم إن یتحتم أن تكون الإعانة بال فعل أو بالمال أو بالجهاد أو بالدلالة أو الصیحة أو الدعاء "قالوا: فیان لم یفعله؟ قال: فیامر بالخير" وهو یشمل الأمر بالمعروف والنهی عن المنکر والإفادة العلمية والنصحۃ العملية "قالوا: فیان لم یفعل؟ قال: فیمسک" أى: نفسه أو الناس "عن الشر" بالاعتزال وغيره "فیان له صدقۃ" أى: فیان الإمساك عن الشر له تصدق به على نفسه أو لأنہ إذا أمسك عن الشر كان له أجر كالتصدق (مرقاۃ المفاتیح، ج ۲ ص ۱۳۳، کتاب الزکاۃ، باب فضل الصدقۃ)

مِنْ أَبْنَى آدَمَ صَدَقَةً ثُمَّ قَالَ إِمَّا طَعْتُكَ الْأَدَى عَنِ الطَّرِيقِ صَدَقَةٌ وَتَسْلِيمُكَ عَلَى النَّاسِ صَدَقَةٌ (مسند احمد) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ان آدم میں سے ہر ایک کے ہر عضو پر صحیح کے وقت صدقہ لازم ہوتا ہے، پھر نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ آپ کا راستے سے تکلیف دہ چیز کو دوڑ کرنا بھی صدقہ ہے، اور آپ کا لوگوں کو سلام کرنا بھی صدقہ ہے (مسند احمد)  
اس حدیث میں لوگوں کو سلام کرنے کو بھی صدقہ کے ثواب میں شمار کیا گیا ہے۔

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے ہی روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: تَبَسُّمُكَ فِي وَجْهِ أَخِيكَ لَكَ صَدَقَةٌ وَأَمْرُكَ بِالْمَعْرُوفِ وَنَهِيُّكَ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ وَإِرْشَادُكَ الرَّجُلَ فِي أَرْضِ الضَّلَالِ لَكَ صَدَقَةٌ وَبَصْرُكَ لِلرَّجُلِ الرَّدِيءِ الْبَصَرِ لَكَ صَدَقَةٌ وَإِمَاطُتُكَ الْحَجَرَ وَالشَّوْكَةَ وَالْعَظُمَ عَنِ الطَّرِيقِ لَكَ صَدَقَةٌ وَإِفْرَاغُكَ مِنْ ذُلُوكَ فِي ذُلُوكِ أَخِيكَ لَكَ صَدَقَةٌ (سنن الترمذی) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ آپ کا اپنے بھائی (یعنی مسلمان) کے سامنے مسکرنا بھی آپ کے لئے صدقہ ہے (کیونکہ اس میں دوسرا کو راحت و خوشی فراہم کرنا ہے) اور آپ کا امر بالمعروف اور نبی عن المکر کرنا بھی

۱۔ رقم الحديث ۲۱۵۳۸، السنن الكبرى للنسائي، رقم الحديث ۸۹۷۹.

قال شعيب الارتووط: حديث صحيح، رجاله رجال الصحيح (حاشية مسند احمد)

۲۔ رقم الحديث ۱۸۷۹، كتاب البر والصلة، باب ماجاء في صنائع المعروف، صحيح ابن حبان، رقم الحديث ۵۲۹، موارد الظمآن إلى زوائد ابن حبان ۸۲۳.

قال الترمذی: وفي الباب عن ابن مسعود، وجابر، وحذيفة، وعائشة، وأبی هريرة : هذا حديث حسن غريب وأبوبزمیل اسمه سماعک بن الولید الحنفی.

وقال شعيب الارتووط: حديث صحيح (حاشية صحيح ابن حبان)

وقال حسين سليم اسد الداراني: استناده صحيح (حاشية موارد الظمآن إلى زوائد ابن حبان)

صدقہ ہے (کیونکہ اس میں دوسرے کو دین کی بات پہنچانا ہے) اور آپ کا بھی ہوئی جگہ میں آدمی کو صحیح راستہ بتادیباً ہی آپ کے لئے صدقہ ہے (کیونکہ اس میں دوسرے کو صحیح راستے کی راہنمائی فراہم کرنا ہے) اور آپ کا نزور نظر والے کو (راستہ بتلا کر) دکھادیباً آپ کے لئے صدقہ ہے (کیونکہ اس میں دوسرے کی اعانت و مدد ہے) اور آپ کا راستے سے پتھر اور کانٹے اور ہڈی کو ہٹادیا بھی آپ کے لئے صدقہ ہے (کیونکہ اس میں دوسرے کو تکلیف سے بچانے کا سامان ہے) اور آپ کا اپنے ڈول (یا برتن یا ٹوٹی) سے اپنے بھائی کے ڈول (یا برتن وغیرہ) میں پانی ڈال دیباً آپ کے لئے صدقہ ہے (کیونکہ اس میں دوسرے کو پانی فراہم کرنا ہے) (ترنی)

آج کل اپنے نلکے یا فلٹر یا کولر سے پانی دے دیتا بھی اس میں داخل ہے۔ اس سے معلوم ہوا کہ اگر کسی کو مال صدقہ کرنے کی حیثیت نہ ہو، تو دوسرے کی کسی دوسری طرح اعانت و مدد کر دینے میں بھی صدقہ کا اجر و ثواب حاصل ہو جاتا ہے۔ ۱

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: كُلُّ سُلَامٍ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ، كُلُّ يَوْمٍ، يُعِينُ الرَّجُلَ فِي ذَبَيْتِهِ، يُحَالِمُهُ عَلَيْهَا، أَوْ يَرْفَعُ عَلَيْهَا مَتَاعَهَا

۱۔ (وَعَنْ أَبِي ذِرٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- تَبَسَّمَكَ فِي وَجْهِ أَخِيكَ) أى على وجه الانبساط (صدقہ) أى إحسان إليه أو لک فيه ثواب صدقہ (وأمرک بالمعروف صدقہ، ونهیک عن المنکر صدقہ) والصدقات مختلفة المراتب ( وإرشادک الرجل في أرض الضلال ) أضيفت إلى الضلال كأنها خلقت له، وهي التي لا علامة فيها للطريق فيفضل فيها الرجل (لک صدقہ) زيد لک في هذه القرنية والتي بعدها لمزيد الاختصاص (ونصرک) أى إعانتک (الرجل الردىء البصر) بالهمز ويدغم أى الذي لا يصر أصلاً أو يصر قليلاً (لک صدقہ) وضع النصر موضع القياد مبالغة في الإعانة كأنه يصره على كل شيء يؤذيه (واماٹک) أى إزالتك (الحجر والشوك والعظم) أى ونحوها (عن الطريق) أى طريق المسلمين (لک صدقہ، وإنفراغک) أى صبک (من دلوک في دلو أخیک) أى بعض الماء (لک صدقہ) فكيف إذا لم يكن لأخیک دلو أو أعطیته ماء من دلوک (مرقة المفاتیح، ج ۲ ص ۱۳۲۳، کتاب الزکاۃ، باب فضل الصدقہ)

**صَدَقَةٌ، وَالْكَلِمَةُ الطَّيِّبَةُ، وَكُلُّ خُطُوةٍ يَمْشِيهَا إِلَى الصَّلَاةِ صَدَقَةٌ، وَذَلِيلُ الطَّرِيقِ صَدَقَةٌ** (صحیح البخاری) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ انسان کے ہر جوڑ پر ایک صدقہ روزانہ واجب ہوتا ہے، کوئی شخص کسی کی سواری میں مدد کرے، اس کو اس پر چڑھائے یا اس کا سبب اس پر کھوادے تو یہ بھی صدقہ ہے، اور کسی سے اچھی بات کہنا بھی صدقہ ہے، اور ہر قدم جو نماز کے لئے چلے وہ بھی صدقہ ہے، اور کسی کو صحیح راستہ بتانا بھی صدقہ ہے (بخاری)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ہی روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : كُلُّ سُلَامٍ مِنَ النَّاسِ عَلَيْهِ صَدَقَةٌ، كُلُّ يَوْمٍ تَطْلُعُ فِيهِ الشَّمْسُ، يَعْدِلُ بَيْنَ الْأَثْنَيْنِ صَدَقَةٌ، وَيُعِينُ الرَّجُلَ عَلَى ذَابِتِهِ فَيُحْمِلُ عَلَيْهَا، أَوْ يَرْفَعُ عَلَيْهَا مَتَاعَةً صَدَقَةٌ، وَالْكَلِمَةُ الطَّيِّبَةُ صَدَقَةٌ، وَكُلُّ خُطُوةٍ يَخْطُوْهَا إِلَى الصَّلَاةِ صَدَقَةٌ، وَيُمْيِطُ الْأَذْى عَنِ الطَّرِيقِ صَدَقَةٌ** (بخاری) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ انسان کے بدن کے ہر جوڑ پر ہر دن جس وقت کہ سورج طلوع ہوتا ہے، صدقہ واجب ہوتا ہے (پھر فرمایا کہ) دو آدمیوں کے درمیان عدل و انصاف کر دینا (اور ظالم کو ظلم سے باز کر دینا) صدقہ ہے، اور کسی آدمی کو اس کی سواری پر مدد کرنا اور اس کو اس پر سوار کر دینا یا اس پر اس کا سامان رکھوادینا بھی صدقہ ہے، اور اچھا کلمہ اور بات کہہ دینا صدقہ ہے اور ہر وہ قدم جو نماز کے لئے اٹھے، وہ صدقہ ہے؛ اور راستے سے تکلیف دینے والی چیز (مثلاً پتھر، کانٹا، ہڈی، چھلکا، کوڑا کرکٹ وغیرہ) کو ڈور

۱ رقم الحديث ۲۸۹۱، كتاب الجهاد والسير، باب فضل من حمل متاع صاحبه في السفر.

۲ رقم الحديث ۲۹۸۹، كتاب الجهاد والسير، باب من أخذ بالر كاب ونحوه.

کر دینا بھی صدقہ ہے (بخاری)

اور حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ہی ایک حدیث میں روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: عَلَى كُلِّ مُسْلِمٍ فِي كُلِّ يَوْمٍ صَدَقَةٌ، فَقَالَ رَجُلٌ: مَنْ يُطِيقُ هَذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: إِمَاطُكَ الْأَذْى عَنِ الْطَّرِيقِ صَدَقَةٌ، وَإِرْشَادُ الرَّجُلِ الظَّرِيقَ صَدَقَةٌ، وَعِيَادَتُكَ الْمَرِيضِ صَدَقَةٌ، وَاتِّبَاعُكَ الْجِنَازَةَ صَدَقَةٌ، وَنَهْيُكَ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ، وَرَدُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ السَّلَامَ**

صدقۃ (کشف الأستار عن زوائد البزار) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ہر مسلمان پر روزانہ صدقہ لازم ہے، ایک آدمی نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! اس کی کون طاقت رکھتا ہے؟ اس کے جواب میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ راستے سے تکلیف دہ چیز ہٹانا بھی صدقہ ہے، اور کسی شخص کو صحیح راستہ ہٹلانا بھی صدقہ ہے، اور مریض کی عیادت و تیمارداری کرنا بھی صدقہ ہے، اور جنازہ میں شریک ہونا بھی صدقہ ہے، اور تمہارا انہیں عنِ المُنْكَر بھی صدقہ ہے، اور مسلمان کے سلام کا جواب دینا بھی صدقہ ہے (بزار)

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، ذَهَبَ الْأَغْنِيَاءِ بِالْأَجْرِ، يُصَلُّونَ وَيَصُومُونَ وَيَحْجُوْنَ**  
**وَأَنْتُمْ تُصَلُّونَ وَتَصُومُونَ وَتَحْجُوْنَ، قُلْتُ: يَعَصِّدُ قُوَّةَ**

۱۔ رقم الحديث ۹۲۷، أبواب صدقة التطوع، باب : ما على الإنسان كل يوم من الصدقة.

قال الهیشمی:

رواہ كلہ البزار، ورجالہ رجال الصحيح (مجمع الزوائد)، تحت رقم الحديث ۳۵۷، باب الصدقة التي على الإنسان كل يوم

وَلَا تَسْتَدِقْ، قَالَ: وَأَنْتَ فِيْكَ صَدَقَةً: رُفِعَكَ الْعَظَمُ عَنِ الْطَّرِيقِ  
 صَدَقَةً، وَهِدَى إِيْكَ الطَّرِيقَ صَدَقَةً، وَعَوْنَكَ الضَّعِيفُ بِفَضْلِ  
 قُوَّتِكَ صَدَقَةً، وَبَيَانُكَ عَنِ الْأَرْثَمِ صَدَقَةً، وَمُبَاضَعَتُكَ امْرَأَتِكَ  
 صَدَقَةً، قَالَ: قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، نَاتِي شَهُوَتَنَا وَنُؤْجِرُ؟ قَالَ: أَرَأَيْتَ  
 لَوْ جَعَلْنَاهُ فِي حَرَامٍ، أَكُنْتَ تَائِمُ؟ قَالَ: قُلْتُ: نَعَمْ، قَالَ: فَتَحْتَسِبُونَ  
 بِالشَّرِّ وَلَا تَحْتَسِبُونَ بِالخَيْرِ (مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ۲۱۳۶۳) ۱

ترجمہ: میں نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! سارا اجر و ثواب تو مالدار لوگ  
 لے گئے کہ وہ نماز پڑھتے ہیں، وہ روزہ رکھتے ہیں اور حج کرتے ہیں، رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم بھی تو نماز پڑھتے ہو، روزہ رکھتے ہو، اور حج کرتے  
 ہو، میں نے عرض کیا کہ وہ صدقہ خیرات کرتے ہیں، لیکن ہم صدقہ خیرات نہیں  
 کر سکتے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ صدقہ تو تم بھی کر سکتے ہو، تمہارا  
 راستے سے کسی ہڈی کو اٹھادیا صدقہ ہے، تمہارا کسی کو صحیح راستہ بتادیا صدقہ ہے،  
 تمہارا اپنی طاقت سے کسی کمزور کی مدد کرنا صدقہ ہے، تمہارا زبان میں لکھت و اے  
 آدمی کے کلام کی وضاحت کر دینا صدقہ ہے، اور تمہارا اپنی بیوی سے مباشرت کرنا  
 بھی صدقہ ہے، میں نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! ہمیں اپنی خواہش پوری  
 کرنے پر بھی ثواب ملتا ہے؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ یہ بتاؤ کہ اگر  
 یہ کام حرام طریقے سے کرتے تو تمہیں گناہ ہوتا یا نہیں؟ میں نے عرض کیا کہ جی  
 ہاں! رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تم گناہ کو شمار کرتے ہو، مگر نیکی کو شمار  
 نہیں کرتے (مسند احمد)

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے ہی روایت ہے کہ:

۱۔ قال شعيب الأرناؤوط: حديث صحيح، وهذا إسناد رجاله ثقات رجال الشيوخين إلا أنه  
 منقطع (حاشية مسند احمد)

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: يَوْمٌ نَّفْسٌ بْنُ آدَمَ إِلَّا  
عَلَيْهَا صَدَقَةٌ فِي كُلِّ يَوْمٍ طَلَعَتْ فِيهِ الشَّمْسُ، قَيْلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ،  
وَمَنْ أَيْنَ لَنَا صَدَقَةً نَّتَصَدَّقُ بِهَا؟ فَقَالَ: إِنَّ أَبْوَابَ الْخَيْرِ لَكَثِيرَةٌ:  
الْتَّسْبِيحُ، وَالتَّحْمِيدُ، وَالتَّكْبِيرُ، وَالتَّهْلِيلُ، وَالْأَمْرُ بِالْمَعْرُوفِ،  
وَالنَّهْيُ عَنِ الْمُنْكَرِ، وَتَمْيِيزُ الْأَذَى عَنِ الطَّرِيقِ، وَتُسْمِعُ الْأَصْمَ،  
وَتَهْدِي الْأَعْمَى، وَتُدِلُّ الْمُسْتَدِلَّ عَلَى حَاجَتِهِ، وَتَسْعَى بِشَدَّةِ  
سَاقِيَكَ مَعَ الْهَفَافِ الْمُسْتَغْيِثِ، وَتَحْمِلُ بِشَدَّةِ ذَرَاعِيَكَ مَعَ  
الضَّعِيفِ، فَهَذَا كُلُّهُ صَدَقَةٌ مِنْكَ عَلَى نَفْسِكَ (صحیح ابن حبان) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ انہیں آدم کے ہر سانس کے بدلہ میں ہر اس دن جس دن سورج طلوع ہو (یعنی ہر روز) صدقہ ہے، عرض کیا گیا کہ اے اللہ کے رسول! ہمارے لئے اتنا مال کہاں سے ہو گا کہ ہم (ہر روز) صدقہ کریں؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ خیر کے کام بہت زیادہ ہیں، سچان اللہ کہنا، الحمد للہ کہنا، اللہ اکبر کہنا، لا الہ الا اللہ کہنا، امر بالمعروف کرنا، نبی عن المنکر کرنا، تم راستے سے تکلیف دہ چیز ہڑا دو، تم بھرے کو بات سنادو (یا سمجھادو) تم اندھے کو راستہ پڑلا دو، اور تم اپنی حاجت پر رہنمائی چاہئے والے کی رہنمائی کر دو، اور تم اپنی قوت کے بل بوتے پر کسی لاچار اور فریادی کے ساتھ مل کر کوشش کر دو، اور تم کمزور کے وزن کو اپنے بازوؤں کی طاقت سے اٹھا دو، یہ سب صدقہ ہے، تمہاری طرف سے تمہاری ذات پر (ابن حبان)

۱. رقم الحديث ۷۷، كتاب الزكاة، فصل ذكر الخصال التي تقوم لمعدن المال مقام الصدقة  
لباذهها.

قال شعيب الارنقوط:  
إسناده صحيح على شرط مسلم (حاشية ابن حبان)

اور حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے ایک حدیث میں روایت ہے کہ:

أَنَّ نَاسًا مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالُوا لِلنَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، ذَهَبَ أَهْلُ الدُّنْوَرِ بِالْأَجْوُرِ، يُصَلُّونَ  
كَمَا نُصَلِّي، وَيَصُومُونَ كَمَا نَصُومُ، وَيَصَدِّقُونَ بِفِضْلِ أُمُوَالِهِمْ،  
قَالَ: أَوْلَيْسَ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ مَا تَصَدِّقُونَ؟ إِنْ بِكُلِّ تَسْبِيحةٍ  
صَدَقَةٌ، وَكُلِّ تَكْبِيرٍ صَدَقَةٌ، وَكُلِّ تَحْمِيدٍ صَدَقَةٌ، وَكُلِّ تَهْلِيلٍ  
صَدَقَةٌ، وَأَمْرٌ بِالْمَعْرُوفِ صَدَقَةٌ، وَنَهْيٌ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ، وَفِي بُطْنِ  
أَحَدِكُمْ صَدَقَةٌ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَيَّا تُنِيبُ أَحَدَنَا شَهُوتَةً وَيَكُونُ لَهُ  
فِيهَا أَجْرٌ؟ قَالَ: أَرَأَيْتُمْ لَوْ وَضَعَهَا فِي حَرَامٍ أَكَانَ عَلَيْهِ فِيهَا وِزْرٌ؟  
فَكَذِلِكَ إِذَا وَضَعَهَا فِي الْحَلَالِ كَانَ لَهُ أَجْرٌ (مسلم) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرام میں سے کچھ لوگوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! مالدار لوگ ثواب لے گئے (یعنی وہ ثواب حاصل کرنے میں ہم سے آگے بڑھ گئے) وہ نماز پڑھتے ہیں، جیسا کہ ہم نماز پڑھتے ہیں، اور وہ روزے رکھتے ہیں، اور وہ رکھتے ہیں (اور ہم مالدار نہ ہونے کی وجہ سے صدقہ کے اپنے زائد مالوں کا صدقہ کرتے ہیں) (اور ہم مالدار نہ ہونے کی وجہ سے صدقہ کے ثواب سے محروم ہیں) نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کیا اللہ نے تمہارے لئے وہ چیز نہیں رکھی، جس سے تم بھی صدقہ کر سکو، بے شک ہر تسبیح (یعنی سبحان اللہ) صدقہ ہے، اور ہر تکبیر (یعنی اللہ اکبر) صدقہ ہے، اور ہر تحمید (یعنی الحمد للہ) صدقہ ہے، اور ہر تہلیل (یعنی لا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ كَهْنَا) صدقہ ہے، اور امر بالمعروف صدقہ ہے اور نہیں عن لمکنکر صدقہ ہے، اور تم میں سے کسی کا (بیوی سے) صحبت

کرنا صدقہ ہے، صحابہ کرام نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! کیا ہم میں کوئی اپنی (بیوی سے صحبت وغیرہ کر کے) شہوت پوری کرے، تو اس میں بھی اس کے لئے ثواب ہے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیا تم دیکھتے نہیں کہ اگر وہ شہوت کو حرام جگہ استعمال کرتا، تو وہ اس کے لئے گناہ کا باعث ہوتا، پس اسی طرح اگر وہ اسے حلال جگہ (یعنی بیوی کے ساتھ) استعمال کرے گا، تو اس پر اس کو ثواب حاصل ہوگا (مسلم)

مذکورہ اذکار اور عبادات کو صدقہ اس لئے کہا گیا ہے کہ ان میں صدقہ کا اجر و ثواب حاصل ہوتا ہے یا یہ کہیا اعمال اپنی ذات یا اپنے آپ پر صدقہ کرنے میں داخل ہیں۔ ۱  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ:

إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّهُ خُلِقَ كُلُّ إِنْسَانٍ مِنْ بَنِيِّ آدَمَ عَلَى سَيِّئَنَ وَثَلَاثِمَائَةٍ مَفْصِلٍ، فَمَنْ كَبَرَ اللَّهُ، وَحَمَدَ اللَّهُ، وَهَلَّلَ اللَّهُ، وَسَبَّحَ اللَّهُ، وَاسْتَغْفَرَ اللَّهُ، وَعَزَّلَ حَجَراً عَنْ طَرِيقِ النَّاسِ، أَوْ شَوَّكَةً أَوْ عَظِيمًا عَنْ طَرِيقِ النَّاسِ، وَأَمَرَ بِمَعْرُوفٍ أَوْ نَهَا عَنْ مُنْكِرٍ، عَدَّةٌ تِلْكَ السَّيِّئَنَ وَالثَّلَاثِمَائَةُ السُّلَامِيُّ، فَإِنَّهُ يَمْشِي يَوْمَئِذٍ وَقَدْ رَخَّزَ نَفْسَهُ عَنِ النَّارِ (مسلم) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ حضرت آدم علیہ السلام کی اولاد میں سے ہر انسان (کے بدن) کو تین سو سال تھے (360) جوڑوں کے ساتھ پیدا کیا گیا ہے، پس جس نے ”اللہ اکبر“ پڑھا، اور ”الحمد للہ“ پڑھا، اور ”لا الہ الا اللہ“ پڑھا، اور ”سبحان اللہ“ پڑھا، اور اللہ سے استغفار کیا (یعنی استغفار اللہ یا اللہم اغفر لی

۱۔ قال الطيبی: جعل هذه الأمور صدقة تشبيها لها بالمال في إثبات الجزاء وعلى المشاكلة، وقيل: إنها صدقة على نفسه (مرقة المفاتيح، ج ۲، ص ۱۳۳۸)، كتاب الزكاة، باب فضل الصدقة)  
۲۔ رقم الحديث ۷۰۰، ۵۲“ کتاب الزکۃ، باب بیان أن اسم الصدقة يقع على كل نوع من المعروف.

وغيرہ پڑھا) اور لوگوں کے راستے سے پھر کو ہٹادیا یا کسی کا نئے یا ہڈی کو لوگوں کے راستے سے ہٹادیا، اور امر بالمعروف کیا یا نہیں عن الممنکر کیا، (بدن کے) ان تین سو سالہ (360) جوڑوں کے عدد کے برابر، تو وہ اس دن اس حال میں چلے گا کہ اپنے آپ کو جہنم سے آزاد کر چکا ہوگا (مسلم)

مطلوب یہ ہے کہ انسان کے بدن کے تین سو سالہ (360) جوڑ ہیں، اور جو شخص کسی دن اتنی تعداد میں مذکورہ اعمال میں سے کوئی ایک عمل یا بعض اعمال یا سارے اعمال مجموعی طور پر اتنی تعداد میں پورے کر لے، تو اس کو اس دن جہنم سے آزادی حاصل ہو جاتی ہے، اور اگر کوئی روزانہ یہ عمل کرے، تو روزانہ اس کو یہ فضیلت حاصل ہوتی ہے۔

اور بعض روایات کے مطابق چاشت کی دور کعینیں ہی اس تعداد کے لئے کافی ہو جاتی ہیں۔ ۱

چنانچہ حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، أَنَّهُ قَالَ: يُصْبِحُ عَلَى كُلِّ سَلَامٍ مِنْ أَحَدِكُمْ صَدَقَةٌ، فَكُلُّ تَسْبِيحٍ صَدَقَةٌ، وَكُلُّ تَحْمِيدٍ صَدَقَةٌ، وَكُلُّ تَهْلِيلٍ صَدَقَةٌ، وَكُلُّ تَكْبِيرٍ صَدَقَةٌ، وَأَمْرٌ بِالْمَعْرُوفِ صَدَقَةٌ، وَنَهْيٌ عَنِ الْمُنْكَرِ صَدَقَةٌ، وَيُجْزِءُ مِنْ ذَلِكَ رَكْعَانٌ بِرْ كَعْهُمَا مِنَ الْضُّحَىٰ (مسلم) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ہر صبح تم میں سے (ہر ایک کے ذمے جنم کے) ہر جوڑ کے بد لے میں صدقہ واجب ہے، اور ہر تسبیح (یعنی سبحان اللہ کہنا)

۱۔ (عدد السنتين والثلاثمائة) ای: من أتى بهذا العدد ولو من مجموع أنواع الطاعات بأن أتى من كل نوع بطاعة حتى وصل لهذا القدر (فإنه يمسى) بضم اليماء التحتية (بومثلاً وقد ذحر) ای: باعده (نفسه عن النار) بالقرب لسمولاً بأنواع الطاعات، وشكراً ما أنعم به عليه من إيجاد ذلك الأعضاء سالمه، وقد سبق أنه يجزي عن ذلك كله ركتنا الضحي (دلیل الفالحین لطرق ریاض الصالحین، ج ۲، ص ۳۵۹، باب فی بیان کثرة طرق الخیر)

۲۔ رقم الحديث ۷۲۰ "۸۲" کتاب صلاة المسافرين وقصرها، باب فضل صلاة الصبح.

صدقہ ہے، اور ہر تمجید (یعنی الحمد للہ کہنا) صدقہ ہے، اور ہر تہلیل (یعنی لا الہ الا اللہ کہنا) صدقہ ہے، اور ہر تکبیر (یعنی اللہ اکبر کہنا) صدقہ ہے، اور امر بالمعروف صدقہ ہے، اور نبی عن المکر صدقہ ہے، اور اس (ہر جوڑ کے واجب صدقہ) کی طرف سے چاشت کی دور کعیتیں کفایت کر دیتی ہیں (مسلم) اور حضرت بریہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: فِي الْإِنْسَانِ ثَلَاثٌ  
مِائَةٌ وَسِتُّونَ، مَفْصِلًا فَعَلَيْهِ أَنْ يَتَصَدَّقَ عَنْ كُلِّ مَفْصِلٍ مِنْهُ بِصَدَقَةٍ  
قَالُوا: وَمَنْ يُطِيقُ ذَلِكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ؟ قَالَ: النُّخَاعُ فِي الْمَسْجِدِ  
تُذْفَنُهَا، وَالشَّنْسَى تُنَحِّيَهُ عَنِ الطَّرِيقِ فَإِنْ لَمْ تَجِدُ فَرْكَعَاتَ الضُّحَى  
تُجْزِئَكَ (سنن ابو داؤد) ۱

ترجمہ: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے آپ کا یہ فرمان سنا کہ انسان کے اندر تین سو ساٹھ جوڑ ہیں، اور انسان پر ہر ایک جوڑ کی طرف سے صدقہ واجب ہے، صحابہ کرام نے عرض کیا کہ اے اللہ کے نبی! اس (ہر جوڑ کے بدله میں واجب صدقہ کو ادا کرنے) کی کون طاقت رکھتا ہے؟ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ تمہارا مسجد میں بلغم کو دفن کرنا، اور راستے سے تکلیف دہ چیز کا ہٹا دینا، اور اگر اسے نہ پائیں تو چاشت کی دور کعیتوں کا پڑھنا آپ کو اس صدقہ کی طرف

۱۔ رقم الحديث ۵۲۲۲، كتاب الأدب، أبواب النوم، باب في إماتة الأذى عن الطريق، مسنده احمد، رقم الحديث ۲۲۹۹۸، صحيح ابن حبان، رقم الحديث ۲۵۳۰.

قال شعيب الارنؤوط: حديث صحيح، وهذا إسناد حسن من أجل على بن الحسين - وهو ابن واقد - فهو صدوق حسن الحديث . ولكنه متابع (حاشية سنن ابو داؤد)

وقال ايضاً: صحيح لغيره، وهذا إسناد قوى من أجل حسين - وهو ابن واقد المروزى - فقد روى له البخارى تعليقاً وفي "الأدب المفرد" ومسلم متابعة وأصحاب السنن، وهو صدوق لا بأس به، وباقى رجال الإسناد ثقات من رجال الصحيح . زيد: هو ابن الحباب (حاشية مسندة احمد) وقال ايضاً: إسناده قوى على شرط مسلم (حاشية صحيح ابن حبان)

سے کفایت کر دے گا (ابوداؤد)

اس مضمون کی اور بھی روایات ہیں، جن میں کئی خیر کے کاموں میں صدقہ کا ثواب بتلایا گیا ہے۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : أَفْضَلُ الصَّدَقَةِ إِصْلَاحُ ذَاتِ الْبَيْنِ** (المعجم الكبير للطبراني، رقم الحديث ۳۱) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ افضل ترین صدقہ لوگوں کے

۱۔ عن ابن عباس، قال: قال رسول الله صلی الله علیہ وسلم: على كل ميسىم من الإنسان صدقة كل يوم ، فقال بعض القوم: إن هذا لشديد يا رسول الله ! ومن يطيق هذا؟ قال " :أمر بالمعروف ونهي عن المنكر صدقة، وإماتة الأذى عن الطريق صدقة، أو قال: صلاة، وإن حملك عن الضعف صدقة، وإن كل خطوة يخطوها أحدكم إلى الصلاة صلاة ". قال البزار : لا نعلمه، عن ابن عباس إلا عن سماك، عن عكرمة عند كشف الاستار عن زوايد البزار، رقم الحديث ۹۲۶، أبواب صدقة الطوع، باب : ما على الإنسان كل يوم من الصدقة

قال البيشمي: رواه أبو يعلى، والبزار، والطبراني في الكبير، والأوسط، والصغير بعنده، وزاد فيها: "ويجزى من ذلك كله ركتنا الضحى . ورجال أبي يعلى رجال الصحيح (مسند البزار، رقم الحديث ۲۵۷۲، ۲۵۷۳، باب الصدقة التي على الإنسان كل يوم )

عن سالم، عن أبيه، قال: قال رسول الله صلی الله علیہ وسلم: إن تسمك في وجه أخيك يكتب لك به صدقة، وإن إفراحك من دلوك في دلو أخيك يكتب لك به صدقة. وله قال: إن أمرك بالمعروف ونهيك، عن المنكر يكتب لك به صدقة وإماتتك للأذى، عن الطريق يكتب لك به صدقة وإرشادك للضال يكتب لك به صدقة. ولا نعلم روى هذين الحديدين، عن عكرمة إلا يحيى، ولا نعلم هذا الكلام بروى عن ابن عمر، عن النبي صلی الله علیہ وسلم من وجه من الوجه إلا من هذا الوجه ويحيى بن أبي عطاء لين الحديث، وإنما يكتب من حديثه ما يتفرد به ونبين العلة التي من أجله كتب (مسند البزار، رقم الحديث ۲۰۹۲، ۲۰۷۴)

قال المنذری: رواه البزار والطبراني من روایة يحيى بن أبي عطاء وهو مجھول (الترغیب والترھیب، تحت رقم الحديث ۳۰۷۵)

۲۔ قال المنذری: رواه الطبراني والبزار وفي إسناده عبد الرحمن بن زياد بن أنعم وحديثه هذا حسن لحديث أبي الدرداء المتقدم (الترغیب والترھیب، الترغیب في الإصلاح بين الناس) وقال البوصیری: قلت: مدار الإسناد على الأفريقي وهو ضعيف. لكن له شاهد من حديث أبي الدرداء (التحاف الخيرة المهرة، باب في الإصلاح بين الناس)

درمیان صلح کرادیتا ہے (طبرانی)

حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: أَلَا أَدْلُكَ عَلَى صَدَقَةٍ يُحِبُّ  
اللَّهُ مَوْضِعَهَا؟ قَالَ: قُلْتُ: بَلِيْ بِأَبِي أَنَّتْ وَأَمِّيْ. قَالَ: تَصْلُحُ بَيْنَ  
النَّاسِ، فَإِنَّهَا صَدَقَةٌ يُحِبُّ اللَّهُ تَعَالَى مَوْضِعَهَا (الترغيب والترهيب

للاصبهانی، رقم الحديث ۱۸۰، باب في الترغيب في الإصلاح بين الناس) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کیا میں تمہیں ایسے صدقہ کے بارے میں نہ بتاؤں کہ اللہ تعالیٰ جس کے مقام کو پسند فرماتے ہیں؟ حضرت ابو ایوب رضی اللہ عنہ نے عرض کیا کہ بے شک میرے والدین آپ پر قربان ہوں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ آپ لوگوں کے درمیان صلح کرادیں تو یہ ایسا صدقہ ہے کہ جس کے مقام کو واللہ تعالیٰ پسند فرماتے ہیں (الترغیب والترہیب)

اس طرح کی حدیث اور سندوں سے بھی مردی ہے۔ ۲

ان احادیث سے معلوم ہوا کہ مسلمانوں کے درمیان صلح اور مصالحت کرادینا اور منازعات

۱۔ قال الالبانى: الحديث عندي يرتقى إلى مرتبة الحسن على الأقل، بمجموع هذه الطرق، لاسيما وفيها ذلك المرسل الصحيح (سلسلة الأحاديث الصحيحة، تحت رقم الحديث ۲۶۳۷)

۲۔ عن عبادة بن عمير بن عبادة بن عوف، قال: قال لي أبو ایوب: قال لي رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم: يَا أَبَا أَيُوبَ أَلَا أَدْلُكَ عَلَى صَدَقَةٍ يُحِبُّهَا اللَّهُ وَرَسُولُهُ؟ تصلح بين الناس إذا تبغضوا ، وتفاسدوا (المعجم الكبير للطبراني، رقم الحديث ۳۹۲۲)

عن عبادة بن عمرو بن عبادة بن عوف ، قال: قال أبو ایوب: قال لي رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم : يَا أَبَا أَيُوبَ، أَلَا أَدْلُكَ عَلَى صَدَقَةٍ يُحِبُّهَا اللَّهُ وَرَسُولُهُ؟؛ تصلح بين الناس إذا تبغضوا ، وتفاسدوا (مسند عبد حمید، رقم الحديث ۲۳۳)

عن أبي امامۃ قال: قال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم لأبی ایوب بن زید: يَا أَبَا أَيُوبَ، أَلَا أَدْلُكَ عَلَى عَمَلٍ يَرْضَاهُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ؟ قال: بَلِيْ. قال: تصلح بين الناس إذا تفاسدوا ، وتقارب بينهم إذا تبغضوا (المعجم الكبير للطبراني، رقم الحديث ۹۹۹)

قال الہیشمی: رواه الطبرانی، وعبد الله بن حفص صاحب ابی امامۃ لم اعرفه، ویقہ رجالة ثقات (مجمع الزوائد، ج ۸، ص ۸۰، باب ما جاء في الإصلاح بين الناس )

وَجْهُكُراً يَا فِسادَتُمْ كَرَادِيْنَا عَظِيمَ صَدَقَةٍ هَے۔ ۱

حضرت ابو درداء رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِأَفْضَلِ مِنْ دَرَجَةِ الصَّلَاةِ، وَالصِّيَامِ، وَالصَّدَقَةِ؟ قَالُوا : بَلَى قَالَ : إِصْلَاحُ ذَاتِ الْبَيْنِ قَالَ وَفَسَادُ ذَاتِ الْبَيْنِ هِيَ الْحَالِقَةُ** (مسند احمد، رقم

الحدیث ۲۷۵۰۸) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کیا میں تمہیں نماز، اور روزہ اور صدقہ سے افضل درجہ کی چیز کی خبر نہ دیوں؟ صحابہ کرام نے عرض کیا کہ بے شک! رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ لوگوں کے درمیان صلح کرادینا (یہ عمل نماز، روزہ اور صدقہ سے افضل ہے) اور لوگوں کے درمیان فساد پھیلانا (دین کو) موئڑ نے (یعنی دین اور نیکیوں کا اصفایا کرنے) والی چیز ہے (مسند احمد)

حضرت سعید بن مسیب رحمہ اللہ سے مرسلاً روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِخَيْرٍ لَّكُمْ مِنْ**

۱۔ والمعنى على كل مفصل من أعضائه صدقة شكر الله تعالى على أن جعل في أعضائه مفاصل تقدر بها على القبض والبسط، قيل: وخصوص مفاصل الأصابع لأنها العمدة في الأفعال قبضاً وبيطاً "كل يوم "بالنصب على الظرفية أي في كل يوم "تطلع الشمس "صفة تخص اليوم عن مطلق الوقت بمعنى النهار "يعدل "بالغيبة والخطاب بتقدير أن يعدل مبتداً قوله "بين الاثنين " ظرف له والخبر "صدقه "أى عدله وإصلاحه بين الخصميين ودفعه ظلم الظالم عن المظلوم صدقة "ويعين الرجل "أى: إبانته الرجل "على دابته "أى: دابة الرجل أو المعين "فيحمل عليها " أى: نفسه أو متابعه "أو يرفع "شك أو تنوع "عليها متابعه صدقة، والكلمة الطيبة "أى: مطلقاً أو مع الناس "صدقه، وكل خطوة "بفتح الخاء المرة الواحدة وبالضم ما بين القدمين "يخطوها إلى الصلاة "أو ما في معناها من الطراف والعيادة وتشييع الجنائزة وطلب العلم ونحوها "صدقه، ويحيط الأذى "أى: يزيشه عن الطريق كالشوكة والعلم والقدر، وقيل: المراد أذى النفس عن نفسه أو عن الناس "صدقه (مرقة المفاتيح، ج ۲، ص ۱۳۳)، كتاب الرکاة، باب فضل الصدقة)

۲۔ قال شعيب الارقوط: إسناده صحيح، رجال ثقات رجال الشیخین (حاشیة مسند احمد)

**كَيْفَيْرِ مِنَ الصَّلَاةِ وَالصَّدَقَةِ؟ قَالُوا : بَلِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ . قَالَ: إِصْلَاحٌ**

**ذَاتِ الْبَيْنِ** (الترغيب والترهيب للاصبهانی) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کیا میں تمہیں ایسی چیز کی خبر نہ دے دوں، جو تمہارے لیے کثرت سے نماز پڑھنے اور صدقہ کرنے سے بہتر ہے؟ صحابہ کرام نے عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول! ضرور خبر دیجئے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ لوگوں کے درمیان (بغض وعداوت ختم کر اکر) صلح کرادینا (الترغيب والترهيب)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَا عَمِلَ أَبْنُ آدَمَ شَيْئًا أَفْضَلُ مِنَ الصَّلَاةِ، وَصَلَاحٌ ذَاتِ الْبَيْنِ، وَخُلُقٌ حَسَنٌ** (التاریخ الکبیر

للبخاری) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ابن آدم کا کوئی عمل بھی نماز اور لوگوں کے درمیان (بغض وعداوت ختم کر اکر) صلح کرانے اور اچھے اخلاق سے افضل نہیں

(تاریخ کبیر للبخاری، شعب الایمان)

۱ رقم الحديث ۱۸۳، باب في الترغيب في الإصلاح بين الناس.

قال الالباني:

رجاہه کلهم ثقات رجال مسلم غير إسحاق بن إسماعيل - وهو الطالقانی - وهو ثقة، فهو إسناد صحيح، ولكنه موصل (سلسلة الأحاديث الصحيحة، تحت رقم الحديث ۲۲۲۲)

۲ رقم الحديث ۱۳۹، ص ۲۳، شعب الایمان للبیهقی، رقم الحديث ۱۰۵۷۹، باب في الإصلاح بين الناس إذا مرجوا وفسدت ذات بيتهم.

قال الالباني: فالإسناد حسن إن شاء الله تعالى وكأنه لذلك رمز السبويطى لحسنہ كما في " الفیض ". وقد أشار البخاری إلى أن له شاهدا من حديث أبي الدرداء عن النبي صلی اللہ علیہ وسلم، ساق إسناده إلى الأعمش عن عمرو عن سالم عن أم الدرداء عنه . وهذا إسناد صحيح رجاله كلهم ثقات (سلسلة الأحاديث الصحيحة، تحت رقم الحديث ۱۲۲۸)

ان احادیث سے معلوم ہوا کہ لوگوں کے درمیان صلح و مصالحت کرادینا، نماز روزہ، اور صدقہ یا ان اعمال کی کثرت سے بھی افضل ہے۔

## صدقہ کرنے والا ہاتھ لینے والے ہاتھ سے بہتر ہے

حضرت حکیم بن حزام رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: الْيَدُ الْعَلْيَا خَيْرٌ مِّنَ الْيَدِ السُّفْلَى وَابْدًا بِمَنْ تَعُولُ وَخَيْرُ الصَّدَقَةِ عَنْ ظَهَرِ غِنَى وَمَنْ يَسْتَعْفِفْ يُعْفَهُ اللَّهُ وَمَنْ يَسْتَغْنِ يُغْنِيهُ اللَّهُ (بخاری) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اوپر والا (یعنی سوال نہ کرنے بلکہ صدقہ وغیرہ کرنے والا) ہاتھ نیچے والے (یعنی لینے اور سوال کرنے والے) ہاتھ سے (ثواب کے اعتبار سے) بہتر ہے، اور جو افراد آپ کی عیال داری میں ہیں، صدقہ کی ابتداء ان سے کرو، اور بہترین صدقہ غناہ کے ظہور کے ساتھ ہے (یعنی صدقہ کرنے کے بعد خود کگال نہ ہو جائے، بلکہ مستغفی رہے) اور جو پاکدا منی اختیار کرے (یعنی کسی سے سوال نہ کرے کی وسعت) عطا فرمادیتا ہے، اور جو غناہ اختیار کرے (یعنی لوگوں کے مال پر نظر نہ رکھے، اور اپنے پاس موجود چیز پر قناعت کرے) تو اللہ اس کو غنی بنادیتا ہے (بخاری)

اس حدیث سے صدقہ و خیرات کرنے کی فضیلت و اہمیت معلوم ہوئی، اور اسی کے ساتھ کسی سے سوال نہ کرنے اور قناعت کرنے کی فضیلت و منفعت بھی معلوم ہوئی۔ ۲

۱۔ رقم الحديث ۱۳۲۷، کتاب الرکاۃ، باب لا صدقة إلا عن ظهر غنى.

۲۔ (وَمَنْ يَسْتَعْفِفْ يُعْفَهُ اللَّهُ زَادَ فِي رِوَايَةِ الْبَخْرَى، وَمَنْ يَسْتَغْنِ يُغْنِيهُ اللَّهُ قَالَ التَّيْمِيُّ: أَيُّ مِنْ بَقِيَّةِ حَاشِيَةِ الْمُسْلِمِينَ لَكَ مَنْصُوبٌ مُّلْأَىٰ فِي الْمَلَأِ)

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، يَقُولُ: لَأَنْ يَعْدُوا أَحَدُكُمْ  
فِي حُطَبٍ عَلَى ظَهْرِهِ فَيَصَدِّقُ بِهِ وَيَسْتَغْفِي بِهِ مِنَ النَّاسِ خَيْرٌ لَهُ مِنْ  
أَنْ يُسَأَّلَ رَجُلًا أَغْطَاهُ أَوْ مَنَعَهُ ذَلِكَ فَإِنَّ الْيَدَ الْعُلِيَا أَفْضَلُ مِنَ الْيَدِ  
السُّفْلَى وَأَبْدًا بِمَنْ تَعُولُ (مسلم) ۱

ترجمہ: میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ تم میں سے کوئی صحیح کو نکل جائے، پھر اپنی پیچھے پر لکڑیوں کی گٹھری لا دکر لائے، پھر اس کو صدقہ کر دے، اور اس کی وجہ سے لوگوں سے مستغفی ہو جائے (یعنی اس کو فروخت کر کے اپنی ضرورت پوری کر لے، اور لوگوں سے سوال نہ کرنا پڑے) یہ بہتر ہے، اس سے کہ وہ کسی آدمی سے سوال کرے، جو اس کو دے دے یا اسے منع کر دے، پس بے شک اوپر والا (یعنی سوال نہ کرنے بلکہ دینے والا) ہاتھ یچھے والے (یعنی سوال کرنے والے) ہاتھ سے افضل ہے، اور آپ اپنی عیال داری والے (یعنی زیر کفالت وزیر تربیت و پورش) افراد پر صدقہ میں پہلیں کریں (مسلم)

#### ﴿گرشته صفحے کا بقیہ حاشیہ﴾

يطلب العفاف وهو ترك المسألة يعطيه الله العفاف ومن يطلب الغنى من الله يعطيه وقال بعضهم : معناه من طلب من نفسه العفة عن السؤال ولم يظهر الاستغناء يعفه الله أى يصيره عفيفاً ومن ترقى من هذه المرتبة إلى ما هو أعلى وهو إظهار الاستغناء عن الخلق يملاً الله قلبه غنى لكن إن أعطى شيئاً لم يرده (حاشية السيوطي على النسائي، ج ۵ ص ۹۵، كتاب الزكاة، باب الاستغفار عن المسألة)

(ومن يستعفف) بفك الإدغام: أى عن السؤال (يعقه) بضم التحتية والفاء اتباعاً لحركة الضمير أى يصيره عفيفاً: أى بسمال يغنهيه به عن الحاجة، أو بقناعة في نفسه، وقيل معناه ومن يطلب العفة وهي الكف عن الحرام يعفه الله: أى يصير عفيفاً (من يستغف) بما أعطيه ويقع به (يغنهه) عن الاحتياج لما فوقه فإن طعام الاثنين يكفى الثالثة، والنفس معك إن أرسلتها استرسلت وإن فطمتها وففت وإن فطممت (دليل الفالحين لطرق رياض الصالحين، ج ۱، ۲۳۳، باب النفقه)  
۱ رقم الحديث ۱۰۲“ ”كتاب الزكاة، باب كراهة المسألة للناس.

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، قَالَ: وَهُوَ عَلَى الْمُنْبَرِ، وَهُوَ يَذْكُرُ الصَّدَقَةَ وَالسَّعْفَفَ عَنِ الْمُسَالَةِ الْيَدِ الْعُلِيَا خَيْرٌ مِّنَ الْيَدِ السُّفْلِيِّ وَالْيَدِ الْعُلِيَا الْمُنْفِقَةُ وَالسُّفْلَى السَّائِلَةُ (مسلم) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منبر پر صدقہ کی ترغیب دیتے ہوئے اور سوال کرنے سے نچھے کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا کہ اوپر والا ہاتھ نیچے والے ہاتھ سے بہتر ہے، اور اوپر والا ہاتھ خرچ کرنے (اور دینے) والا ہے، اور نیچے والا ہاتھ سوال کرنے والا ہے (مسلم)

اس قسم کی احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ اوپر والے ہاتھ سے مراد خرچ کرنے اور دینے والا ہاتھ ہے، اور نیچے والے ہاتھ سے مراد سوال کرنے والا ہاتھ ہے۔ اور بعض حضرات نے فرمایا کہ اوپر والے ہاتھ سے مراد وہ ہاتھ ہے، جو سوال کرنے سے اپنے آپ کو بچائے، اور پاک رامنی اختیار کرے، اور نیچے والے ہاتھ سے مراد وہ ہاتھ ہے، جو سوال کرے۔

بہرحال صدقہ کرنا، لینے سے افضل ہے، اور نہ مانگنا، مانگنے سے افضل ہے۔ ۲

۱۔ رقم الحديث ۹۳“”كتاب الزكاة، بباب بيان ان اليد العليا خير من اليد السفلية۔

۲۔ ولابن أبي شيبة والبزار من طريق ثعلبة بن زهد مثله وللطبراني ياسناد صحيح عن حكيم بن حزام مرفوعاً يد الله فوق يد المعطى ويد المعطى فوق يد المعطى ويد المعطى أسفل الأيدي وللطبراني من حديث عدى الجذامي مرفوعاً مثله ولأبي داود وبن خزيمة من حدث أبي الأحوص عوف بن مالك عن أبيه مرفوعاً الأيدي ثلاثة فيد الله العليا ويد المعطى التي تليها ويد السائل السفلى ولأحمد والبزار من حديث عطية السعدي اليد المعطية هي العليا والسائلة هي السفلة فهذه الأحاديث متضادة على أن اليد العليا هي المتفقة المعطية وأن السفلة هي السائلة وهذا هو المعتمد وهو قول الجمهور (فتح الباري لابن حجر، ج ۳، ص ۲۹) ، كتاب الزكاة، بباب الزكاة، باب لا صدقة إلا عن ظهر غنى )

(واليد العليا خير من اليد السفلة وأبداً بمن تعول) أراد بالعلو علو الفضائل وكثرة التواب قال  
﴿بِقِيهٍ حاشياً لَكَ صَفْحَهُ پَرَّ مَاحظَهُ فَرَماَيْنَ﴾

ساتھ ہی یہ بھی معلوم ہوا کہ صدقہ اتنی مقدار میں کرنا بہتر ہے کہ صدقہ کرنے کے بعد کچھ رقم پیچے اپنی ضروریات (نہ که فضولیات و خرافات) کے لئے بھی باقی رہے، یہ نہ ہو کہ اپنی ضرورت کے لئے پھر پریشانی ہو، اور دوسروں سے سوال کرنا پڑے۔

معلوم ہوا کہ جن کا نان لفقة اپنے ذمہ ہے، مثلاً اپنی ذات، اپنی بیوی اور اہل عیال، ان کی ضروریات (نہ کہ فضولیات و خرافات) پر خرچ کرنا دوسروں پر خرچ کرنے سے مقدم ہے۔ اور ان کی ضروریات کا انتظام کرنے کے بعد دوسروں پر صدقہ کا درجہ ہے۔ ۱

یہی وجہ ہے کہ اپنے غریب و مستحق اقرباء و اعزہ پر صدقہ کرنے کا ذہراً ثواب ہے، جیسا کہ پہلے گزر۔

**﴿گزشتہ صفحے کابیہ حاشیہ﴾** عیاض : والعلیا الآخذة والسفلى المانعة وقال الكرمانی : العليا الآخذة والسفلى المانفة لأن عادة الكرماء بسط الكف ليأخذه الفقير منها قيد الأخذ أعلى والمعطى يفيد الفقير الدنيا وهي فانية والفقير يفيده الآخرة وهي خير وأبقى ورد بأن نص حديث البخاري أن العليا هي المانفة والسفلى هي السائل فهذا نص يرفع تعسف من تأوله لأجل حديث إن الصدقة تقع بكف الرحمن ولا تقتضائه أن العليا يد السائلة وهذا جهل فالمعطى هي يد الله بالعطاء ولهذا قال ابن حجر : الأحاديث متضافة على أن اليد العليا المعطية والسفلى السائلة قال : وهو المعتمد وقول الجمهور وفيه وما قبل حث على الإنفاق في وجوده الطاعة وتفضيل الغنى مع القيام بحقوقه على الفقر لأن الإنعام إنما يكون مع الغنى وكراهة السؤال والتغفير عنه حيث لا ضرورة (فیض القدیر للمناوي، تحت رقم الحديث ۲۰۲)

وفيه دليل لمذهب الجمهور أن اليد العليا هي المانفة وقال الخطابي المتعfferة كما سبق وقال غيره العليا الآخذة والسفلى المانعة حکاہ القاضی والله أعلم والمراد بالعلم علو الفضل والمجد ونیل الكواف (شرح التنوی علی مسلم ، ج ۷ ص ۱۲۵ ، کتاب الزکاة، باب بیان ان اليد العليا خیر من اليد السفلی )

۱۔ قوله صلی الله علیہ وسلم (وخبر الصدقة عن ظهر غنی) معناه أفضل الصدقة ما بقى صاحبها بعدها مستغنیا بما بقى معه وتقديره أفضل الصدقة ما أبقيت بعدها غنی یعتمده صاحبها ویستظره به على مصالحة وحوائجه وإنما كانت هذه أفضل الصدقة بالنسبة إلى من تصدق بجميع ماله لأن من تصدق بالجمیع یندم غالباً أو قد یندم إذا احتاج ویود أنه لم یتصدق بخلاف من بقى بعدها مستغنیا فیانه لا یندم عليها بل یسر بها..... قوله صلی الله علیہ وسلم (وابداً من تھول) فيه تقديم نفقة نفسه وعیاله لأنها منحصرة فيه بخلاف نفقة غيرهم وفيه الابتداء بالأهم فالأهم في الأمور الشرعية (شرح التنوی علی مسلم ، ج ۷ ص ۱۲۳ ، ۱۲۵ ، کتاب الزکاة، باب بیان ان اليد العليا خیر من اليد السفلی )

## لوگوں سے استغنا کرنے والے پر اللہ کی مدد

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:

مَنْ اسْتَغْنَىٰ أَغْنَاهُ اللَّهُ، وَمَنِ اسْتَعْفَفَ أَعْفَهُ اللَّهُ، وَمَنِ اسْتَكْفَىٰ كَفَاهُ  
اللَّهُ (مسند احمد، رقم الحدیث ۱۱۰۶۰) ۱

ترجمہ: جو استغنا اختیار کرتا ہے، تو اللہ اس کو غنی فرمادیتا ہے، اور جو پا کدا منی چاہتا ہے، تو اللہ اس کو پا کدا منی عطا فرمادیتا ہے، اور جو کفایت شعاراتی چاہتا ہے، تو اللہ اسے کفایت عطا فرمادیتا ہے (مسند احمد)

مطلوب یہ ہے کہ جو شخص حرام چیز حاصل کرنے اور لوگوں سے مانگنے اور سوال کرنے سے اپنے ضمیر کو پاک رکھنا چاہتا ہے، تو اس کے ضمیر کو اللہ پا کدا منی کی توفیق عطا فرمادیتا ہے، اور جو شخص لوگوں سے سوال کرنے اور مانگنے سے اپنے آپ کو بچانا اور حفظ رکھنا چاہتا ہے، تو اللہ اس کے دل کو غنی فرمادیتا ہے، اور اس کی ضروریات کو غیب سے پوری فرمادیتا ہے، اور جو شخص اللہ کے دینے ہوئے مال اور چیز پر اکتفا کرنا چاہتا ہے، اور اس سے راضی ہوتا ہے، تو اس کو اللہ تعالیٰ قناعت و کفایت کی نعمت عطا فرمادیتا ہے، جس کے بعد سے، مانگنے اور سوال کرنے کی ضرورت نہیں رہتی۔ ۲

۱۔ قال شعيب الارنزوطي: إسناده قوله (حاشية مسند احمد)

۲۔ (من استعف) بباء واحده مشددة وفي رواية استعفف بباء ين أي طلب العفة وهي الكف عن الحرام وعن السؤال (أعفه الله) أي جعله عفيفاً من الإعفاف وهو إعطاء العفة وهي الحفظ عن المناهى (ومن) ترقى من هذه المرتبة إلى ما هو أعلى منها و (استغنى) أي ظهر الغنى عن الخلق (أغناه الله) أي ملأ الله قلبه غنى لأن من تحمل الخصاصة وكم الفقر فصبر علماً بأن الله القادر على كشفها كان ذلك تعرضاً لازلتها عنه كالمعتر الذي يتعرض ولا يسأل وقد أمر الله بإعطاء المعتر فالله أولى أن يعطي من يتعرض لفضلته (ومن سأله الناس) أن يعطيه من أموالهم مدعياً للضرر (وله عدل خمس أواق) من الفضة جمع أوقية (فقد سأله الحافى) أي الحاذا وهو أن يلزم المسؤول حتى يعطيه فهو نصب على الحال أي ملحاً يعني سؤال الحاذا أو عامله محلوف وهو أن يلازم (بقيمة حاشية أغلٰى صفحٰ پر ملاحظہ فرمائیں)

## لوگوں سے سوال نہ کرنے پر جنت کی بشارت

حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : مَنْ تَكَفَّلَ لِيْ أَنْ لَا يَسْأَلَ النَّاسَ شَيْئًا وَأَتَكَفَّلَ لَهُ بِالْجَنَّةِ . فَقَالَ ثُوبَانٌ أَنَا . فَكَانَ لَا يَسْأَلُ أَحَدًا شَيْئًا (ابوداؤد) ۱

(گزشتہ صحیح کابیٹ حاشیہ)

المُسْؤُلُ حَتَّى يُعْطِيهِ مِنْ قَوْلِهِمْ لِحَفْنِي مِنْ فَضْلِ إِعْلَامِهِ أَى أَعْطَانِي مِنْ فَضْلِ مَا عَنْهُ .  
(حُمْ عن رجل من مزينة) مِن الصَّحَابَةِ وَجَهَالَتِهِ لَا تُنْظِرُ لَأَنَّ الصَّحَابَةَ عَدُولٌ وَقَدْ رَمَ المَصْنَفُ لِحَسْبِهِ (فيض القدير شرح الجامع الصغير، تحت رقم الحديث ۱۳۲)

(من استغنى) بالله عمن سواه (أغناه الله) أى أعطاه ما يستغني به عن الناس ويخلق في قلبه الغنى فإن الغنى غنى النفس (ومن استعن) أى امتنع عن السؤال (أعفه الله) بتشديد الفاء أى جازاه الله على استغافله بضيائه وجهه ودفع فاقته (ومن استكفى) بالله (كافاه الله) ما أهمه ورزقه القناعة قال ابن الجوزي : لِمَا كَانَ التَّعْفُ يَقْتَضِي سُرُّ الْحَالِ عَنِ الْخَلْقِ وَإِظْهَارُ الْغَنِيِّ عَنْهُمْ كَانَ صَاحِبَهُ مُعَامَلًا لِلَّهِ فِي الْبَاطِنِ فَيَقُولُ لِرَبِّ الْرِّيحِ عَلَى قَدْرِ صَدْفَهِ فِي ذَلِكَ وَقَالَ الطَّيْبِيُّ : مَعْنَى قَوْلِهِ مِنْ أَسْتَغْنَى أَعْفَهُ اللَّهُ يَعْفُ عَنِ السُّؤَالِ وَإِنْ لَمْ يَظْهُرِ الْاسْتَغْفَافُ عَنِ النَّاسِ لَكِنَّهُ إِنْ أَعْطَيْتَهُ شَيْئًا لَمْ يَتَرَكَ كَيْمَلًا اللَّهُ قَلْبَهُ غَنِيًّا بِحِيثُ لَا يَحْتَاجُ إِلَى سُؤَالٍ وَمَنْ دَارَ عَلَى ذَلِكَ وَأَظْهَرَ الْاسْتَغْفَافَ وَتَصْبِيرَهُ لَوْ أَعْطَيْتَهُ لَمْ يَقْبَلْ فَهُوَ أَرْفَعُ دَرْجَةً وَالصَّبِيرُ جَامِعُ الْأَخْلَاقِ وَقَالَ ابْنُ الْحَرَالِيَّ : مَنْ ظَنَّ أَنَّ حَاجَتَهُ يَسِّدِّدُهَا الْمَالُ فَلَيْسَ يَسْتَغْنِي بِهِ عَنِ السُّؤَالِ وَإِمَّا أَنْ يَرْزُقَهُ الْقَناعَةُ وَقَالَ الْحَرَالِيَّ : مَنْ ظَنَّ أَنَّ حَاجَتَهُ يَسِّدِّدُهَا الْمَالُ فَلَيْسَ بِرَا إِنَّمَا الْبَرُ الَّذِي أَيْقَنَ أَنَّ حَاجَتَهُ إِنَّمَا يَسِّدِّدُهَا رَبِّهُ الْخَفِيُّ وَجُودُهُ الْوَقِيُّ (فيض القدير شرح الجامع الصغير، رقم الحديث ۱۳۲)

۱۔ رقم الحديث ۱۲۲۳، كتاب الزكاة، باب كراهة المسألة؛ مسنوناً حميداً، رقم الحديث ۲۲۳۷۴؛ مستدرک حاکم، رقم الحديث ۱۵۰۰.

قال الحاکم: هذا حديث صحيح على شرط مسلم، ولم يخر جاه.  
وقال شعيب الارنؤوط:

استناده صحيح (حاشية سنن أبي داود)  
وقال ايضاً:

استناده صحيح على شرط مسلم، رجال ثقات رجال الشیوخین غیر صحابیہ، فمن رجال مسلم . عاصم : هو ابن سلیمان الأحوال، وأبو العالية : هو رفیع بن مهران الیاضی (حاشیہ مسنوناً حميداً)

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مجھے اس بات کی کون ضمانت دیتا ہے، کہ وہ لوگوں سے کسی چیز کا سوال نہیں کرے گا، اور میں اس کے لئے جنت کی ضمانت دیتا ہوں، حضرت ثوبان نے کہا کہ میں ضمانت دیتا ہوں، تو حضرت ثوبان کسی سے کسی چیز کا سوال نہیں کرتے تھے (ابوداؤد، مسند احمد، حاکم) اس حدیث سے لوگوں سے سوال نہ کرنے پر جنت حاصل ہونے کی فضیلت معلوم ہوئی۔ ۱

## سوال کر کے جو مال حاصل ہو وہ بابرکت نہیں ہوتا

حضرت معاویہ بن سفیان رضی اللہ عنہ سے ایک لمبی حدیث میں روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:

فَمَنْ أَعْطَيْتُهُ عَنْ طِيبٍ نَفْسٍ فَيَبْارَكُ لَهُ فِيهِ وَمَنْ أَعْطَيْتُهُ عَنْ مَسَأْلَةٍ  
وَشَرَهٍ كَانَ كَالَّذِي يَأْكُلُ وَلَا يَشْبَعُ (صحیح مسلم) ۲

ترجمہ: جس کو میں طیب نفس (یعنی بغیر سوال اور بغیر حرص) کے دوں، تو اس کے لئے اس میں برکت دی جائے گی، اور جس کو سوال کرنے اور (مال کی) حرص رکھنے پر دیا، تو وہ ایسا ہے، جیسا کہ وہ کھاتا ہے، اور پیٹ نہیں بھرتا (مسلم)

اس سے معلوم ہوا کہ جو مال سوال کر کے یا بھیک مانگ کر حاصل کیا جائے، اس میں برکت نہیں ہوتی، اور اس سے انسان کی صحیح ضروریات پوری نہیں ہوتی، جیسا کہ وہ کھانے والا کہ جس کا کھانے سے پیٹ نہیں بھرتا۔

۱۔ (من تکفل) من استفهامية أى ضمن والتزم (لـ) وبتقابل مني (أن لا يسأل الناس شيئاً) أى من السؤال أو من الأشياء (فالتکفل) بالنصب والرفع أى تضمن (له بالجنة) أى أولاً من غير سابقة عقوبة. وفيه إشارة إلى بشاره حسن الخاتمة (فقال ثوبان أنا) أى تضمنت أو تضمن (فكان) ثوبان بعد ذلك (لا يسأل أحداً شيئاً) أى ولو كان به خصاصة.

واستثنى منه إذا خاف على نفسه الموت فإن الضرورات تبيح المحظورات بل قيل إنه لو لم يسأل حتى يموت يموت عاصيا (عون المعبود، ج ۵ ص ۳۹، كتاب الزكاة، باب كراهة المسألة) ۲ رقم الحديث ۱۰۳۷ ”٩٨“ كتاب الزكاة، باب النهي عن المسألة.

## لوگوں سے سوال کرنے پر فاقہ بند نہیں ہوتا

حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ :مَنْ أَصَابَتْهُ فَاقْتَدَ فَإِنَّ رَبَّهَا  
بِالنَّاسِ لَمْ تُسَدِّدْ فَاقْتَدَهُ وَمَنْ أَنْزَلَهَا بِاللَّهِ أَوْ شَكَ اللَّهُ لَهُ بِالغُنْيِ إِمَّا  
بِمَوْتٍ عَاجِلٍ أَوْ غَنِّيًّا عَاجِلٍ (ابوداؤد) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس کو فاقہ پہنچا اور اس نے اس کو لوگوں کے سامنے رکھا (یعنی سوال کیا اور بھیک مانگی) تو اس کا فاقہ بند نہیں کیا جائے گا، اور جس نے اس کو اللہ کے سامنے رکھا، تو قریب ہے کہ اللہ اسے غنی بنادے گا، یا تو جلدی موت دے کر یا جلدی مالدار بنا کر (ابوداؤد، ترمذی، مسند احمد، حاکم) اس سے معلوم ہوا کہ معمولی ضرورت کے وقت صبر نہ کرنے اور لوگوں سے سوال کرنے سے فقر و فاقہ میں مزید اضافہ ہوتا ہے، اور صبر کرنے اور اللہ تعالیٰ کی طرف رجوع کرنے سے اس سے نجات حاصل ہوتی ہے۔

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ :مَنْ فَتَحَ عَلَى نَفْسِهِ بَابَ  
مَسْأَلَةٍ مِنْ غَيْرِ فَاقْتَدَ نَزَلَتْ بِهِ، أَوْ عِيَالٍ لَا يُطِيقُهُمْ فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ بَابَ

۱۔ رقم الحديث ۱۲۵، کتاب الزکاة، باب فی الاستعفاف، سنن الترمذی، رقم الحديث ۲۳۲۶، مسند احمد، رقم الحديث ۳۸۲۹؛ مستدرک حاکم، رقم الحديث ۱۳۸۲.

قال الترمذی:

هذا حديث حسن صحيح غريب.

وقال الحاکم:

هذا حديث صحيح الإسناد، ولم يخرجاه.

وقال شعيب الارنؤوط:

اسناده حسن (حاشیۃ سنن ابی داؤد و حاشیۃ مسند احمد)

الفَاقِهِ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ (شعب الإيمان للبيهقي) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس نے اپنے آپ پر سوال کرنے کا دروازہ کھولا، جبکہ اس کے یا اس کے اہل و عیال کے ساتھ اس طرح کافاقہ پیش نہیں آیا تھا، جس کی انہیں طاقت نہیں تھی، تو اللہ اس پر فاقہ کے دروازے کو ایسے طریقہ سے کھول دے گا، جس کا اسے گمان بھی نہیں ہو گا (بیہقی)

حضرت عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ سے ایک حدیث میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ ارشاد مروی ہے کہ:

وَلَا يَفْتَحْ عَبْدًا بَابَ مَسَالَةٍ إِلَّا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ بَابَ فَقْرٍ (مسند الإمام أحمد

بن حنبل، رقم الحديث ۱۶۴۳) ۲

ترجمہ: جو بندہ بھی سوال کرنے کے دروازے کو کھولتا ہے، تو اللہ اس پر فقر و فاقہ کے دروازے کو کھول دیتا ہے (مسند احمد)

اس سے معلوم ہوا کہ سوال کرنے اور بھیک مانگنے سے فقر و فاقہ کا دروازہ کھلتا ہے۔ ۳

۱۔ رقم الحديث ۳۲۵۰، کتاب الزکاة، فصل في الاستعفاف عن المسألة، تهذيب الآثار للطبرى  
رقم الحديث ۲۱.  
قال المنذری:

رواہ البیهقی وہو حدیث جيد فی الشواهد (الترغیب والترہیب)، تحت رقم الحديث

۱۱۹۰، کتاب الصدقات الترغیب فی أداء الزکاة وتأکید وجوبها)

۲۔ قال شعیب الارنؤوط: حسن لغيره، وهذا إسناد ضعيف لجهالة قاص أهل فلسطين (حاشية  
مسند احمد)

۳۔ (وَعَنْ أَبْنَى مُسْعُودٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " :مِنْ أَصَابَتْهُ فَاقْتَهُ " ) أَى:  
حاجة شديدة، وأكثر استعمالها في الفقر وضيق المعيشة " فَأَنْزَلَهَا بِالنَّاسِ " أَى: عرضها عليهم،  
وأظهرها بطريق الشكایة لهم، وطلب إزالته فاقحة منهم . قال الطبیبی: يقال: نزل بالمكان، ونزل من  
علو، ومن المجاز نزل به مکروه، وأنزلت حاجتی على کریم، وخلاصتہ أن من اعتمد فی سدها على  
سُؤالہم " لم تسد فاقته " أَى: لم تقض حاجته، ولم تزل فاقته، وكلما تسد حاجة أصابته أخرى أشد  
«(قیہ حاشیہ اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں)»

## پیشہ و رہکاری اور سائل حقیقی مسکین نہیں

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ : لَيْسَ الْمِسْكِينُ الَّذِي تَرُدُّهُ  
الْأَكْلَةُ وَالْأُكْلَاتُانِ وَلِكُنَّ الْمِسْكِينُ الَّذِي لَيْسَ لَهُ غِنَىٰ وَيَسْتَحْيِي  
أُو لَا يَسْأَلُ النَّاسَ إِلَّا حَافَ (بخاری) ۱

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مسکین وہ نہیں ہے کہ جو ایک ایک اور دو دو  
لقوں (یعنی چند نکلوں) کے لئے در بڑھوکریں کھاتا پھرے، بلکہ مسکین وہ ہے،  
جس کے پاس مال نہ ہو، اور وہ لوگوں سے سوال کرنے سے شرمائے، یا لوگوں کے  
چیچپے پڑ کر سوال نہ کرے (بخاری)

اور ایک روایت میں یہ الفاظ ہیں کہ:

لَيْسَ الْمِسْكِينُ الَّذِي يَطُوقُ عَلَى النَّاسِ تَرُدُّهُ اللُّقْمَةُ وَاللُّقْمَاتُانِ  
وَالثُّمُرَةُ وَالتُّمُرَاتُانِ وَلِكُنَّ الْمِسْكِينُ الَّذِي لَا يَجِدُ غِنَىٰ يُغْنِيهُ وَلَا  
يُفَطِّنُ بِهِ فَيَصَدِّقُ عَلَيْهِ وَلَا يَقُولُ فَيَسْأَلُ النَّاسَ (بخاری) ۲

﴿گرشته صفحے کا بقیہ حاشیہ﴾

منها "ومن أنزل لها بالله "بأن اعتمد على مولاه "أوشك الله "أى: أسرع وعجل "له بالغناء "  
بفتح الغين والمد: أى: الكفاية، وفي نسخة: بالمعنى. قال شراح المصابيح: روایة بالمعنى بالكسر  
مقصوراً على معنى اليسار تحریف للمعنى: لأنه قال: يأتیه الكفاية عمما هو فيه (اما بموت عاجل)  
قيل: بموت قريب له خى، فيره، ولعل الحديث مقتبس من قوله - تعالى - (ومن يقتله يجعل له  
مخرجا - ويرزقه من حيث لا يحتسب ومن يتوكل على الله فهو حسبه) "أو غنى "بكسر وقصر:  
أى: يسار "آجل "أى: بأن يعطيه مالا ويجعله غنيا (مرقة المفاتیح شرح مشکاة  
المصابیح، ج ۲ ص ۱۳۱۶، کتاب الزکاۃ، باب من لا تحل له المسألة ومن تحل له)  
۱ رقم الحديث ۲۷۲، کتاب الزکاۃ، باب قول الله تعالى لا يسألون الناس إلحاوا، مسنن احمد  
رقم الحديث ۹۸۹۰، صحیح ابن حبان رقم الحديث ۳۲۹۸.  
۲ رقم الحديث ۱۲۷۹، کتاب الزکاۃ، باب قول الله تعالى لا يسألون الناس إلحاوا.

**ترجمہ:** مسکین وہ نہیں ہے کہ جو لوگوں کے پاس ایک ایک اور دو دلوصولوں اور ایک ایک اور دو دو بھجوں (یعنی چند تکوں) کے لئے چکر کا تما پھرے، بلکہ مسکین وہ ہے، جس کے پاس اپنی ضرورت پوری کرنے کے لئے مال نہیں ہے، اور اس کی حالت لوگوں پر ظاہر نہیں ہے، کہ اس کو کسی کی طرف سے صدقہ دیا جائے، اور وہ لوگوں سے سوال کرنے کے لئے کھڑا نہیں ہوتا (بخاری)

اس سے معلوم ہوا کہ اصل مسکین اور صدقہ کے صحیح مستحق سفید پوش اور وہ پاک دامن لوگ ہیں، جو لوگوں کے پاس جا جا کر اور پیچھے پڑ کر چھوٹی چھوٹی چیزوں کا سوال نہیں کرتے۔ جیسا کہ آج کل پیشہ ور بھکاریوں کا حال ہے کہ ایک ایک، دو دو روپیہ کی خاطر لوگوں کے پاس چکر کا شتہ اور بازاروں میں گھومتے پھرتے ہیں، ایسے لوگوں کو مسکین سمجھ کر ان کی مدد کرنا غلط نہیں پرمی ہے، اس کے بجائے سفید پوش اور صحیح مستحق لوگوں کو تلاش کر کے یا کسی سے معلوم کر کے ان کی مدد کرنی چاہئے۔ ۱

لـ (وعنه) أى عن أبي هريرة (قال: قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم " ليس الممسكين " ) أى المذكور في قوله تعالى - إِنَّمَا الصدقات للفقراء والمساكين (والمعنى ليس الممسكين شرعاً الممسكين عرفاً وهو " الذى يطوف " أى يدور ويتردد " على الناس " في أصل ابن حجر على الأبواب " تردد اللقبة واللقمتان والتمرة والتمرتان " جملة حالية . قال ابن الملك : أى ليس الممسكين من يتردد على الأبواب ويأخذ لقبة فان من فعل هذا ليس بمسكين لأنه يقدر على تحصيل قوته ، والمراد ذم من هذا فعله إذا لم يكن مضطراً ، وقال الطبيبي : فينبغي أن لا يستحق الزكاة ، وقيل : ليس المراد نفي استحقاقه بل إثبات المسكنة لغير هذا المتعارف بالمسكنة وإثبات استحقاقه أيضاً وهذا القليل هو القول لأن كلامهما مصرف الزكاة حيث لا شيء لهما لكن الشانى أفضلاً وهذا معنى قوله " ولكن الممسكين " وفي نسخة بشذيد التون أى : الكامل فى المسكنة " الذى لا يجد غنى " أى شيئاً أو مالاً " يغبى " أى عن غيره ويكفيه " ولا يفطن به " بصفة المجهول أى لا يعلم باحتياجاته " فيتصدق " بالرُّفع والنَّصْب مجهولاً " عليه ولا يقوم " أى لا يعرض " فيسأل الناس " بالرُّفع والنَّصْب معلوماً بل يخفى حال نفسه ، وفي الحديث إشارة إلى ما فى الكلام القديم (للقراء الذين أحصروا فى سبيل الله لا يستطيعون ضرباً فى الأرض يحسبهم الجاهل أغبياء من التعفف تعرفهم بسيماهم لا يسألون الناس إلهاً) أى أصلحاً وفيه حجة لما ذهب إليه أبو حنيفة ومالك ومن تبعهما من أن الممسكين هو الذى لا يملك شيئاً فهو أسوأ حالاً من الفقير لأنه يملك ما لا يكفيه (مرقة المفاتيح، ج ٢ ص ١٣٠٢ ، كتاب الزكاة، باب من لا تحل له الصدقة)

## مال بڑھانے کے لئے مانگنے پر وعدہ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَنْ سَأَلَ النَّاسَ أُمُوَالَهُمْ تَكْثُرًا فَإِنَّمَا يَسْأَلُ جَمِرًا فَلَيُسْتَقْلَّ أَوْ لَيُسْتَكْثِرُ (مسلم) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو لوگوں سے ان کے مال کا سوال کرے، تاکہ اپنے پاس مال بڑھ جائے، تو وہ درحقیقت آگ کے انگارے کا سوال کر رہا ہے، اب اس کی مرضی ہے، خواہ وہ کم مانگے یا زیادہ (مسلم)

مطلوب یہ ہے کہ مال کی حصہ وہیں اور مال کو بڑھانے کے لئے سوال کرنے والا اپنے لئے آگ کا عذاب جمع کرتا ہے، اور جتنا بھی زیادہ سوال کرتا ہے، اتنا ہی آگ کا عذاب اکٹھا کرتا ہے، لہذا مال بڑھانے کی خاطر تھوڑا یا زیادہ مال مانگنے سے اپنے آپ کو بچانا چاہئے۔ ۲

## غیر مستحق کے مانگنے پر قیامت میں عذاب

حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

۱۔ رقم الحديث ۱۰۲۱ "۱۰۵" کتاب الزکاة، باب کراهة المسألة للناس، سنن ابن ماجہ، رقم ۱۸۳۸

۲۔ (عن أبي هريرة قال: قال رسول الله -صلی الله علیہ وسلم ":-من سأَلَ النَّاسَ أُمُوَالَهُمْ" ) أى شيئاً من أموالهم، يقال سأَلَه الشيء وعنه الشيء قاله الطبي فصبه لنزع الخافض أو على أنه مفعول به، وفيه: بدل اشتمال "تكثرا" مفعول له أى ليكثر ماله لا للاحتياج "فإنما يسأل جمرا" أى قطعة من نار جهنم، يعني ما أخذ سبب للعقاب بالنار، وجعله جمرا للمبالغة فهذا كقوله (إن الذين يأكلون أموال اليتامي ظلماً إنما يأكلون في بطونهم ناراً) أى ما يوجب ناراً في العقبى وعاراً في الدنيا، ويجوز أن يكون جمرا حقيقة يذهب به كما ثبت لمعنى الزكاة "فليستقل" أى من المسؤول أو الجمر "أو ليستكثر" أى ليطلب قليلاً أو كثيراً وهذا توبیخ له أو تهدید، والمعنى سواء استثار منه أو استقل (مرفأة المفاتيح، ج ۲ ص ۹، ۱۳۰)

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ : مَنْ سَأَلَ مَسَأَلَةً وَهُوَ عَنْهَا غَنِيٌّ

كَانَتْ شَيْئًا فِي وَجْهِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ (مسند احمد رقم الحديث ۲۲۲۰)

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس نے کسی چیز کا سوال کیا، اور اس کو (اس کی) حقیقت اور واقعہ میں (ضرورت نہیں تھی، تو قیامت کے دن اس کے

چہرے میں (رسوائی کا) نشان ہوگا) (مسند احمد)

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : مَا يَرْزَالُ الرَّجُلُ يَسْأَلُ النَّاسَ

حَتَّىٰ يَأْتِيَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَيَسَ فِي وَجْهِهِ مُرْعَةٌ لَّهُمْ (مسلم) ۲

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ آدمی لوگوں سے سوال کرتا رہتا ہے، یہاں تک کہ وہ قیامت کے دن اس حال میں آئے گا، کہ اس کے

چہرے میں گوشت کی کوئی بوٹی نہیں ہوگی (بخاری، مسلم)

یہ عید اس شخص کے لئے ہے، جو کچھ مسحتیں نہیں اور کمائی کرنے سے بھی مخدوں نہیں، اور اس کے باوجود لوگوں سے مانگتا ہے، تو قیامت میں اس کی ذلت و رسوائی اور اس کی اس دھوکہ دہی

۱۔ قال الهیشی:

رواہ احمد والبزار والطبرانی فی الکبیر و رجال احمد رجال الصحيح (مجمع

الزواائدج ۳ ص ۶، تحت رقم الحديث ۳۵۲، باب ما جاء في السؤال)

وقال المتندری:

رواہ احمد والبزار والطبرانی ورواۃ احمد محتاج بهم فی الصحيح (الترغیب

والترہیب، تحت رقم الحديث ۱۹۳، کتاب الزکاة، الترهیب من أخذ ما دفع من غير

طیب نفس المعطی)

وقال شعیب الانزووط:

حدیث صحیح (حاشیۃ مسنده احمد)

۲۔ رقم الحديث ۱۰۲۰ ا ۱۰۲“ کتاب الزکاة، باب کراهة المسألة للناس، بخاری رقم الحديث

کو واضح کرنے کے لئے اس کو مذکورہ عذاب میں بنتا کیا جائے گا۔ ۱

## ماں گناہ سخت ضرورت کے علاوہ جائز نہیں

حضرت قبیصہ بن مخارق ہلامی رضی اللہ عنہ سے ایک بھی حدیث میں روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:

يَا قَبِيْصَةُ إِنَّ الْمَسْأَلَةَ لَا تَحِلُّ إِلَّا لَأَحَدِ ثَلَاثَةِ رَجُلٍ تَحَمَّلُ حَمَالَةً  
فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْأَلَةُ حَتَّى يُصِيبَهَا ثُمَّ يُمْسِكُ وَرَجُلٌ أَصَابَتْهُ جَائِحَةً  
إِجْتَاحَتْ مَالَهُ فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْأَلَةُ حَتَّى يُصِيبَ قِوَاماً مِنْ عَيْشٍ أَوْ  
قَالَ سِدَادًا مِنْ عَيْشٍ، وَرَجُلٌ أَصَابَتْهُ فَاقَةً حَتَّى يَقُومَ ثَلَاثَةً مِنْ ذُوِي  
الْحِجَاجَ مِنْ قَوْمِهِ لَقَدْ أَصَابَتْ فُلَانًا فَاقَةً فَحَلَّتْ لَهُ الْمَسْأَلَةُ حَتَّى  
يُصِيبَ قِوَاماً مِنْ عَيْشٍ أَوْ قَالَ سِدَادًا مِنْ عَيْشٍ، فَمَا سِوَاهُنَّ مِنْ  
الْمَسْأَلَةِ يَا قَبِيْصَةُ سُخْتَا يَا كُلُّهَا صَاحِبَهَا سُخْتَا (مسلم) ۲

ترجمہ: اے قبیصہ! سوال کرنا کسی کے لئے حلال نہیں، سوائے تین آدمیوں میں سے ایک کے لئے، ایک تو وہ جس پر کسی کا بوجھ (یعنی دیت یا تاوان یا قرض وغیرہ) ہو (اور اس کے پاس اس کی ادائیگی کا انتظام نہ ہو) تو اس کے لئے (بقدر

۱۔ (وعن عبد الله بن عمر قال: قال رسول الله - صلی الله علیہ وسلم : "ما يزال الرجل يسأل الناس" ) أي من غير استحقاق بلسان القال أو بيان الحال "حتى يأتي يوم القيمة ليس في وجهه مزعة لحم "بضم الميم وكسرها مع سكون الزاي بعدها عين مهملة وحکی فتح الميم أيضًا والضم هو المحفوظ عند المحدثين أي قطعة يسيرة من اللحم، قال الطبيبي: أي يأتي يوم القيمة ولا جاء له ولا قدر، من قولهم لفلان وجه في الناس أي قدر ومنزلة أو يأتي فيه وليس على وجهه لحم أصلًا إما عقوبة له وإما إعلاما بعمله فهو ذلك بآن يكون علامه له يعرفه الناس بتلك العلامه أنه كان يسأل الناس في الدنيا فيكون تفضيحا لحاله وتشهيرا لها وإذ لا له كما أذل نفسه في الدنيا وأراق ماء وجهه بالسؤال، ومن دعاء الإمام أحمد : اللهم كما صنت وجهي عن سجود غيرك فصن وجهي عن مسألة غيرك (مرقة المفاتيح، ج ۲ ص ۱۳۰۹، كتاب الزكاة، باب من لا تحل له الصدقة)

۲۔ رقم الحديث ۱۰۲۳ "كتاب الزكاة، باب من تحل له الصدقة.

ضرورت) سوال کرنا حلال ہو جاتا ہے، یہاں تک کہ اس کو اس بوجھ سے چھٹکارا مل جائے، پھر وہ سوال سے رُک جائے، اور دوسرے وہ آدمی جس کے مال پر کوئی آفت و حادثہ پیش آجائے (مثلاً چوری ہو جائے یا ذا کہ ڈل جائے، یا آگ لگ جائے، یا اسی طرح کا کوئی حادثہ پیش آجائے، اور اس کا مال ضائع ہو جائے) اس کے لئے سوال کرنا حلال ہو جاتا ہے، یہاں تک کہ وہ ضروریاتِ زندگی کو پالے (خواہ سارا مال حاصل نہ ہو) اور تیسرا وہ آدمی جسے فاقہ پیش آجائے، جس کی کہ اس کی قوم کے تین عقول مندوگ گواہی دیں، کہ واقعی فلاں کو فاقہ کی نوبت پہنچ چکی ہے، تو اس کے لئے سوال کرنا حلال ہو جاتا ہے، یہاں تک کہ وہ اپنی ضرورت کو پالے (یعنی اس کا فقر و فاقہ دور ہو جائے) پس ان کے علاوہ اے قبیصہ! سوال کرنا حرام ہے، کہ سوال کرنے والا سوال کر کے حرام کھاتا ہے (مسلم) تین عقولند لوگوں کی گواہی دینے سے مراد یہ ہے کہ فاقہ کا اچھی طرح ثبوت ہو جائے، اسی لئے اگر بغیر گواہی کے کسی کے بارے میں ثبوت ہو جائے، تو بھی یہی حکم ہے۔ اور اس کی قوم کے لوگوں کی گواہی کا ذکر اس لئے کیا گیا کہ دوسرے لوگوں کی طرف سے کسی کی غربت کی حقیقت پر اطمینان کے بغیر خود سے نفس کی آمیزش ممکن ہوتی ہے، اور خود سے ہر ایک اپنے آپ کو غریب سمجھتا ہے، جس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ اجنبی شخص، جس کے حقیقت میں غریب و ضرورت مند ہونے پر اس کے قریبی لوگوں کو اطمینان نہ ہو، اسے صرف نفس کے کہنے پر اپنے آپ کو ضرورت مند سمجھ کر سوال کرنا مناسب نہیں۔ ۱

۱۔ والمراد المبالغة في ثبوت الفاقة، قال الصفاني: هكذا وقع في كتاب مسلم: يقون، وال الصحيح: يقول باللام، وكذا أخرجه أبو داود وكذا في المصاييف، وأجيب بأن تقدير القول مع القيام أكد، وأغرب ابن حجر قال: وبما تقرر في معنى "يقول"، اندفع قول الصفاني ووجه غرابته أن كلام الصفاني في تصريح الرواية لا في تصحيح الدراءية مع أن عدم الاحتياج إلى القديير أظهره في مقام التقرير، هذا وقد أبعد من قال إن "يقول" بمعنى "يقول"، وصححه ابن حجر وجه بعده أن القول يأتي بمعنى الفعل لا العكس كما في هذا الم محل فتأمل. قال ابن الملك: وهذا على سبيل (بقية حاشية لـ مصنف پر ملاحظہ فرمائیں)

اور حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ: إِنَّ الْمَسَأَةَ لَا تَحْلُ إِلَّا  
لِشَاهَةٍ: لِذِي فَقْرٍ مُذْكَرٍ، أَوْ لِذِي غُرْمٍ مُفْطَعٍ، أَوْ لِذِي دَمٍ مُؤْجَعٍ

(مسند احمد رقم الحديث ۱۲۲۷۸)

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ سوال کرنے کی کسی کے لئے حلال نہیں، سو اے تین افراد کے، ایک شدید فقر و فاقہ والے کے لئے، دوسرا بھاری قرض والے کے لئے (جبکہ قرض کی ادائیگی کا انتظام نہ ہو) اور تیسرا تکلیف دہ خون والے کے لئے (یعنی اس قاتل کے لئے جس پر دیت لازم ہو) اور قاتل کے پاس دیت کی ادائیگی کا مامن نہ ہو) (مسند احمد)

### ﴿گزشتہ صحیحہ کابیتیہ حاشیہ﴾

الاستحباب والاحتیاط ليكون أدل على براءة السائل عن التهمة في ادعائه وأدعي للناس إلى سرعة إيجابه، وخص بكونهم من قومه لأنهم هم العالمون بحاله وهذا من باب البين والتعريف إذ لا مدخل لعدد الثلاث من الرجال في شيء من الشهادات عند أحد من الأئمة، وقيل : إن الإعسار لا يثبت عند البعض إلا بثلاثة لأنها شهادة على النفي فثلاث على خلاف ما اعتقد في الإثبات للحجارة، وقال السيد جمال الدين نقلا عن التخريج : أخذ بظاهر الحديث بعض أصحابنا، وقال الجمهور : يقبل من عدليين وحملوا الحديث على الاستحباب، وهذا محمول على من عرف له مال فلا يقبل قوله في تلفه والإعسار إلا ببينة، وأما من لم يعرف له مال فالقول قوله في عدم المال "فحلت له المسألة "أى فسبب هذه القرائن الدالة على صدقه في المسألة صارت حلالا له " حتى يصيّب قواما من عيش، أو قال سدادا من عيش "ويختلف فاعل قال باختلاف من وقع له الشك فنأمل " فيما سواهن "أى هذه الأقسام الثلاثة من المسألة يا قبيصة "سحت "بضمتين وبسكون الثانى وهو الأكثر هو الحرام الذي لا يحل كسبه لأنه سحت البركة أى يذهبها "يأكلها "أى يأكل ما يحصل له بالمسألة، قاله الطيبى : والحاصل يأكل حاصلها "صاحبها سحتا "نصب على التمييز أو بدل من الضمير في يأكلها وجعله ابن حجر حالا، قال ابن الملك : وتأنيث الضمير بمعنى الصدقه والممسألة (مرقلة المفاتيح، ج ۱، ص ۱۳۰۸)، كتاب الزكاة، باب من لا تحل له المسألة ومن تحمل لها، الفصل الأول)

إے قال شعیب الارزو ط:  
حسن لغیرہ (حاشیۃ مسنـد احمد)

یہ حدیث بھی گزشتہ حدیث کے قریب قریب ہے۔ ۱

حضرت سہل بن حظیلیہ رضی اللہ عنہ سے ایک لمبی حدیث میں روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ:

مَنْ سَأَلَ وَعِنْدَهُ مَا يُغْنِيهِ، فَإِنَّمَا يَسْتَكْثِرُ مِنْ جَمْرِ جَهَنَّمَ، قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، وَمَا يُغْنِيهِ؟ قَالَ: مَا يُغَدِّيْهِ أَوْ يُعَشِّيْهِ (مسند احمد) ۲

**ترجمہ:** جس نے سوال کیا، جبکہ اس کے پاس گزارے کے لاٹ (مال یا چیز)

۱۔ إن المسألة لا تصلح "أى": لا تحل ولا تجوز ولا تصح "إلا ثلاثة": لذى فقر مدقع "أى": شديد "أولذى غرم "أى: غرامة أو دين "مفظع "أى: فظيع وقيل وفضيح، قال ابن الملك : هذا لفظ الحديث لكن الحكم جواز السؤال لأداء الدين وإن كان قليلاً تحل له الصدقة، فيعطى من سهم الغارمين اهـ . وفيه ما فيه من أن لفظ الحديث مختلف للحكم أو الحكم يخالفه، وهذا خلاف مع أنه خلاف المذهب، إذ الحكم جواز أخذ الزكاة لأداء الدين، لا جواز السؤال كما تقدم، وقوله من سهم الغارمين مبني على مذهب الشافعى خلافاً للمذهب كما هو معلوم من الخلاف المرتب "أو" الذى دم موجع "بكسر الجيم وفتحها أى: مؤلم، والمراد دم يوجع القاتل وأولياءه بأن تلزمهم الدية، وليس لهم ما يؤخذ به الدية، ويطلب أولياء المقتول منهم، وتبعث الفتنة والمخاصمة بينهم، وقيل: هو الذى يوجع أولياء المقتول فلا تکاد ثائرة الفتنة تطفأ فيما بينهم، فيقوم له من يتتحمل الحمالة، وقد ذكر ذلك فيما سبق، وقيل: هو أن يتحمل الدية فيسعى فيها، ويسأل حتى يؤديها إلى أولياء المقتول لتنقطع الخصومة، وليس له وأوليائه مال، ولا يؤخذ أيضاً من بيت المال، فإن لم يؤدها قتلوا المتتحمل عنه، وهو أخوه أو حميمه، فيوجعه قتله (مرقاۃ المفاتیح، ج ۲ ص ۱۳۱۵، کتاب الزکاۃ، باب من لا تحل له المسألة ومن تحل له) ۳ رقم الحديث ۱۷۶۲۵، صحيح ابن حبان رقم الحديث ۳۳۹۶۳، ابو داؤد رقم الحديث ۱۶۲۹

قال شعیب الارنو ووط:

إسناده صحيح، رجاله ثقات رجال الصحيح غير صحابيہ فقد روی له أبو داود

والنسائی (حاشیة مسند احمد)

وقال ايضاً:

حديث صحيح، وهذا إسناد حسن (حاشیة سنن ابی داؤد)

وقال ايضاً:

إسناده صحيح على شرط البخاری غير صحابيہ، فقد روی له أبو داود والنسائی (حاشیة

ابن حبان)

موجود ہے، تو اس نے جہنم کے انگاروں کو اکٹھا کیا، صحابہ کرام نے عرض کیا کہ گزارے کے لائق سے کیا مراد ہے، تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو اس کے صحیح شام کی ضرورت پوری کر دے (مسند احمد) اور ایک روایت کے آخر میں یہ الفاظ ہیں کہ:

**قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَمَا الْغِنَاءُ الَّذِي لَا يَنْبَغِي مَعَهُ الْمَسَأَةُ؟ قَالَ: أَنْ**

**يَكُونَ لَهُ شَيْءٌ يَوْمٌ وَلَيْلَةً أَوْ لَيْلَةً وَيَوْمٍ** (صحیح ابن خزیمہ) ۱

ترجمہ: عرض کیا گیا کہ گزارے کے لائق کہ جس کے ہوتے ہوئے سوال کرنا درست نہیں، اس سے کیا مراد ہے؟ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس کے پاس ایک دن اور ایک رات، یا ایک رات اور ایک دن کے گزارے کا انتظام ہو (ابن خزیمہ)

اس سے معلوم ہوا کہ جس کے پاس ایک دن کی ضروریات (مثلاً کھانے، پینے، پہنچنے وغیرہ) کا انتظام ہو، اس کو سوال کرنا منع ہے، کیونکہ ایسے شخص کو ایسے سخت و شدید فاقہ میں مبتلا قرار نہیں دیا جاتا، جس حالت میں احادیث میں سوال کو حال قرار دیا گیا ہے، اور قرض وغیرہ کا معاملہ الگ ہے، جس کا پہلے ذکر گزر چکا۔

البته اگر ایسے شخص کو کوئی بغیر سوال کے دے دے اور وہ زکاۃ و صدقہ کا مستحق ہو، تو اس کے لیے میں کوئی حرج نہیں، بہر حال مذکورہ احادیث سے سخت ضرورت و مجبوری کے بغیر سوال کرنے کی ممانعت معلوم ہوئی، مگر افسوس کہ آج بہت سے لوگوں نے سوال کرنے اور بھیک مانگنے کو پیشہ بنالیا ہے، بلکہ اس کو بہت بڑی تجارت خیال کر لیا ہے۔

۱۔ رقم الحديث ۲۳۹۱، كتاب الزكاة، باب كراهة المسألة من الصدقة إذا كان سائلها واحداً غداء أو عشاء الخ.

قال الألباني :

إسناده صحيح على شرط مسلم (حاشية صحيح ابن خزيمہ)

اللہ حفاظت و نجات عطا فرمائے۔ آمین۔ ۱

## اللہ کے نام پر سوال کرنے اور دینے کی حیثیت

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

**قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ سَأَلَكُمْ بِاللَّهِ فَأَعْطُوهُ،**

۱۔ والثالث: الغنى الذي يحرم به السؤال، ولا يحرم الاخذ ولا الدفع من غير سؤال: قال بعضهم: خمسون درهماً. وقال عامة العلماء: إذا ملك قوت يومه وما يستر به عورته، فلا يحل له السؤال، فاما إذا لم يكن، فلا يأس به. وأما الفقير إذا كان قوياً مكتسباً فيحل به أحد الصدقة، ولا يحل له السؤال (تحفة الفقهاء للمسمر قندی ج ۱ ص ۳۰۲، کتاب الزکاۃ، باب من يوضع فيه الصدقة) والمسكين من لا شيء له فيحتاج للمسألة لقوته أو ما يوارى بدنہ ويحل له ذلك بخلاف الأول (ای الفقیر) حيث لا تحل المسألة له فإنها لا تحل لمن يملك قوت يومه بعد ستة بدنہ، وعند بعضهم لا تحل لمن كان كسوياً أو يملك خمسين درهماً..... ونصاب يحرم المسألة وهو ملك قوت يومه أو لا يملكه لكنه يقدر على الكسب أو يملك خمسين درهماً على الخلاف في ذلك (فتح

القدير، ج ۲ ص ۲۶۱، کتاب الزکاۃ، باب من يجوز دفع الصدقة إليه ومن لا يجوز)

والصواب من القول في ذلك عندنا: أن المسألة مكرورة لكل أحد إلا المضطر يخاف على نفسه الصلف بتركها، فإن من كان قد بلغ حد الخوف على نفسه من الجوع ولا سبيل له إلى ما يقيم به رمقه، ويرد عن نفسه الضرورة الحالة به إلا بالمسألة، فإن عليه المسألة فرضًا واجباً؛ لأنه لا يحل له إتلاف نفسه، وهو يجد السبيل إلى إحيائها بما أباح الله له بها إحياءها به، والمسألة مباحة لمن كان ذا فاقة وفقر، وإن كرهناله، وقد وجد عنها مندوحة بما يقيم به رمقه من عيش وإن ضاق، وإنما كرهنالها على السبيل التي وصفنا، لمن كرهناله؛ لتابع الأخبار عن رسول الله صلى الله عليه وسلم بما ذكرنا قبل..... وقلنا: هي مع ذلك مباحة لمن كان ذا فاقة وفقر؛ لظهور الأخبار عن النبي صلى الله عليه وسلم في الأخبار التي وردت عنه بالوعيد عليها أو بتحريمها موصولة بالشروط التي ذكرناها..... والمسألة تکرہ جمیعها لمن وجد عنها مندوحة، ولا نحرمها فلنلزم السائل المأثم بها، إلا سائلًا عن غنى مكثراً بها ماله، فاما في غرم لحقه فلم يكن في ماله وفاء به، أو في حمالة تحملها لم يكن في ماله لها سعة، أو في فاقة نزلت به وحاجة لا يقدر على سدها إلا بالمسألة؛ فإن المسألة له جائزه حلال، وإن اخترنا له الاستعفاف والتجميل والصبر، والفرز إلى ربه عز وجل في كشف النازل به من ذلك، فإنه الجود الذي لا يخاف بسعة الإفضال الفقر، ولا تقص خزانته كثرة البذل. وبنحو الذي قلنا في ذلك ظاهر الأخبار عن رسول الله صلى الله عليه وسلم، وذلك الخبر الذي ذكرنا عن قبصۃ بن المخارق وغيره، وبه قال جماعة العلماء من السلف والخلف (مهلیب الآثار للطبری: تحت رقم الحديث ۹، باب ذکر من أنکر المسألة بكل حال)

وَمَنْ دَعَاكُمْ فَأَجِيبُوهُ، وَلَوْ أَهْدَى إِلَيْكُمْ رَبِيعٌ لَقِيلٌ، وَلَوْ دُعِيتُ إِلَى

كُرَاعٍ لَأَجْبَثُ (مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ۱۰۶۵۱) ۱

ترجمہ: رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو تم سے اللہ کے نام پر سوال کرے، تو اس کو دو، اور جو تمہیں دعوت دے، تو اس کی دعوت قبول کرو، اور اگر مجھے ہدیہ میں بکری کا کھر دیا جائے، تو میں اس کو قبول کرلوں گا، اور اگر (کسی کی طرف سے) میری بکری کے کھر سے دعوت کی جائے، تو میں اس دعوت کو قبول کرلوں گا (مسند احمد)

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: مَنِ اسْتَعَادَ بِاللَّهِ فَأَعْيُذُهُ، وَمَنْ سَأَلَكُمْ بِاللَّهِ فَأَعْطُوهُ، وَمَنْ دَعَاكُمْ فَأَجِيبُوهُ، وَمَنْ أَتَى إِلَيْكُمْ مَعْرُوفًا فَكَافِئُوهُ، فَإِنْ لَمْ تَجِدُوا مَا تُكَافِئُوهُ، فَاذْعُوا لَهُ، حَتَّى تَعْلَمُوا أَنْ قَدْ كَافَأْتُمُوهُ (مسند الإمام أحمد، رقم الحديث ۵۳۶۵) ۲

ترجمہ: نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو تم سے اللہ کے نام پر پناہ (و حفاظت) مانگے، تو اس کو پناہ (و حفاظت) دو، اور جو تم سے اللہ کے نام پر سوال کرے، تو اس کو دو، اور جو تم کو دعوت دے، تو اس کی دعوت قبول کرو، اور جو تمہارے ساتھ بھلائی کرے، تو اس کو اس کا پورا پورا بدلہ دو، اگر تم وہ چیز نہیں پاتے، جس سے اس کا بدلہ ادا کرو، تو اس کے لئے دعا، ہی کردو، اور اتنی دعا کرو کہ تمہیں اندازہ ہو جائے کہ تم نے اس کا بدلہ ادا کر دیا ہے (مسند احمد)

۱۔ قال شعيب الارتووط:

إسناده صحيح على شرط البخاري (حاشية مسند احمد)

۲۔ قال شعيب الارتووط:

إسناده صحيح على شرط الشيفخين (حاشية مسند احمد)

اللہ کے نام سے سوال کرنے والے کو دینے کا حکم اُس وقت ہے جبکہ سوال کرنے والا حق پر ہو، اور اگر ناحق سوال کرے، مثلاً کوئی پیشہ ور بھکاری یا مالدار ہو، تو اس کو دینے کا حکم نہیں ہے، اور آج کل جود بدر بھکاری اور سائل آ کر سوال کرتے اور مانگتے ہیں، وہ ناحق سوال کرنے والے ہوتے ہیں، ایسے لوگ اگر چہ اللہ کے نام پر سوال کریں، ان کو نہیں دینا چاہئے، کیونکہ اللہ نے اس طرح مانگنے سے منع کیا ہے، لہذا ایک تو اس نے اللہ کی نافرمانی کی، اور دوسرے اللہ کے نام پر یہ گناہ کیا، پھر یہ کیسے بری ہو سکتا ہے، اسی لئے حدیث میں اللہ کے نام پر اور اللہ کی رضا کے نام پر سوال کرنے کی ممانعت آتی ہے۔ ۱

چنانچہ حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ:

أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَلُوْنُ مَنْ سَأَلَ  
بِوْجَهِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَ مَلُوْنُ مَنْ سُئِلَ بِوْجَهِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ثُمَّ مَنَعَ  
سَائِلَةً مَا لَمْ يَسْأَلْ هَجْرًا (الدعاء للطبراني، رقم الحديث ۲۱۱۲) ۲

۱ (من استعاذهكم) وفي رواية من استعاذه أى طلب منه الاعادة مستفيضا (بالله) من ضرورة أو جائحة حلت به أو ظلم ناله أو تجاوز عن حنایة (فأعيدهوه) أعينوه أو أجيبوه فان اغاثة الملهوف فرض (ومن سألكم بالله) أى بحقه عليكم آخروريا أو دنيويأ غير ممنوع شرعا (فأعطيوه) ما يستعين به على الطاعة اجلالا لمن سأله فلا يعطي من هو على معصية أو فضول وزاد لفظ بالله اشارة الى ان استعاذه وسؤاله بحق فمن سأله بباطل فانما سأله بالشيطان (ومن دعاكم فاجبيوه) وجوبا ان كان لسووليمة عرس وندبا في غيرها ويعتمد لمن دعاكم لمعونة او شفاعة (ومن صنع اليكم معروفا فكافته) بمثله او خير منه (فإن لم تجدوا ما تكافتونه) به في رواية باثبات الثون وفي رواية المصابيح حذفها وسقطت من غير جازم ولا ناصب تخفيفا (فادعوا له) وكرروا الدعاء (حتى تروا) أى تعلموا (أنكم قد كافتوه) يعني من احسن اليكم أى احسان فكافته بمثله فان لم تقدروا بالغوا في الدعاء له جهدكم حتى تحصل المثلية (التيسيير بشرح الجامع الصغير، للمناوي، ج ۲، ص ۳۹۶، حرف الميم)

۲ قال المنذری: رواه الطبرانی ورجاله رجال الصحيح إلا شیخہ یحیی بن عثمان بن صالح وهو ثقة وفيه کلام (الترغیب والترہیب)، تحت رقم الحديث ۱۲۵۷، ترهیب السائل أن یسائل بوجه الله غير الجنة وترہیب المسؤول بوجه الله أن یمنعه  
وقال الهیشمی: رواه الطبرانی فی الكبير، وإسناده حسن على ضعف فی بعضه مع توییق (مجمع الروائد، تحت رقم الحديث ۳۵۶۹)

ترجمہ: انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے ساکھ جو شخص اللہ عزوجل کی رضا کے نام پر سوال کرے، وہ ملعون ہے، اور وہ شخص بھی ملعون ہے کہ جس سے اللہ عزوجل کی رضا کے نام پر سوال کیا جائے، پھر وہ سائل کو منع کر دے، بشرطیکہ وہ ناحق سوال نہ کرے (طبرانی)

اس سے معلوم ہوا کہ اللہ کی رضا یا اللہ کے نام پر سوال کرنا گناہ ہے، کیونکہ اللہ کو سوال کرنا پسند نہیں، پھر اس عمل پر اللہ کی رضا کو مرتب کرنے کا سوال کرنا درست نہیں، اور اگر کوئی اللہ کے نام پر ناحق سوال کرے، جیسا کہ کوئی پیشہ ور یا غیر مستحق سوال کرے، تو اس کو دینا ضروری نہیں، جیسا کہ بعض لوگ اس غلط فہمی کا شکار ہیں۔

بعض اور احادیث و روایات میں بھی اتنے اور سوال کرنے کی نذمت اور برائی کا ذکر آیا ہے،  
مگر ان میں سے بعض روایات کی سندوں میں ضعف پایا جاتا ہے۔ ۱

۱۔ عن حبشي بن جنادة السلوبي قال: سمعت رسول الله صلی الله عليه وسلم يقول في حجة الوداع وهو واقف بعرفة، أتاه أغرايبي، فأخذ بطرف رداءه، فسألته إيه، فأعطاه وذهب، فعند ذلك حرم المسألة، فقال رسول الله صلی الله عليه وسلم: إن المسألة لا تحل لفني، ولا للذي مرة سوى، إلا للذي فقر مدقع، أو غرم مقطوع، ومن سأله الناس ليشرى به ماله، كان خموشا في وجهه يوم القيمة، ورضفا يأكله من جهنم، ومن شاء فليقل، ومن شاء فليكثر (سنن الترمذی، رقم الحديث ۲۵۳، کتاب الزکاۃ، باب ما جاء من لا تحل له الصدقة)

قال الابنی: ویؤیده أن الترمذی قد روی (۱/۲۲۹) عن عبد الله بن شمیط بن عجلان: حدثنا الأخضر بن عجلان عن عبد الله الحنفی عن أنس بن مالک أن رسول الله صلی الله عليه وسلم باع حلسما ... الحديث دون قوله: "إن المسألة" ... وقال: "هذا حديث حسن، لا نعرفه إلا من حديث الأخضر بن عجلان، وعبد الله الحنفی هو أبو بکر الحنفی".

قالت: قال الحافظ في "التفیریب": "لا يعرف حاله" و قال في "التلخیص" (۲/۲۳): "وأعله ابن القطان بجهل حال أبي بکر الحنفی و نقل عن البخاری أنه قال: لا يصح حديثه." (ارواه الغلیل في تحریج احادیث منار السبیل، ج ۳ ص ۱۷۴، تحت رقم الحديث ۲۷۸)

عن حبشي بن جنادة السلوبي، قال: سمعت رسول الله صلی الله عليه وسلم يقول: من سأله الناس في غير مصيبة حاجته فكانما يلتقن الرضفة (المعجم الكبير للطبراني رقم الحديث ۳۵۰۵، ج ۳ ص ۱۲)

(قیمہ حاشیہ اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں)

ان تمام احادیث سے صدقہ کرنے والے کی فضیلت اور مانگنے والے بالخصوص غیر مستحق کے سوال کرنے اور بھیک مانگنے کی مذمت اور برائی معلوم ہوئی۔

اور یہ بھی معلوم ہوا کہ غیر مستحق اور پیشہ ور بھکاری کو دینا منع ہے، مگر آج نہ تو بہت سے لوگ بلا ضرورت سوال کرنے اور بھیک مانگنے سے باز آتے، بلکہ اس کو بہت سے لوگوں نے پیشہ بنایا ہے، جس میں بہت سے مالدار لوگ بھی شامل ہیں، اور ان میں ایسے لوگوں کی بھی کمی نہیں کہ وہ خود ان لوگوں سے زیادہ مالدار ہوتے ہیں، جن سے وہ سوال کرتے اور مانگنے ہیں، اور نہ ہی پیشہ ور بھکاریوں کی مذکرنے والے باز آتے، بلکہ ان کی مذکر کے اس گناہ میں تعاون کرتے ہیں، اور اس طرح اس گناہ کے پیشہ کو پروان چڑھاتے ہیں، اور اس کے ساتھ مستحق لوگوں کی حق تلفی بھی کرتے ہیں کہ جو مال صحیح سفید پوش مستحق و مسکینوں کا حق تھا، وہ ناحق و غیر مستحق لوگوں کو دے دیا، اللہ اس قسم کی جہالت سے محفوظ رکھے۔

وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَعْلَمُ وَعِلْمُهُ أَتَمُ وَأَحْكَمُ.

﴿گزشتہ صحیح کابیۃہ حاشیہ﴾ قال ابو حذیفة نبیل بن منصور الکویتی: وَرَوَاهُ جَابِرُ بْنُ يَزِيدَ الْجُعْفِیُّ عَنِ الشعیی بن حبیشی بن جنادة بلفظ "من سأل الناس في غير مصيبة حاجته فكانما يلتقم الرضاة" أخرجه الطبرانی في "الکبیر" (٣٥٠٥) "وَجَابِرُ الْجُعْفِیُّ قَالَ إِنِّي مُعِينٌ ضَعِيفٌ، وَقَالَ أَبُو حَاتَمَ: لَا يَحْجُجُ بِهِ أَنِّي سَارِيٌ فِي تَخْرِيجِ احْدَادِيٍّ فَحْجَ الْبَارِيٍّ، ج ٧ ص ٢٣، ٥٠٢٣، ٥٠٢٤، تحت رقم الحديث (٣٦٢٦)

عن عائذ بن عمرو، أن رجلاً أتى النبي صلى الله عليه وسلم، فسألته فأعطاه، فلما وضَعَ رجله على أسكفة الباب، قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: لو تعلمون ما في المسألة، ما مشي أحد إلى أحد يسألها شيئاً (سنن النسائي، رقم الحديث ٢٥٨٢، كتاب الزكاة، باب المسألة، السنن الكبرى للنسائي رقم الحديث ٢٣٦٧)

قال الالباني: ضعيف. آخرجه النسائي (١/٣٦٢) عن عبد الله بن خليفة، عن عائذ بن عمرو: أن رجلاً أتى النبي - صلى الله عليه وسلم - فسألته، فأعطاه، فلما وضَعَ رجله على أسكفة الباب قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم: - فلذكريه.

قلت: وهذا إسناد ضعيف؛ عبد الله بن خليفة - ويقال: خليفة بن عبد الله البصري -؛ قال الحافظ: "مجهول، ما روی عنه إلا بسطام بن مسلم، ووهم من زعم أن شعبة روی عنه."  
يشير بذلك إلى الذهبی، وبناء على ذمته المذکور قال فيه "صどق." (سلسلة الاحادیث الضعیفة، تحت رقم الحديث ٣٣٥٥)

## صدقہ و خیرات مقبول ہونے کی شرائط

گزشتہ احادیث سے صدقہ کے عظیم الشان فضائل معلوم ہو چکے ہیں۔

اور جو مال اللہ تعالیٰ کی رضا مندی اور خوشنودی کے لئے صحیح مستحق غریبوں، مسکینوں کو دیا جاتا ہے یا خیر کے کسی کام میں خرچ کیا جاتا ہے وہ صدقہ و خیرات کہلاتا ہے۔

گزشتہ اور اس جیسی دوسری احادیث اور قرآن مجید کی ہدایات سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک صدقہ و خیرات مقبول ہونے کے لئے کچھ باتوں کا پایا جانا ضروری ہے، جن کا خلاصہ چھ شرائط ہیں، آگے ان کی تفصیل ذکر کی جاتی ہے۔ ۱

### (۱)..... نیت میں اخلاص کا ہونا

صدقہ و خیرات کے مقبول ہونے کی پہلی شرط یہ ہے کہ نیت میں اخلاص ہو۔

جس کا مطلب یہ ہے کہ صدقہ خیرات اخلاص کے ساتھ اللہ تعالیٰ کو راضی کرنے کے لیے ہو؛  
نام و نہود کے لیے نہ ہو۔ ۲

اور اخلاص کے لئے چھپ کر عمل کرنا زیادہ مناسب اور افضل ہے۔ ۳

۱۔ یہ چھ شرائط قرآن مجید کی آیات سے ثابت ہیں (ملاحظہ ہو: معارف القرآن، ج ۱۳۵، سورہ بقرہ)

۲۔ قال الله تعالى:

وَمَا تُفْقِدُوا مِنْ خَيْرٍ فَإِنَّهُمْ كُمْ وَمَا تُفْقِدُونَ إِلَّا إِبْغَاءَ وَجْهِ اللَّهِ وَمَا تُفْقِدُوا مِنْ خَيْرٍ يُوْفَ إِلَيْكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تُظْلَمُونَ (سورۃ البقرۃ، رقم الآیة ۲۷۲)

۳۔ صدقة السر أفضـل من صدقة العلانية أو الجهر، فالأنـضل الإسـوار بـصدقـة التـطـوع بـخلاف الزـكـاة، لقولـه تعالـى: (إـن تـبـدو الصـدـقات فـعـما هـي، وإن تـخـفوـها وـتـؤـتـوها الـفـقـراء فـهـو خـيرـ لـكـم، وـبـكـفـرـ عـنـكـم مـنـ سـيـئـاتـكـم) ولـما فـي الصـحـيـحـين عـنـ أـبـي هـرـيـرـة فـي خـيرـ السـعـدةـ الـذـين يـظـلـمـ الـلـهـ تحتـ ظـلـ عـرـشـهـ يـوـمـ لـا ظـلـ إـلـا ظـلـهـ: وـرـجـلـ تـصـدـقـ بـصـدـقـةـ، فـأـخـفـاـهـ حـتـیـ لـا تـعـلـمـ شـمـالـهـ مـا تـنـفـقـ يـمـينـهـ وـرـوـى الطـبرـانـيـ فـي الصـغـيرـ: صـدـقـةـ السـرـ تـطـفـءـ غـضـبـ الـرـبـ (الفـقـهـ الـاسـلامـيـ وـاـدـلـةـ لـلـزـحـيلـيـ،

ج ۳، ۲۰۵۲، الـبـابـ الرـابـعـ، الفـصلـ الثـالـثـ)

یہی وجہ ہے کہ اللہ کے حضور جو چیز پیش کی جاتی ہے بعینہ وہی نہیں پہنچتی بلکہ اس کا تقویٰ اور اخلاص پہنچتا ہے لہذا یہ عقیدہ نہ رکھا جائے کہ بعینہ وہی چیز اللہ کے حضور پہنچ گی۔<sup>۱</sup> اور اسی وجہ سے صدقہ و خیرات میں کوئی خاص چیز مثلاً بکرا بکری اور وہ بھی کالایا خاص کھانا ہی ضروری نہیں بلکہ ہر ایسی چیز کا صدقہ کیا جاسکتا ہے جس سے غریب کی ضرورت پوری ہو جائے۔

ضرورت مند غریب کو نقدر و پیسہ دے دے، بھوکے کو کھانا کھلادے یا لباس کے ضرورت مند کو کپڑے دے دے یا اور کوئی ضرورت کی چیز دے دے، سب جائز ہے، کوئی خاص چیز ضروری نہیں۔

صدقہ نقدی کی صورت میں دینا زیادہ بہتر ہے کیونکہ اس میں اخلاص بھی زیادہ ہے کہ چھپا کر دینا آسان ہے اور غریبوں کے لئے زیادہ مفید بھی ہے۔

صدقہ کا ایک صحیح طریقہ یہ ہے کہ غریبوں کی ضرورت کے مطابق ان کا تعاون کیا جائے مثلاً مریض کو دوا، مسافر کو کرایٹکٹ وغیرہ کا خرچ، بھوکے کو کھانا اور برہنہ کو لباس، جوتا، سردی میں بے سروسامان کو مکبل، رضاۓ اور گرم لباس وغیرہ غرض یہ کہ غریب کی ضرورت پوری کرنے کا خیال رکھا جائے۔

بعض لوگ اپنی نام آور شہرت کی خاطر بازاروں اور مجموعوں میں سب لوگوں کے سامنے صدقہ خیرات لوگوں میں تقسیم کرتے ہیں، یا شہرت و نام آوری کی خاطر خاموشی کے ساتھ نقدی دینے کے بجائے بعض اشیاء تقسیم کرتے ہیں۔

اسی طرح بعض لوگ شہرت کی خاطر کھلے عام دیکھیں پا کر لوگوں میں کھانا تقسیم کرتے ہیں، اور خاموشی کے ساتھ غریبوں کی مدد کرنے کے لئے تیار نہیں ہوتے۔ ظاہر ہے کہ اخلاص نہ ہونے اور اس کے بجائے شہرت اور ریاء کاری آجانے سے ثواب تو کیا ہوتا، الٹا گناہ ہوتا ہے۔

<sup>۱</sup> لَئِنْ يَنْهَا اللَّهُ لَخُومُهَا وَلَا دِمَاؤُهَا وَلَكِنْ يَنْهَا اللَّهُوَ مِنْكُمْ (سورة الحج، رقم الآية ۷۳)

## (2) ..... صدقہ کا سنت کے مطابق ہونا

صدقہ و خیرات مقبول ہونے کی دوسری شرط یہ ہے کہ صدقہ سنت کے مطابق ہو۔

جس کا مطلب یہ ہے کہ مصرف کی اہمیت اور ضرورت کی شدت کا لحاظ کر کے مصرف کا انتخاب کیا جائے؛ مگر آج کل عام طور پر خرچ کرنے والے اس کا لحاظ نہیں کرتے۔

آج کل لوگ اپنی طرف سے صدقہ خیرات میں مخصوص قیدیں اور شرطیں لگادیتے ہیں، مثلاً مخصوص دن یا تاریخ یا جگہ یا کوئی حیثیت و طریقہ کا متعین کر لیتے ہیں، جو کہ شرعاً متعین نہیں ہوتے، اور ان کو ثواب سمجھتے ہیں، اور پھر بعض اوقات اس پر اعتقاد ایا عملًا اصرار وال تزام کرتے ہیں، خواہ وہ عام صدقہ ہو یا الیصال ثواب والا صدقہ ہو۔

اس قسم کی قیدیں اور شرطیں لگانا سنت کے خلاف ہے، جو کہ صدقہ کے عمل کو ثواب کی فہرست سے نکال کر گناہ کی فہرست میں داخل کر دیتا ہے۔

جیسا کہ آج کل فوتنگی کے بعد تجیہ، چالیسویں اور بر سی وغیرہ کے عنوان سے سمیں جاری ہیں۔

## (3) ..... صحیح مصرف کا انتخاب کرنا

صدقہ و خیرات مقبول ہونے کی تیسرا شرط یہ ہے کہ صحیح مصرف میں خرچ کیا جائے۔

جس کا مطلب یہ ہے کہ وہ مصرف شریعت کی رو سے جائز اور اچھا بھی ہو۔

صدقہ کے اصل مستحق غریب لوگ ہیں، الہذا غربیوں کو دینے کا اہتمام کرنا چاہئے۔

بعض لوگ صدقہ خیرات تو کرتے ہیں، مگر جہالت یا کم علمی کی بناء پر اپنا مال غلط مصرف میں خرچ کرتے ہیں، اور بعض اوقات بطور رسم امیروں کو مال کھلا کر اس کو صدقہ تصور کرتے ہیں۔

یہ یاد رکھنا چاہئے کہ ہر سائل کو دینا ضروری نہیں، بلکہ بعض سائل بغیر احتیاج اور اضطرار کے صرف پیشے کے طور پر سوال کرتے پھرتے ہیں، ایسے سائلوں کو زکاۃ، صدقات کا دینا جائز نہیں۔

آج کل مالگانے والوں نے مالگانے کو ایک پیشہ بنالیا ہے، اور جموں سچی مختلف مجبوریاں سامنے رکھ کر

لوگوں سے مانگتے پھرتے ہیں؛ اس طرح پیشے کے طور پر مانگنا اور اُن کا تعاون کرنا گناہ ہے۔ مگر آج کل بہت سے لوگ علمی کی وجہ سے پیشہ ور سائلوں ہی کو صدقہ کا اصل مستحق سمجھتے ہیں اور جو لوگ سوال نہیں کرتے ان کو مستحق نہیں سمجھتے۔

حالانکہ آج کل عام طور پر پیشہ ور سائلوں کو تومانگنے پر یہ بھی دینا جائز نہیں خواہ وہ مستحق ہی کیوں نہ ہوں، پیشہ ور سائلوں سے مراد وہ شخص ہے جس نے اپنا پیشہ مانگنا ہی بنا کر کھا ہو۔

اور آج کل مانگنے کا پیشہ معاشرے میں بہت راجح ہو گیا ہے، اور اس کو پیشہ کمانے کا ایک آسان ذریعہ سمجھ لیا گیا ہے، اس پیشے کی خاطر قصداً و عمدًا بچوں کو معدود بنادینے کو بہت بڑا ہنر اور فرن سمجھا جانے لگا ہے۔

مانگنے کے ایسے نئے رنگ ڈھنگ چل گئے ہیں کہ جن کی طرف لوگوں کی توجہ بھی نہیں جاتی۔

بے شمار پیشہ ور بھکاری آج کے معاشرے میں درحقیقت لکھ پتی اور کروڑ پتی ہوتے ہیں لیکن وہ اپنے آپ کو فقیر اور غریب ظاہر کرتے ہیں، اور عموماً ایسا ہوتا ہے کہ ان پیشہ ور سائلوں اور بھکاریوں کی مدد کرنے والا خود ان سے زیادہ مستحق اور ضرورت مند ہوتا ہے۔

ایسے پیشہ ور سائلوں کو صدقات کے نام سے دینا دراصل اپنے قیمتی ماں کو ضائع کرنا اور ثواب کے بجائے ان پیسوں کے عوض گناہوں کو خریدنا ہے، کیونکہ مانگنے کو پیشہ بناانا کبیرہ گناہ اور حرام ہے اور یہ پیشہ تعاون کرنے والوں کی بیسا کھیوں کے سہارے ہی چلتا ہے۔

افسوں ہے کہ لوگ خود تحقیق کرنے اور اپنے اردو گرد کے ماحول میں سفید پوش مستحق غریبوں کو تلاش کرنے کے بجائے اپنے صدقات کو پیشہ ور بھکاریوں اور سائلوں کی بھینٹ چڑھا کر اس پیشہ کی حوصلہ افزائی کرتے ہیں اور روزمرہ تھوڑا تھوڑا کر کے لاکھوں روپے اس غلط مصرف کی نظر کر کے اصل مستحقین کو محروم کرتے ہیں۔

اسی طرح بہت سے لوگ خود سے صحیح مستحق اور صحیح مصرف کو تلاش کرنے کے بجائے کسی غیر ذمہ دار فرد یا تنظیم یا ادارہ کو صدقہ و خیرات حوالہ کر کے مطمئن ہو جاتے ہیں۔

جن میں بعض ادارے تو صرف اپنے ذاتی مفادات کی خاطر کام کرتے ہیں۔

بالخصوص جبکہ کوئی نزلہ یا سیلا ب وغیرہ کا حادثہ پیش آجائے؛ تو متأثرین کی مدد کے لئے بہت سے غیر ذمہ دار بکرے دوکاندار لوگ صدقات وصول کر کے قوم کی بڑی دولت کو اس کے صحیح مصارف سے محروم کر دیتے ہیں۔ اس لئے غیر ذمہ دار فرد یا ادارہ کو صدقہ کا مال حوالہ نہیں کرنا چاہئے۔

اگر کسی وقت ضرورت و مصلحت ہوتی بھی ذمہ دار اور امامت دار اور شریعت کے احکام سے واقف فرد اور ادارہ ہی کو سپرد کرنا چاہئے۔

اہل حق کی زیر سر پستی دینی مدارس موجودہ دور میں زکاۃ و صدقات کے عمدہ اور اعلیٰ مصارف میں سے ہیں، کہ ان میں زکاۃ و صدقات سے تعاون کرنے والا دین کے احیاء اور بقاء کا ذریعہ اور صدقہ جاریہ میں شرکت کرنے والا ہے۔

بعض لوگ فوتنگی کے بعد امیروں وغیریوں کو دعویٰ میں کھلا کر اس کو صدقہ کا نام دیتے ہیں، یہ بھی غلط طریقہ ہے۔

بعض لوگ صدقہ و خیرات کا مستحق ہونے کے لئے معذور ہونے کو بنیاد بناتے ہیں اور اس کے لئے معذور افراد کی تلاش کرتے ہیں۔ جبکہ صدقہ و خیرات کا مستحق ہونے کے لئے شرعاً معذور ہونا ضروری نہیں بلکہ غریب و مسکین ہونا ضروری ہے۔

اگر کوئی انسان معذور ہے مگر غریب نہیں تو اس کو صدقہ و خیرات کا مستحق سمجھنا غلط ہے، دنیا میں بہت سے انسان ایسے ہیں کہ جو معذور تو ہیں مگر غریب نہیں ہیں، اس لئے وہ صدقہ و خیرات کے حقدار نہیں ہیں، اور بہت سے انسان ایسے ہیں جو معذور تو نہیں ہیں مگر غریب ہیں، مثلاً مقرض و مدیون ہیں، اور ان کے پاس قرض ادا کرنے کا انتظام نہیں، اس لئے وہ صدقہ و خیرات کے مستحق اور حق دار ہیں، اور کیونکہ معذور لوگوں کو صدقہ و خیرات کا مستحق سمجھ کر آج کل لوگ خود ہی صدقہ و خیرات وغیرہ دیتے رہتے ہیں اور اس کے برخلاف جو سفید پوش اور غیر معذور غریب ہوتے ہیں ان کو صدقہ و خیرات نہیں دیتے۔ اس لئے ہمارے معاشرے میں

آج کل محدود لوگ کم صدقہ و خیرات کے مستحق اور سفید پوش غریب زیادہ مستحق ہوتے ہیں۔ پس جب صدقہ و خیرات دینا ہو تو اصل مستحق ہونے کی جستجو کرنی چاہئے اور پھر مستحق معلوم ہونے کی صورت میں صدقہ و خیرات ادا کرنا چاہئے۔

اسی طرح جس عورت کو صدقہ و خیرات دیا جائے اس کا غریب ہونا کافی ہے، یہود ہونا ضروری نہیں اور یہ بات ممکن ہے کہ ایک عورت یہود ہو اور وہ صدقہ کی مستحق نہ ہو، اور اس کے برخلاف یہ بھی ممکن ہے کہ ایک عورت شادی شدہ ہو اور اس کا شوہر زندہ ہو اور کمائی بھی کرتا ہو لیکن وہ عورت غریب اور صدقہ و خیرات کی مستحق ہو۔

الہذا صدقہ و خیرات کا مستحق ہونے کے لئے عورت کا یہود ہونا بھی ضروری نہیں بلکہ یہاں بھی غریب ہونا ہی اصل بنیاد ہے۔

اسی طرح آج کل بہت سے لوگ شادی بیاہ کی مرتبہ رسوم میں بھی صدقہ و خیرات کے خرچ کرنے کو ثواب سمجھتے ہیں، اور اس کا خوب اہتمام کرتے ہیں۔ حالانکہ شادی بیاہ کی بہت سی رسومیں ویسے ہی خلاف شریعت اور گناہ ہیں، اور ان میں تعاون کرنا بھی گناہ ہے۔

یہی حال جہیز کی مرتبہ رسوم کا بھی ہے کہ ہمارے معاشرے میں جہیز کی رسماں ایک وباً صورت اختیار کر گئی ہے جو لوگ جہیز کی رسماں پوری کرنے کی قدرت واستطاعت رکھتے ہیں وہ تو اس کو کوئی عیب ہی نہیں سمجھتے، اور جو خود قدرت نہیں رکھتے وہ دوسرے لوگوں کے سامنے سوالی اور بھکاری بن کر صدقات وغیرہ جمع کر کے اور بلکہ اس غرض کے لئے چوری ڈکھتی وغیرہ جیسے جرام کا ارتکاب کر کے اس رسماں کے پورا کرنے کا انتظام کرتے ہیں۔

اور خود دوسرے امیر لوگ بھی غریب لڑکیوں کو جہیز تیار کرانے میں مدد کرنے اور صدقات اس مصرف میں لگانے کو بہت بڑی عبادت خیال کرتے ہیں، ان ملے جملے افراد کے مختلف نو عینتوں سے اس رسماں کے ارتکاب اور تعاون کے طرز عمل کا نتیجہ یہ ہے کہ اب دولہا اور اس کے اہل خانہ جہیز کو اپنا حق سمجھنے لگے ہیں اور گھلے بندوں اس کی فرمائش کرتے ہیں، اور خود ہی

اپنی مطلوبہ چیزوں کا مطالبہ اور ڈیماند کرتے ہیں، بلکہ ان کی تفصیلات کی فہرست بھی پیش کرتے ہیں۔

جبکہ شرعی اعتبار سے نکاح ہونے کے بعد بیوی کے بھی سارے نان و نفقہ کی ذمہ داری شوہر کے ذمہ عائد ہو جاتی ہے، یہاں تک کہ عورت کے لباس، اس کی رہائش، اس کی غذا وغیرہ سب ضروریات کا انتظام شوہر کے ذمہ ہوتا ہے، اگر نکاح کے بعد بڑی کے والدین اپنا لباس اتر واکر شوہر کو اس بات کا پابند کریں کہ اب وہ اپنا لباس پہنانے اور خود لباس کا انتظام کرے تو یہ کہنا بھی درست ہو گا۔ ان حالات میں جہیز بنانے میں تعاون کرنے کے بجائے اس رسم کو ختم کرنے کی کوشش کرنا زیادہ ضروری ہے، مگر بے شمار لوگ اس رسم کو ختم کرنے کے بجائے اس رسم میں صدقہ و خیرات کر کے تعاون کرتے ہیں۔

افسوں کہ جس رسم کو ختم کرنے کی ضرورت تھی اس کو تو ختم کرنے میں تعاون نہ ہو سکا اور الٹا صدقہ و خیرات وغیرہ سے اس رسم کو فروغ دینا شروع کر دیا اور امیر لوگوں کا اصل تعاون غریب لڑکیوں کے ساتھ یہ ہے کہ خود آگے بڑھ کر ان سے نکاح کریں اور جہیز کی رسم کو ختم کریں، نہ یہ کہ خود تو اسے ختم نہ کر سکیں اور جن کے پاس اس رسم کے انجام دینے کا انتظام نہ ہوان کو بھی ختم نہ کرنے دیں اور اس رسم میں تعاون کریں۔

ملحوظ رہے کہ صدقہ کا صحیح مستحق کو دے دینا اور صدقہ کی دل میں نیت کر لینا کافی ہے، زبان سے یہ بتانا ضروری نہیں کہ یہ صدقہ ہے، بلکہ ہدیہ وغیرہ کے نام سے بھی اگر مستحق کو صدقہ دیا جائے، تو بھی درست ہے۔

بلکہ اگر غریب مستحق کو ہدیہ دیا جائے، تو وہ صدقہ کا ثواب ہی رکھتا ہے۔ ۱

یہ بھی یاد رہے کہ زکاة کا غیر مسلم کو دینا تو جائز نہیں، اور جو واجب صدقات ہیں، مثلاً منت

۱۔ ولا يشترط علم الفقير بأنها زكاة على الأصح لما في البحر عن القنية والمجنبي الأصح أن من أعطى مسكيينا دراهم وسماها هبة أو قرضاً ونوى الزكاة فإنها تجزيه لأن العبرة لنية الدافع لا لعلم المدفوع إليه إلا على قول أبي جعفر (مجمع الأئمہ، ج ۱ ص ۱۹۶، کتاب الزکاة، شروط صحة اداء الزکاة)

ماننے کے بعد واجب ہونے والا صدقہ، اور صدقہ فطر اور فتم کا کفارہ وغیرہ، اس کا بھی غیر مسلم کو دینا احتیاط کے خلاف ہے، البتہ جو نقلی صدقہ و خیرات ہوتا ہے، مثلاً کوئی ویسے ہی بیماری یا شکرانہ کے طور پر صدقہ دینا چاہتا ہے، تو اس کا غیر مسلم کو دینا جائز ہے۔ ۱

۱) يشترط في الفقير الذى تعطى له الزكاة الشروط الآتية:

أ- الإسلام: فلا يجوز صرف الزكاة إلى كافر باتفاق الفقهاء، لحديث معاذ رضي الله عنه: خذها من أغنىائهم وردها في فقرائهم أمر عليه الصلاة والسلام بوضع الزكاة في فقراء من يؤخذ منهم، وهم المسلمون، فلا يجوز في غيرهم.  
أما ما سوى الزكاة من صدقة الفطر، والكافارات والنذر فقد اختلف الفقهاء في جواز صرفها لفقراء أهل الذمة.

فذهب الجمهور إلى أنه لا يجوز صرفها إلى فقراء أهل الذمة، لأن فقيرهم كافر فلم يجز الدفع إليه كفقراء أهل الحرب .

وذهب أبو حنيفة . ومحمد بن الحسن إلى جواز صرفها إلى فقراء أهل الذمة، وقالا: إن الله سبحانه وتعالى قال: (إن تبدوا الصدقات فنعموا هي وإن تخفوهـا وتؤتواـها الفقراء فهو خير لكم) من غير فصل بين فقير وفicher، وعموم هذا النص يقتضي جواز صرف الزكاة إلى لهم، إلا أنه خص منه زكاة المال، لحديث معاذ المتقدم، ولأن صرف الصدقة إلى أهل الذمة من باب إيصال البر إليهم، وما نهينا عن ذلك، قال تعالى: (لا ينهاكم الله عن الذين لم يقاتلوكم في الدين ولم يخربوكم من دياركم أن تبروهم وتقسطوا إليهم إن الله يحب المقسطين) وظاهر هذا النص جواز صرف الزكاة إليهم، لأنه بربهم، إلا أن البر بطريق زكلة المال غير مراد، لحديث معاذ، فيبقى غيرها من طرق البر بهم جائزًا (الموسوعة الفقهية الكويتية، ج ٣٢ ص ٢٠٠، مادة "فقير")  
اختلاف الفقهاء في جواز صدقة التطوع على الكافر، وسبب الخلاف: هو أن الصدقة تمليک لأجل التواب، وهل يتاب الشخص بالإنفاق على الكفار؟ .

قال الحنابلة: وهو المشهور عند الشافعية، والمنقول عن محمد في السير الكبير: إنه يجوز دفع صدقة التطوع للكافر مطلقاً، سواء أكانوا من أهل الذمة أم من الحربين؟ مستأمين أم غير مستأمين، وذلك لعموم قوله تعالى: (ويطعمون الطعام على جبه مسكيناً ويتيمماً وأسيراً).

قال ابن قدامة: ولم يكن الأسير يومئذ إلا كافراً ولقوله صلى الله عليه وسلم: في كل كيد رطبة أجر وقد ورد في حديث أسماء بنت أبي بكر -رضي الله عنها- قالت: قدمت على أمي وهي مشركة في عهد رسول الله صلى الله عليه وسلم فاستفتيت رسول الله صلى الله عليه وسلم قلت: إن أمي قدمنت وهي راغبة، فأفضل أمي؟ قال: نعم، صلى أمك ولأن صلة الرحم محمودة في كل دين، والإهداء إلى الغير من مكارم الأخلاق (الموسوعة الفقهية الكويتية، ج ٢٦ ص ٣٣٣، مادة "صدقه") وتحل الصدقة أيضاً على فاسق، وكافر من يهودي أو نصراني أو مجوسى، ذمى أو حربى، لقوله تعالى: (ويطعمون الطعام على جبه مسكيناً ويتيمماً وأسيراً) ومعلوم أن الأسير حربى . ولقوله صلى الله عليه وسلم في الصحيحين عن أبي هريرة فيمن سقى الكلب العطشان: في كل كيد رطبة أجر وأما حديث: لا يأكل طعامك إلا تقى فأريد به الأولى (الفقه الإسلامي وادلة للزحيلي، ج ٣ ص ٧٥٧، الباب الرابع، الفصل الثالث)

## (4) صدقہ کر کے احسان نہ جتنا

صدقہ و خیرات مقبول ہونے کی چوتحی شرط یہ ہے کہ صدقہ کر کے دوسرے پر احسان نہ جتنا یا جائے۔ جس کا مطلب یہ ہے کہ جن لوگوں پر صدقہ خیرات کیا جائے، صدقہ خیرات کرنے کے نتیجہ میں ان کو اپنا ماتحت اور تابعدار نہ سمجھا جائے، اور ان سے احسان کے اظہار کی توقع نہ رکھی جائے، اور نہ ہی ان کے سامنے اپنے صدقہ خیرات کے احسان کو جتنا یا جائے۔

آج کل بہت سے لوگ صدقہ خیرات کر کے دوسروں کو اپنا ماتحت اور تابعدار سمجھنے لگتے ہیں، اور ان سے اپنی تعریف کی توقع رکھتے ہیں، بلکہ ایسے ہی لوگوں کو صدقہ خیرات کے لئے منتخب کرتے ہیں، جو ان کے احسان مند ہوں۔

جبکہ بعض لوگ اپنے ملازموں اور ماتخواں کو اس غرض سے صدقہ خیرات کرتے ہیں، تاکہ وہ ان کے فرمانبردار و تابعدار ہیں، اور ان کا کام ٹھیک ٹھیک کرتے رہیں۔

اس قسم کا طرزِ عمل صدقہ و خیرات کے مقبول ہونے کے لئے مانع و رکاوٹ بن جاتا ہے۔

اسلامی ہدایات کی روشنی میں تو صدقہ خیرات کرنے والے کو ان لوگوں کو اپنا محسن سمجھنا چاہئے، جنہوں نے اس کے صدقہ خیرات کو مقبول کیا، اور ان کے ذریعہ سے صدقہ خیرات کرنے والا عظیم فضائل کا مستحق ہے۔

## (5) صدقہ کر کے تذلیل و تحقیر نہ کرنا

صدقہ و خیرات مقبول ہونے کی پانچویں شرط یہ ہے کہ صدقہ کے ذریعہ سے دوسرے کی تذلیل و تحقیر نہ کی جائے۔ ۱

۱۔ قال الله تعالى:

الَّذِينَ يُسْقِفُونَ أَمْوَالَهُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ لَا يُبَيِّنُونَ مَا آنَفُوا مَنًا وَلَا أَذى لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزُنُونَ (سورة البقرة، رقم الآية ۲۶۲)  
﴿فِيَقِيمَةِ حَاشِيَةِ الْأَنْجَلِيَّاتِ كُلِّهِ صَفَنَهُ پَرَّ مَلاَحِظَهُ فَرَمَّاَيْنَ﴾

جس کا مطلب یہ ہے کہ نہ تو صدقہ خیرات دیتے وقت ایسا طرزِ عمل اختیار کیا جائے، جس سے صدقہ خیرات لینے والوں کی دوسروں کے سامنے یا صدقہ خیرات کرنے والے کے سامنے ذلت و رسائی ہو، اور نہ ہی صدقہ خیرات کے بعد دوسروں کے سامنے چرچا و تذکرہ کر کے دوسروں کی آبرو کو نقصان پہنچایا جائے، اور نہ ہی کوئی ایسا طرزِ عمل اختیار کیا جائے، جس کی وجہ سے دوسرے کو جانی و مالی کسی قسم کی تکلیف کا سامنا ہو۔

آج کل بہت سے لوگ اس اصول کی خلاف ورزی کرتے ہیں، اور صدقہ خیرات کر کے دوسروں سے اس کے عوض میں خدمت کی توقع رکھتے ہیں، اور خلاف ورزی پر ان سے خੱگی اور ناراضی بھی اختیار کرتے ہیں۔

## (6) صدقہ، حلال مال سے کرنا

صدقہ و خیرات مقبول ہونے کی چھٹی شرط یہ ہے کہ صدقہ و خیرات میں دیا جانے والا مال حلال ہو۔

آج کل لوگ صدقہ دیتے وقت عام طور پر اس چیز کا لحاظ نہیں کرتے کہ حلال مال سے صدقہ کریں، بلکہ نعوذ باللہ تعالیٰ بعض لوگ یہ سمجھتے ہیں کہ صدقہ خیرات کرنے سے حرام مال کی بُرائی ختم ہو جاتی ہے، اور وہ اس سہارے پر حرام مال بُورنے میں جری ہو جاتے ہیں۔ حالانکہ یہ سوچ غلط ہے، اور اس بنیاد پر حرام مال کمانے کی جرأت کرنا اور زیادہ بُرا ہے۔ ۱

﴿گرثیت صفحہ کا باقیر حاشیہ﴾

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تُبْطِلُوا صَدَقَاتِكُمْ بِالْمُنْكَرِ وَالْأَذْى كَانُوا يُنْهَى مَالَهُ رَثَاءَ النَّاسِ وَلَا يَؤْمِنُنَّ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَمَمْلَأُ صَفْوَانَ عَلَيْهِ تَرَابٌ فَأَصَابَهُ وَأَبْلَى فَرَكَةً كَهْلَدًا لَا يَقْبِرُونَ عَلَى شَيْءٍ مِّمَّا كَسَبُوا وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ (سورة البقرة، رقم الآية ۲۴۲)

۱۔ لقد حث الإسلام أن تكون الصدقة من المال الحلال والطيب، وأن تكون مما يحبه المتصدق. فقد ورد في الحديث عن أبي هريرة -رضي الله عنه- قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: ما تصدق أحد بصدقه من طيب، ولا يقبل الله إلا الطيب، إلا أخذها الرحمن بيمنيه، وإن كانت تمرة ﴿باقیر حاشیہ اگلے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں﴾

بعض لوگ فوٹگی کے بعد مرحوم کا مال اس کے وارثوں کی دلی رضامندی کے بغیر صدقہ و خیرات کے عنوان سے خرچ کرتے ہیں، یہ بھی جائز نہیں۔

ہمارے معاشرے میں خرچ کرنے والوں کی کمی نہیں، لیکن روز بروز غربت و افلاس میں اضافہ ہوتا جا رہا ہے، جس کی ایک اہم وجہ یہ ہے کہ لوگ صدقہ و خیرات کی شرائط کا لحاظ نہیں کرتے، اور غلط مصرف میں مال خرچ کرتے رہتے ہیں، خاص کر پیشہ ور بھکاریوں اور مانگنے والوں کو دیتے رہتے ہیں، اور اصل مستحق اور خاص کر سفید پوش غریب غرباء وغیرہ، وہیں کے وہیں رہتے ہیں۔

اللّٰهُ تَعَالٰی شرائط کے مطابق صدقہ و خیرات کرنے کی توفیق عطا فرمائے۔ آمین۔

وَاللّٰهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالٰی أَعْلَمُ وَعِلْمُهُ أَتَمْ وَأَحْكَمْ.

محمد رضوان

29 / شعبان المعظم / 1437ھ 06 / مئی 2016ء بروز پیر

ادارہ غفران، راولپنڈی، پاکستان

#### ﴿ گرشته صفحے کا بقیہ حاشیہ ﴾

فتربو فی کف الرحمٰن حتی تکون اعظم من الجبل، كما یربی احدهم فلوہ او فصیله والمراد بالطیب هنا الحال، كما قال النبوی .

وعنه أيضا : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : أيها الناس إن الله طيب لا يقبل إلا طيبا، وإن الله أمر المؤمنين بما أمر به المرسلين، فقال : (يا أيها الرسل كلوا من الطيبات واعملوا صالحا إنما بما تعلمون عليم) وقال : (يا أيها الذين آمنوا كلوا من طيبات ما رزقناكم) ثم ذكر الرجل بطييل السفر أشعث أغبر يمد يديه إلى السماء يا رب يا رب، ومطعمه حرام، ومشريه حرام، وملبسه حرام، وغذى بالحرام، فأنى يستجاب للذلك .

قال النبوی : وهذا الحديث أحد الأحاديث التي هي من قواعد الإسلام ومباني الأحكام . . وفيه الحث على الإنفاق من الحال، والنهي عن الإنفاق من غيره . وفيه أن المشروب والمأكل والملبوس ونحو ذلك ينفي أن يكون حالا خالصا لا شبهة فيه (الموسوعة الفقهية الكويتية،

ج ۲۶ ص ۳۳۵، ۳۳۶، مادة "صدقہ")

## بکرے کے صدقہ کا شرعی حکم

گزشتہ تفصیل سے یہ بات معلوم ہو چکی کہ شرعاً صدقہ کے لئے بکرے یا کسی دوسرے جانور بلکہ کسی بھی دوسری چیز کی تخصیص نہیں ہے، بلکہ صدقہ اس چیز کا کرنا چاہئے جس سے غریبوں اور محتاجوں و ضرورتمندوں کی زیادہ بہتر طریقہ پر مدد ہو، کیونکہ صدقہ دراصل غریبوں کی ضروریات پوری کرنے اور ان کا بہتر طریقہ پر تعاون کرنے کا نام ہے، اور غریبوں کی ضروریات مختلف قسم کی ہوتی ہیں۔

اسی وجہ سے احادیث میں بھوکے کو کھانا کھلانے، پیاسے کو پانی وغیرہ پلانے اور ننگکو لباس پہنانے اور مقروض کا قرض ادا کرنے اور کسی کی تکلیف دور کرنے اور ضرورت پوری کرنے کا ذکر آیا ہے (اس طرح کی احادیث پہلے ذکر کی جا چکی ہیں) اسی لئے شریعت نے صدقہ کے لئے بکرے یا کسی دوسری چیز کو مخصوص نہیں کیا۔

## بکرے کے مروجہ صدقہ میں پیدا شدہ خرابیاں

لیکن آج کل بہت سے لوگ بیماری، پریشانی یا کسی حادثے کے وقت بکرے کے صدقے اور اس کے ذبح کرنے کو ضروری سمجھتے ہیں۔

حالانکہ قربانی اور عقیقہ اور حج میں دم کے علاوہ کسی دوسری جگہ جانور ذبح کرنے یا کسی خاص چیز کا صدقہ دینے کو شریعت نے متعین نہیں کیا۔

آج کل عوام میں بکرے کے صدقہ کرنے کی جو سم چلی ہوئی ہے اس میں کئی خرابیاں پیدا ہو چکی ہیں مثلاً:

(1) ..... بیماری و حادثہ وغیرہ کے موقع پر بہت سے لوگوں کی طرف سے صدقہ کے وسیع مفہوم کو نظر انداز کر کے بکرے ہی کو لازم و ضروری سمجھا جانے لگا ہے اور بکرے کو دوسری

چیزوں پر ترجیح دی جانے لگی ہے خواہ غریبوں اور دینی اداروں کی دوسری ضروریات ہی کیوں نہ ہوں اور بکرے یا گوشت کی غریبوں اور دینی اداروں کو ضرورت نہ بھی ہو، جبکہ شریعت نے صدقہ کو کہیں بھی بکرے کے ساتھ خاص نہیں کیا اور نہ ہی بکرے کو ہمیشہ اور ہر حال میں دوسری چیزوں پر فضیلت دی ہے، بکرے کو مخصوص کر لینے کی وجہ سے غریبوں کی ضروریات کا باہتر طریقہ پر لاحاظ نہیں ہوتا، کیونکہ غریبوں کی مختلف قسم کی ضروریات ہوتی ہیں، مثلاً لباس، کپڑے کی ضرورت، مسافر کو کراچی کی ضرورت، بیمار کو علاج اور دوا کی ضرورت اور غریب کو آج کے بجائے کل پیش آنے والی ضروریات وغیرہ وغیرہ۔

اور یہ بات بالکل ظاہر ہے کہ بکرے سے اور وہ بھی ذبح ہونے کے بعد غریب لوگ اور دینی ادارے اپنی ہر قسم کی موجودہ یا آئندہ کی ضروریات پوری نہیں کر سکتے اور بالفرض غریبوں کو کھانے کی ہی ضرورت ہوتی ہے جیسا کہ صرف بکرے یا گوشت سے اپنے پیٹ کو نہیں بھر سکتے، بلکہ روٹی وغیرہ کی پھر بھی ضرورت رہتی ہے، پھر بہت سے غریب لوگ گوشت کے بجائے کھانے کی دوسری چیزوں کو پسند کرتے ہیں یا غریب بیمار کا بسا اوقات گوشت سے پرہیز ہوتا ہے، نیز بکرے کو کھانے کے لائق بنانے کے لئے کئی مراحل سے گزرنا پڑتا ہے (کھال اتنا رنا، بوٹیاں بنانا، صاف کرنا، پھر اس کو پکا کر تیار کرنا وغیرہ وغیرہ) اس کے بر عکس اگر اتنی ہی رقم دے دی جائے تو اس سے آج کے دور میں اپنی موجودہ یا آئندہ مختلف قسم کی ضروریات پوری کی جاسکتی ہیں اور ایک سے زیادہ ضروریات ہوں تو وہ بھی پوری ہو سکتی ہیں، مثلاً پانچ ہزار روپے کا بکرا صدقہ کرنا ہے، اور غریب کو مثلاً لباس کی بھی ضرورت ہے، اور دوا کی بھی ضرورت ہے، یا اس پر کچھ قرض ہے، تو رقم کے ذریعہ سے غریب اپنی اس قسم کی ضروریات پوری کر سکتا ہے، لیکن بکرے یا اس کے گوشت سے کس طرح یہ ضرورت پوری کرے گا۔

(2)..... بکرے کے صدقہ میں عام طور پر دکھلا و اپیدا ہو جاتا ہے اس کے بر عکس نقدر قم ایسی چیز ہے کہ اس سے غریب اپنی ہر قسم کی ضرورت پوری کر سکتا ہے اور چپ چاپ اخلاص کے

ساتھ اس کا صدقہ ہو سکتا ہے اور غریب آئندہ کی ضرورت کے لئے بھی رکھ سکتا ہے، اور آسانی سے دوسری جگہ بھی ساتھ میں لے کر جاسکتا ہے، جبکہ بکرے یا اس کے گوشت میں ان بالتوں کا آسانی پایا جانا مشکل ہے۔

(3) ..... دنیا میں پریشانی، مصیبت یا بیماری و حادثات کا سامنا تو ایسے غریبوں کو بھی ہوتا ہے جو بکرے کے صدقہ، کی استطاعت نہیں رکھتے، ایسی صورت میں یا تو وہ صدقہ کرنے سے محروم رہتے ہیں یا پھر قرض وغیرہ لے کر بکرے کے صدقہ پر مجبور ہوتے ہیں حالانکہ صدقہ اپنی استطاعت و قدرت کے مطابق ہر ایک کر سکتا ہے اور یہ مستحب عمل ہے، جس کی خاطر قرض لینے کی اجازت نہیں اور یہ خرابی بکرے کی تخصیص سے پیدا ہوئی۔

(4) ..... نقدی کے بجائے بکرے کے صدقہ میں غریبوں کے علاوہ خود صدقہ کرنے والے کی محنت اور وقت کا بھی بے جا ضیاع ہے، کیونکہ نقدی وغیرہ تو اپنے پاس موجود ہوتی ہے جس سے بکرا خریدا جاتا ہے، اگر وہی رقم دے دی جائے تو بکرے کی خریداری اور اس کو ایک جگہ سے دوسری جگہ منتقل کرنے کی پریشانیوں اور بکھڑیوں سے بھی نجات مل جاتی ہے۔

(5) ..... اس صدقہ میں خاص بکرے کے ذبح کرنے کو آفتوں، بلاوں اور بیماریوں کے دور ہونے میں موثر سمجھا جاتا ہے۔

حالانکہ صدقہ میں بکرے یا کسی جانور کا ذبح کرنا یا خون بہانا ذرہ برابر بھی بلاوں کے دور ہونے میں موثر نہیں، اور یہ لوگوں کا خود ساختہ عقیدہ ہے، صدقہ میں اصل چیز ضرورت مندوں کی اعانت اور تعاقون ہے۔

(6) ..... بعض لوگ جانور کے ذبح کرنے کو خون بہا، یا جان کا بدلہ جان سمجھتے ہیں اور یہ عقیدہ رکھتے ہیں کہ الٰہا بلکہ بکرے کی جان پر ٹل جاتی ہے ”الٰہا بلکا برسر بکرا“ یہ بھی غیر شرعی حرکت ہے، اور صدقہ کی روح سے ناواقفیت پرمی ہے، کیونکہ اس قسم کے صدقہ میں جانور یا اس کا ذبح کرنا اور خون بہانا ہرگز بھی جان کا بدلہ نہیں بنتا۔

(7) ..... بعض لوگ بذاتِ خود بکرے کے ذبح کرنے کو ہی اصل صدقہ سمجھنے لگے ہیں اسی وجہ سے غریبوں کو زندہ دینا گوارا نہیں اور اگر معلوم ہو جائے کہ غریب اس کو زندہ رکھ کر کسی دوسری طرح اس سے فائدہ اٹھائے گا، یا کسی کوفروخت کر دے گایا کسی دوسرے کو صدقہ وصہبہ وغیرہ کر دے گا اور ذبح نہیں کرے گا تو اس کو صدقہ دینا ہرگز گوارا نہیں کرتے، یہ تنگ نظری بھی صدقہ کے فلسفہ کے خلاف ہے۔

(8) ..... صدقہ کے لئے بکرے کے ذبح کو ضروری سمجھنے میں ایک جانور کی جان کے علاوہ، مال کا اتنا اتفاق اور ضیاع بھی پایا جاتا ہے، اور وہ اس طرح کہ زندہ بکرے کی خرید میں جتنی رقم خرچ ہوتی ہے، غریبوں تک اس پوری رقم کا فائدہ نہیں پہنچتا، چنانچہ ذبح ہونے کے بعد اس کی قیمت گھٹ جاتی ہے یعنی اگر اتنی مقدار میں بازار سے گوشت خریدا جائے تو زندہ جانور سے غیر معمولی کم قیمت میں حاصل ہو جائے، لہذا جتنی مالیت جانور ذبح ہونے میں تلف ہو گئی اس کا فائدہ غریبوں تک بھی نہیں پہنچا اور صدقہ کا ثواب نہ ملا، اور اگر کھال وغیرہ گوشت بنانے کی اجرت میں چل گئی اسی طرح سری، پائے، ٹیکی وغیرہ بھی استعمال میں نہ آئے (جیسا کہ عام طور پر ان اداروں میں ضائع چلے جاتے ہیں جہاں کثرت سے صدقہ کے بکرے آتے ہیں) تو اتنی مقدار بھی صدقہ کے مفہوم سے خارج ہو گئی، اور رہی سہی مقدار جو غریبوں کے ہاتھ لگی وہ ہی اصل صدقہ ہے، پھر اتنی زیادہ رقم خرچ کرنے سے کیا حاصل ہوا اور اگر غلط عقیدہ ہو تو اس کی وجہ سے رہی سہی مقدار کے صدقہ سے بھی محرومی کا قوی اندیشہ ہے۔

(9) ..... بعض اداروں میں جہاں بکروں کی آمد بکثرت ہوتی ہے، گوشت کے زیادہ ہونے کی وجہ سے اسی گوشت کو اور اگر زندہ بکرے ہوں تو انہیں بہت سنتے داموں فروخت کر دیا جاتا ہے، اور اصل گوشت کی بازاری قیمت بھی مستحقین کے ہاتھ نہیں لگتی، اور گوشت کی فراوانی اور شکم سیری کے باعث ایسے اداروں میں دوسرے طریقوں سے بھی گوشت کی

ناقد ری ہوتی ہے۔

(10)..... بکرے کا گوشت بڑے گوشت اور عام سبزی و دال کے مقابلہ بہت گراں قیمت میں حاصل ہوتا ہے، اور زندہ جانور کی مالیت عموماً ذبح شدہ بازاری گوشت سے بھی زیادہ ہوتی ہے، اور غریبوں کی ضرورت بڑے گوشت، یاداں اور سبزی سے بھی پوری ہو سکتی ہے، اگر انی مالیت کی نقدی غریبوں کو صدقہ دی جائے، جتنی قیمت میں بکرا خریدا گیا ہے، تو غریب لوگ اس کے ذریعہ سے اپنے صرف کھانے کی ضرورت کئی کئی وقت تک پوری کر سکتے ہیں، جبکہ بکرے کی مروجہ رسم میں خرچ کردہ مالیت ایک وقت میں ہی ہضم ہو جاتی ہے، اس لئے بھی مردوں کے بکرے کے صدقہ کی رسم کے بجائے نقدی یا دوسرے ضرورت کے مال سے صدقہ کرنا زیادہ فائدے اور فضیلت کا باعث ہے۔

(11)..... عام صدقہ و خیرات مستحب اور زیادہ سے زیادہ سنت عمل ہے، اور شریعت کا اصول ہے کہ اگر کسی سنت و مستحب عمل میں مفاسد پیدا ہو جائیں، اور اس کی اصل روح متاثر ہو، تو اس غلط طریقہ کا ترک کرنا ضروری ہو جاتا ہے، کیونکہ مفاسد کے ساتھ اس عمل کو انجام دینا ثواب کا باعث نہیں رہتا بلکہ اللہ گناہ کا باعث ہو جاتا ہے، اور جانور کے صدقہ کی مروجہ رسم میں ایک کے بجائے کئی مفاسد شامل ہو گئے ہیں، جن کی وجہ سے اب یہ ثواب کے بجائے گناہ کا باعث ہو گیا ہے، اس سے بہتر تھا کہ صدقہ کیا ہی نہ جاتا، کیونکہ اس صورت میں کوئی گناہ نہیں تھا، اور اگر کرنا ہی تھا تو ایسے طریقہ پر کیا جاتا، جس سے صدقہ کا مقصد اور ثواب تو حاصل ہوتا، اور اس کا بہتر طریقہ نقدی یا غریب کی کسی دوسری ضرورت کی چیز کی شکل میں تھا۔

(12)..... بعض لوگ بکرے میں کالے رنگ کو ضروری یا افضل سمجھتے ہیں، اور اس میں اتنا غلوکرتے ہیں کہ اگر ذرا سار نگ بھی غیر سیاہ ہو تو اس کو صدقہ میں کم فضیلت یا کم افادیت کا باعث سمجھتے ہیں، اسی وجہ سے صدقہ کے لئے کالے رنگ والے بکروں کی قیمت دوسرے

رنگ کے بکروں سے زیادہ ہوتی ہے، عوام کا عقیدہ اس سلسلہ میں یہ ہو گیا ہے کہ بلا اور مصیبت آن کے تصور میں سیاہ اور کالے رنگ کی ہوتی ہے اور سیاہ رنگ کا بکرا اس بلاعہ کو دور کرنے اور اپنے ساتھ لے جانے میں زیادہ تاثیر رکھتا ہے، کیونکہ دونوں طرف سے رنگ کی مناسبت و موافقت ہو جاتی ہے اور یہ تصور خود ساختہ اور بدعت ہے اور اس خرابی کی بنیاد جانور کا بیماری اپنی جان کے ساتھ لے جانے کا فاسد عقیدہ ہے۔

(13)..... بعض لوگ مریض یا مصیبت زدہ شخص کا بکرے یاذخ کرنے والی چھری پر ہاتھ پھیرنے کا اہتمام کرتے ہیں، یہ بھی دین میں زیادتی اور بدعت ہے۔

(14)..... بعض لوگ اس بکرے کو مریض کے قریب ذبح کرنے کو ضروری سمجھتے ہیں، یہ بھی غلط ہے۔

(15)..... بعض لوگ مریض کے سر کے اوپر سے بکرے کی سری گھماتے ہیں اور پھر غریبوں کو دیتے ہیں، اور اس کو سر صدقہ (یعنی سر کا صدقہ) کہتے ہیں، یا کوڑے کباڑے وغیرہ میں پھینک دیتے ہیں، اس کی بھی شریعت میں اصل نہیں۔

(16)..... بعض جگہ بارات کی روائی کے وقت بکرا ذبح کر کے اس کے خون کے اوپر سے دوہما کو گزار جاتا ہے، اسی طرح بارات کی واپسی پر بکرا ذبح کر کے اس کے اوپر سے دوہما کو گزار جاتا ہے، تاکہ آفات و بیلیات اس بکرے کی جان یا خون کے ساتھ چلی جائیں، یہ عقیدہ من گھڑت اور شریعت کے بالکل خلاف ہے، اور ہندوؤں وغیرہ کے مذہبی طور و طریقوں سے مسلمانوں میں منتقل ہوا ہے۔

(17)..... بعض لوگ بکرا ذبح کرنے کے بعد اس کے یا اس کے خون کے اوپر سے دوہما کے علاوہ مریض یا مصیبت زدہ کو گزارتے ہیں، یہ بھی جہالت کی رسم ہے۔

(18)..... اسی طرح بعض جگہ مکان وغیرہ کی بنیاد یا درود یوار کے ساتھ بکرے کو ذبح کر کے اس کا خون ڈالتے ہیں، یہ بھی جہالت کی بات ہے، اور ان سب خرابیوں کی بنیاد وہی

جانور کی جان اور خون کے ساتھ آفات و بلیات کے رخصت ہو جانے کا فاسد عقیدہ ہے۔ (19) ..... بہت سے لوگ سنتے داموں کی خاطر بکری کے چھوٹے چھوٹے دودھ پیتے بچوں کو اس رسم کی خاطر ذبح کر دیتے ہیں، جن کا گوشت طبی طور پر نقصان دہ ہونے کے علاوہ ان جانوروں کے معصوم بچوں پر ایک طرح کا ظلم بھی ہے، جس کا وباں سخت ہے، شریعت مطہرہ نے بکرے کے لئے قربانی یا عقیقہ میں جو ایک سال کی قید لگائی ہے، اس سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک بلا ضرورت اس سے کم عمر کے بکروں کو ذبح کرنا پسندیدہ عمل نہیں، اور یہ پہلے ہی معلوم ہو چکا کہ صدقہ میں جانور کا ذبح کرنا ضروری نہیں اور جہاں ذبح ضروری ہے (مثلاً قربانی، عقیقہ وغیرہ) وہاں بکرے کی ایک سال عمر ہونا ضروری ہے، اور جب عمر مکمل ہونے سے پہلے پورے سال ملک بھر میں لاکھوں کی تعداد میں صدقہ کے طور پر بکرے ذبح کئے جائیں گے تو اس کا اثر قربانی کے موقع پر بکروں کی کمیابی اور قیمت کی گرانی کی صورت میں ظاہر ہو گا اور متوسط طبقہ کو اپنا قربانی کا واجب ادا کرنے میں مشکل پیش آئے گی، اور عقیقہ کے سلسلہ میں بھی یہی مشکل پیش آئے گی، اور یہ سب خرابیاں بکرے کے ذبح کو مقصود، ضروری یا آفات و بلیات سے حفاظت کا ذریعہ سمجھنے کی وجہ سے پیدا ہو رہی ہیں۔

غرضیکہ بکرے کے صدقہ کی اس مروجہ رسم میں اس قسم کی تمام رسکیں غلط ہیں جن میں بجائے ثواب کے گناہ ہے۔ ان میں بعض چیزیں حرام اور بدعت ہیں اور بعض شرک کے قریب پہنچادیئے والی ہیں۔

جب بکرے کی رسم میں اتنی خرابیاں پیدا ہو چکی ہیں تو بکرے کے بجائے نقدی کی صورت میں صدقہ کرنا چاہئے (جس میں نہ تورقم سے بکرا خرید کر لانے، پھر اس کو مصرف تک پہنچانے کی مشقت ہے، اور نہ ہی منڈی و بازار جانے کی ضرورت ہے، اور نہ ہی خریداری کرنے کے لئے وقت خرچ کرنے کی ضرورت ہے) یا قم کے علاوہ غربیوں کی کسی اور ضرورت کی چیز

سے صدقہ کرنا چاہئے، اگر کوئی شخص خرایوں سے بچ کر بھی بکرا صدقہ کرے تو بھی قولی یا عملی طور پر اس رسم کی تائید ہوتی ہے اور مروجہ رسم کو تقویت پہنچتی ہے، لہذا ان تمام پابندیوں کو چھوڑ کر صدقہ میں شریعت کی دلی ہوئی آسانی سے فائدہ اٹھانا چاہئے۔

اس موقع پر اس چیز کی دوبارہ یاد ہانی ضروری ہے کہ صدقہ کرنا عظیم عبادت ہے، اس عبادت سے منع کرنا یا روکنا ہرگز مقصد نہیں، بلکہ صدقہ کا ثواب ضائع ہونے اور صدقہ کے بجائے گناہ لازم آنے سے بچانا اور صدقہ کا صحیح طریقہ بتانا مقصد ہے، جیسا کہ کوئی قبلہ کی طرف رُخ کرنے کے بجائے قبلہ کی طرف پشت کر کے نماز پڑھے اور اس کو اس طرح نماز پڑھنے سے منع کیا جائے تو اس منع کرنے کا مقصد نماز سے منع کرنا نہیں ہوگا بلکہ نماز کو غلط پڑھنے اور نماز کو ضائع کرنے سے روکنا اور نماز کو صحیح طریقہ پر ادا کرنے کو بتانا ہوگا۔

کیا اب بھی وقت نہیں آپا کہ اہل علم اور اس مسئلہ سے واقف حضرات قوم کو اس جہالت اور اندر ہیرے سے نکال کر روشنی کی طرف لائیں۔  
اللہ تو فیق عطا ء فرمائے۔

## صدقہ کی مروجہ رسم پر چند اردوفتاویٰ

اب اہل علم حضرات کے اطمینان کے لئے صدقہ کی مروجہ رسم کے غیر شرعی ہونے پر منتظر فتاویٰ اور معتبر کتب کے چند حوالہ جات تحریر کئے جاتے ہیں:

(۱) .....حضرت حکیم الامت رحمہ اللہ فرماتے ہیں:

اگر اس وقت یہ خیال تھا کہ جان کے بد لے جان صرف کرنے کی نیت کرنے سے مریض کی جان بچ جائے گی تو خواہ کوئی ساجانور ذبح کیا جاوے اس کے جواز کی تحقیق دوسرے علماء سے کرنا چاہئے، مجھ کو (اس کے جواز میں) شبہ ہے (امداد فتاویٰ، ج

۳ ص ۲۰۲، کتاب الذبائح والاضحية والصلوة والعقیمة)

(۲) .....حضرت حکیم الامت رحمہ اللہ سے سوال کیا گیا کہ ذی الحجہ کی دسویں، گیارہویں،

بارہویں تاریخ کے علاوہ اور دنوں میں اللہ کی رضا کے لئے اللہ کے نام پر فلی درجہ میں بکرا ذبح کرنے سے ثواب ہو گایا نہیں؟ حضرت رحمہ اللہ نے چند احادیث اور محدثین کی عبارات نقل کرنے کے بعد یہ جواب تحریر فرمایا:

ان روایتوں سے معلوم ہوا کہ بجز دماء منقولہ (یعنی وہ دم جو کہ شریعت سے ثابت ہیں مثلاً قربانی، حج میں دم) کے کہ ان میں سے عقیقہ بھی ہے، دوسرے دماء (یعنی خون بہانے) سے تقرب غیر مشروع ہے، نیز ان میں تشبہ بھی ہے مشرکین کے ساتھ کہ وہ تقرب کے لئے ایسا کرتے ہیں، نیز ہمارے علماء نے تصریح فرمائی ہے کہ ارتقیہ دم قربت غیر معقولہ یعنی خلاف قیاس ہے، پس خاص ہوگی وارد کے ساتھ اور صورت مسئولہ عنہا واردنہیں، لہذا بدعت ہے (امداد الفتاوی، حج ۳۴۵، ۵۵۹، کتاب النبیج والاضحیہ والصید والحقیقت)

فائدہ:..... معلوم ہوا کہ ذی الحجہ و حج کی قربانی اور عقیقہ کے علاوہ ذبح کرنا عبادت اور ثواب کا کام نہیں، بلکہ اس طرح جانور ذبح کرنے میں مشرکین کے ساتھ تشبہ ہے، چونکہ مشرکین اس طرح کا عمل اپنے مذہب میں عبادت سمجھ کر کرتے ہیں، لہذا یہ طریقہ بدعت و ناجائز ہے۔

(3)..... حضرت حکیم الامت رحمہ اللہ نے اسی قسم کے ایک سوال کا مفصل و مدلل جواب تحریر فرمایا، چنانچہ فرماتے ہیں:

اگر بلانڈر بطور شکر کے ذبح کرے، اس میں دوصورتیں ہیں، ایک یہ کہ خود ذبح مقصود نہیں بلکہ مقصود اعطاء یا اطعام مسائیں ہے اور ذبح محض اس کا ذریعہ ہے سہولت کے لئے اور علامت اس تصدق کے مقصود ہونے اور ذبح کے مقصود نہ ہونے کی یہ ہے کہ اگر اتنا ہی اور ویسا ہی گوشت کسی دوکان سے مل جاوے تو انشراح خاطر سے اس پر اکتفاء کرے، ذبح کا اہتمام نہ کرے، تب تو یہ ذبح

جاائز ہے، ادویہ کی صورت یہ ہے کہ خود ذبح ہی مقصود ہو اور ذبح ہی کو مخصوصہ طریقہ شکر و قربت سمجھے، سو واعد سے یہ درست معلوم نہیں ہوتا..... اسی طرح خصوصیت کے ساتھ اکثر عوام بلکہ ممتاز لوگوں میں یہ رسم ہے کہ مریض کی طرف سے جانور ذبح کرتے ہیں یا وباء وغیرہ کے دفع کے لئے ایسا ہی کرتے ہیں، سوچونکہ قرآن قویہ سے ان موقع پر بھی معلوم ہوتا ہے کہ خود ذبح ہی مقصود ہے اور اسی کو موثر فی دفع الملاع خصوصی مرض کی حالت میں اس ذبیحہ کو من حیث الذبح سمجھتے ہیں، سواس کا حکم بھی قواعد سے عدم جواز معلوم ہوتا ہے: ”لما مر من قوله

ان الا راقۃ فی غیر محال وارادة الخ ولا يقاس علی العقيقة لانه غير معقول فلا يتعبدی“

بلکہ اعتقاد موثریت یا فدائیت کی حالت میں تو ذبح بھی صحیح نہیں معلوم ہوتی:

”لأنه اعتقاد من غير دليل فيكون العمل معه بدعة وبالبدعة لا يعتقد النذر“  
البتہ اگر یہاں بھی ذبح مقصود نہ ہو حاضر اعطاء اور اطعام مقصود ہو جس کی علامت اوپر مذکور ہو چکی (کہ اگر اتنا ہی اور یہاں ہی گوشت کسی دکان سے مل جاوے تو انتراخ خاطر سے اس پر اکتفا کرے ذبح کا اہتمام نہ کرے) تب جائز ہے: ”لکھہ بعيد من حال عوام الناس فالاح�וט منعهم مطلقا من مثل هذا“ (امداد الفتاویٰ، ج ۳ ص ۱۷۵ ملخصاً بمنظظ، کتاب النذر

والاضحیٰ والصلید والعقیۃ)

(4) ..... امداد الفتاویٰ میں ایک سوال و جواب جو فارسی زبان میں ہے اس کا ترجمہ نقل

کیا جاتا ہے:

”سوال: ..... کیونکہ ہمارے علاقہ میں عوام و خواص لوگوں میں یہ رسم ہے کہ جب کسی مریض کے سر پر کوئی بیماری یا مصیبت آن پڑے یا کوئی حادثہ ہو جائے تو صدقہ کی غرض سے بلاوں کو دور کرنے کے لئے جانور ذبح کرتے ہیں یا یوں بھی کہتے ہیں کہ اے الہ العالمین اس مریض کو شفاعة طافرمائی، ہم اس جانور کو

خداتعالیٰ کے نام پر ذبح کرتے ہیں، کیونکہ اس موقع پر خاص رحم و کرم کا نزول مقصود ہوتا ہے، جانور پر غصب مقصود نہیں ہوتا، کیا یہ رسم جائز ہے کہ ناجائز، خیرالقرون کے زمانہ میں اس کا وجود تھا یا نہیں؟“

”جواب:..... اگرچہ اس عادت کا خیرالقرون میں ہونا نظر سے نہیں گزرا، مگر قواعد کلیہ شرعیہ کی طرف نظر کرنے سے اگرچہ فی نفسہ جواز کا حکم ہونا چاہئے، لیکن بعض عوارض کی وجہ سے اس عمل کے بدعت ہونے پر فتویٰ دینے کا میرا معمول ہے، اور وہ عارض یہ ہے کہ اکثر لوگ اس عمل میں محض صدقہ کرنے کو نافع نہیں سمجھتے، بلکہ جانور کے ذبح کرنے اور اس کے خون بہانے کو مریض کی جان کا بدلہ سمجھتے ہیں، اور یہ چیز غیر قیاسی ہے، جس کے لئے نص کی ضرورت ہے، اور کوئی نص اس بارے میں موجود نہیں اور اکثر لوگوں کے اس اعتقاد کی دلیل یہ ہے کہ وہ جانور کی قیمت کے بقدر اتنی رقم صدقہ کرنے پر راضی نہیں ہوتے، خاص جانور کے ذبح کو ہی ضروری سمجھتے ہیں (امداد الفتاویٰ، ج ۵ ص ۳۰۰، کتاب البدعات)

معلوم ہوا کہ بکرے کے صدقہ میں عوام کا عقیدہ خلاف شرع اور ناجائز ہے۔

(5)..... امداد الفتاویٰ میں ایک سوال و جواب اس بارے میں اس طرح ہے:

”سوال:..... زید سخت بیمار ہوا، اس وقت اس کے خویش واقارب نے ایک بکرالا کرزید کی جانب سے ذبح کر کے اس کا گوشت لِلّه فقراء کو تصدق کر دیا اور یہ عام رواج ہو گیا ہے اور اس طریقہ کو دم نام رکھا ہے، آیا یہ طریقہ شرعاً کیسا ہے؟ اور اس کا ثبوت کہیں ہے یا نہیں؟“

”جواب:..... چونکہ مقصود فدا (جان کا بدلہ) ہوتا ہے اور ذبح کی یہ غرض صرف عقیقہ میں ثابت ہے اور جگہ نہیں اس لئے یہ طریقہ بدعت ہے (امداد الفتاویٰ،

ج ۵ ص ۳۰۰، کتاب البدعات)

(6)..... امداد الفتاویٰ میں ہی ہے:

”سوال نمبر ۱: ..... صدقہ میں علاوه قربانی اور عقیقہ کے جان کے عوض جان ذنبح

کرنا جائز ہے یا ناجائز؟“

”الجواب: ..... اس کی کوئی اصل نہیں“

”سوال نمبر ۲: ..... اگر جائز ہے تو کوئی روایت سے اور ناجائز ہے تو کوئی دلیل سے؟“

الجواب: ..... دلیل یہی ہے کہ ارتقیہ دم قربت غیر مدرکہ بالقياس ہے (یعنی خان بہانا ایسی عبادت ہے جس کی بنیاد قیاس پنہیں) اس کے لئے نص کی ضرورت ہے اور نص اس باب خاص میں وار نہیں، (امداد الفتاویٰ، ج ۵، ص ۳۰۸، کتاب البدعات)

(7)..... ایک موقع پر حضرت حکیم الامت رحمہ اللہ بیان فرماتے ہیں:

”بعض لوگ یمار کی طرف سے جو بکری وغیرہ ذنبح کرتے ہیں، یہ تھیک نہیں معلوم ہوتا، کیونکہ اس میں محض صدقہ مقصود نہیں ہوتا، بلکہ خود ذنبح کوشغاں میں اس خیال پر مؤثر سمجھا جاتا ہے کہ جان کا بدلہ جان ہو جائے گا، اور یہ شرع میں بجز (علاوه) عقیقہ کے نہیں معہود نہیں، اور اگر عقیقہ پر قیاس کرنے لگیں تو اس پر اس کا قیاس ہو نہیں سکتا کیونکہ عقیقہ تو خود خلاف قیاس مشروع ہے، دوسری چیز کا قیاس اس پر صحیح نہیں جیسا کہ اصول میں مذکور ہے“ (ملفوظات مقالات حکمة، حصہ اول ص ۱۶، مطبوعہ: ادارہ تائیفات

اشریف، جامعاشریف، لاہور)

(8)..... ایک اور مقام پر ہے کہ:

”ارتقیہ دم قربت غیر معقول ہے اور غیر معقول محل قیاس نہیں،“ (امداد الفتاویٰ، ج ۳

ص ۲۲۴، فصل فی الصید والعقیقۃ)

(9)..... حضرت مولانا مفتی رشید احمد صاحب رحمہ اللہ احسن الفتاویٰ میں ایک سوال کے

جواب میں فرماتے ہیں:

”آفات اور بیماری سے حفاظت کے لئے صدقہ و خیرات کی ترغیب آئی ہے، مگر عوام کا اعتقاد اس بارے میں یہ ہو گیا ہے کہ کسی جانور کا ذبح کرنا ہی ضروری ہے، جان کو جان کا بدلہ سمجھتے ہیں، شریعت میں اس کا کوئی ثبوت نہیں، یہ عوام کی خود ساختہ بدعت ہے اگر کوئی یہ عقیدہ نہ رکھتا ہو تو بھی اس میں چونکہ اس عقیدے اور بدعت کی تائید ہے، لہذا جائز ہے، اور کسی قسم کا صدقہ و خیرات کر دے، شریعت میں قربانی اور عقیقہ کے سوا اور کہیں بھی جانور کا ذبح کرنا ثابت نہیں، یہ غلط عقیدہ اچھے دیندار لوگوں میں بھی پایا جاتا ہے، اس لئے علماء پر لازم ہے کہ اس کی اصلاح پر خاص توجہ دیں، اور مدارس دینیہ میں اس قسم کے جوبکرے دینے جاتے ہیں ان کو ہرگز قبول نہ کریں، علماء کی چشم پوشی اور ایسے بکروں کو قبول کر لینے سے اس گمراہی کی تائید ہوتی ہے (اصن الفتاویٰ، ج ۱۸، ۳۶۷، باب رد المبدعات)

مفہی صاحب موصوف کے مذکورہ فتوے سے چند باتیں معلوم ہوتیں:

(۱)..... آفات و بلیات اور بیماری سے حفاظت کے لئے صدقہ و خیرات کی قرآن و سنت میں ترغیب آئی ہے، مگر عوام اس مفہوم کو چھوڑ کر جانور کے ذبح کرنے کو ضروری سمجھتے ہیں، حالانکہ ذبح کا عمل صدقہ نہیں۔

(۲)..... عوام اس طرح کے موقع پر جانور کو جان کا بدلہ سمجھتے ہیں، حالانکہ شریعت میں اس کا کوئی ثبوت نہیں، اس لئے یہ عوام کی خود ساختہ بدعت ہے۔

(۳)..... اگر کسی کا یہ عقیدہ نہ بھی ہو، تب بھی جانور صدقہ کرنے سے اس غلط عقیدے اور بدعت کی تائید ہوتی ہے، لہذا عقیدہ صحیح ہونے کی صورت میں بھی اس سے بچا جائے اور جانور کے بجائے کسی اور مال سے صدقہ کر دیا جائے۔

(۴)..... شریعت میں قربانی (جس میں ذم بھی شامل ہے) اور عقیقہ کے علاوہ

کسی دوسرے موقع پر جانور کا ذبح کرنا ثابت نہیں، اور عوام کا اس طرح جانور کو ذبح کرنا قربانی ودم اور حقیقت کے علاوہ ہے، لہذا بدعوت ہوا۔

(۵)..... جانور کے ذبح کو مقصود اور جان کا بدلہ جان سمجھنے کے اس فاسد عقیدے میں اچھے اچھے دیندار لوگ بھی مبتلا ہو گئے ہیں، اور یہ خرابی عوام سے لے کر دیندار لوگوں تک پہنچ چکی ہے، اس لئے علماء پر لازم ہے کہ اس اہم خرابی اور بدعوت کی اصلاح پر خاص توجہ فرمائیں۔

(۶)..... دینی مدارس میں جو اس قسم کے بکرے آتے ہیں ان کو قبول نہ کریں (یا تو واپس کر دیں یا کم از کم عقیدہ کی اصلاح اور آئندہ کے لئے اس خرابی سے بچنے کی تاکید کے ساتھ ضائع ہونے سے بچانے کی خاطر قبول کر لیں)

(۷)..... علماء کی اس خرابی پر خاموشی بلکہ اس سے بڑھ کر چپ چاپ ایسے بکروں کو دینی مدارس کے لئے قبول کر لینے کی وجہ سے اس غلط عمل کی تائید ہوتی ہے۔

## بکرے کے صدقہ کی نیت کر لینے کے بعد شرعی حکم

اگر کسی نے نیت کر لی کہ میر افلان کام ہو جائے مثلًا بیمار صحبت یا ب ہو جائے، یا افلان مسئلہ حل ہو جائے تو ایک بکرا صدقہ میں دوں گا، تو کیا وہ کام ہو جانے کے بعد کی گئی نیت کے مطابق بکر ادینا ضروری ہو گا؟

اس کا جواب یہ ہے کہ ضروری نہیں ہو گا، کیونکہ صرف نیت کر لینے سے کوئی کام لازم نہیں ہوتا، اور صرف نیت کر لینا شرعاً نذر (یعنی منت) نہیں، البتہ اگر کوئی اپنی نیت کے مطابق عمل کرنا چاہے تو اس کے لئے افضل اور بہتر اور زیادہ خیر کی بات یہ ہو گی کہ درمیانی درجہ کے بکرے کی قیمت یا اتنی مالیت کی کوئی ایسی چیز جو غریبوں کے لئے زیادہ کارآمد ہو صدقہ کر دے، اور اگر اتنی استطاعت نہ ہو، تو اس سے کم مالیت کی چیز یا رقم

صدقة کردے۔

## بکرے کے صدقہ کی منت مان لینے کے بعد شرعی حکم

اسی طرح اگر کسی نے نیت کے بجائے زبان سے نذر (یعنی منت) مان لی ہو کہ اگر فلاں کام ہو گیا مثلاً فلاں مسئلہ حل ہو گیا تو ایک بکرا صدقہ دوں گا، یا ایک بکرا ذبح کروں گا تو کیا اس صورت میں اس کو بکرا دینا یا بکرا ذبح کرنا ضروری ہو گا؟ تو اس صورت میں بھی حفیہ کے نزدیک نہ تو خاص بکرا صدقہ کرنا ضروری ہو گا اور نہ ہی ذبح کرنا ضروری ہو گا، اور اصل منت اتنی مالیت کے صدقہ کے ساتھ متعلق ہو گی یعنی اتنی مالیت کی رقم یا کسی اور چیز سے صدقہ کر دینا جائز ہو گا۔ ۱

۱. فی الحاوی : ذکر هشام فی نوادرہ عن محمد رحمه اللہ تعالیٰ : إذا نذر ذبح شاة لا يأكل منها الناذر، ولو أكل فعليه قيمة ما أكل (المحيط البرهانی، ج ۹ ص ۳۶۰، کتاب الأضحية، الفصل الثاني) (ولو قال إن برئت من مرضي هذا ذبحت شاة أو على شاة أذبحها فبرء لا يلزم شیء لأن الذبح ليس من جنسه فرض بل واجب كالاضحية (فلا يصح) (إلا إذا زاد وأتصدق بلحمة فيلزم) لأن الصدقة من جنسها فرض وهي الزكاة فتح وبحر لفی متن الدرر تناقض منع (ولو قال لله على أن أذبح جزوراً وأتصدق بلحمة فذبح مكانه سبع شیاه جاز) کذا فی مجموع النوازل ووجهه لا يخفی (الدر المختار مع شرحه ردا المختار، ج ۳ ص ۳۶۰، ۷۲۰، کتاب الایمان) قوله لأن الذبح ليس من جنسه فرض الخ هذا التعليل لصاحب البحر، وينافي ما في الخانية قال : إن برئت من مرضي هذا ذبحت شاة فبرء لا يلزم شیء إلا أن يقول لله على أن أذبح شاة اهـ وهی عبارۃ متن الدرر وعللها في شرحه بقوله لأن اللزوم لا يكون إلا بالنذر والدال عليه الثنی لا الأول اهـ ففأفاد أن عدم الصحة لكون الصیفة المذکورة لا تدل على النذر اى لأن قوله ذبحت شاة وعد لا نذر، وینویده ما في البزاریة لو قال إن سلم ولدى أصوم ما عشت فهذا وعد لكن في البزاریة أيضا إن عویت صمت کذا لم يجب مال يقل لله على وفي الاستحسان يجب ولو قال : إن فعلت کذا فأنا أصح ففعل يجب عليه الحجج اهـ فعلم أن تعليل الدرر مبني على القياس والاستحسان خلافه وینافيه أيضا قول المصنف على شاة أذبحها أو عبارۃ الفتح فعلی بالفاء فی جواب الشرط إذ لا شک أن هذا ليس وعدا ولا يقال إنما لم يلزم شیء لعدم قوله لله على لأن المقصود به صحة النذر بقوله لله على حجۃ أو على حجۃ فیتعین حمل ما ذکرہ المصنف على القول بأنه لا بد أن يكون من جنسه فرض وحمل ما في الخانية والدرر من صحة قوله لله على أن أذبح شاة على القول بأنه يکفى أن يكون من جنسه واجب، وسيأتي في آخر الأضحية عن الخانية لو نذر عشر أضحیات لزم مثنتان لمجيء الأمر بهما . (بقیحاشیرا لگے صفحے پر ملاحظہ فرمائیں)

اور اگرچہ مذکورہ صورت میں مسئلہ کی رو سے فی نفسہ زندہ یا ذبح کر کے بکرا صدقہ کرنا بھی جائز تھا، مگر بکرے کے صدقے میں پیدا شدہ خرابیوں اور مفاسد کی بناء پر کسی دوسری مالیت سے صدقہ کرنا چاہئے۔

کیونکہ مفاسد اور خرابیوں کی وجہ سے جہاں ایک طرف صدقہ کا ثواب ضائع ہو جاتا ہے، اسی کے ساتھ گناہ بھی لازم آ جاتا ہے اور گناہ والا پہلو نذر و منت میں معتبر بلکہ جائز بھی نہیں ہوگا۔ ۱

حفیہ کے نزدیک اس مسئلہ کی قدر تے تفصیل درج ذیل ہے۔

عباداتِ مالیہ میں اصل عبادت مقصودہ ذبح کرنا نہیں (لانہ اسلام) بلکہ صدقہ کرنا ہے، البتہ جہاں ذبح کرنا عبادت مقصودہ کے طور پر ثابت ہو وہاں ذبح کرنا ضروری ہے، اور ذبح کا عبادت مقصودہ ہونا قربانی، حج میں دم شکر و دم جنایت اور عقیقہ کے علاوہ کہیں ثابت نہیں، اور حفیہ کے نزدیک نذر و منت معتبر ہونے کے لئے جہاں شرعاً یہ ضروری ہے کہ جس چیز کی منت مانی جائے اس جنس کی کوئی عبادت شرعاً غرض، واجب ہو، وہاں یہ بھی ضروری ہے کہ جس چیز کی معین طریقہ پر منت مانی جائی ہے وہ بذاتِ خود عبادت مقصودہ ہو۔

#### ﴿گرشته صفحے کا بقیہ حاشیہ﴾

وفي شرح الوهابية الأصح وجوب الكل لإيجابه ما لله من جنسه إيجاب، ونقل الشارح هناك عن المصنف أن مفاده لزوم النذر بما من جنسه واجب اعتقادى أو اصطلاحى اهـ ويزيده أيضاً ما قدمناه عن البدائع وبه يعلم أن المراد بالواجب ما يشمل الفرض والواجب الاصطلاحى لا خصوص الفرض فقط (قوله فتح وبحر) يوهم أنه في الفتح ذكر هذا التعلييل مع أن المذكور فيه عباره المتن فقط وكذلك في البحر معزيًا إلى مجموع النوازل (قوله ففي متن الدرر تناقض) أى حيث صرخ أولاً بأنه يشترط في النذر أن يكون له أصل في الفروض ونص ثانياً على صحة النذر بقوله لله على أن أذبح شاة مع أن النذر ليس له أصل في الفروض، بل في الواجبات وأجاب ط: بأن مراده بالفرض ما يعم الواجب بيان يراد به اللازم فلا تناقض (ردد المختار، ج ۳ ص ۷۲۰، كتاب الإيمان)

۱۔ ﴿لَقُولِهِ تَعَالَى لَا تُبْطِلُ أَصَدَّقَاتُكُمْ بِالْمُنْفَعِ وَالْأَذَى﴾ كما مر بحالة امداد الفتاوى  
”لانہ اعتقاد من غير دلیل فیكون العمل معه بدعة وبالبدعة لا ينعقد النذر“

اور یہ بات جانور کے مروجہ صدقہ کے اندر پائی نہیں جاتی (کیونکہ نہ تو یہ عید الاضحیٰ والی قربانی ہے اور نہ حجٰ والی اور نہ یہ عقیقہ ہے) اور عرف درواج میں بھی بکرے کے صدقہ یاد نہ سے مقصود اس کے گوشت کا صدقہ ہوتا ہے، اسی لئے ذبح کے بعد اس کے گوشت کا صدقہ کرنا ضروری سمجھا جاتا ہے، اور اگر ذبح مقصود ہوتا تو جانور میں قربانی والی شرائط کا لحاظ کیا جاتا، مثلاً بکرے میں ایک سال کی عمر کا پورا ہونا ضروری سمجھا جاتا، اور اگر پھر بھی کہا جائے کہ اس سے مقصود ذبح ہے تو جانور میں قربانی والی شرائط کا پایا جانا ضروری ہو گا، لانہ ہو المعہود۔ اس لئے اس طرح کی نزدیکت میں شرعاً و عرفًا خاص بکرے کا صدقہ یا اس کو ذبح کرنا ضروری نہیں، بلکہ اتنی مالیت کی رقم یا کوئی اور چیز صدقہ کرنا کافی ہے۔

چنانچہ حضرت حکیم الامت رحمہ اللہ فرماتے ہیں:

”قربانی سے مراد اگر مطلق ذبح ہے تب تو کسی زمان کی قید نہ ہو گی اور اگر تضیییہ (قربانی) مراد ہے تو ایامِ خر (قربانی کے دونوں) کی قید ہو گی، اور نیز ذبح مراد لینے میں یہ بھی اختیار ہے خواہ ذبح کر کے تصدق (صدقہ) کرے یا بکری کی قیمت کا تصدق کر دے اور بیچ ڈالنے کے بعد بھی دونوں اختیار ہیں خواہ دوسری بکری خرید کر ذبح و تصدق کرے، خواہ وہ قیمت تصدق کر دے، اور اگر تضیییہ (قربانی) مراد لیا ہے اور پھر بیچ ڈالا تو اگر کسی خاص سال کی قید لگائی تھی تو اس کی قیمت کا تصدق کر دے، اور اگر تضیییہ میں کسی سال کی قید نہ لگائی تھی تو ایامِ خر میں اُس قیمت کی بکری خرید کر قربانی کرے، و کل هذا ظاهر من القواعد“ (امداد الفتاویٰ ج ۲۴، ۵۵۸، ۵۵۹)

دوسری جگہ فرماتے ہیں:

”فَهَاءَ نَتَصْرَعُ كَيْ ہے کہ ذبح کرنا غیر ایامِ اضحیٰ میں قربت مقصود نہیں، اور یہ بھی تصرع کی ہے کہ منذورہ کا قربت مقصود ہونا چاہئے، پس اگر نذر بالذبح

میں صرف ذبح سے پوری ہو جائے توازن آتا ہے کہ منذ وربہ غیر قربتہ مقصودہ ہو وہ باطل، اس سے معلوم ہوا کہ تصدق کو لازم کیا جائے گا، تاکہ اس کے انضام سے وہ قربتہ مقصودہ ہو جائے، اس قاعدہ سے یقیناً معلوم ہوتا ہے کہ تصدق واجب ہو گا، نیز ناذر کا تصدق اس نذر ذبح سے یقیناً تصدق کا ہوتا ہے، پس عرفان نذر بالذبح کا لفظ مستعمل نذر لمجموع الذبح والتصدق میں ہے، اور اس مجموع کے نذر میں فقهاء نے انعقادِ نذر کی تصریح کی ہے، (امداد الفتاویٰ ج ۲۷ ص ۵۵۷، کتاب النذر وہ مطبوعہ: مکتبہ دارالعلوم کراچی)

اور حضرت مولانا مفتی رشید احمد صاحب رحمۃ اللہ فرماتے ہیں:

”اضحیہ کے سواندزِ ذبح سے نذر تصدقِ حم مقصود ہے، ورنہ نفسِ ذبح کی نذر صحیح نہیں، اس لئے کہ اضحیہ کے سوا ذبح حیوانات عبادات مقصودہ نہیں، جب ذبح مقصود نہیں بلکہ تصدقِ حم مقصود ہے تو اس سے ثابت ہوا کہ ذبح حیون واجب نہیں بلکہ اختیار ہے چاہے یہ بکرا ذبح کر کے گوشت صدقہ کرے یا بکرا زندہ صدقہ کر دے یا اس کی قیمت صدقہ کرے یا قیمت کے برابر کوئی دوسری چیز“ (حسن الفتاویٰ ج ۵ ص ۳۸۳، کتاب الایمان)

ایک اور موقع پر فرماتے ہیں:

”اصولِ شرع کے تحت بھی یہی صحیح ہے کہ نذر ذبح میں حم واجب التصدق ہے، نذر تضحیہ میں نہیں، البتہ نذر تضحیہ میں تصدقِ حم کی نیت بھی کی ہو تو تصدق واجب ہو گا۔

نذر ذبح و نذر تضحیہ میں یہ تفریق اصولاً اس لئے لازم ہے کہ نذر تضحیہ میں اگر تصدقِ حم کی نذر نہیں کی تو یہ واجب التصدق کیوں ہوا؟ وجوب تضحیہ و جوب تصدق کو ستلزم نہیں اور نذر ذبح میں فعلِ ذبح عبادت نہیں، اس لئے نذر ذبح

تصدق لجم کو مستلزم ہے، ورنہ فعل عاقل کا ابطال لازم آتا ہے جو عقلًا و شرعاً کسی طرح بھی صحیح نہیں۔ نذر ذبح میں نذر تصدق کا عرف ہے، اگر یہ عرف نہ بھی ہوتا تو بھی صحیح فعل عاقل کے لئے عقلًا و شرعاً اس کو نذر تصدق قرار دیا جائے گا۔ غرضیکہ نذر ذبح کا نذر تصدق کو مستلزم ہونا تسلیم نہ کیا جائے تو یہ نذر ہی صحیح نہیں، اور انتظام تسلیم کر لیا جائے تو صحت نذر و جوب تصدق دونوں اصول شرع کے مطابق ہیں۔ فعل ذبح عبادت نہ ہونے کے باوجود اس کی نذر صحیح ہونے میں اشکال کا جواب امداد الفتاویٰ میں یوں دیا ہے:

”اس میں وروٰض کی وجہ سے اس کی صحت خلاف قیاس ہے“ (حسن الفتاویٰ ج ۷ ص

۵۲، کتاب الاخلاق والحقائق، مطبوعہ: انج ایم سعید کپٹی کراچی)

وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَخْلَمُ وَعِلْمُهُ أَتَمُ وَأَحَقُّ.

## عبداتِ مالیہ سے متعلق چند فقہی قواعد

آخر میں اہل علم کی دلچسپی کے لئے اس سلسلہ میں فقہ حنفی کے مطابق چند فقہی واصولی باتیں بیان کی جاتی ہیں:

(1) ..... عبداتِ مالیہ یا تقرب بالمال کی دو قسمیں ہیں، ایک بطریقہ تمدیک، جیسے زکوٰۃ و صدقات، دوسرا بطریقہ ائتلاف جیسے غلام آزاد کرنا، اور راححیہ میں (اور اسی طرح حج میں دم شکر و دم جنایت اور عقیقہ حکماً اضحیہ میں داخل ہے) تمدیک و ائتلاف دونوں عناصر پائے جاتے ہیں، ائتلاف بیشکل ذبح، اور تمدیک بیشکل گوشت تبرعاً۔

مندرجہ بالا دونوں قسموں کو تقرب بالصدق اور تقرب باراقیۃ الدم سے بھی تعبیر کر سکتے ہیں، قربانی میں اراقیۃ دم اصل ہوتا ہے اور صدقہ میں تمدیک اصل ہوتی ہے۔

اس تفصیل سے معلوم ہوا کہ صدقہ میں اصل تقرب تمدیک فقیر سے حاصل ہوتا ہے، اور اس میں اراقیۃ دم یعنی خون بہانا کوئی حیثیت نہیں رکھتا، جیسا کہ حج کی جنایات میں بعض جگہ صدقہ اور بعض جگہ دم لازم کیا گیا ہے اور حج میں دونوں ایک دوسرا کے مقابل یعنی قسمیں ہیں، لہذا جانور کے مردوجہ صدقہ میں تقرب مالی کی ایک قسم کو دوسرا قسم میں شامل کر دینا ہے اور اگر ذبح کو ہی اصل مقصود سمجھ لیا جائے تو تقرب مالی کی اقسام میں تحریف کر دینا ہے، جیسا کہ عوام کا عقیدہ ہے کہ اتنی مقدار کا بازار سے گوشت خرید کر صدقہ کرنا گوار نہیں کیونکہ اس صورت میں ذبح و اراقیۃ دم نہیں پایا جاتا جو شریعت پر زیادتی ہونے کی وجہ سے بدعت اور بلا ضرورت ائتلاف ہے جو بعد نہیں کہ اسراف کے مفہوم میں داخل

ہو کر بھی منوع ہو۔ ۱

(2)..... اگر نص نہ ہوتی تو قربانی میں بھی اصل اور قیاس کا تقاضا تصدق تھا، مگر نص کی وجہ سے قیاس سے عدول کر کے ائتلاف و نقصان مالیت کی طرف رجوع کیا گیا "کما مر جو الہ امداد الفتاوی وغیرہ"

اور جانور کی مر و جہ رسم میں ائتلاف و ذبح کی کوئی نص موجود نہیں، لہذا یہاں اصلی تصدق ہی معترف ہو گا، اور قیاس و اصل سے عدول کرنا درست نہ ہو گا۔ ۲

(3)..... تقرب باراقشہ دم کے لئے مخصوص شرائط ہیں، اگر وہ فوت ہو جائیں تو یہ تقرب باراقشہ دم سے نکل کر تقرب بالتصدق کی طرف منتقل ہو جاتا ہے۔

جبکہ جانور کی مر و جہ صدقہ کی رسم میں سرے سے تقرب باراقشہ دم کا وجود نہیں، پھر اس میں خون بھانے کو تقرب یعنی عبادت و ثواب سمجھنے کی کیسے گنجائش ہو سکتی ہے۔ ۳

۱۔ اعلم بأن القرب المالية نوعان نوع بطريق التمليل كالصدقات ونوع بطريق الإلaf كالاعتق ويجتمع في الأضحية معنيان فإنه تقرب باراقشة الدم وهو إلaf، ثم بالتصدق باللحم وهو تمليل (المبسوط للسرخسي)، ج ۱۲ ص ۸، كتاب الذبائح، باب الأضحية

واعلم أن القرابة المالية نوعان نوع بطريق التمليل كالصدقات ونوع بطريق الإلaf كالاعتق والأضحية، وفي الأضحية اجتمع المعنيان فإنه يتقرب باراقشة الدم وهو إلaf، ثم بالتصدق باللحم فيكون تمليلكا اهـ (تكاملة البحر الرائق للطوري)، ج ۱۹ ص ۷۴، كتاب الأضحية

اعلم أن القرابة المالية نوعان نوع بطريق التمليل كالصدقات ونوع بطريق الإلaf كالاعتق والأضحية، وفي الأضحية اجتمع المعنيان فإنه تقرب باراقشة الدم، وهو إلaf ثم بالتصرف في اللحم يكون تمليلكا وإباحة (بيان الحقائق)، ج ۲ ص ۲، كتاب الأضحية، سبب الأضحية وشرائطها

۲۔ لأن التضحية ثبتت قربة بالنص واحتمل أن يكون التصدق بعين الشاة أو قيمتها أصلاً، لأنه هو المشروع في باب المال كما في سائر الصدقات إلا أن الشرع نقل من الأصل إلى التضحية وهو نقصان في المالية (أصول البذدوی مع شرحه كشف الاسرار)، ج ۱ ص ۵۵، باب الامر، القضاء نوعان أما بمثيل معقول وأما بمثيل غير معقول)

الأصل في الأموال التقرب بالتصدق بها لا بالإلaf وهو الإلaf. إلا أن الشارع نقله إلى إلاقه دمها مقيدة بوقت مخصوص حتى أنه يحل أكل لحمها للمالك والأجنبي والغنى والفقير، لأن الناس أصناف الله تعالى في هذا الوقت (الموسوعة الفقهية الكويتية)، ج ۵ ص ۹۷، مادة "أضحية"

۳۔ فإذا فات معنى التقرب إلى الله تعالى باراقشة الدم يتعين التقرب إلى الله تعالى بالتصدق،  
﴿اقرئ حاشياً لگلے صفحے پرلاحظہ فرمائیں﴾

## فقط

وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَعْلَمُ وَعِلْمُهُ أَتَمُ وَأَحَدُهُمْ.

محمد رضوان

۱۴۲۷ھ ۲۰/۳/۲۰۱۰ء بروز جمعرات

اضافہ و اصلاح: ۲۰/ ربیع المرجب/ ۱۴۳۷ھ ۲۸/ اپریل/ 2016ء بروز جمعرات

## ظریر ثالث

۰۱/ رمضان المبارک/ ۱۴۳۷ھ ۰۷/ جون/ 2016ء بروز منگل

ادارہ غفران، راوی پنڈی، پاکستان

## ﴿گرشته صفحے کا بقیہ حاشیہ﴾

وذلك بالصرف إلى الفقراء دون الأغنياء (المبسوط للسرخسى، ج ۲۵، ص ۱۳۵، كتاب الناسك، باب النذر، عطوب الهدى في الطريق)

(ولنا) أن هذه صدقة مالية فلا تسقط بعد الوجوب إلا بالأداء كزكاة المال، ولا نقول: الأضحية تسقط بل ينتقل الواجب إلى التصدق بالقيمة؛ لأن إراقة الدم لا تكون قربة إلا في وقت مخصوص أو مكان مخصوص فاما التصدق بالمال قربة في كل وقت (المبسوط للسرخسى، ج ۲۵، ص ۱۱۰، كتاب الصوم، باب صدقة الفطر)

ولأنه متمكن من التقرب بالتصدق فيسائر الأوقات، ولا يمكن من التقرب بإراقة الدم إلا في هذه الأيام فكان أفضل وأما بعد مضي أيام النحر فقد سقط معنى التقرب بإراقة الدم؛ لأنها لا تكون قربة إلا في مكان مخصوص وهو الحرم، وفي زمان مخصوص وهو أيام النحر.

ولكن يلزم منه التصدق بقيمة الأضحية إذا كان ممن تجب عليه الأضحية؛ لأن تقريره في أيام النحر كان باعتبار المالية فيبقى بعد مضيها والتقرب بالمال في غير أيام النحر يكون بالتصدق، وأنه كان يتقرب بسبعين إراقة الدم والتصدق باللحم، وقد عجز عن أحدهما وهو قادر على الآخر فيأتي بما يقدر عليه (المبسوط للسرخسى، ج ۲۵، ص ۱۲، كتاب الأضحية، باب الأضحية)